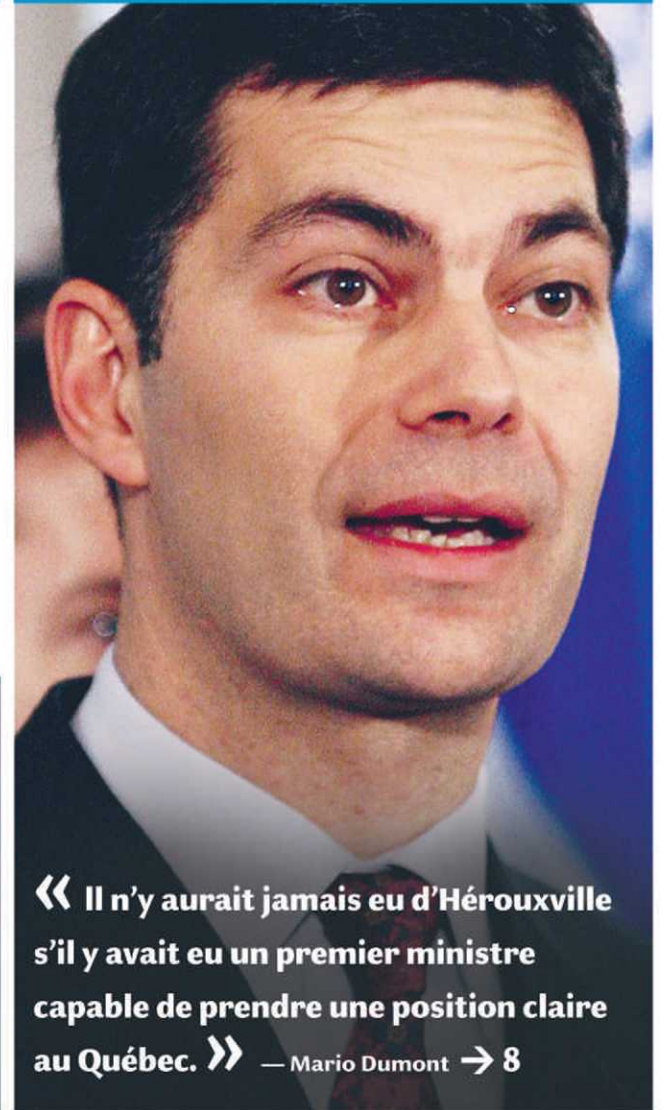
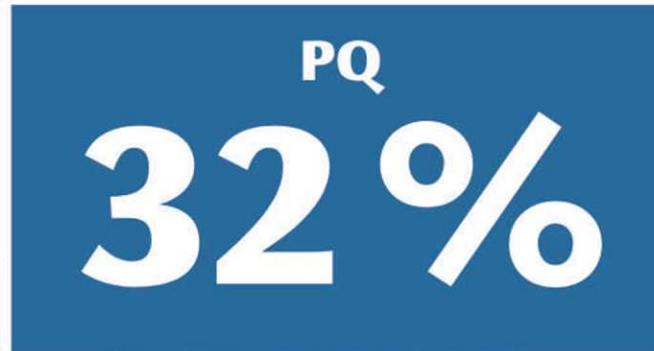


leSoleil

EXCLUSIF

**Pierre-André Normandin
envoyé spécial
en Afghanistan → 12**

SONDAGE CROP – LA PRESSE – LE SOLEIL → 2 et 3



**ÉLECTIONS
10 PAGES**

MICHEL C. AUGER
Tout peut encore
changer → 2

FRANÇOIS BOURQUE
Des «X» dans le camp
des adéquistes → 8

BILAN DU JOUR 1
Les partis en mode
attaque → 5

QUOI? Votre audition vous joue-t-elle des tours?
Saviez-vous que...
Le coût de certaines prothèses auditives peut être entièrement payé par la RAMQ, la CSST, les anciens combattants et les assurances privées.

NOUVEAU La Régie de l'assurance-maladie paie dorénavant des prothèses auditives entièrement numériques. **Renseignez-vous!**

Une période d'essai vous convaincra de l'efficacité de nos prothèses auditives.

Bérubé • Brassard
Audioprothésistes
Prothèses auditives

Les audioprothésistes:
Nancy Lemire, Annie Croteau, Joël Bérubé,
Josée Brassard, Alain Lalumière

QUÉBEC LORETTEVILLE LÉVIS
522-3656 842-5455 835-0497
EXT. 1 800 363-7386

Michel C. Auger

Pour joindre notre chroniqueur :
mcauger@lesoleil.com



Il suffira de presque rien

À une époque où le métier de politicien est largement déconsidéré, il est ironique de constater que le Québec aura le choix, le 26 mars, entre trois hommes qui sont des politiciens professionnels. Trois hommes qui ont été élus pour la première fois alors qu'ils étaient dans la vingtaine et qui n'ont jamais eu d'autre job de toute leur vie — si on excepte les quelques mois de Jean Charest comme avocat à l'Aide juridique.

C'est peut-être pour cela que leurs lancements de campagne respectifs, dans le hall d'entrée de l'Assemblée nationale, ressemblaient à la prudence plus que la conviction. Ces chefs savent qu'il suffirait de presque rien pour changer le résultat de cette élection et que c'est plus probablement une gaffe qu'un bon coup qui pourrait tout bouleverser.

Voici une élection sans grands enjeux, avec des programmes sans beaucoup d'éclat et des chefs qui ont autant de faiblesses que de forces.

Jean Charest, hier, était confiant aux limites de l'arrogance. Ce qui est souvent, chez lui, une façon de cacher une difficulté à répondre à des questions pointues sur son bilan et sur les promesses brisées comme les baisses d'impôt, ou celles où les résultats sont discutables, comme les listes d'attente en santé.

M. Charest a, toutefois, un avantage. Il est perçu comme ayant la meilleure équipe et il gagne la comparaison d'autant plus facilement que les autres n'ont vraiment pas réussi à recruter beaucoup de grosses pointures.

M. Boisclair, comme chef de l'opposition, a beau jeu de critiquer le bilan très ordinaire du gouvernement Charest. Mais il lui manque une grande idée, une proposition à laquelle il puisse attacher son nom. Parce que M. Boisclair a eu une si mauvaise passe, ces derniers temps, qu'il doit surprendre l'électorat et l'amener à le voir autrement. C'est une bien grosse commande qu'il ne remplira pas juste en dénonçant Jean Charest et en ignorant Mario Dumont.

Quant au chef de l'ADQ, il a de plus en plus l'air d'un jeune homme qui cherche une bourrasque pour faire lever son

cerf-volant. Il s'y acharnait encore avec les accommodements raisonnables, hier, mais il est probable qu'il devra se trouver un autre moyen de faire lever son niveau d'appui, qui est, encore aujourd'hui, à peu près au niveau de 2003.

Cela dit, les Québécois semblent loin d'avoir déjà fait un choix définitif, comme le démontre le sondage CROP qui dit que 4 électeurs sur 10 peuvent encore changer d'idée.

Mais ce qui est encore plus remarquable, c'est de constater que 61 % des électeurs pensent que c'est le Parti libéral qui va gagner les prochaines élections. Pourtant, quand on regarde les intentions de vote, les résultats que CROP nous présente aujourd'hui accorderaient une courte victoire au Parti québécois, en raison de

« Voici une élection sans grands enjeux, des programmes sans beaucoup d'éclat et des chefs qui ont autant de faiblesses que de forces » »

sa force dans la banlieue de Montréal et dans les régions hors des grands centres.

Mais ces chiffres ne montrent que la photo en instantané et pas les tendances. Il est clair que l'ADQ est en progression — surtout dans la région de Québec, où les trois partis sont dans la marge d'erreur des sondages — et qu'elle pourrait causer des surprises dans la couronne Nord de Montréal.

Il est clair, aussi, que le PQ continue de perdre du terrain et que son chef reste toujours aussi impopulaire.

Par contre, les libéraux restent toujours aussi incapables de séduire les francophones et ne réussissent toujours pas à passer la barre des 30 % d'appuis. Ce qui, en temps normal, ne devrait pas lui permettre de l'emporter.

Tout cela devrait se clarifier dans les prochaines semaines, mais il est clair que le plus petit des changements pourrait avoir des effets considérables. Il suffira vraiment de presque rien...

SONDAGE CROP — LA PRESSE — LE SOLEIL

Luttes à trois à Québec... et dans le « 450 »

Si la ligne de départ de ces élections est bondée partout, elle l'est encore plus dans la région de Québec, où le PQ jouit d'une avance toute virtuelle de 3 points.

Il recueille en effet 33 % des intentions de vote après répartition des discrets, mais l'ADQ et le PLQ lui soufflent dans le cou avec, respectivement, 30 % et 28 % de la faveur populaire. Et comme l'échantillon n'est ici que de 200 personnes, ce qui porte la marge d'erreur à $\pm 7\%$, autant

dire qu'il y a triple égalité. Le parti de Mario Dumont est par ailleurs toujours absent, pratiquement, de l'île de Montréal, où les libéraux tiennent toujours le haut du pavé, avec 45 % des intentions de vote, contre 28 % pour le PQ. Toutefois, remarque le sondeur de CROP Claude Gauthier, l'ADQ pourrait causer des surprises dans le fameux « 450 », c'est-à-dire les villes de banlieue qui ceignent la métropole. Elle y recueille un respectable 23 %

de soutien, 10 points derrière le PQ et 7 points derrière les libéraux.

Hors des deux principaux centres urbains, le PQ domine avec 37 % des intentions de vote, devant les libéraux (29 %) et les adéquistes (21 %).

Notons que, comme pour la région de Québec, la segmentation géographique fait augmenter la marge d'erreur. Ces résultats doivent donc être interprétés avec prudence. *Jean-François Cléche*



Comme au référendum de 1995, alors que les Parizeau, Bouchard Dumont partageaient les mêmes tribunes, la région de Québec manifeste beaucoup de tiédeur pour l'indépendance. C'est le Non qui l'emporterait par 59 % contre 41 %. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

La souveraineté laisse le PQ derrière

Après une année 2006 plutôt morose, la souveraineté-partenariat reprend du poil de la bête, selon le dernier sondage CROP — *Le Soleil — La Presse*. Après répartition des discrets, 48 % des sondés auraient voté « oui » à la question référendaire de 1995.

Il s'agit d'une légère augmentation pour l'option défendue par le Parti québécois (PQ), dont le score avait oscillé entre 43 et 45 % pendant la majeure partie de l'année dernière.

Mais si plus de gens se disent souverainistes, ils ne semblent pas particulièrement pressés de faire l'indépendance. À la question « Souhaitez-vous la tenue

d'un nouveau référendum sur la souveraineté dans le prochain mandat ? » seulement 28 % ont répondu « oui », contre 67 % qui sont contre.

Même chez les souverainistes, seule une mince majorité de 53 % désire un référendum au cours des quatre prochaines années, contre 42 % qui n'en veulent pas. Du côté fédéraliste, ces proportions sont de 6 % contre 91 %.

Cette apparente lassitude pourrait expliquer, du moins en partie, pourquoi le Parti québécois ne profite pas du regain de popularité de son option. Les 32 % d'intentions de vote que recueille la formation d'André

Boisclair sont un plancher jamais atteint depuis plusieurs années.

Comme au dernier référendum, la région de Québec se distingue par un enthousiasme très mitigé pour l'indépendance ; le « Non » l'y emporterait par 59 % contre 41, une marge plus grande que dans la région de Montréal (54-46). À l'extérieur des deux grands centres urbains, cependant, la victoire irait au « Oui » avec 53 % des voix. Soulignons toutefois que les marges d'erreur augmentent quand on procède à de tels découpages géographiques, car l'échantillon s'en trouve fractionné. *Jean-François Cléche*

➔ Intentions de vote			
Après répartition proportionnelle			
	PLQ (%)	PQ (%)	ADQ (%)
Au Québec	35	32	18
Québec métro	28	33	30

➔ Le chef le plus apte à gouverner		
Charest 31%	Boisclair 22%	Dumont 24%
➔ Satisfaction à l'égard du gouvernement		
Très/plutôt satisfaits	Plutôt/très insatisfaits	Sans opinion
42%	53%	4%

MÉTHODOLOGIE DU SONDAGE

Les résultats du sondage reposent sur 1 001 entrevues téléphoniques effectuées du 15 au 20 février 2007 dans le cadre du sondage omnibus CROP-express. Les sondés ont été choisis aléatoirement parmi les personnes de 18 ans et plus résidant dans les ménages sélectionnés et aptes à répondre aux questions en français ou en anglais. Aucune substitution de ménage ou de personne n'était permise. L'échantillon de ménages a été tiré selon la méthode « probabiliste » parmi les abonnés du téléphone de l'ensemble du Québec.

La provenance des sondés se distribue comme suit: Montréal métro 501, Québec métro 200, ailleurs en province 300. Lors de leur compilation, les résultats ont été pondérés sur la base du recensement 2001 de Statistique Canada afin de refléter la distribution de la population adulte du Québec selon le sexe, l'âge, la région de résidence des répondants et leur langue d'usage à la maison. D'un point de vue statistique, un échantillon de cette taille (n=1 001) est précis à trois points près, 19 fois sur 20. Rappelons que la marge d'erreur augmente lorsque les résultats portent sur des sous-groupes de l'échantillon.

SONDAGE CROP — LA PRESSE — LE SOLEIL

Une course très ouverte

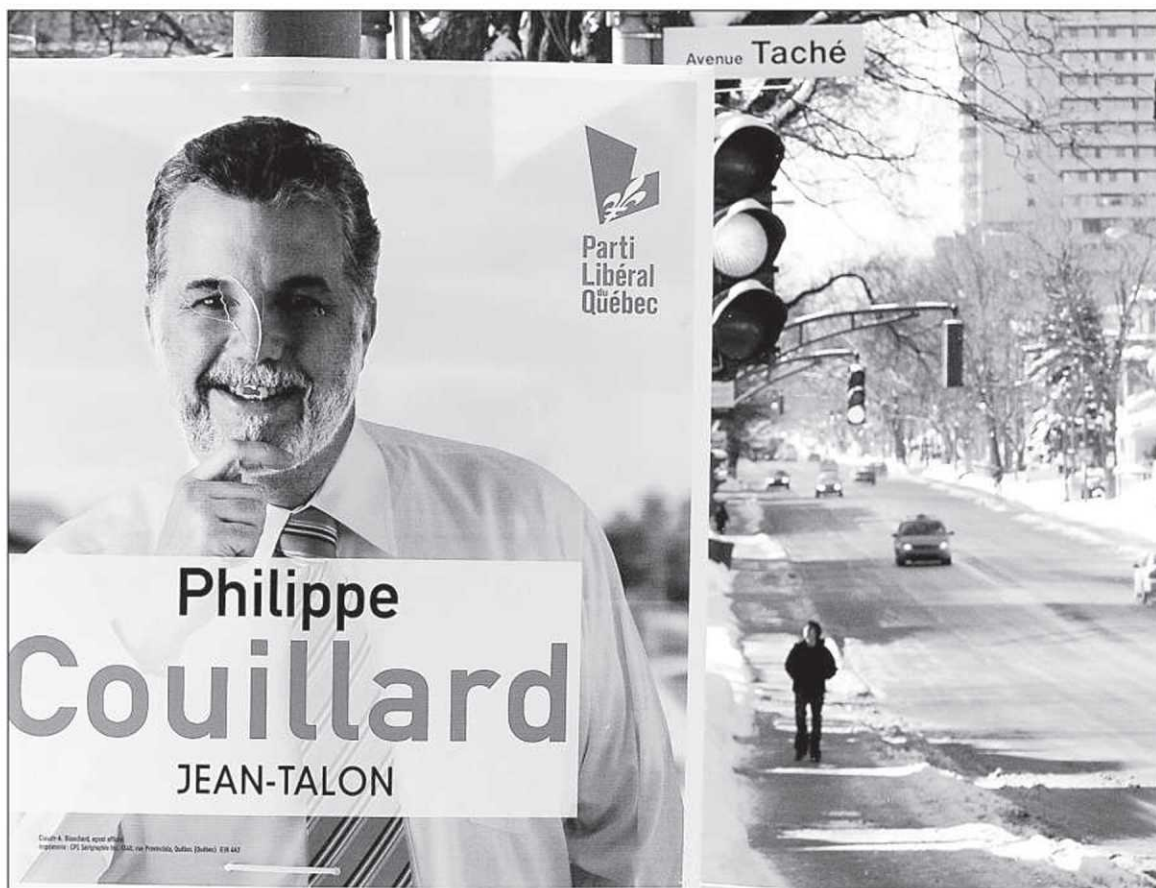
Jean-François Cliche
jfcliche@lesoleil.com

Bien malin qui dira comment finira cette campagne. La dernière enquête CROP-La Presse-Le Soleil laisse en effet entrevoir une pluralité des voix aux libéraux, un gouvernement péquiste et une lutte à trois dans la région de Québec.

Après répartition des indécis et des abstentionnistes, qui forment 14% de l'échantillon, le Parti libéral du Québec (PLQ) mène par une coudée, à 35%, contre 32% pour le Parti québécois (PQ) et 18% pour l'Action démocratique du Québec (ADQ). Le Parti vert et Québec solidaire ferment la marche, à 9% et 5% respectivement.

C'est là, cependant, l'essentiel des bonnes nouvelles pour les libéraux. Chez la majorité francophone, le PQ détient toujours une avance de 12 points — 39% des intentions de vote contre 27% pour le PLQ, l'ADQ suivant à 22%.

Ce qui fait dire au sondeur Claude Gauthier, de CROP, que «le PQ pourrait l'emporter avec des chiffres comme ceux-là, parce que les libéraux ont besoin de cinq ou six points d'avance pour compenser le fait qu'une grande partie de leurs votes sont concentrés dans la région de Montréal». Les données sur le vote francophone peuvent cependant cacher des luttes à trois dans certaines régions où l'ADQ est particulièrement forte (voir autre texte), ce qui pourrait permet-



Les affiches électorales de Philippe Couillard sont apparues hier sur le boulevard René-Lévesque, dans Jean-Talon. Mais la nouvelle étoile du PLQ à Québec devra trimer dur pour renverser la tendance que montre le sondage. Dans la région, le Parti libéral est au troisième rang dans les intentions de vote. — PHOTO LE SOLEIL, ERICK LABBÉ

tre aux libéraux de se faufiler entre leurs adversaires, nuance-t-il.

Un gouvernement minoritaire demeure donc possible — ce qui, d'ailleurs, ne semble pas effrayer les électeurs. Seulement 29% se sont dits inquiets de cette perspective.

Le potentiel de croissance apparaît faible pour les libéraux. La satisfaction à l'égard de leur gouvernement, en remontée depuis son plancher de 25% atteint en décembre 2005, stagne maintenant autour de 42%. De plus, s'ils devaient changer d'idée, seulement 13%

des sondés donneraient leur voix au parti de Jean Charest. À ce chapitre, le PLQ se trouve derrière les verts, qui sont le deuxième choix de 14% des personnes interrogées. Le meilleur potentiel de croissance revient au parti de Mario Dumont, qu'appuyeraient 23% des

sondés s'ils devaient changer leur fusil d'épaule, suivi du PQ (16%).

Notons que les appuis à l'ADQ sont aussi les plus volatils. Seulement 46% des adéquistes qualifient leur choix de définitif, contre 64% des libéraux et 56% des péquistes.

«Le Parti libéral n'est pas en avance parce qu'il marque des points, mais à cause de la faiblesse de ses adversaires, explique M. Gauthier. La nouveauté, c'est que les insatisfaits vont habituellement vers le principal parti d'opposition, mais ce n'est pas ce qui se passe en ce moment.»

Le sondage suggère que le Parti québécois a un sérieux problème de leadership. Son chef, André Boisclair, est jugé le plus apte à gouverner par seulement 22% des sondés, soit deux points de moins que Mario Dumont, dont la formation n'a pourtant jamais été portée au pouvoir. M. Jean Charest se classe premier dans cette catégorie, inspirant confiance à 31% des gens.

André Boisclair est aussi le chef avec lequel le moins de gens aimeraient passer une soirée (16%, contre 28% pour M. Dumont et 23% pour M. Charest). En outre, les sondés lui confieraient moins spontanément la garde de leur enfant pour une soirée (8%, contre 33% pour M. Dumont et 19% pour M. Charest) et seraient moins portés à lui prêter de l'argent sans hésiter (10%, contre 22% pour M. Dumont et 15% pour M. Charest).

Ce sondage CROP a été réalisé auprès de 1001 personnes du 15 au 20 février. Il est précis à plus ou moins 3%, 19 fois sur 20.

Vous avez le frisson ?

Passez à l'action !

PORTES & FENÊTRES

vitrierie Lévis

À l'achat de fenêtres à manivelle ou

obtenez 25 % de rabais sur l'installation*.

Effectuée par des professionnels, une installation adéquate vous permettra de maximiser l'efficacité énergétique de votre achat et de rentabiliser votre investissement.

*Offre valable à l'achat de fenêtres à prix régulier seulement, installées avant le 15 avril 2007. Détails et autres promotions disponibles en magasin.

LAURÉAT 2006

Québec: 2780, boul. Henri-Bourassa (angle aut. de la Capitale) **521-2161**

Lévis: 12, du Vallon (sortie 325 sud) **833-2161**

www.vitrierielevis.com

Boisclair joue le coup pour coup

Michel Corbeil
mcorbeil@lesoleil.com

MONTREAL — André Boisclair entend combattre le feu par le feu. Le libéral Jean Charest menace de revenir sur le passé du chef péquiste si celui-ci critique son intégrité? André Boisclair en rajoute. M. Charest lance que le PQ divise les Québécois? Le meneur du Parti québécois retourne l'accusation contre le premier ministre sortant.

Au jour 1 d'une course électorale qui en durera 33, André Boisclair a laissé entendre qu'il ne ralentira pas le rythme des attaques contre Jean Charest. C'est à peine s'il a décoché quelques flèches contre Mario Dumont et son Action démocratique du Québec.

En conférence de presse à l'Assemblée nationale comme lors de son discours devant les militants de sa circonscription de Pointe-aux-Trembles, à Montréal, il n'a cessé de dépeindre son adversaire comme un politicien qui brise ses engagements.

«Là, il paraît qu'il faut que je sois gentil avec M. Charest», a-t-il lancé, narquois, aux péquistes qui s'entassaient hier soir dans le petit auditorium de la Polyvalente de Pointe-aux-Trembles. Il a enchaîné pour affirmer que le libéral n'a pas respecté le «pacte» qu'il proposait, en 2003, dans le domaine de la santé.

Les personnes qui attendent dans les salles d'urgence ou sur des listes d'attente pour des chirurgies «sauront quoi faire, le 26 mars, a-t-il prédit. Mettre le gouvernement libéral dehors.»

Selon le meneur du PQ, son adversaire libéral s'est illustré en gouvernant par des baillons parlementaires et en votant des décrets pour fixer sans négociations les salaires des fonctionnaires.



Le chef péquiste a réitéré ses attaques contre son vis-à-vis libéral, hier, en rappelant le départ de vedettes libérales du cabinet Charest. — PHOTO LE SOLEIL, JEAN-MARIE VILLENEUVE

res. M. Boisclair a soutenu que des lois impopulaires ont fait descendre les Québécois dans la rue.

«Aujourd'hui, il parle de nous unir? Ma foi, c'est comme si on confiait le Québec à un pompier pyromane. Un militant m'a dit, ce matin, que c'est à peu près la même chose que si on demandait à Mario Dumont de faire campagne contre la démagogie», a-t-il ajouté dans une rare allusion à son opposant de l'ADQ.

Plus tôt, en point de presse à Québec, M. Boisclair a avancé que Jean Charest n'a pas seulement berné les Québécois, il a induit en erreur des élus de sa pro-

pre formation politique. Thomas Mulcair, Yves Séguin, Marc Bellemare, autant de ministres qui ont été éjectés du cabinet de Jean

Les choses ne se passeront pas comme en 2003, soutient le chef du PQ, André Boisclair

Charest. Ce dernier a «démissionné avec fracas quand il s'est rendu compte que les libéraux avaient abusé de lui» en s'enga-

geant à rétablir la possibilité de poursuites à la suite d'accidents d'auto, une position que combat le PQ.

Les choses ne se passeront pas comme en 2003, a repris André Boisclair. «Les Québécois ne se feront pas acheter par des promesses irréalistes et par les mensonges nombreux qui ont été ceux des libéraux durant la dernière campagne et par ceux qu'ils ont commencé à faire avant que celle-ci soit déclenchée.»

Le chef du Bloc québécois, la formation politique qui siège à Ottawa, est venu donner son appui à André Boisclair qui a été dési-

gné officiellement candidat du PQ dans Pointe-aux-Trembles. Gilles Duceppe a évidemment profité du discours pour s'en prendre au premier ministre fédéral Stephen Harper.

M. Harper s'incline devant le président américain George W. Bush; Jean Charest s'incline devant Harper qui est déjà incliné, a dit le bloquiste. «C'est difficile d'imaginer qu'on peut aller plus bas. Mais c'est possible. Il y a Mario Dumont qui s'incline devant M. Harper, mais en cachette, en privé.» La tâche des péquistes, a-t-il conclu, «c'est de redresser le Québec».

QUÉBEC EN 1695

Louis-Guy Lemieux

lglemieux@lesoleil.com



Des lettres du ministre Pontchartrain au gouverneur Frontenac et à l'intendant Champigny nous

apprennent que Saint-Vallier a donné la somme de 100 pistoles à Frontenac pour qu'il retire son projet de monter le *Tartuffe* de Molière. On apprend aussi que l'affaire des différends survenus entre l'évêque de Québec et diverses parties a été envoyé pour examen au Conseil du roi. Les chicanes incessantes entre les notables de Québec semblent avoir usé à la corde la patience de Louis XIV.

Frontenac répond à Pontchartrain: «À l'égard des 100 pistoles que M. l'évêque m'a données, c'est une chose si risible que je n'ai jamais cru qu'on la pût tourner à mon désavantage, mais qu'elle donnerait matière à se réjouir à ceux qui en entendraient parler.»

(Source: *Histoire populaire du Québec*, de Jacques Lacoursière)

À LIRE AUJOURD'HUI

Affaires

LOTÉRIE VIDÉO

Loto-Québec tarde à retirer ses appareils du marché.
→ 45

Arts

ROCK

«Papa Roach est là pour toujours.»
→ A5



Le Soleil, une division de 3834310 Canada Inc., est publié et édité par Le Soleil, 410, boul. Charest Est, case postale 1547, succursale Terminus, Québec (Québec) G1K 7J6. Le Soleil est imprimé au 5000, rue Hugues-Randin, bureau 4, à Québec (Québec) G2C 2B4, par Transcontinental de la Capitale, une filiale de Transcontinental Inc., 1, place Ville-Marie, bureau 3315, Montréal (Québec), H3B 3N2. Envoi de publication — Numéro de convention 40065022. Seule la Presse canadienne est autorisée à utiliser et à diffuser les informations publiées dans Le Soleil. ISSN 0319-0730

SOMMAIRE

loteries	A4
éditorial — opinions	26 et 27
affaires — bourse	42 et 51
décès	52
petites annonces	59
sports	62

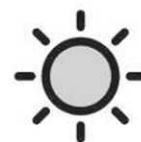
Cahier détachable arts et spectacles

télévision	A6
agenda	A7

vivre ici

mode	A9
gens de passion	A13
agenda	A13
divertissements	A14 et A15
horoscope	A15

MÉTÉO



Max. -7
min. -18
Ensoleillé

MÉTÉO EN DÉTAIL → 68

Accumulation de neige (avant hier)
Ce mois-ci: 80,7 cm L'an dernier: 66,6 cm
Cet hiver: 173,3 cm L'hiver dernier: 321,9 cm

NOUS JOINDRE

Renseignements 686-3233
Abonnements 686-3344
Appel sans frais 1 866 686-3344
abonnements@lesoleil.com
Petites annonces 844-4444 686-3311
Appel sans frais 1 866 686-3311
petitesannonces@lesoleil.com
Rédaction 686-3394
Appel sans frais 1 866 686-3394
redaction@lesoleil.com

Le ton ne baisse pas

Simon Boivin

sboivin@lesoleil.com

Michel Corbeil;

mcorbeil@lesoleil.com

Jean Charest et son équipe n'auront aucune hésitation à rappeler la consommation passée de cocaïne d'André Boisclair si le Parti québécois s'attaque à leur intégrité.

En pleine mêlée électorale, il est hors de question pour le premier ministre Charest d'encaisser les coups sans répliquer, a-t-il lui-même précisé dans une mise en garde sans équivoque, hier.

« Il faut être conséquent, a prévenu le chef libéral. Si le PQ choisit de soulever des questions d'intégrité, si André Boisclair choisit d'aller sur des questions d'intégrité, on va devoir répondre. »

Le point de presse du premier ministre a été tenu peu après qu'il fut allé demander à la lieutenant-gouverneure, Lise Thibault, de dissoudre la Chambre et de convoquer les Québécois aux urnes.

Le chef du gouvernement n'a servi aucune réprimande à son ministre de la Sécurité publique,

Jacques Dupuis, qui a fait allusion aux « activités criminelles » du chef de l'opposition — lire sa consommation de cocaïne —, mardi, en Chambre. Pas plus qu'il n'a incité son équipe à faire preuve de retenue en réponse aux salves péquistes. « Comme équipe, ensemble, nous allons nous défendre », a indiqué M. Charest.

L'étiquette de « menteur » que M. Boisclair cherche à accoler au premier ministre irrite ce dernier en exerçant le manque de « contenu » et de « jugement » du chef péquiste, selon M. Charest.

« Quand on commence une campagne et qu'on prétend pouvoir gouverner le Québec et que c'est le seul mot qu'on a à la bouche (men-

teur), moi, je tire un constat et je ne me gênerai pas pour le dire. »

M. Charest « regrette » les manœuvres du PQ pour placer le dossier d'Option Canada — sur le financement du camp du Non en 1995 — au cœur de la campagne. Mardi, sur la base de certains documents, le PQ a avancé que l'actuel chef de cabinet du premier ministre a trempé dans une histoire de financement douteux d'une vidéo profédéraliste.

Il s'agit d'une « attaque non fondée sous le couvert de l'immunité parlementaire » qui a été faite « en tripotant un document déposé à l'Assemblée nationale », a déploré M. Charest.

Les répliques ne se feront pas attendre, mais le premier ministre assure vouloir faire campagne sur « le fond et les idées ». « On a rendu public et chiffré notre programme, a souligné M. Charest. Les Québécois s'attendent à ce qu'on débattre du fond des choses. C'est ce que nous allons faire et

j'invite les autres chefs à faire exactement la même chose. »

BOISCLAIR PAS ÉBRANLÉ

André Boisclair s'est montré stoïque devant les coups de son adversaire. Aux yeux de M. Boisclair, le libéral n'agit ainsi que pour faire diversion. Ramener l'histoire de la coke pour contrer les critiques, « ce n'est pas une réponse ».

« Je le vois lancer des accusations. Mais peut-il répondre à certains faits? Il n'a pas de vrais arguments. Le fait est qu'il avait promis de baisser les impôts des Québécois de 5 milliards \$ », alors que le fardeau fiscal des Québécois s'est alourdi, a-t-il avancé.

Le leader du PQ a établi que ce ne sont pas des insinuations qui l'amèneront à cesser de traiter Jean Charest de menteur. Il l'a illustré aussitôt avec la proposition libérale de hausser les droits de scolarité. « Je me demande comment il (Jean Charest) peut affirmer que pour chaque dollar

nouveau que les étudiants déboursent, il en mettra 10 dans le réseau universitaire. »

ÇA VA JOUER DUR, DIT DUMONT

Mario Dumont a dit de son côté qu'il n'entendait pas tomber dans les « attaques personnelles ». « Ça n'empêche pas qu'il faut débattre des enjeux et que les débats vont être durs, dit-il. Le vocabulaire employé par M. Boisclair à l'endroit du premier ministre, ce n'est pas celui que j'emploie généralement. Par contre, il est d'intérêt pour les électeurs de se poser la question : est-ce qu'on peut se fier à la parole de Jean Charest? »

« Pour ce qui est des problèmes personnels d'André Boisclair, de poursuivre le chef de l'ADQ, les Québécois les connaissent, ils peuvent faire leur idée là-dessus. Mais les Québécois connaissent leurs problèmes, en éducation, en santé, financiers, et c'est à ça, nous, qu'on veut s'adresser. »

Avec la collaboration de Martin Pelchat

À l'aune des slogans

Simon Boivin

sboivin@lesoleil.com

Coup de génie ou coup d'épée dans l'eau? Les stratèges politiques se creusent les méninges pour dénicher le slogan qui fera mouche, sans se retourner contre eux.

Le Parti libéral de Jean Charest se lance en campagne sous le thème « Unis pour réussir ». Une formule qui a du *punch*, selon Thierry Giasson, un spécialiste des campagnes électorales actuellement professeur invité à l'Université Western Washington. « Ça envoie un message d'unité à la députation et aux militants pour la campagne », note-t-il.

Du côté du PQ, le « Reconstruisons notre Québec » est un peu « ambigu ». « On comprend qu'il y aura des efforts à faire pour rebâtir après le mandat libéral, mais le « notre Québec » pourrait être perçu comme un peu exclusif », estime M. Giasson.

Le « Au Québec, on passe à l'action » de l'ADQ n'est « pas vraiment original, un peu convenu », selon l'expert en communication.

« Ça fait plus phrase que slogan, dit-il. C'est un peu long. »

En 2003, le fameux « Nous sommes prêts » du Parti libéral du Québec a plu à M. Giasson. « On en a beaucoup ri après (l'élection), mais je trouvais que c'était différent et intéressant pour les libéraux. C'est une des seules fois où le PLQ parlait de lui, plutôt que d'avoir une phrase creuse. »

Le « Restons forts » du PQ était aussi « très bon », selon lui.

Pour sa part, l'ADQ a misé sur « L'avenir autrement », une formule typique pour un parti qui veut prendre le pouvoir. « Pour les partis d'opposition, on mise sur l'espoir, l'avenir, le changement, la nouveauté » dans la composition du slogan, note M. Giasson.

Les forces adéquistes ont aussi fait reluire la perspective de jours meilleurs avec « L'avenir en tête » à l'élection de 1998. Alors que les libéraux proposaient « Pour un Québec plus fort », la palme des slogans revient au PQ avec « J'ai confiance », selon M. Giasson. « Il y avait eu les inondations au Saguenay, la crise du verglas, note-t-il. On a misé sur cette notion de

solidarité et d'espoir. Je trouvais que c'était brillant. »

Le spectre référendaire a plané au-dessus de l'élection de 1994. En opposition à l'offre péquiste d'un pays, les libéraux québécois ont mis l'accent sur « L'emploi, la véritable option ». Même si Jacques Parizeau était clair dans son intention de tenir un référendum, le slogan « L'autre façon de gouverner » semblait plutôt référer à un programme de bon gouvernement. « On leur a beaucoup reproché d'avoir utilisé ça, rappelle M. Giasson. Le slogan *Oui, et ça devient possible*, de la campagne référendaire, aurait mieux fait l'affaire. » Pour solliciter une première fois la confiance des électeurs, l'ADQ a choisi « Le pouvoir de l'audace ».

En 1989, le PQ s'est lancé avec « Je prends le parti du Québec », tandis que les libéraux de Robert Bourassa ont brandi « Assurons notre avenir ».

« On va référer beaucoup au slogan dans le mandat qui va suivre, note Thierry Giasson. Soit pour ridiculiser le parti, soit pour montrer aux militants que la mission a été accomplie. »



Les affiches aussi ont le poids dans une campagne électorale. Vandalisme ou distraction d'un bénévole, celle-ci surprend. — PHOTO LE SOLEIL, ÉRICK LABBÉ



LE DEC EN ARTS PLASTIQUES
AU CÉGEP LIMOILLOU, C'EST MON CHOIX !

Demande d'admission au sracq.qc.ca avant le 1^{er} mars

www.climoilou.qc.ca

Cégep Limoilou
LE CÉGEP LIMOILLOU, C'EST MON CHOIX !



Porte close chez la lieutenant-gouverneure → Règle générale, les médias sont invités à assister à la rencontre entre le premier ministre et la lieutenant-gouverneure pour procéder à la dissolution de la Chambre. Mais pas hier. Difficile de ne pas faire de lien avec toute la controverse qui entoure les dépenses pour le moins particulières de Lise Thibault. Peut-être n'avait-elle pas envie de répondre aux questions qui auraient inmanquablement été posées sur le sujet. Il semble qu'il a été convenu de ne pas procéder à une prise d'images. *Simon Boivin*

Une salle « un peu écho » → La chose a sauté aux yeux de tout le monde. Les quelque 300 militants présents au Vieux Clocher de Sherbrooke pour le lancement de la campagne du premier ministre et député du coin, Jean Charest, ne remplissaient la salle qu'à moitié. « On a remarqué que la salle était un peu écho », a fait remarquer un journaliste à M. Charest. Comme les gens n'ont pu être convoqués que le jour même, où le déclenchement a été confirmé, il n'a pas été possible de rassembler autant de gens que souhaité, a-t-il expliqué. En avant-midi, M. Charest a déclaré à propos du déclenchement : « Nous préparons ce moment depuis un bon bout de temps. » Dans la même salle, il y a neuf ans, lorsque M. Charest annonçait qu'il deviendrait chef du PLQ, plus de 1000 personnes s'entassaient au Vieux Clocher. *Simon Boivin*

La fin pour Thomas Mulcair → Le premier ministre Jean Charest assure que Thomas Mulcair, qui ne se représentera pas dans Chomedey, avait « toujours sa place » au PLQ. « Il a joué un rôle important au cours des dernières années, il a contribué à l'équipe », a reconnu M. Charest. Démis de l'Environnement, l'ex-ministre Mulcair a placé son premier ministre dans l'embarras en s'inscrivant en faux contre la privatisation d'une partie du Mont-Orford et en mettant en doute le projet Rabaska. « C'est une chose qu'on discute avec chacun des candidats et M. Mulcair a pris la décision de ne pas se représenter », a commenté M. Charest. C'est l'ancien policier de la Sûreté du Québec Guy Ouellette qui sera le candidat du Parti libéral du Québec (PLQ) dans Chomedey, à Laval, selon la télévision de Radio-Canada. *Simon Boivin*

CHAREST AMORCE SA CAMPAGNE À SHERBROOKE

Les réalisations excusent les promesses reniées

Simon Boivin
sboivin@lesoleil.com

SHERBROOKE — Même si le PLQ n'a pas rempli ses promesses en matière d'impôt, de frais de garde ou de listes d'attente, Jean Charest croit que les Québécois prendront encore sa parole « parce qu'on a réalisé l'essentiel de nos engagements ».

Au jour 1 de la campagne électorale, le premier ministre, dont le gouvernement a atteint des taux records d'insatisfaction au cours de son mandat, s'est posé comme l'option la plus raisonnable parmi toutes celles qui s'offrent aux Québécois.

« C'est quoi l'alternative : un référendum le plus vite possible ? a exposé M. Charest en point de presse. On va mettre les freins, on va briser l'élan, on va arrêter l'économie du Québec et se chicaner à nouveau. C'est le choix qu'auront les Québécois. »

« L'irresponsabilité sociale » et le

« simplisme » économique de l'ADQ seraient aussi sources de division, a réitéré M. Charest.

Si les péquistes n'avaient pas « délibérément » laissé un « trou » dans les finances publiques, les choses auraient pu tourner autrement pendant le mandat, justifie le premier ministre, qui cite toujours le rapport Breton et son manque à gagner de 4,3 milliards \$. « On a dû composer avec un trou financier, on a fait les bons choix », a dit Jean Charest.

L'un des avantages du PLQ, selon le premier ministre, est la composition de son équipe. « Un plan n'a de sens que dans la mesure où on a des hommes et des femmes pour le livrer, a clamé Jean Charest. Dans le cas de l'ADQ, il n'y en a pas d'équipe. Et dans l'autre cas, je n'ai pas vu l'équipe annoncée par M. Boisclair. »

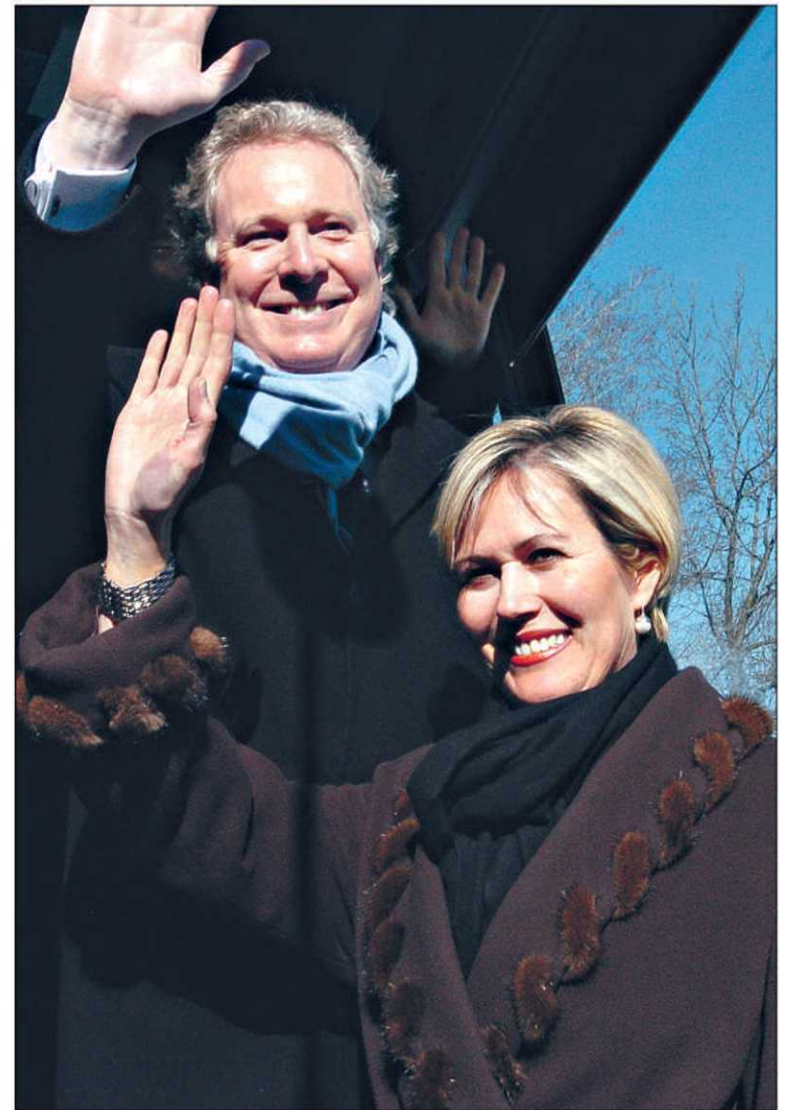
Le premier ministre a invité les Québécois à lui donner un « mandat fort pour continuer à construire et à faire progresser » le Québec.

En soirée, le premier ministre Charest a participé à son premier rassemblement partisan de la campagne dans sa circonscription, Sherbrooke. Il a martelé le bilan de son gouvernement notamment en santé, en éducation et dans le développement hydroélectrique.

MANIF ÉTUDIANTE

Un petit comité d'accueil attendait par ailleurs la caravane libérale. Une trentaine d'étudiants de l'Association générale des étudiants de la faculté des lettres et sciences humaines de l'Université de Sherbrooke ont manifesté leur opposition au dégel des droits de scolarité.

Jean Charest est aujourd'hui de retour à Québec, où il procédera au lancement de sa campagne dans la région de la capitale. Il fera des arrêts chez l'entreprise Beenox, qui développe des jeux vidéo, puis au manoir Montmorency. En soirée, il sera au Montmartre Canadien, chemin Saint-Louis. Il passera la nuit à Québec.



La caravane libérale, ayant à son bord le premier ministre Jean Charest et son épouse, a pris hier la direction de Sherbrooke. — PHOTO LE SOLEIL, JEAN-MARIE VILLENEUVE

ESPACE **MAGNUM**

ENFIN disponibles

TAILLES FORTES

costumes de tailles 48 à 56
Grand choix de couleurs

Venez voir notre nouvel arrivage dès aujourd'hui!

COMPLEXE GERMAIN-DES-PRÉS
1200, avenue Germain-des-Prés, Québec Tél. : 418.657.1760 www.francoiscote.com

20 ans
francoiscote
COLLECTION

POINT FINAL!

80% SUR TOUT




Lot de COSTUMES
4 saisons . 100 % laine . infroissable

139\$
rég. : 995 \$



Veston LOT UNIQUE

99\$
rég. : 595 \$



Blazer CLASSIQUE
Marine . 4 saisons

99\$
rég. : 595 \$



Chemise IMPORTÉE
Choix de couleurs et grandeurs

39\$
rég. : 195 \$



Pantalon INTERNATIONAL

79\$
rég. : 395 \$

FAITES VITE !!! TOUT DOIT SORTIR

COMPLEXE GERMAIN-DES-PRÉS
1200, avenue Germain-des-Prés, Québec
Tél. : 418.657.1760 www.francoiscote.com

Ne peut être jumelée à aucune autre promotion en magasin. Photos à titre indicatif seulement. Détails en magasin.

François Côté
COLLECTION 20 ans

François Bourque

Pour joindre notre chroniqueur :
fbourque@lesoleil.com



Au pays de l'ADQ

Dans ses bras, une petite fille aux cheveux bouclés qui papote et gigote, l'empêche de bien entendre ce que dit Mario Dumont sur le déséquilibre familial.

Il répond à sa fille avec patience, lui sourit, la dépose sur la chaise, la reprend, tend l'oreille.

Il n'aura pas besoin des 100 \$ que promet le chef de l'ADQ aux familles dont un conjoint reste à la maison. Sa fille fréquente déjà une garderie à 7 \$.

Un militant ? Pas du tout. Il a 38 ans. A cessé de voter depuis plusieurs années déjà. Ça ne changeait rien, dit-il.

Sa présence au local électoral tient davantage de l'amitié que de convictions politiques. Avec sa fille, il est venu encourager le candidat Christian Lévesque. Peut-être même reviendra-t-il donner un coup de main en cours de route. Et puis il votera, c'est sûr.

À quelques pas derrière. Un convaincu. Cette fois un vrai, un militant effervescent qui a trouvé à l'ADQ l'exutoire à ses pulsions sociales et politiques.

Une seule question a suffi à le mettre en orbite. « Moi, je suis un « X ». Un gars de droite, un fan de Arthur et de Fillion. Je veux que le monde travaille, qu'il y ait moins de BS ».

Il ne lit plus de journaux. A marché pour sauver CHOI-FM. Il n'aime pas les syndicats et en a ras le bol que Henri Massé et Claudette Carbonneau dirigent le Québec.

Il tient le discours typé d'une génération qui s'est senti exclue de la vie de Québec et s'est rebellée contre les institutions, les pouvoirs, l'État, les fonctionnaires, les baby-boomers, les élites.

Un discours parfois paradoxal qui prône la loi et l'ordre mais conteste le système et flirte avec l'anarchie.

Une seule chose qui cloche. L'homme qui parle est un retraité de 66 ans. Un « X » de l'âge d'or. Comme quoi les choses ne sont jamais aussi simples qu'on le voudrait.

Aux grandes intersections de Lévis, des pancartes de l'ADQ de Mario Dumont. Pas

une seule encore des autres candidats.

Nous sommes dans le comté de la Ministre de la Famille, Carole Théberge et de l'ex-ministre Linda Goupil qui tente un retour.

Mais nous sommes surtout au pays de l'ADQ, la Rive-Sud de Québec. Un pays de classe moyenne, sans grandes misères, sans grandes allées.

Le pays du « gros bon sens », lance avec un regard malicieux, un ancien maire de Charny, un pétillant monsieur de 75 ans, venu appuyer le candidat de l'ADQ.

Pourquoi le succès de l'ADQ sur la Rive-Sud et dans la région de Québec ? Pourquoi aussi le succès des conservateurs ? Pourquoi cette région vote-t-elle autrement des autres ? Est-elle à l'avant-garde ? Dérochée de la réalité ?

« Un discours qui prône la loi et l'ordre, mais conteste le système et flirte avec l'anarchie »

Mieux inspirée ?

Au lendemain des dernières élections fédérales, des analystes ont suggéré que Québec avait flairé le pouvoir et choisi de voter du bon bord. Possible. Mais ce n'est pas comme ça qu'on peut expliquer le succès de l'ADQ ?

L'impact de la radio ? On l'a cru le candidat de l'ADQ, Sylvain Légaré, est rentré comme une balle dans Vanier lors des partielles de 2004.

Les lendemains de fusions municipales, les turbulences de la prostitution juvénile, l'opération Scorpion, la menace de fermeture de CHOI-FM, la mobilisation populaire. L'ADQ avait appuyé la station. La Radio X le lui a bien rendu.

André Arthur et Jeff Fillion ne sont plus en ondes, mais l'ADQ obtient encore de bons résultats dans les sondages à Québec. Une radio n'est pas le moteur des courants sociaux, mais la résultante de ces courants.

Exactement comme l'ADQ dans le paysage politique de Québec. Un thermomètre.



Mario Dumont a tiré ses premières salves dans la région de la Capitale nationale. — PHOTO JEAN-MARIE VILLENEUVE

Dumont mise sur les « accommodements raisonnables »

Martin Pelchat
mpelchat@lesoleil.com

La campagne venait à peine de commencer que déjà Mario Dumont jouait à fond la carte des accommodements raisonnables. Et c'est dans la région de Québec, un terreau fertile pour l'ADQ, qu'il a choisi de lancer les hostilités.

Après s'être engagé à ne pas tableter le futur rapport de la Commission Taylor-Bouchard sur les accommodements raisonnables, le chef adéquiste s'est rendu dans Jean-Talon et à Lévis pour narguer Philippe Couillard, nouvel homme fort des libéraux dans la capitale, et la ministre Carole Théberge.

« Ça vous donne la mesure que l'ADQ se lance dans la bataille pour faire des gains », dit Mario Dumont.

De récents sondages laissent entrevoir une véritable course à trois dans la région.

Pour le premier point de presse de la campagne de Mario Dumont, l'ADQ avait opté pour une mise en scène qui rappelait celles de Stephen Harper pendant la dernière course fédérale. On a installé près du chef une bibliothèque dont les rayons étaient chargés de documents devant évoquer les rapports tabletés par le gouvernement libéral (CHUM, Gaspésia, réforme électorale etc.) Sur la tablette du haut, une inscription : « accommodements raisonnables, à venir ».

Le dossier est un bel exemple de l'« immobilisme » libéral, estime Mario Dumont. « Il n'y aurait jamais eu d'Hérouxville s'il y avait eu un premier ministre capable de prendre une position claire au Québec. » Affirmant que le gou-

vernement Charest n'avait créé la Commission Taylor-Bouchard que « pour se débarrasser d'une patate chaude », il promet de ne pas laisser son rapport sans suite. Mais Mario Dumont a plus tard nuancé sa position en disant qu'il mettrait en œuvre les recommandations « réalisables ». « En se souvenant que le gouvernement est libre de gouverner », précise-t-il.

Le chef adéquiste entend donner suite aux idées « réalisables » du rapport Taylor-Bouchard

Le chef adéquiste a attaqué les libéraux sur leurs promesses non tenues en santé, fiscalité, réingénierie de l'État et en éducation. Quant au PQ, « l'orchestre va jouer sans partition pendant plusieurs jours », puisque André Boisclair n'a pas complété le « collage d'enfant de maternelle » que constituera sa plate-forme électorale, a-t-il ironisé à Lévis. L'ADQ mettra de son côté de l'avant, « jour après jour », des idées « audacieuses » pour « sortir le Québec de l'immobilisme », dit-il.

Mario Dumont s'est aussi dit heureux hier de pouvoir « tourner définitivement la page » sur sa campagne désastreuse de 2003 et la « traversée du désert » qui s'en est suivi. Années de « reconstruction », a dit M. Dumont. « La plus grande des erreurs de 2003 a déjà été corrigée : pendant des semaines, pour ne pas dire des mois, on avait jonglé sur la place publique avec des éléments de programme pour finalement sortir le programme quelques jours avant le déclenchement, ce qui a eu pour

effet de créer une impression d'incertitude et de reculs. » Cette fois-ci, poursuit-il, « on arrive avec un programme plus clair, plus réalisable, plus collé aux besoins des Québécois ». Et dévoilé avant les autres partis, en décembre. L'ADQ ne se laissera plus définir par les autres, avertit aussi Mario Dumont. « L'ADQ est un parti qui s'assume, de centre-droite, un parti autonomiste. »

Vise-t-il plus, cette année, le poste de chef de l'opposition ou même la balance du pouvoir, dans le cadre d'un éventuel gouvernement minoritaire ? « On va faire campagne pour convaincre le maximum de Québécois et lorsqu'on fera le décompte des votes, on verra comment ça se partage en termes de sièges », répond-t-il.

Programme dévoilé sur la santé

C'est aujourd'hui devant l'hôpital Sainte-Justine, en compagnie de son « ministre de la Santé », Pierre Harvey, que Mario Dumont présentera ses grands engagements en matière de santé. Microbiologiste, infectiologue, M. Harvey, âgé de 46 ans, sera candidat de l'ADQ dans Outremont. « À traiter des patients, on se rend compte qu'il faut traiter le système, explique M. Harvey. C'est une grosse machine qu'il faut réformer. » L'ADQ estime que la solution aux problèmes de la santé n'est pas qu'une question de budget. Le Dr Harvey appelle à une réforme qui s'appuiera sur une vaste consultation de tous les acteurs du réseau, dans une optique nonpartisane. *Martin Pelchat*

ENGAGEMENT

ADQ

«L'ADQ s'engage à prendre en considération et à donner vraiment suite aux recommandations découlant du rapport de la commission Taylor-Bouchard sur les accommodements raisonnables.»

CITATION DU JOUR

« C'est quoi l'alternative : un référendum le plus vite possible, a exposé M. Charest en point de presse. On va mettre les freins, on va briser l'élan, on va arrêter l'économie du Québec et se chicaner à nouveau. »

— Jean Charest, à Sherbrooke

CITATION DU JOUR

« Si c'était un animal, ce programme serait un ornithorynque, une espèce de siffleux avec une queue de castor, un bec de canard pis des pattes de canard. »

— Mario Dumont raillant le futur programme du PQ, qui sera, selon lui, un « collage d'enfant de la maternelle » pour garder les uns et les autres de bonne humeur.

HORAIRE

Charest

11h30 Conférence de presse au Manoir Montmorency

19h Lancement de campagne pour la région de Québec au Montmartre canadien

Boisclair

10h Le chef péquiste assiste aux funérailles de la mère de l'ex-premier ministre Lucien Bouchard en l'église Saint-Dominique de Jonquière.

19h50 André Boisclair à l'investiture de François Legault à Saint-Lin, dans les Laurentides

Dumont

9h Visite à l'hôpital pour enfants Ste-Justine

En soirée Le chef adéquist se rendra à Saint-Georges de Beauce

QUÉBEC SOLIDAIRE

Un véritable baptême du feu

Presse canadienne

MONTREAL — L'élection déclenchée hier par le premier ministre Jean Charest sera le véritable baptême du feu pour le parti Québec solidaire, qui a recruté jusqu'ici 112 candidats et qui espère compléter sa liste pour chacune des 125 circonscriptions.

La formation, qui se définit comme étant de gauche, souverainiste et écologiste, s'est donnée comme objectifs de se faire connaître partout au Québec, de faire élire quelques députés et d'accroître ses appuis au-delà des 5 à 7 % que lui accordent habituellement les sondages.

Sa porte-parole, Françoise David, note toutefois que ces objectifs seront plus difficiles à atteindre si les autres formations conti-

nent de tout faire pour l'empêcher de participer à un éventuel débat des chefs. M^{me} David déplore d'ailleurs que le consortium de télédiffuseurs chargé d'organiser le débat ne semble pas plus enclin à lui permettre de participer.

Pourquoi tant de gens ont-ils déserté le PQ pour venir à Québec solidaire ?

« Il n'y a visiblement aucune velléité, ni de la part du consortium de télédiffusion, ni de la part des chefs des autres partis politiques de me voir participer au débat des chefs et, en particulier, quand je pense aux trois autres chefs, je me dis : « Grand Dieu, est-ce qu'ils

ont peur que j'y aille ? », a commenté M^{me} David en interview téléphonique.

Par ailleurs, elle rejette les critiques qui reprochent à son parti de diviser les progressistes et les souverainistes, au profit des libéraux.

Elle affirme, d'une part, que personne n'a le droit de reprocher à Québec solidaire d'exister, puisque dans un système démocratique, la création d'un parti émane d'un besoin exprimé par des militants et supporters.

« Si dans certains comtés, il arrive que la division du vote fasse rentrer un candidat libéral, par exemple, il appartiendra au Parti québécois de se poser de nombreuses questions », a-t-elle avancé.

« Pourquoi tant de gens l'ont dé-

serté pour venir à Québec solidaire ? Il ne faut pas s'en prendre à nous, mais à ceux qui peut-être ont déçu », a-t-elle ajouté.

Le slogan du parti est « Soyons lucides, votons solidaires », un clin d'œil aux deux courants de pensée qui se sont cristallisés, récemment, autour des « lucides » sur la droite, représentés par Lucien Bouchard, et des « solidaires » sur la gauche.

M^{me} David déplore d'ailleurs ce qu'elle estime être une récupération du mot lucide par la droite, soutenant qu'au contraire, la vraie lucidité consiste à voir la réalité et à constater que l'on se dirige vers des problèmes écologiques extrêmement graves et un accroissement de plus en plus évident de l'écart entre les riches et les pauvres.

Le Parti vert compte 80 candidats

Scott McKay assure qu'il aura un représentant dans chaque circonscription

Presse canadienne

MONTREAL — Même s'il se dit un peu bousculé par le déclenchement de la campagne électorale, le chef du Parti vert du Québec, Scott McKay, estime que sa formation a parcouru bien du chemin depuis 2003. Déjà, le Parti a pu recruter plus de 80 candidats pour l'élection qui s'amorce.

Il se dit aussi confiant de pouvoir présenter un candidat dans chacune des 125 circonscriptions du Québec d'ici la date limite pour le dépôt des candidatures, soit le 10 mars prochain.

M. McKay note qu'il s'agit d'une forte progression par rapport aux 37 candidats qui ont participé à la dernière élection québécoise en 2003. Aucun des candidats du Parti vert du Québec n'avait réussi à se faire élire lors de ce scrutin.

L'environnement, la santé et l'économie seront les grands thèmes du Parti vert durant la campagne électorale. M. McKay insistera notamment sur la nécessité de faire de « l'écologie une force économique du Québec ».

À terme, si le Parti vert arrive à augmenter sa proportion d'appuis obtenus, la population aura envoyé un message clair aux grands partis traditionnels. « Plus le vote sera fort, plus le message (...) sera fort que l'environnement il faut que ça cesse d'être que de beaux discours et qu'il faut prendre le taureau par les cornes pour changer notre économie », a fait valoir M. McKay.

Il souhaite que les débats d'idées aient le dessus sur les attaques bassement partisanes, mais il entretient peu d'espoir si le reste de la campagne est à l'image des prises de bec des der-



Le Parti vert du Québec a présenté hier, à Québec, 10 des 11 candidats qui défendront ses couleurs au scrutin du 26 mars. Les principaux dossiers environnementaux qu'ils défendront sont ceux de la Daishowa et de l'incinérateur, qu'ils disent particulièrement polluants, et celui du port méthanier Rabaska, auquel ils s'opposent. — PHOTO LE SOLEIL, LAETITIA DECONINCK

niers jours entre Jean Charest et André Boisclair.

« Nous croyons qu'il doit y avoir des sujets bien plus importants qui soient mis à l'ordre du jour de l'Assemblée nationale que leurs petites chicanes. Ils ont commencé déjà ce matin (mercredi), après avoir dit qu'ils voulaient une campagne dans le respect, ils ont commencé

à se traîner dans la boue », se désolé M. McKay, qui affirme que sa formation ne jouera pas ce jeu.

Par ailleurs, le chef des Verts estime que Jean Charest aurait dû attendre avant de déclencher les élections, soit après l'adoption de son budget par l'Assemblée nationale et après le dévoilement du budget fédéral. Selon M. McKay, le

printemps aurait aussi été un moment plus propice en raison de la température.

« M. Charest abuse d'un privilège issu du système colonial britannique, soit celui de déclencher des élections à un moment qui lui convient le mieux et non à ce qui convient le mieux à la population », a dénoncé M. McKay.

Ils étaient tous trois de la garde rapprochée des chefs tout au long de la dernière bataille électorale. Et s'ils étaient de farouches adversaires, ils s'entendent au moins sur un point : la campagne du printemps 2003, c'est un soir de l'été 2002 qu'elle a véritablement commencé. Voici comment ils l'ont vécue de l'intérieur. Le soir du 17 juin 2002, les « vieux partis » sont secoués par un électrochoc : l'ADQ rafle trois circonscriptions sur quatre lors des élections partielles et passe à un cheveu d'arracher au PQ son château fort de Lac-Saint-Jean. La politique, au Québec, se joue désormais à trois.

Les lièvres et

La campagne électorale de 2003



« C'était complètement fou », se souvient Jean-Luc Benoît, attaché de presse de Mario Dumont en 2003. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL



C'est deux jours après les désastreuses partielles de juin 2002 que la « tortue » libérale s'est mise en marche, se souvient Ronald Poupart (au centre), qui était alors chef de cabinet de Jean Charest. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

Partis trop vite Partis de loin

« C'était complètement fou », se souvient Jean-Luc Benoît, attaché de presse à l'époque de Mario Dumont. Quatre ans plus tôt, en 1998, Benoît s'échinait à remonter le moral des troupes en distribuant un sondage où l'ADQ passait dans les intentions de vote de 3 à 4 %... Dans les semaines après les partielles, l'ADQ allait cartonner à plus de 40 %!

Mais derrière l'effervescence des militants, la poussée de croissance — parfois trop rapide — de l'organisation et le recrutement beaucoup plus facile de candidats, une inquiétude. « Il y avait aussi le sentiment qu'on avait peut-être *peaké* trop vite », lance Jean-Luc Benoît. Propulsé *front runner*, Mario Dumont fait face à des attaques plus féroces. « On était rendus dans les grandes ligues tout d'un coup. On était l'ennemi public numéro un. »

Après des années à se faire reprocher de n'être le parti que d'un seul homme, l'ADQ veut montrer qu'elle est aussi une équipe. Tout l'automne, Mario Dumont annonce ses prises. Mais difficile de créer une cohésion avec des vedettes d'horizons politiques différents.

Quand la campagne commence, l'ADQ a amorcé sa descente. Certes, son éphémère montée lui vaut une couverture et des moyens financiers jamais vus. Mario Dumont avait entrepris la campagne 1994 dans une Ford Tempo, celle de 1998 en Minivan, rappelle Jean-Luc Benoît. En 2003, il montait à bord d'un véritable autobus de tournée.

« On était rendus dans les grandes ligues tout d'un coup. On était l'ennemi public numéro un »

— Jean-Luc Benoît, attaché de presse de Mario Dumont en 2003

Il ne se passe pas un jour sans qu'il ne soit appelé à commenter une déclaration inopportune d'un candidat, un nouveau recul dans les sondages — TVA diffusait même un *Léger-Léger* quotidien. « Le supplice de la goutte d'eau, dit Jean-Luc Benoît. Notre tournée n'allait pas mal, c'est tout ce qui se passait en périphérie. Quand une campagne commence à aller mal, il y a un *mood* qui s'installe. »

Il évoque deux autres éléments « surréalistes » venus compliquer la donne. D'abord la guerre en Irak. Pour des chefs en mal d'attention médiatique, aussi bien prêcher dans le désert. « Il y a eu une semaine cruciale où il y a eu un désintéressement complet. On continue à se battre, mais... » Puis la naissance d'un phénomène télévisuel qui ira chercher 2 millions de téléspectateurs, *Star académie*. « Un dimanche soir, on était au Lac-Saint-Jean. On avait eu une bonne journée et au bulletin de TVA, à 22 h, ils avaient ouvert avec le gagnant ou l'éliminé de la journée! »

Le soir du 14 avril, l'éliminé de la journée, c'était Mario Dumont. Il s'était vu au pouvoir. Son parti n'a récolté que quatre députés.

Martin Pelchat

Martin Pelchat

mpelchat@lesoleil.com



Pour Jean Charest, les partielles de juin 2002 ont été une véritable déroute. Qu'un gouvernement perde une partielle, c'est presque une tradition. Mais que l'opposition officielle soit lavée, terminant même troisième dans trois circonscriptions sur quatre? Le véritable perdant, c'était lui. Le moral des troupes était au plus bas.

C'est pourtant deux jours plus tard, selon son chef de cabinet de l'époque, Ronald Poupart, que la « tortue » libérale s'est mise en marche. « J'étais face à Jean Charest dans son bureau, se souvient-il. Il a frappé du poing sur la table et il a dit: "C'est pas comme ça qu'on va finir notre carrière!" »

Jean Charest a réuni une petite équipe autour de Raymond Boucher, qui allait devenir son général de campagne, et mis au boulot tout l'été les rédacteurs de la plateforme électorale. Début septembre, le travail était terminé. À l'aide de sondages et de *focus groups*, les libéraux ont déterminé leur plan de match. « Un peu comme Léger vient de le dire cette année, la priorité des Québécois, c'était la santé », rappelle Ronald Poupart.

Lorsque Bernard Landry déclenche les élections, le 12 mars

2003, le PQ détient selon CROP une avance de 11 points sur les libéraux. Mais Ronald Poupart, qui en a vu d'autres — il était aussi aux côtés des chefs libéraux lors des campagnes de 1970, 1973, 1976, 1985 et 1989 — a alors les yeux rivés sur d'autres indicateurs. « On voit qu'on a une chance mathématique de gagner parce qu'on a une ligne ascendante et non descendante et que le degré d'insatisfaction à l'endroit du gouvernement est suffisamment élevé. » Le problème, dit-il, était l'ADQ. « Est-elle en train de nous voler notre clientèle ou celle du PQ? Dans les analyses, on s'aperçoit qu'ils rentraient dans notre taille. »

GUERRE À L'ADQ

Les libéraux attaquent certes le PQ mais déclarent la guerre à Mario Dumont. « Il fallait démontrer que c'est nous qui avons l'équipe et que l'ADQ n'en avait pas, qu'elle n'était pas prête à prendre le pouvoir. On avait une stratégie de faire des annonces de candidats à tous les jours pendant presque 10 jours pour montrer qu'on avait une grosse équipe. »

Les libéraux ont commencé à croire à la victoire quatre ou cinq jours avant le débat, sur la foi de sondages internes prometteurs. Puis arrive le débat des chefs. Une quinzaine de minutes avant le début, Jean Charest reçoit de son *hot room* une transcription des propos de

« L'ADQ est-elle en train de nous voler notre clientèle ou celle du PQ? Dans les analyses, on s'aperçoit qu'ils rentraient dans notre taille »

— Ronald Poupart, chef de cabinet de Jean Charest en 2003

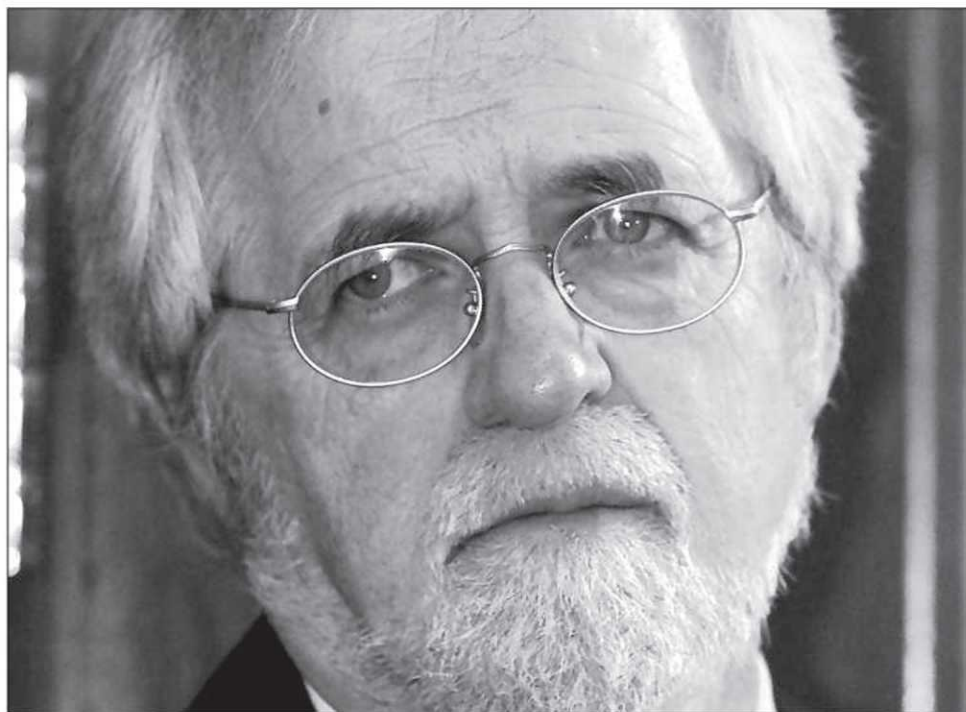
Jacques Parizeau. Il demande à son entourage de vérifier l'information. « C'est comme ça que Michel Guitard dit au chef: "Il n'y a pas de problème" et c'est comme ça que Jean Charest la sort (au débat). »

Sitôt après, les libéraux distribuent aux journalistes la déclaration de Parizeau. Ronald Poupart n'en est pas revenu que Bernard Landry ne tue pas l'histoire dans l'œuf plutôt que de tenir tête aux journalistes pendant plusieurs jours: « *audi alteram partem* ». « Il alimente. Nous autres, on se disait: "il va-tu arrêter? Il est en train de perdre le contrôle de sa campagne!" »

Environ une semaine avant le scrutin, les libéraux sentaient la victoire proche. « Le seul endroit où on sentait qu'on avait de la difficulté, c'était dans la région de Québec et c'est pour ça qu'on y a fait de gros efforts. Un peu plus de pub. On envoie nos vedettes plus régulièrement. La même situation qu'on y vit présentement. Ça va se refaire », remarque Ronald Poupart.

la tortue

comme ils l'ont vécue



« Un an avant les élections de 2003, nos sondages avaient été passablement désastreux », se rappelle Jacques Wilkins, qui était alors directeur des communications du cabinet de Bernard Landry. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

Ceux qui allaient partir

Les partielles de juin 2002 ont confirmé au gouvernement Landry ce qu'il savait depuis quelques mois : ça regardait mal pour le PQ. « Un an avant les élections de 2003, nos sondages avaient été passablement désastreux », se rappelle Jacques Wilkins, qui était alors directeur des communications du cabinet de Bernard Landry. À la fin de l'été, dans certains coups de sonde, on prédisait que le PQ ne se retrouverait qu'avec deux députés!

« Dans les épluchettes de blé d'Inde, les gens se faisaient dire : "le p'tit jeune (Dumont), il va vous avoir" », se souvient Jacques Wilkins.

Le gouvernement Landry s'est donné un plan d'action et a réussi à remonter la pente. En décembre 2002, un sondage CROP a placé le PQ nez-à-nez avec ses adversaires. « Les Fêtes de Noël 2002 avaient été assez extraordinaires, dit Jacques Wilkins. Fin janvier ou début février, on avait décidé d'aller en élections. »

Le PQ espérait se faufiler en tête en profitant de la lutte à trois qui s'annonçait. La pièce-maîtresse de sa campagne était la conciliation travail-famille. Et les stratèges péquistes misaient sur « l'envergure du premier ministre », Bernard Landry.

EFFONDREMENT DE L'ADQ

« Cette lutte à trois n'a pas eu lieu à cause de l'effondrement de l'ADQ dans la première semaine », estime Jacques Wilkins. En l'espace d'une semaine, dit-il, il s'est produit un transfert de 8% des intentions de vote de l'ADQ vers le PLQ. M. Wilkins attribue une partie de ce transfert au re-

« Dans les épluchettes de blé d'Inde, les gens se faisaient dire : "le p'tit jeune (Dumont), il va vous avoir" »

— Jacques Wilkins, directeur des communications du cabinet de Bernard Landry

crutement par Jean Charest de vedettes du milieu économique, dont Yves Séguin et Michel Audet.

L'histoire de la campagne, selon lui, c'est que le PQ n'a pas réussi à faire bouger son vote. « On est partis à 35%. On a fini à 33%. Le seul déplacement qu'il y a eu a été de l'ADQ au PLQ. » Le débat? Jacques Wilkins ne croit pas qu'il a eu l'effet déterminant que plusieurs observateurs lui ont prêté, même s'il reconnaît que le PQ s'est mal sorti de « l'après-débat ».

« Un vieil organisateur péquiste m'avait dit : "dans un deuxième mandat, tu additionnes les mécontents", dit-il. Les fusions municipales ont coûté à son avis plusieurs comtés. « Les gens nous ont débarqués à cause de dossiers qui les concernaient directement. » Beaucoup d'électeurs péquistes sont ainsi restés chez eux.

Malgré la défaite, Jacques Wilkins a gardé la tête haute. « Un an avant, on avait deux députés. Et on a fini à 45. Ce n'est quand même pas rien. Les gens pensaient qu'on ne serait pas capables de faire les playoffs. Mais à la fin, on a fait la finale et on a perdu au septième match. » *Martin Pelchat*

EN BREF

Montréal ou Québec ?

→ La montréalisation ne touche pas seulement l'économie et certains organismes gouvernementaux. En ce début de campagne, le Parti québécois concentre ses relations de presse à partir de Montréal. Les journalistes de la capitale doivent signaler le 514 pour obtenir des entrevues, des réactions et diverses informations sur le déroulement de la campagne... à Québec. *Le Soleil* a tenté d'obtenir des explications hier, en vain. Après avoir laissé un premier message, un second appel s'est buté à une boîte vocale pleine. À la permanence du parti à Québec, on affirme que la situation est temporaire. Au plus tard lundi, dit-on, une ressource sera disponible pour répondre aux « besoins » des scribes. Chaque candidat aura son attaché de presse. Le Parti libéral du Québec et l'Action démocratique effectuent déjà leurs échanges avec les médias à partir des deux grandes villes. *Jean-François Néron*

Parizeau derrière Joliceur

→ André Joli-Cœur, le candidat que l'entourage d'André Boisclair ne voulait pas voir dans Jean-Talon, jouit d'un large appui. À l'assemblée d'investiture, c'est « Monsieur » lui-même, Jacques Parizeau, l'ex-chef souverainiste, qui présentera son « ami » Joli-

Cœur. Celui-ci a reçu un autre endossement. Les jeunes du PQ se rangent derrière lui. André Joli-Cœur a comme concurrent, ce soir, Pierre-Pascal Paillé. *Michel Corbeil*

Parité péquiste dans Chaudière-Appalaches

→ Chaudière-Appalaches est la seule région où le Parti québécois aligne autant de femmes candidates que de candidats masculins, a observé la porte-couleur péquiste dans Lévis, Linda Goupil, hier. Les quatre candidates de l'équipe Boisclair sont, outre M^{me} Goupil, Sylvie Vallières dans Bellechasse, Annie Thériault dans Lotbinière et Juliette Jalbert dans Frontenac. *Marc Saint-Pierre*

Deux candidates de Québec solidaire à Lévis

→ De son propre aveu « sensible aux problèmes des femmes et des aînés », Eveline Gueppe, résidente du quartier lévisien de Saint-Étienne, sera candidate pour Québec solidaire dans Chutes-de-la-Chaudière. De plus, Valérie Guilloteau, 25 ans, professeure de philosophie au Cégep Limoilou, sera la candidate de Québec solidaire dans Lévis. La candidate est résidente du quartier lévisien de Saint-Romuald. *Marc Saint-Pierre*

Le concept Stressless®

— une question de confort



LES INNOVATEURS DU CONFORT™



Faites le test du confort™ et courez la chance de GAGNER une croisière de rêve pour deux personnes!



*Voyez votre conseiller pour plus de détails.

Le concept Stressless® intègre parfaitement les éléments de confort, de fonction et de style. Le système Stressless® Plus™ breveté vous garantit un soutien optimal de la tête et de la région lombaire en toute position pendant que la fonction glissière permet au fauteuil de bien synchroniser le soutien de tout votre corps. Chaque fauteuil inclinable est disponible en deux ou trois tailles pour vous procurer un confort sur mesure. Le système novateur Stressless® Plus™ est au cœur de toute la gamme de fauteuils, de causeuses et de canapés. Que vous portiez votre choix sur des canapés à dossier haut ou bas, le système Stressless® offre des réglages individuels qui vous procurent un confort personnalisé.

Ne tardez pas, cette offre est valide jusqu'au 4 mars 2007.



Imaginer. Réaliser.

CONTEMPORAIN 18, Courcellette, Québec G1N 3C1
CLASSIQUE 1215, boulevard Charest O., Québec G1N 2C9
418 681-0171 • 1 800 463-2277
lagaleriedumeuble.com

L'épreuve du feu

Pierre-André Normandin
panormandin@lesoleil.com



Envoyé spécial

AFGHANISTAN

KABOUL, Afghanistan — Assis face à face dans l'avion les menant en Afghanistan, Jaap de Hoop Scheffer et John Craddock discutent de l'avenir du pays toujours ravagé dans le Sud et l'Est par une sanglante insurrection. Après une année 2006 éprouvante pour les forces étrangères, le secrétaire général et le chef des armées de l'OTAN entreprennent aujourd'hui une visite pour évaluer leurs avancées, mais surtout, l'ampleur de la tâche qui reste encore à faire. *Le Soleil* les accompagne.

À leur arrivée en août à Kandahar, les 2500 soldats de Valcartier devraient faire face à une opposition bien différente de l'an dernier. L'échec des attaques talibanes à l'automne contre les Canadiens notamment laissent en effet prévoir un changement de stratégie. « Ils ont appris qu'ils ne pouvaient pas nous vaincre par des offensives massives », a expliqué un responsable militaire sous le couvert de l'anonymat.

Après avoir échoué en 2006 à reprendre Kandahar — non sans avoir causé les plus importantes pertes de l'OTAN en cinq ans —, les talibans devraient désormais privilégier des attaques plus ciblées. À savoir multiplier les attentats suicide et les engins explosifs dissimulés le long des routes.

Déjà, l'armée afghane a mené tout au long de l'hiver l'opération Oqab (*Aigle* en français) contre les talibans afin de limiter l'ampleur de leur offensive anticipée ce printemps. Mais la porosité de la frontière pakistanaise a permis — et permet toujours — à des centaines



La porosité des frontières représente toujours l'un des grands défis des armées qui combattent en Afghanistan. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

d'opposants de s'infiltrer en Afghanistan. « C'est impossible de fermer la frontière complètement, mais nous pouvons mieux la contrôler », a indiqué le général John Craddock.

Lors de son voyage, le secrétaire général de l'OTAN doit rencontrer le président afghan Hamid Karzaï afin de l'assurer du soutien de son organisation. Le travail de Jaap de Hoop Scheffer s'annonce toutefois ardu puisque plusieurs des 37 pays membres de la Force internationale d'assistance à la sécurité (FIAS) réévaluent présentement leur participation. Les uns pensent carrément retirer leurs troupes, les autres simplement les éloigner des combats.

Le Canada doit en théorie retirer ses troupes en février 2009,

mais l'OTAN aimerait convaincre le gouvernement de prolonger son mandat. L'organisation pourrait difficilement remplacer 2500 soldats dans un si court laps de temps, surtout que d'autres pays menacent de partir. Le Parlement italien s'est d'ailleurs opposé hier au maintien de ses 1900 militaires en sol afghan.

DÉPARTS APPRÉHENDÉS

Certains membres négocient pour être relevés par d'autres pays. Les Pays-Bas (2200 soldats) tentent ainsi de convaincre la Norvège (350 soldats) de gonfler sa participation pour permettre à ses troupes de souffler.

L'intensification des combats en 2006 ayant causé 191 morts chez les forces étrangères à tou-

tefois laissé un goût amer chez plusieurs. « Plusieurs ne réalisent pas qu'être en Afghanistan signifie qu'on doit également combattre », a indiqué au *Soleil* un haut responsable sous le couvert de l'anonymat.

37 pays de la FIAS (Force internationale d'assistance à la sécurité) réévaluent leur participation

Les progrès observés en novembre au Sommet de Riga restent bien minces. Les pays limitant sévèrement l'emploi de leurs forces dans les combats ont accepté d'enlever ces restrictions... en cas d'ur-

gence seulement. Depuis peu, le commandant de la FIAS peut ainsi déplacer temporairement des soldats de régions jugées stables vers des coins plus perturbés afin de faire face à des situations imprévues.

D'importants contingents, comme ceux de l'Allemagne (3000 soldats) et l'Italie (1900) sont encore sévèrement limités dans les missions qu'ils peuvent entreprendre. Un véritable casse-tête pour le commandement de l'OTAN qui voit sa force diminuée. Les tâches les plus dangereuses reviennent ainsi à une poignée de pays, le Canada, les États-Unis, la Grande-Bretagne et les Pays-Bas en tête. Trente-six soldats canadiens sont morts en 2006, les plus importantes pertes en proportion du nombre de soldats déployés.

Mal de dos? Jambes LOURDES?

Exclusif
Analyse informatisée
de la marche

La solution pour vos
orthèses plantaires!

CLINIQUE DU PIED
EQUILIBRE



Sainte-Foy
683-7433 (PIED)



Orthèses fines pour souliers de soirée

Conception assistée
par ordinateur

Admissibilité à la
plupart des programmes
d'assurance

Technologie avant-gardiste
unique et brevetée

Garantie de satisfaction

Marcel
Bouchard



CONSULTATION GRATUITE

• Loretteville 843-3838 • Mesnil 624-1800 • Sillery • Ste-Foy • Vanier • Beauport

Symposium économique en marge du Sommet de 2008 ?

Pour les chambres de commerce de Paris et de Québec, la francophonie n'est pas que culturelle

Julie Lemieux

jLemieux@lesoleil.com

Les chambres de commerce de Québec et de Paris n'ont rien contre la culture, mais considèrent qu'il faut aussi mettre l'économie à l'agenda du prochain Sommet de la francophonie. Pour ce faire, elles veulent organiser un Symposium international de la francophonie économique, qui pourrait avoir lieu à Québec en mai 2008 afin de mettre la table pour

le Sommet.

Même s'il ne s'agit que d'un projet, le président de la Chambre de commerce de Québec, Louis Duroquet, se dit confiant que ce symposium aura bel et bien lieu et attirera jusqu'à 650 *VIP* du commerce de la francophonie. Les gouvernements fédéral et provincial, qui ont été sollicités financièrement, se sont montrés ouverts à l'idée. Mais il faut aussi les convaincre de faire une place aux résultats de ce symposium dans

le programme du Sommet de Québec, en octobre 2008.

Le but de l'exercice ? Débattre de l'existence de la francophonie économique et tenter de bâtir des réseaux pour la développer. « Je suis convaincu qu'il y a une dimension économique de la francophonie et que c'est dans notre intérêt de la développer. La culture, c'est bien. Mais la culture sans la dimension économique, ça s'étirole avec le temps », a avancé le président de la Chambre de

commerce et d'industrie de Paris, Pierre Simon, qui était de passage à Québec, hier, pour mousser ce projet.

Le Symposium serait l'occasion de réfléchir sur l'importance pour la francophonie de se serrer les coudes sur le plan économique et de brasser des affaires entre les pays membres afin d'assurer la vitalité de leur culture et de leur langue. Les conclusions de cet événement seraient communiquées aux chefs d'État des pays

francophones qui se réuniront à Québec quelques mois plus tard.

Le Conseil canadien pour l'Afrique, tout comme la Chambre de commerce française au Canada, appuie ce projet. « En Afrique, la langue française est en danger. Il faut qu'il se passe quelque chose dans la francophonie et je crois que les chambres de commerce peuvent jouer un rôle important », a avancé le représentant du Conseil canadien pour l'Afrique, Michel Côté.

LE GRAND SOLDE ANNUEL

NE PAYEZ
AUCUN INTÉRÊT AVANT
JANVIER 2010
AVEC
36 VERSEMENTS
ÉGAUX

OU

NOUS PAYONS
LA TPS
POUR VOUS SUR
TOUT, TOUT, TOUT

toutes les marchandises en
magasin, toutes les commandes
spéciales

EN PLUS
RABAIS
DE 25 % À 75 %

sur le prix de détail de 1 000 000. \$
de marchandises étiquetées
en rouge.



Canapé sectionnel cuir 3 095 \$ **2 695 \$** 59,72 \$

36 vers.*



CONTEMPORAIN 18, rue Courcellette Québec G1N 3C1
CLASSIQUE 1215, boulevard Charest O. Québec G1N 2C9
418.681.0171 1.800.463.2277
lagaleriedumeuble.com

**LA
GALERIE
DU MEUBLE**

* Plan de financement 36 versements égaux sans frais sans intérêt : les mensualités incluent les taxes et un acompte de 30 %.
Effectif à compter de la date d'achat. Conditionnel à l'approbation du crédit. Conditions en magasin.



MALM. Tête de lit avec rangements coulissants. 229\$. Blanc. A.R.
MALM. Lit, grand 2 places. 249\$. Blanc. A.R.
BIBBI SNURR. Housse de couette et taie(s). Pur coton vert.
 1 place, 29,99\$. 2 places/grand 2 places, 39,99\$.



BIBBI BLAD. Housse de couette et taie(s).
 Pur coton vert et blanc. 1 place, 29,99\$.
 2 places/grand 2 places, 39,99\$.



BETTAN BLOM. Coussin. 12,99\$.
 Multicolore. 28x50cm.



POLARVIDE. Plaid. 6,99\$ ch.
 Choix de couleurs. Polyester. 130x170cm.



GRANAT. Coussin. 6,99\$ ch.

GRANAT. Coussin. 6,99\$ ch.
 Choix de couleurs. 50x50cm.

À ce prix, vous la trouverez encore plus commode!

Du 22 au 25 février seulement!
MALM. Commode 3 tiroirs.*

69\$

Était 89\$



MALM. Commode 3 tiroirs. 69\$. ~~Était 89\$.~~ L80xP48xH78cm. A.R. * Blanc seulement.
SKÅMT. Photophores. 1,75\$ les 4. Bleu et vert.



MALM. Commode 6 tiroirs. 139\$ ch.

MALM. Table de chevet 2 tiroirs. 49\$. Blanc. A.R.
MALM. Commode 6 tiroirs. 139\$. Blanc. A.R.



BIBBI SNURR. Housse coussin. 6,99\$ ch. Vert et jaune. Coton.



HEIMDAL. Table d'appoint. 29,99\$.
 Acier peint gris argent et verre dépoli. Ø50xH60cm. A.R.



BASISK. Lampe de table. 14,99\$.
 Pied en acier nickelé et bouleau massif.
 Abat-jour en verre soufflé bouche.
 Max. 40W. Ø15xH40cm. A.R.



STORM. Lampadaire. H120cm. 29,99\$

STORM. Luminaires.
 Fil d'acier et papier blanc. Max. 40W.
 H70cm. 14,99\$. H120cm. 29,99\$.
 H160cm. 39,99\$.

Saumon aux fines herbes. 6,99\$.

L'assiette de saumon aux fines herbes, avec sauce ciboulette, pommes de terre, légumes, soupe ou salade, et boisson gazeuse.



IKEA BOUCHERVILLE

586, rue de Touraine
 (Autoroute 20, sortie 95)
 Tél. : 450-449-6755
 Lundi - vendredi 10 h - 21 h
 Samedi - dimanche 9 h - 17 h

IKEA MONTRÉAL

9191, boul. Cavendish
 (Autoroute 40 et boulevard Cavendish)
 Tél. : 514-738-2167
 Lundi - vendredi 10 h - 21 h
 Samedi - dimanche 9 h - 17 h

www.fr.IKEA.ca

Magasinage à distance, 1-866-866-IKEA



Si bien chez soi



Giga, c'est géant.

Voici nos nouveaux forfaits Giga. À partir de seulement 25\$/mois, vous obtenez:

- Appels locaux entrants illimités¹
- Appels locaux illimités entre clients de Bell Mobilité ou de Solo^{MC2}
- Appels illimités à un numéro de téléphone résidentiel de Bell de votre choix²
- 50 minutes locales en tout temps et 50 minutes en prime³
- 1000 minutes locales soirs et week-ends



LG Fusic^{MC}
99⁹⁵\$
 contrat de 3 ans
 (349,95\$ sans contrat)

Disponible dans les magasins Bell suivants:

ALMA
 Plaza 1
 418 662-0469

AMQUI
 114, boul. St-Benoit Ouest
 418 629-6430

BAIE-COMEAU
 997, boul. Lafleche
 418 295-1294

BEAUPORT
 2384, boul. Louis-XIV
 418 660-9909
 Promenades Beauport
 418 660-7227

CHICOUTIMI
 1915, boul. Talbot
 418 696-0506
 Place du Royaume
 418 693-1188

DOLBEAU
 1471, boul. Walberg
 418 239-0063

GASPÉ
 160A, boul. de Gaspé
 418 368-5004

HAVRE ST-PIERRE
 1111B, rue Boréale
 418 538-1301

JONQUIÈRE
 Galeries Jonquière
 418 695-0238

LÉVIS
 104, route Président-Kennedy
 418 837-0222
 Galeries Chagnon
 418 833-3848

MARIA
 111, boul. Perron Ouest
 418 759-5225

MATANE
 Les Galeries du Vieux Port
 418 562-0235

MONT-JOLI
 Galeries Mont Joli
 418 775-9889

PASPÉBIAC
 108, boul. Gérard-D.-Lévesque Est
 418 752-2003

PORT-CARTIER
 8, boul. des Îles
 418 766-6976

QUÉBEC
 1171, boul. Charest Ouest
 418 687-2121
 1100, rue Bouvier, bureau 350
 418 627-6000
 1270, autoroute Duplessis
 418 864-0550
 CBCI Telecom inc.
 2800, St-Jean-Baptiste
 bureau 100
 418 626-1800
 Les Galeries de la Capitale
 418 627-2555
 Place Fleur-de-Lys
 418 529-9292

RIMOUSKI
 Carrefour Rimouski
 418 721-2330
 76, rue St-Germain Ouest
 418 723-0999

RIVIÈRE-DU-LOUP
 Centre commercial
 Rivière-du-Loup (kiosque)
 418 868-8888

ROBERVAL
 Cellulaire Chic
 612, boul. Marcotte
 418 275-0606

SEPT-ÎLES
 1230, boul. Laure
 418 962-6568

STE-FOY
 2785, boul. Laurier
 418 650-1000
 Place Laurier
 418 658-8678

ST-GEORGES-DE-BEAUCE
 Carrefour St-Georges (kiosque)
 418 228-5521

ST-NICOLAS
 585, Route 116
 418 831-2355

Aussi offert chez ces détaillants participants:

LA CABINE
 TÉLÉPHONIQUE

STÉPHANE
 TÉLÉCOM

STÉPHANE
 TÉLÉCOM

Visitez un magasin Bell
 1 888 4MOBILE bell.ca


Bell

L'offre prend fin le 31 mars 2007. Offert avec les appareils compatibles, dans les zones de couverture du réseau principal et (ou) du réseau mobile haute vitesse Mobilité de Bell, là où la technologie le permet. Chaque forfait (minutes ou volume) est facturé sur une base mensuelle et les minutes pour toute utilisation (données ou voix) sont locales dans les zones de couverture Mobilité de Bell ; sinon, des frais d'interurbain et d'itinérance (y compris des taxes étrangères) peuvent s'appliquer. D'autres frais, tels que, sur une base mensuelle, 9-1-1 (75¢), accès au réseau qui ne sont pas des frais du gouvernement (8,95\$/mois) et frais uniques d'activation (35\$) s'appliquent. Avec tout téléchargement, des frais d'utilisation d'Internet mobile de 5¢/Ko s'appliquent si vous n'êtes pas déjà abonné au service Internet mobile illimité et des frais peuvent s'appliquer pour le contenu. Des frais de résiliation anticipée s'appliquent. Modifiable sans préavis et ne peut être combiné avec aucune autre offre. Taxes en sus. D'autres conditions s'appliquent. (1) S'applique aux appels reçus à l'intérieur de votre zone d'appels locaux; 30¢/min. (2) Réservé avec une nouvelle activation d'un nouveau téléphone dans le cadre d'un contrat de 3 ans à un forfait Giga appels entrants 25. Les bonis s'appliquent pendant la durée initiale du contrat. Les appels locaux illimités entre clients s'appliquent au temps d'antenne durant les appels; frais d'interurbain en sus. Les appels locaux à un numéro s'appliquent aux appels faits à un seul numéro désigné. (3) Les minutes en prime s'appliquent pendant la durée initiale du contrat d'au moins 1 an. Solo est une marque de commerce de Solo stratégie de marque inc., utilisées sous licence. Fusic est une marque de commerce de LG Electronics inc.

VOL D'AIR INDIA

Les libéraux défendent bec et ongles l'intégrité de l'un des leurs

Raymond Giroux
rgiroux@lesoleil.com

OTTAWA — Les libéraux ont piqué une sainte colère aux Communes, hier, et empêché Stephen Harper de lire un extrait d'un article de journal reliant un député du PLC, Navdeep Singh Bains, à l'enquête sur l'explosion du vol Air India, en 1985.

Selon le *Vancouver Sun*, le beau-père de M. Bains a été convoqué comme témoin devant la commission d'enquête en cours sur cet acte de terrorisme.

Le refus des libéraux de prolonger deux sections de la loi antiterrorisme après l'avoir approuvée jusqu'à il y a deux semaines lui permettrait de refuser de comparaître.

M. Bains s'est dit extrêmement choqué et bouleversé par ces attaques du premier ministre. Il l'accuse de jouer avec sa famille alors que lui-même n'avait que neuf ans lors des événements.

Les conservateurs, comme l'a dit le ministre de la Justice Rob Nicholson, se demandent pourquoi alors le PLC a changé subitement son fusil d'épaule.

OFFENSIVE CONSERVATRICE

Les conservateurs mènent en ce moment une offensive tous azimuts contre les libéraux qui se présentent en rangs divisés sur ce dossier. Leur chef, Stéphane Dion, a imposé la ligne de parti sur le vote qui se tiendra la semaine prochaine, mais tolérera quelques rares congés de maladie pour les plus récalcitrants.

Le député a demandé des excuses au premier ministre pour avoir attaqué son intégrité, mais nulle excuse n'est venue.

Stéphane Dion a dit par la suite qu'il ne « s'explique pas que le premier ministre de notre pays ait voulu utiliser cela contre un membre de notre Parlement. C'est tout à fait inexcusable, a-t-il dit, et le premier ministre doit s'excuser et retirer ses paroles ». « Il est tout à fait inexcusable de ternir des réputations sans aucune preuve en utilisant quelque chose qui a été coulé dans les journaux, a ajouté M. Dion. Tout à fait inexcusable et c'est indigne de la part d'un premier ministre. »

Gilles Duceppe surenchérit en disant que M. Harper « est incapable de faire cela. Il a toujours raison, il y a des bons et des méchants, je pense que c'est déplorable ». Le Bloc québécois s'oppose lui aussi à la prolongation des chapitres en cause, jugeant le Code criminel suffisant dans les circonstances actuelles.

Le projet de loi de Jean Lapointe reçoit l'appui de la Chambre

→ Le projet de loi du sénateur Jean Lapointe pour réduire l'accès aux appareils de loterie vidéo (ALV) a reçu l'appui d'une majorité de députés de la Chambre des communes. Il sera donc renvoyé au

comité de la justice pour une étude plus approfondie. Le projet a été adopté en deuxième lecture à 159 voix contre 109. Les libéraux, les

bloquistes de même que les néo-démocrates ont voté en faveur du projet en deuxième lecture, tandis que les conservateurs se sont prononcés contre. S'il était adopté, le projet de M. Lapointe modifierait le Code criminel de façon à limiter aux hippodromes, aux casi-

nos et aux salons de paris l'installation de loteries vidéo et d'autres machines à sous. Le projet a été parrainé aux Communes par le député libéral de Bourassa, Denis Coderre. *PC*

PRENEZ LE PARTI DE L'EXPÉRIENCE

À TRAVERS TOUTES LES PROMESSES, ON S'ASSURE D'Y VOIR CLAIR.

<p>RADIO PREMIÈRE CHAÎNE</p> <p>MAISONNEUVE EN DIRECT AVEC PIERRE MAISONNEUVE En semaine 11 h 30</p>	<p>ÉLECTIONS QUÉBEC 2007 LA CONFRONTATION AVEC SIMON DURIVAGE En semaine 12 h 30</p>	<p>LES COULISSES DU POUVOIR AVEC DANIEL LESSARD Dimanche 11 h Rediffusion 13 h et 18 h sur RDI</p>	<p>RADIO PREMIÈRE CHAÎNE</p> <p>LE RADIOJOURNAL AVEC RAYMOND ARCHAMBAULT En semaine 7 h et 8 h</p>
<p>DÉSAUTELS AVEC MICHEL DÉSAUTELS En semaine 17 h 30</p>	<p>ÉLECTIONS QUÉBEC 2007 LE JOURNAL AVEC DOMINIQUE POIRIER En semaine 17 h</p>	<p>LE TÉLÉJOURNAL AVEC BERNARD DEROME ET CÉLINE GALIPEAU 22h Première édition 21 h sur RDI</p>	

www.radio-canada.ca/elections

RADIO | TÉLÉVISION | INTERNET

MODE DE SÉLECTION DES JUGES

Les principaux magistrats dénoncent le projet Harper

Presse canadienne

TORONTO — Les principaux juges au pays dénoncent le projet du gouvernement conservateur de modifier la composition des comités de sélection des juges, dont le mandat consiste à recommander des candidats aux postes de juge au ministre fédéral de la Justice.

Le Conseil canadien de la magistrature prévient les conservateurs qu'ils risquent de politiser le processus de nomination.

Les conservateurs ont notamment modifié la composition des comités en faisant passer le nombre de représentants désignés par Ottawa de trois à quatre, la quatrième personne devant provenir des corps policiers.

Dans un communiqué diffusé mardi, le Conseil de la magistra-

ture critique le fait que la majorité des membres ayant droit de vote sont maintenant nommés par le ministre de la Justice. Le Conseil ajoute que le public pourrait ne pas considérer les comités de sélection comme étant pleinement indépendants du gouvernement.

Le Conseil de la magistrature est composé des juges en chef et juges en chef adjoints de toutes les cours supérieures au pays, et est présidé par la juge en chef de la Cour suprême du Canada, Beverley McLachlin.

«L'indépendance judiciaire n'est pas un droit personnel des juges mais le fondement de l'impartialité judiciaire et un droit constitutionnel de tous les Canadiens», mentionne le communiqué du Conseil de la magistrature.

Les juges réfutent également ce que le premier ministre Stephen Harper a présenté comme les ob-

jectifs des mesures adoptées par son gouvernement.

Le 14 février, M. Harper a déclaré aux Communes que son gouvernement entendait «s'attaquer à la criminalité et rendre nos rues et nos communautés plus sûres». Il ajoutait vouloir s'assurer que la sélection des juges soit en conformité avec ces objectifs.

Le Conseil de la magistrature rétorque que les qualifications requises pour être juge sont considérables. Non seulement un candidat au poste de juge doit-il détenir certaines habiletés et compétences personnelles, mais il doit aussi démontrer une maîtrise de différents aspects du droit, puisque les cours supérieures canadiennes entendent des causes qui affectent les Canadiens dans plusieurs aspects de leur vie, soit en droit familial, commercial, administratif et criminel, par exemple.

EN BREF

Les conservateurs copieraient le fonds des pollueurs des libéraux

→ Le gouvernement conservateur aurait l'intention de permettre aux entreprises incapables d'atteindre leurs objectifs en vertu d'un projet fédéral de lutte contre les émissions de gaz à effet de serre (GES) de verser de l'argent dans un fonds pour les nouvelles technologies. Ce fonds servirait à financer des technologies de réduction des GES comme l'énergie éolienne, le biodiésel ou l'enfouissement sous terre du carbone. Les détails du projet ne sont pas connus, mais il semble qu'il se rapprocherait d'un plan libéral sur le climat élaboré par Stéphane Dion quand celui-ci était ministre de l'Environnement. Comme dans le plan libéral, la stratégie du gouvernement de Stephen Harper réglerait les émissions industrielles à l'aide de cibles d'intensité. Ce genre

d'objectif exige des entreprises qu'elles réduisent leurs émissions par unité de production par un pourcentage donné. *PC*

Harper préféré à Dion comme premier ministre

→ Un sondage Ipsos Reid révèle que les Canadiens préfèrent largement le chef conservateur Stephen Harper au libéral Stéphane Dion pour assumer la fonction de premier ministre. Selon ce sondage mené pour CanWest News du 15 au 19 février, 46% des personnes sondées affirment que M. Harper ferait le meilleur premier ministre. Le chef néo-démocrate, Jack Layton, représente le deuxième choix de l'échantillon avec 29% de la faveur des personnes sondées. M. Dion arrive en troisième place avec 25% des appuis. Pour les besoins de ce sondage, 1000 personnes ont été interrogées. La marge d'erreur est de plus ou moins 3,1%, 19 fois sur 20. *PC*

1756300

2007 08 09 10 11 12 13

CONTINUEZ LA BELLE VIE



OBLIGATIONS À TAUX PROGRESSIF OBLIGATIONS À TAUX FIXE OBLIGATIONS BOURSIÈRES OBLIGATIONS SÉCURIFIÉES OBLIGATIONS À ESCOMPTE OBLIGATIONS D'ÉPARGNE ÉPARGNE FLEXI-PLUS PLAN ÉPARGNE PÉRIODIQUE OBLIGATIONS D'ÉPARGNE

**ÉPARGNE
PLACEMENTS
QUÉBEC**

VOTRE
**REER
GARANTI
À 100%**

1 800 463-5229 | www.epq.gouv.qc.ca

**DONNEZ-VOUS LES MOYENS
DE CONTINUER À FAIRE CE QUE VOUS AIMEZ.**

- OBLIGATIONS À TAUX PROGRESSIF**
- + Taux avantageux garantis pour 10 ans.
 - + Remboursables sans pénalité, chaque année, à leur date anniversaire.
 - + Aucuns frais de gestion et d'administration.

**BONI
DE
1%** la première année pour les nouveaux fonds REER

ANNÉE	1 ^{re}	2 ^e	3 ^e	4 ^e	5 ^e	6 ^e	7 ^e	8 ^e	9 ^e	10 ^e
TAUX	3,50	3,60	3,70	3,80	4,00	4,10	4,20	4,30	4,40	5,80

4,50* * Incluant le boni de 1% la première année pour les nouveaux fonds REER. Les taux annoncés peuvent varier en fonction des conditions du marché.

AFFAIRE ARAR

Devant l'ONU, le Canada nie se livrer au « profilage racial »

La Presse canadienne

GENÈVE — Le Canada s'est défendu vigoureusement de pratiquer le profilage racial, devant un comité des Nations unies.

Au cours de sa comparution, mardi et hier, la délégation canadienne a aussi assuré le comité antiracisme de l'ONU à Genève que l'affaire Maher Arar ne se répètera pas.

Le comité, composé de 18 experts indépendants, a soulevé le cas Arar en consultant le rapport de 79 pages soumis par le Canada, dans le cadre d'un examen périodique de sa conformité à la Convention internationale sur l'élimination de toutes les formes de

discrimination raciale.

Ingénieur canadien d'origine syrienne, Maher Arar avait été arrêté par les autorités américaines à New York au cours d'une correspondance et déporté en Syrie, où il avait été emprisonné et torturé pour ses liens terroristes présumés, qui n'étaient pas fondés. Maher Arar avait été libéré après presque un an sans qu'aucun chef d'accusation ne soit retenu contre lui, et il avait été renvoyé au Canada.

Une enquête fédérale l'avait par la suite blanchi et avait conclu que les autorités américaines l'avaient arrêté en vertu de renseignements canadiens erronés. Le premier ministre Stephen Harper a présenté ses excuses à Maher

Arar et annoncé le versement d'un dédommagement de 10,5 millions\$.

Le comité a demandé si la Loi antiterroriste canadienne pouvait nuire aux groupes et minorités ethniques, particulièrement en matière de profilage racial.

« Il est vrai que plusieurs membres des communautés arabe et musulmane ont déploré que la Loi antiterroriste avait donné aux forces de l'ordre carte blanche pour pratiquer le profilage racial », a expliqué Glenn Gilmour, de la division de la politique du droit criminel au ministère canadien de la Justice.

Mais rien dans la loi ne vise un groupe-cible ou un groupe religieux, a-t-il assuré.



VOS RENDEZ-VOUS EN SOIRÉE

PORTFOLIO
derrière l'image

animée par Mahée Paiement

suite 309
Le dating show

avec Virginie Coossa

Ce soir 19 h Demain 19 h



Le mouton noir de la télé!

Un réseau **COGECO**

EN PARTENARIAT AVEC **CTVglobemedia**

Assurance-emploi : un surplus record de 51 milliards\$

OTTAWA — Le surplus de la caisse d'assurance-emploi a atteint un sommet de 51 milliards\$, selon des documents publiés récemment.

Des organismes ont dénoncé la situation en qualifiant la caisse d'assurance-emploi de poule aux œufs d'or du gouvernement fédéral, alimentée par les travailleurs surimposés.

L'excédent de la somme nécessaire pour couvrir les allocations aux chômeurs est versé dans le trésor fédéral. Ces fonds excédentaires peuvent être utilisés au bon vouloir de l'État.

La Fédération canadienne des contribuables a demandé de réduire les retenues des travailleurs et des employeurs pour qu'elles ne dépassent plus les besoins de façon excessive.

Depuis le 1^{er} janvier, les retenues ont été diminuées par une commission de réglementation, et le gouvernement a soutenu qu'il examine les effets de cette diminution. *PC*

COURS BOURSIER

Apprenez :
- à vivre de la bourse
- à être un Trader performant et autonome
s'instruire, c'est s'enrichir!
VOS DÉCISIONS DE PLACEMENTS SERONT FACILES



Réduisez vos frais de 80% et PLUS

DÉMONSTRATION GRATUITE DE MÉTHODES EFFICACES
Lundi 12 mars, 19h
Hôtel Québec Inn, Salle du Roi
7175, boul. Hamel, Québec

Réservation : **LÉONARD BILODEAU**
29 ans d'expérience
(418) 875-1980

AVALANCHE™

VÊTEMENTS DE SKI

OFFRE SPÉCIALE

Jusqu'à dimanche seulement



MANTEAU D'HIVER

rég. 499\$ **199\$**

avec offre spéciale (bas et microtherm) **249\$**

MANTEAU D'HIVER « INTRÉPIDE »

JUNIOR rég. 249\$ **119\$**

avec offre spéciale (bas et microtherm) **169\$**

MANTEAU LONG

HOMMES et FEMMES rég. 649\$ **299\$**

avec offre spéciale (bas et microtherm) **349\$**

MONT SAINTE-ANNE
10 930, boul. Sainte-Anne
(418) 827-3108

QUÉBEC COIN MASSON
3930, boul. Hamel
(418) 877-5584

MONT-TREMBLANT
Québec
1986, ch. du Village

BROMONT
Les Sommets de Bromont
89, boul. Bromont

SAINT-SAUVEUR
31, rue de la Gare

www.avalancheskiwear.com

Une femme vivait peut-être chez Pickton

NEW WESTMINSTER, C.-B. — Au procès de Robert Pickton pour meurtres, l'avocat de la défense a avancé hier qu'une femme, déjà arrêtée en relation avec l'enquête sur les multiples disparitions de femmes à Vancouver, était souvent à la ferme de Pickton et pourrait y avoir vécu.

L'avocat Adrian Brooks a demandé à la policière Daryl Hetherington d'examiner des photographies de documents saisis dans la roulotte de Pickton, à Port Coquitlam.

Ceux-ci contenaient de nombreux talons de chèques d'aide sociale payables à Dinah Taylor,

ainsi que d'autres notes sur des rendez-vous, des factures ainsi que des reçus de l'hôtel Roosevelt, dans le Downtown Eastside de Vancouver.

M^{me} Hetherington a admis que certains des documents photographiés étaient adressés à Dinah Taylor, à la roulotte sise au 953, Dominion Ave., où se trouvait la roulotte de Pickton, et que d'autres lui étaient adressés à l'hôtel Roosevelt.

Dinah Taylor avait été arrêtée, de même que Lynn Ellingsen et Pat Casanova, en relation avec l'imposante fouille de la propriété de Pickton en février 2002, mais aucune n'avait été accusée. *PC*

RAGE AU VOLANT

L'accusé a agi en légitime défense

Richard Hénault

Rhenault@lesoleil.com

Un résidant de Shannon impliqué dans un incident s'apparentant à de la rage au volant, en juillet 2005, a été acquitté hier d'accusations d'avoir causé des lésions en infligeant des voies de fait et d'avoir proféré des menaces de mort. Toutefois, Éric Gaudreau, 33 ans, a été reconnu coupable d'avoir causé des méfaits à la voiture du plaignant.

L'affaire a débuté sur la route, au moment où le plaignant suivait la voiture de la conjointe de Gaudreau, qui revenait de son travail, au milieu de la nuit. À un certain moment, cette dernière a freiné brusquement.

Évitant la collision de justesse, le plaignant est sorti de sa voiture pour invectiver la femme. Celle-ci a toutefois poursuivi sa route, suivie de nouveau par le plaignant.

Arrivée chez elle, la conductrice a klaxonné pour alerter son conjoint, Éric Gaudreau. Celui-ci est sorti et la bagarre a éclaté entre les deux hommes.

Devant le tribunal, chacun accusait l'autre de l'avoir attaqué, l'accusé invoquant la légitime défense. Selon Gaudreau, l'intrus parvenu sur son terrain avait tenté de le frapper à l'aide d'une bouteille après avoir blessé légèrement sa conjointe en la poussant.

Cette dernière a largement corroboré la version de Gaudreau, mais il n'en reste pas moins que c'est le plaignant qui a subi la raclée. Ses lésions l'ont empêché de travailler durant deux semaines.

FORCE EXCESSIVE

Toutefois, d'estimer le juge Rémi Bouchard, il y avait davantage de contradictions dans son témoignage. Au terme de son analyse de la preuve, le magistrat a conclu que Gaudreau n'avait que maîtrisé le plaignant, puis l'avait expulsé, les moyens employés n'ayant pas excédé la force raisonnable.

En conclusion, l'accusé a bénéficié du doute raisonnable quant à la légitime défense. Par contre, après avoir placé le plaignant dans sa voiture, Gaudreau était allé chercher un bâton dont il s'était servi pour frapper la voiture de l'autre.

Et ceci, selon le juge, n'était pas justifié puisque à ce moment, l'intrus avait été maîtrisé. Les parties feront donc leurs représentations sur la peine pour le méfait le 13 mars.

L'accusé dans cette affaire n'en était pas à ses premiers démêlés avec la justice mais, chaque fois, il a obtenu des absolutions. En 1997, c'était pour voies de fait causant des lésions puis, en 2000, c'était pour voies de fait et méfait.

Dix ans pour un « chef de gang »

MONTREAL — Au palais de justice de Montréal, le chef de gang de la rue Pelletier, Bernard Mathieu, 35 ans, a été condamné à 10 ans de prison après avoir été reconnu coupable de gangstérisme, de complot et de trafic de stupéfiants.

La Couronne réclamait une

sentence exemplaire de 12 à 15 ans de prison, mais la défense suggérait de six à huit.

Il en appellera de la sentence. Il allègue avoir peut-être été reconnu coupable de gangstérisme mais qu'il n'a pas été déclaré coupable d'avoir été le chef de gang de la rue Pelletier. *PC*

Début ta carrière en force



Du 22 au 25 février

au Mega Parc des Galeries de la Capitale

Viens rencontrer les Forces canadiennes pour t'informer des différentes possibilités de carrière, à temps plein ou à temps partiel.

À gagner

1 iPod nano par jour

Détails sur le site de l'événement

Plus

500 \$ en carte-cadeau des Galeries



1 800 856.8488
www.forces.ca



20 ATTRACTIONS
Mega Parc • IMAX • Cinémas Fortune

le centre du monde

280 MAGASINS
418.627.5800 • www.galeriesdelacapitale.com

Concours « Gagnez 500 \$ en carte-cadeau des Galeries »

Nom : _____ Adresse : _____
Ville : _____ Code postal : _____
Tél. (maison) : _____ Tél. (bureau) : _____

Règlements disponibles au kiosque d'information et services des Galeries de la Capitale. Tirage le 26 février à 10 h. 18 ans et plus. Déposez ce coupon dans le baril prévu à cet effet au kiosque d'information et services.



1755933

Portefeuilles
Axiom
Investir en toute simplicité

Steve Buisson, Yves Trudeau
Conseillers en placement
418-577-2070

Les Portefeuilles Axiom vous offrent l'expertise de gestionnaires en placement de calibre mondial :

ACUITY

ADDENDA CAPITAL INC.

NTECH
International Business Strategy

MCLEAN BUDDEN

BLACKROCK

Gestion des placements mondiaux MFC

Brandywine GLOBAL

PICTET

Canso Investment Counsel Ltd.

UBS Global Asset Management

PICTET

CIBC Gestion d'actifs

Les placements dans les Portefeuilles Axiom peuvent faire l'objet de commissions, de commissions de suivi, de frais de gestion et d'autres charges. Veuillez lire le prospectus simplifié des Portefeuilles Axiom avant d'investir. Les Portefeuilles Axiom ne sont pas couverts par la Société d'assurance-dépôts du Canada ni par un autre organisme public d'assurance-dépôts, leur valeur varie fréquemment et le rendement passé n'est pas indicatif du rendement futur. Un placement minimal de 25 000 \$ est requis. Axiom et Portefeuilles Axiom sont des marques de commerce de Gestion d'actifs CIBC Inc. Gestion d'actifs CIBC est une marque de commerce de CIBC. Gestion d'actifs CIBC, le gestionnaire des Portefeuilles Axiom, a payé une partie de cette publicité.

Alexandre Morin serait mort d'hypothermie

Guy Benjamin
gbenjamin@lesoleil.com

Alexandre Morin est probablement mort d'hypothermie, selon les résultats préliminaires de l'autopsie pratiquée sur le corps du jeune homme de 16 ans. Le communiqué du coroner mentionne, hier, que le jeune homme

a chuté en bas de la falaise où il a été retrouvé, près du garage municipal à Sillery.

La chute en bas de la falaise est l'hypothèse la plus probable, précise Marie-Ève Bilodeau.

Le jeune homme aurait chuté accidentellement, mais on ne peut expliquer l'accident, pourquoi il a perdu pied, ajoute la

porte-parole du bureau du coroner. On se souviendra que la tuque du jeune homme a été retrouvée au milieu de la falaise.

La chute en elle-même n'a pas causé de blessures mortelles. S'il y avait eu fracture du crâne, l'autopsie l'aurait révélée, selon M^{me} Bilodeau.

Pour l'instant, seule une perte de conscience peut expliquer pourquoi le jeune homme ne s'est pas relevé.

On connaît la triste suite.

Mercredi dernier, Alexandre Morin avait, malgré la tempête de neige qui commençait, décidé d'aller faire son jogging quotidien. Le jeune homme n'est ja-

mais revenu chez lui. Une armée de bénévoles a participé aux recherches, qui ont connu samedi matin le résultat que l'on connaît.

Le coroner Serge Turmel produira un rapport d'investigation plus complet pour faire état de façon plus précise des causes et circonstances du décès.

Le D^r Audet en Cour d'appel

Richard Hénault
rhenault@lesoleil.com

Le D^r Daniel Audet, de Charlesbourg, refuse de lâcher prise. Il porte maintenant son dossier en Cour d'appel pour lui demander d'infirmer la décision de la Cour supérieure et d'ordonner la reprise des procédures contre deux policiers. Il devra toutefois obtenir d'abord la permission de faire appel, le 15 mars.

Toute cette affaire a pris naissance en 2005 par le dépôt d'une plainte privée contre les deux policiers sous des accusations de s'être servi d'un document contrefait et d'avoir tenté d'entraver la justice à l'occasion d'une perquisition effectuée chez le D^r Audet. Au terme d'une pré-enquête, un juge de la Cour du Québec autorisait des sommations contre les deux policiers de Charlesbourg.

Immédiatement, toutefois, M^{re} Jean Lortie, procureure chef de la Couronne à Québec devenu depuis ce moment sous-ministre associé au ministère de la Sécurité publique, déposait un arrêt des procédures. En 2006, le D^r Audet demandait à la Cour supérieure d'en ordonner la reprise mais, en janvier, sa requête était rejetée.

Dans sa demande de permission de faire

appel, le médecin rappelle qu'à l'origine, l'enquête sur sa plainte contre les deux policiers avait été menée par trois capitaines du même service de police. Par la suite, le dossier avait été transmis à un procureur de la Couronne de Québec, soit le même district judiciaire que celui où travaillent les policiers. Ce procureur avait refusé de porter des accusations.

Or, d'alléguer l'avocat du D^r Audet, des faits nouveaux sont survenus depuis cette décision. Le médecin a été acquitté de voies de fait contre un agent et de menaces, de prétendues infractions commises lors de la perquisition. Le médecin a ensuite poursuivi les policiers au civil et leur employeur, la Ville de Québec, a été condamné, peut-on lire dans la requête déposée cette semaine.

Au juge de la Cour supérieure qui a rejeté sa requête en janvier, le D^r Audet reproche entre autres d'avoir limité sa preuve et de ne pas avoir reconnu que le procureur général avait déposé un arrêt des procédures sans évaluer les faits nouveaux survenus dans l'affaire. Bref, persiste à clamer le D^r Audet, le procureur général n'a pas agi de façon appropriée dans cette affaire et le juge de la Cour supérieure aurait dû le reconnaître.

Le corps de Stéphanie Gignac retrouvé

La SQ croit avoir retrouvé hier le corps de Stéphanie Gignac, 21 ans, qui s'était noyée en compagnie de son père, Réjean Gignac, le 24 décembre dernier, dans la rivière Sainte-Anne, à Saint-Alban.

Cependant, ils n'ont pas trouvé le corps de M. Gignac.

Une autopsie sera pratiquée sur le cadavre afin d'établir clairement son identité.

Les plongeurs ont trouvé le corps près de l'endroit où les deux membres de la même famille avaient chuté dans la rivière durant une promenade. *PC*

NE MANQUEZ PAS CE SOIR

20 ANS
D'HUMOUR
DE MARIO GRENIER



MICHEL BARRETTE
JEUDI 22 FÉVRIER
OUVERTURE DES PORTES DÈS 20H

OZONE
L'HÔTEL
BOUQUET - BARS - RESTO

EN COLLABORATION AVEC
Le Grand Rire

vacances **mæstro** le 93³


www.ozonehotelbar.com
INFORMATION : (418) 652-2020

Outlander 2007
AUDACIEUX.

ABORDABLE.

25 498 \$* V6 220 ch traction avant avec boîte Sportronic 6 vitesses. Modèle 4 roues motrices (un vrai de vrai 4x4) à **26 998 \$***.

Un niveau d'équipement de série et un choix d'options qui dépassent l'imagination.



QUÉBEC MITSUBISHI
Le plus gros concessionnaire Mitsubishi au Québec

418 682-2226 1 866 50 MITSU
1000, boul. Pierre-Bertrand Sud, Québec

PROGRAMME VÉHICULES PROTÉGÉS AU MONDE

LIQUIDATION • QTÉ LIMITÉE
Outlander 2006
AUTOMATIQUE SPORTSHIFT
à partir de
98 \$ / semaine*
à l'achat
0\$ COMPTANT

6 ans SANS INTÉRÊT

LES VÉHICULES LES MIEUX PROTÉGÉS AU MONDE

10 ans / 160 000 km
5 ans / 100 000 km
3 ans / kilométrage illimité

MITSUBISHI MOTORS
Sans limite

* Tous les détails et plus à www.quebecmitsubishi.com/abordable

Saint-Sacrement dit oui à la Cité verte

Isabelle Mathieu
imathieu@lesoleil.com

Les gens de Saint-Sacrement donnent leur accord, avec quelques réserves, au projet de la Cité verte sur le site des Soeurs du

Bon-Pasteur, un futur quartier de 700 à 800 unités d'habitation.

Si l'arrondissement La Cité accepte de changer le zonage, c'est une véritable nouvelle paroisse, à peu près de la taille des Jardins Mérici, qui viendra s'insérer au milieu du quartier Saint-

Sacrement, à côté de l'hôpital Jeffery Hale.

200 MILLIONS \$

Et, à 200 millions \$ d'investissement privé, c'est de loin le principal projet résidentiel dans la haute ville de Québec.

Devant environ 75 citoyens réunis dans le gymnase de l'école internationale de Saint-Sacrement, le conseil de quartier a plaidé que le vaste endroit se prête à une densification. Il souhaite que plusieurs familles viennent s'établir dans les

condos, les logements ou les maisons de ville que les promoteurs SSQ et Desjardins veulent construire. « On ne veut pas devenir un immense club de l'âge d'or ! » a lancé Jacques Alméras, président du conseil d'un des quartiers à la population la plus vieille au Canada.

Plusieurs citoyens restent sceptiques. « À plus de 250 000 \$ l'unité, je ne vois pas comment vous allez attirer des familles », faisait remarquer Michel Houle.

Pour le promoteur du projet, les familles n'auront peut-être pas les moyens d'acheter en grand nombre sur la Cité verte, mais ils débarqueront quand même dans le quartier. « Un produit neuf arrive, les gens du quartier l'achètent, ça libère un produit plus vieux, dit Jean Morency, pdg de la SSQ Immobilière. C'est comme ça qu'on peut renouveler un quartier. »

PAS PLUS HAUT QUE LES BÂTIMENTS ACTUELS

Devant les inquiétudes des résidents, le conseil de quartier recommande que, vues du chemin Sainte-Foy, les tours ne dépassent pas la hauteur de l'actuelle résidence M^{me}-Lemay, soit 10 étages.

Une hauteur essentielle aux yeux du promoteur.

« La densification est importante pour la rentabilité », soutient Jean Morency, de la SSQ.

Et, fait-il remarquer, un projet moins rentable pourra difficilement offrir les innovations « vertes » annoncées, comme le tri des déchets à la source, les toits végétaux, la géothermie, les rues plus perméables, etc.

Les bâtiments les plus hauts seront bâtis davantage à l'ouest du terrain, vers l'hôpital. Du côté de la rue Monk, le conseil de quartier recommande que les bâtiments se conforment à l'allure du voisinage, soit deux étages et un demi-sous-sol.

Plusieurs grands arbres dans la partie avant du terrain, près du chemin Sainte-Foy, seront conservés. Quelques autres, près de la falaise, seront sacrifiés. Un parc public sera aménagé par le promoteur.

EXPO habitat






Tendance verte à ExpoCité

Du 21 au 25 février 2007

Visitez la Maison EXPO habitat et obtenez **2 \$ de rabais**

applicable pour une admission au salon EXPO habitat Québec 2007
Ce rabais ne peut être jumelé à aucune autre promotion

À VISITER 2 RÉSIDENCES SECONDAIRES

 Plus qu'une simple résidence, un mode de vie	ET AUSSI Flash nouveautés D'entrée de jeu 2 Loft en ville Bienvenue dans l'ère du recyclage Le Grand Café La Scène Maison leSoleil Nobilis 2006
 Rustique et moderne à la fois	
 L'O inspire 3 générations	
 Le 7^e Art avec style	
 5 jardins « tendances »	



Une réalisation de :



Avec la participation de :



Tarification

Adultes : **9 \$** (taxes incluses)
60 ans et + : **7 \$** (taxes incluses)
Étudiants : **7 \$** (taxes incluses)
12 ans et moins : **Gratuit**
(accompagné d'un adulte)

Heures d'ouverture

Mercredi 21 février : **17 h à 22 h**
Jeudi 22 et vendredi 23 février : **12 h à 22 h**
Samedi 24 février : **10 h à 22 h**
Dimanche 25 février : **10 h à 17 h**
La billetterie fermera ses portes une heure avant la fermeture du Salon.

Détails sur la Maison EXPO habitat :

Tél. : (418) 682-3353 www.gomaison.com/expohabitat

Maintien des restrictions à l'hôpital Laval

→ Bien que la situation se soit améliorée, l'hôpital Laval maintient les mesures de restrictions mises en place en début de semaine pour limiter la propagation de la gastroentérite. Les visites sont permises uniquement entre 14 h et 16 h et entre 19 h et 21 h, pour une seule personne à la fois. Les enfants de moins de 12 ans ne sont pas admis. Tous les secteurs sont touchés. La situation sera réévaluée lundi prochain. *Claudette Samson*

LES 2007 SONT ARRIVÉES. EN VOITURE.



DODGE NITRO 2007
À partir de
23 290\$[†]

MODÈLE R/T MONTRÉ**



DODGE CALIBER 2007
Louez à **229\$*** PAR MOIS.
LOCATION DE 60 MOIS.
0\$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ.
ou achetez à **15 995\$[†]**



DODGE CARAVAN 2007
Louez à **309\$*** PAR MOIS.
LOCATION DE 39 MOIS.
0\$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ.

0% DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 48 MOIS*.

0\$

COMPTANT INITIAL



DODGE RAM 1500 QUAD CAB^{MD} 4X4 2007
Louez à **374\$*** PAR MOIS.
LOCATION DE 48 MOIS.
0\$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ.
0% DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS*.



JEEP^{MD} LIBERTY SPORT 4X4 2007
Louez à **349\$*** PAR MOIS.
LOCATION DE 48 MOIS.
0\$ DÉPÔT DE SÉCURITÉ.
0% DE FINANCEMENT À L'ACHAT JUSQU'À 60 MOIS*.

ATTENTION

Les clients qui louent présentement un véhicule Chrysler, Jeep, Dodge par l'entremise de Services financiers Chrysler peuvent financer ou louer un véhicule neuf par l'entremise de Services financiers Chrysler et recevoir

une prime de fidélisation de 500\$^Δ

VISITEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE CHRYSLER • JEEP^{MD} • DODGE AUJOURD'HUI



FINANCEMENT OFFERT EXCLUSIVEMENT PAR Services financiers Chrysler.

** PDSF pour le modèle Dodge Nitro R/T à partir de 32 390\$. † Le prix comprend les allocations du fabricant consenties aux concessionnaires et est établi pour la Dodge Nitro 2007 avec l'ensemble 23B et pour la Dodge Caliber 2007 avec l'ensemble 23A, pour la Dodge Caravan 2007 avec l'ensemble 29B et pour le Jeep Liberty 2007 avec l'ensemble 26A + AHC + ALS + DSA + NHM + TTK et pour le Dodge Ram 2007 avec l'ensemble 26A + AHC + ALS + DSA + NHM + TTK. Le dépôt de sécurité est de 0\$ pour une période de temps limitée seulement et peut changer sans préavis. Premier versement exigé à la livraison. Location pour usage personnel seulement. Aucun rachat requis. Le locataire est responsable de l'exécution de kilométrage après 66 300 km pour 39 mois (81 600 km/48 mois) au taux de 15 ct le kilomètre. †, †† Sous réserve de l'approbation de Services financiers Chrysler Canada. Services financiers Chrysler Canada est un membre du groupe de Services DaimlerChrysler Canada. Frais d'inscription au RDPRM de 60\$, incluant les frais de registre, sont en sus. Transport (1 100\$ pour la Dodge Caliber 2007, 1 300\$ pour la Dodge Caravan 2007 et 1 200\$ pour la Dodge Nitro 2007) et pour le Jeep Liberty 2007, taxes sur le climatiseur (lorsque applicable), immatriculation, assurance, droits sur les pneus neufs, frais d'administration des concessionnaires et taxes en sus. Offres exclusives et d'une durée limitée qui ne peuvent être combinées à aucune autre offre, à l'exception du programme d'aide aux handicapés physiques, et qui s'appliquent à la livraison au détail pour usage personnel seulement des modèles 2007 neufs en stock sélectionnés. Les offres peuvent changer sans préavis. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails. Photos à titre indicatif seulement. Δ Cette offre s'applique aux locations de Caravan et Grand Caravan expirant le ou avant le 30 septembre 2007, aux locations de Dodge Ram expirant le ou avant le 30 septembre 2007 et aux locations de Dodge Nitro expirant le ou avant le 2 avril 2007. Les locataires admissibles recevront une prime de 500\$ à être appliquée à l'achat ou à la location de tout véhicule neuf et inutilisé Chrysler, Jeep, Dodge 2006 ou 2007 (à l'exception du modèle Sprinter) livré le ou avant le 2 avril 2007. Le rabais de 500\$ sera déduit du prix négocié après l'application des taxes. La prime ne peut être échangée pour de l'argent comptant. Certaines conditions s'appliquent. Cette offre ne peut être combinée avec certaines autres offres. Visitez un concessionnaire participant pour les détails. MD Quad Cab et Jeep sont des marques déposées de DaimlerChrysler Corporation, utilisées sous licence par DaimlerChrysler Canada inc., une filiale à propriété entière de DaimlerChrysler Corporation.

Coop publicitaire des concessionnaires Chrysler • Jeep^{MD} • Dodge du Québec



Le chef du gouvernement italien, Romano Prodi — PHOTO AFP

Romano Prodi démissionne

Associated Press

ROME — Crise politique en Italie. Après la perte embarrassante d'un vote-clé au Sénat sur la politique étrangère, et notamment la mission militaire en Afghanistan, le président du Conseil, Romano Prodi, a démissionné hier.

Neuf mois après son arrivée à la tête du gouvernement, M. Prodi a présenté sa démission au président italien Giorgio Napolitano après le désaveu de ses partenaires des verts et des communistes, qui ont refusé d'entériner une politique considérée comme pro-américaine. Ses proches ont précisé que des consultations allaient débuter sous peu, sans exclure que M. Prodi soit désigné par le chef de l'État pour tenter de former le nouveau gouvernement.

Les premières discussions entre alliés semblent aller en ce sens. « Nous sommes prêts à reconfirmer notre confiance totale dans le gouvernement Prodi », a fait savoir Dario Franceschini, un dirigeant de l'Olivier, le mouvement le plus important de la coalition.

Les services du président italien ont fait savoir que les consultations sur la désignation de la personnalité la plus à même de former ce cabinet débuteraient aujourd'hui avec les dirigeants des groupes parlementaires au Sénat et à la Chambre des députés. En attendant, Napolitano a demandé au gouvernement Prodi d'assurer l'intérim.

Retrait anglais salué

Agence France-Presse

BAGDAD — La violence a encore sévi en Irak, hier, où un hélicoptère américain a été abattu, alors que le premier ministre britannique, Tony Blair, a annoncé le départ de 1600 soldats sur les quelque 7000 déployés dans le pays.

L'armée américaine a annoncé que l'un de ses hélicoptères Black Hawk semblait avoir été abattu par des tirs d'armes légères et des roquettes, portant à huit les écrasements d'hélicoptères américains depuis le 20 janvier, dont six visés par des tirs ennemis.

Ses neuf passagers et membres d'équipage, « qui vont bien », ont cependant pu être évacués sans problème par un hélicoptère dé-

ployé en soutien. Ce nouvel incident survient alors que militaires et spécialistes s'interrogent sur le développement par les rebelles d'une nouvelle stratégie, visant spécifiquement les avions de la coalition.

Un groupe armé irakien Jaïch Al-Moujahidin (Armée des Moujahidine), a annoncé dans un communiqué mis en ligne avoir abattu un hélicoptère Black Hawk dans la région de Taji, dans la périphérie nord de Bagdad.

Quelques heures plus tôt, Tony Blair avait annoncé un départ partiel de l'Irak, « dans quelques mois ». Il avait affirmé que « la présence militaire du Royaume-Uni va se poursuivre en 2008 », sans préciser si c'était là la dernière année de présence britannique en Irak.

Presque à la même heure, le Danemark a aussi annoncé le retrait en août de ses 430 soldats déployés, comme les Britanniques, dans le sud du pays, dans la région de Bassora. La Lituanie et la Lettonie ont aussi emboîté le pas à la Grande-Bretagne avec leurs contingents de 50 et 120 soldats.

LES IRAKIENS SATISFAITS

Dans la capitale, peu avant ces annonces, un conseiller du premier ministre de l'Irak, Nouri Al-Maliki, avait pour sa part expliqué que « le retrait correspond au souhait du gouvernement et de tous les pouvoirs politiques dans le pays ».

« Le retrait des troupes britanniques est salué mais il ne doit pas créer un vide sécuritaire », avait pour sa part nuancé Jalal

Al-Din Al-Saghir, député chiite proche du premier ministre.

Hier, à Bassora, des habitants interrogés ont pour leur part souhaité un retrait total.

Pour sa part, l'administration Bush a également salué hier la décision britannique, le vice-président Dick Cheney estimant qu'elle était le signe de progrès dans le pays en proie à des violences entre chiites sunnites.

Le sénateur Joseph Biden, candidat à l'investiture démocrate pour la présidentielle américaine de 2008 et président de la commission des Affaires étrangères, a estimé mardi que le président Bush « devrait suivre l'exemple du premier ministre Blair et commencer à retirer ses troupes d'Irak et ne plus en envoyer dans ce pays en pleine guerre civile ».



MENCHU CANDIDATE AU GUATEMALA

Le Prix Nobel de la paix 1992, Rigoberta Menchu, a accepté officiellement hier d'être la candidate d'un parti de centre-gauche à l'élection présidentielle prévue en septembre au Guatemala. « C'est un début, c'est un oui (à la candidature présidentielle). Ensuite viendront les négociations sur le terrain », a déclaré M^{me} Menchu, qui représentera le parti Rencontre pour le Guatemala. Menchu lutte depuis des années pour une meilleure représentativité de la majorité indienne en politique, actuellement marginalisée. — PHOTO AFP

L'Iran encore menacé

Associated Press et Agence France-Presse

VIENNE — L'Iran s'expose à de nouvelles sanctions des Nations unies. L'Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA) devrait remettre aujourd'hui un rapport confirmant que Téhéran a poursuivi l'enrichissement d'uranium, malgré les exigences du Conseil de sécurité.

La résolution 1737, adoptée le 23 décembre par le Conseil de sécurité, donnait 60 jours à Téhéran pour suspendre l'enrichissement d'uranium, sous peine d'un durcissement des sanctions imposées en décembre. La Chine et la Russie, membres permanents du Conseil de sécurité, avaient alors fait pression pour limiter les mesures contre Téhéran.

Au terme du délai fixé par l'ONU, qui expirait hier, le directeur général de l'AIEA, Mohamed El-Baradei, devrait remettre son

rapport. Il devrait selon toute vraisemblance constater que l'Iran a étendu, et pas gelé, ses activités d'enrichissement d'uranium, étape-clé du cycle nucléaire qui peut servir notamment à la fabrication d'armes nucléaires.

Les États-Unis ont haussé le ton devant l'Iran tout en démentant vouloir intervenir militairement. Ils soupçonnent le régime iranien d'essayer de se doter de l'arme atomique, même si ce dernier assure que son programme nucléaire est uniquement destiné à un usage civil.

Plusieurs responsables iraniens faisaient comprendre que Téhéran n'avait aucunement l'intention de céder à la première exigence du Conseil de sécurité, le gel de son programme d'enrichissement. On est prêt à une action militaire américaine, mais on pense que le dialogue reste la meilleure manière de résoudre le différend.



Soyez futé.

Achetez usagé!

www.achetezusage.com

Découvrez pas moins de 200 entreprises où vous pouvez acheter, à bon prix, une multitude de biens usagés.

Communauté métropolitaine de Québec

Soyez futé, visitez le www.achetezusage.com !

EN BREF

Moscou étudie la piste d'oiseaux exotiques importés

MOSCOU — Les autorités russes soupçonnent des oiseaux exotiques importés illégalement dans la capitale russe, depuis l'Azerbaïdjan, l'Iran ou la région russe de Krasnodar, d'être à l'origine de la grippe aviaire détectée dans la région de Moscou. Les autorités précisent régulièrement depuis le début de la crise en fin de semaine dernière qu'aucun cas de grippe aviaire chez l'homme n'a été constaté en Russie. AFP

Le premier procès de la junte chilienne aura lieu à Paris

PARIS — Deux mois après la mort d'Augusto Pinochet, 17 proches de la junte, essentiellement des militaires, sont renvoyés devant la Cour d'assises de Paris pour ce qui constituera le premier et peut-être l'unique procès au monde de la dictature chilienne (1973-1990). Une ordonnance de 191 pages renvoie les accusés devant les assises pour la disparition de quatre Français entre 1973 et 1975. Seize personnes seront jugées par contumace à Paris, car l'autre est morte au Chili, à la fin de 2006. AFP

Dangers du nouveau réacteur nucléaire français EPR

PARIS — Le futur réacteur nucléaire EPR projeté par Électricité de France (EDF) à Flamanville, dans le nord-ouest de la France, « sera le plus dangereux au monde tant il va concentrer de radioactivité », a dit hier l'organisation écologiste Greenpeace. Un accident grave provoquerait « des centaines de morts dans les premiers jours et des milliers de morts par cancers dans les années qui suivent. » AFP

Maurice Papon inhumé avec sa Légion d'honneur

GRETZ-ARMAINVILLIERS — Maurice Papon, qui était devenu le symbole de la collaboration de certains hauts fonctionnaires français avec les nazis, a été inhumé hier près de Paris avec sa légion d'honneur, qui lui avait pourtant été retirée après sa condamnation. Papon est mort samedi à 96 ans. AFP

**THATCHER A SA STATUE**

Une statue en bronze de Margaret Thatcher, la dame de fer britannique, a été inaugurée hier soir en présence de l'ex-PM aux Communes de Londres. « J'aurais préféré une statue en fer, mais le bronze me convient. Elle ne rouillera pas », a déclaré la vieille dame, l'air détendu, habillée d'un ensemble couleur champagne et portant des boucles d'oreilles en perle. La statue, en taille réelle, et a coûté 200 000 \$ CAN. — PHOTO REUTERS

Les premières armes inventées par des primates femelles ?

Agence France-Presse

WASHINGTON — Les primates femelles ont peut-être inventé les premières armes de l'humanité selon une étude dévoilée aujourd'hui et qui sera publiée le 6 mars dans le magazine américain *Current Biology*.

Selon les chercheurs responsables de cette étude, les femelles qui n'avaient ni la force ou le temps de concourir avec les mâles pour chasser ont dû utiliser leur cerveau et créer des armes pour attraper leurs proies.

Des anthropologues de l'Université américaine de l'Iowa et de l'Université britannique de Cambridge ont étudié le comportement de chimpanzés dans le sud-est du Sénégal et constaté que les femelles et les jeunes du groupe construisaient des armes comme des morceaux de bois affûtés pour chasser de jeunes prosimiens (lémurs, tarsiers).

Les premiers êtres humains ont pu avoir le même comportement que ces chimpanzés, car ils vi-

vaient dans un environnement comparable et possédaient les mêmes caractéristiques.

Chimpanzés et autres primates sont connus pour se servir d'outils pour attraper des insectes ou casser des noix, mais c'est la première fois que des chercheurs observent un animal utilisant une arme pour chasser des vertébrés.

Les mâles utilisent peu ou pas ces armes, car ils sont assez forts et assez rapides pour s'en passer.

« Les femelles ont dû se montrer créatives pour résoudre un problème que les mâles avaient réglé grâce à leurs muscles », a affirmé Jill Pruett, anthropologue à l'Université d'État de l'Iowa.

« Le simple fait qu'elles chassent des vertébrés avec des outils est extraordinaire, car nous avons toujours pensé que seuls les humains en étaient capables », a-t-elle dit. La façon dont les femelles chimpanzés utilisent leurs armes pour tenter d'attraper des proies témoigne de leur intelligence et de la connaissance de leur environnement.

EXPOhabitat

Tendance verte à ExpoCité
Du 21 au 25 février 2007



La Scène
Maison
leSoleil

AUJOURD'HUI LE JEUDI 22 FÉVRIER 2007

HEURE	CONFÉRENCIER	SUJET
13 h	Larry Hodgson, chroniqueur dans Le Soleil	Jardinage écologique
14 h	Studio Symbiose, La Maison Orphée	Gaz Métro présente : Saveur et simplicité pour gens pressés
15 h	Larry Hodgson, chroniqueur dans Le Soleil	Nouveautés horticoles
16 h	Katia Desgranges, designer	Tendances en coloration
17 h	Agence d'efficacité énergétique	Novoclimat : confort, santé et économie en habitation
19 h	Josée Hivon, designer	Décoration et métamorphose
20 h	Jacqueline Meunier, Wendy Pollard, SCHL	La cuisine : conviviale, écoénergétique et plus saine

Une réalisation de :



Avec la participation de :



Surveillez tous les jours l'horaire des ateliers de La Scène MAISON Le Soleil dans votre quotidien ou cliquez sur www.gomaison.com/expohabitat.

Consultations pratiques et gratuites en design.
Apportez vos plans.

DU 21 AU 25 FÉVRIER À EXPOCITÉ

VOUS AVEZ BIEN LU.

42 \$* Québec - Montréal

Pour tous les détails, composez le 1 888 VIA-RAIL (1 888 842-7245)

ATS 1 800 268-9503 (malentendants) ou visitez notre site Internet.



LA FAÇON HUMAINE DE VOYAGER
viarail.ca

* Le tarif indiqué (taxes en sus) s'applique à un aller simple en provenance ou à destination de Québec en classe Confort. Le nombre de places est limité. Les billets doivent être achetés au moins cinq jours avant le départ. D'autres conditions s'appliquent.

À visière levée

Pierre-Paul Noreau

ppnoreau@lesoleil.com



Le signal officiel a enfin été donné. Les premières pancartes sont apparues le long des grandes artères. Les autocars en tenue d'apparat ont laissé monter les chefs, chacun suivi de sa fébrile cohorte. Les médias sont passés en mode électoral. Bref, tout a été tenté pour donner une bonne première impression de campagne. Or même si le Parti libéral part avec une petite longueur d'avance, rien n'est joué. Et c'est tant mieux.

Les plus récents coups de sonde, y compris l'enquête CROP de ce matin, laissent entrevoir une chaude lutte, tout particulièrement dans la région de Québec où les trois grands partis sont au coude à coude. Il y a donc amplement d'espace pour les propositions, le débat et la confrontation des idées.

Dans ce contexte, il faut cependant regretter les grandes manœuvres dont l'objectif est de fausser le jeu démocratique. C'est le cas du budget fédéral du ministre Jim Flaherty qui sera rendu public le 19 mars.

Voilà une agaçante « dépense électorale » qui ne sera pas comptabilisée. Tout le monde sait que la manne fédérale tombera comme par hasard une semaine avant le jour du vote, à la grande satisfaction des élus libéraux.

Entendons-nous. Il n'y a pas à regretter que le gouvernement de Stephen Harper soit désireux d'améliorer le fonctionnement du fédéralisme canadien et cherche en conséquence à construire un dialogue vraiment constructif avec les provinces. C'est tout à l'honneur des conservateurs.

Mais cet interventionnisme budgétaire qui vise clairement à nuire au Parti québécois, est condamnable. Surtout de la part d'un chef qui s'est drapé dans le vertueux manteau de l'honnêteté, de l'éthique et de la transparence, voilà un geste bien hypocrite qui constitue une inadmissible ingérence électorale.

De même, les insultes et les vieilles accusations entendues au cours des deux derniers jours sont de mauvais augure. Le Québec est confronté à des défis suffisamment sérieux pour ne pas perdre de temps en séances de salissage.

Jean Charest a pour sa part quatre années de gestion des affaires gouvernementales à défendre, incluant quelques bourdes gênantes. Il a en contrepartie de belles réussites à faire valoir. Mais tout doit être soupesé à l'aune de l'analyse sérieuse et de la comparaison honnête. Le premier ministre doit surtout être « cuisiné » sur ses propositions pour un éventuel deuxième mandat et sur ses réponses aux gros enjeux de l'heure qui sont aux yeux des Québécois, la santé, l'éducation et l'environnement. Tout est loin d'avoir été dit.

André Boisclair de son côté n'aura pas une deuxième chance de prouver qu'il y a quelque chose derrière l'image. La présentation de la plate-forme électorale

Le dépôt du budget fédéral le 19 mars est une hypocrite ingérence électorale

du Parti québécois la fin de semaine prochaine a tout intérêt à surprendre par sa profondeur, son sérieux et son réalisme.

Le chef péquiste a besoin de cette impulsion tôt en campagne, parce que plus celle-ci progressera, plus il risque de se retrouver sur la défensive sur la question référendaire. Il est en effet bien loin d'être évident qu'une large majorité de Québécois ait envie de replonger dans ce déchirant débat advenant l'élection d'un gouvernement du Parti québécois. Et ce, y compris chez les souverainistes.

Le sort de Mario Dumont semble d'autre part plus dépendant de ce qui surviendra chez ses adversaires que de ce qu'il peut lui-même contrôler pour l'instant. Même si le recrutement de candidats a manifestement été difficile dans certains coins, l'Action démocratique sait au moins cette fois où elle doit travailler le terrain.

Enfin, même s'il est difficile de croire qu'ils réussiront à brouiller les cartes, il faudra au moins surveiller ce que peuvent apporter au débat Québec solidaire et le Parti vert.



MON CLIN D'ŒIL | **STÉPHANE LAPORTE**
Collaboration spéciale

Vivement le 27 mars !

Témoignage | Jean Olivier, Québec

Des ados au cœur vaillant

gens de Québec nous ne sommes pas indifférents à ce qui est arrivé dans nos murs la semaine dernière. Personne ne peut l'être. À notre grand étonnement nous avons assisté à de grandes manœuvres. Un bataillon de bâtons de ski et autres longs objets s'est déployé dans nos remblais et nos bancs de neige. Ce bataillon était à la recherche d'un ami. Sillery a été systématiquement piquée, jusqu'à ce qu'elle avoue où elle avait caché Alexandre. L'armée des bottes de neige, dirigée discrètement par le ô combien généreux « lieutenant Louis » a mené sa petite guerre de l'espoir. Les infatigables petits soldats de l'espoir ont mis Sillery sens dessus dessous pour retrouver un garçon qu'ils ne connaissaient parfois même pas.

Je rends hommage à ce bataillon de jeunes soldats. Petits soldats qui étiez en congé à cause de la tempête ou simplement en fin de semaine, vous avez laissé tous vos projets de côté pour fouiller la neige. Je vous voyais à la télé, le sourire figé; ce

sourire à mi-chemin entre l'espoir et les larmes. Moi aussi j'avais ce sourire quand je vous regardais. Puis vous avez piqué. Vous avez piqué le grand gruyère de l'espoir. Pendant des jours. Chacun de vous se disait : « C'est maintenant que je le trouve ! » « Quand je vais le trouver il va bouger, car il ne sera pas mort et on lui fera une grande fête ! » « Il est tellement en forme, il ne peut pas être mort. Il doit être en hibernation, comme un ours. Faut continuer ! »

Petit soldat ce n'est pas toi qui as crié lorsque Alexandre a été retrouvé, mais tu n'en es pas moins important. Chaque pas que tu as fait, chaque fois que tu as piqué, même cette fois ou tu as piqué et que tu as cru que c'était la bonne. Alors, frénétiquement tu as fouillé de tes mains dans l'espoir que cette fois ça y était. En vain. Non ce n'est peut-être pas toi personnellement mais c'est la somme de tous ces bâtons enfoncés dans la neige qui auront permis de retrouver Alexandre. Petit soldat, aie le cœur en paix aujourd'hui, tu as complété ta

quête, ton ami a été retrouvé. C'est bien ça l'important.

Tu n'oublieras jamais ce qui vient de t'arriver. Et moi, je te croiserai un jour sur la rue. Je ne saurai peut-être pas que tu étais parmi ces petits soldats piqueurs mais je saurai qu'il y a ici, dans ma ville, des ados au grand cœur. Des ados au cœur vaillant !

Élections



Jean Charest a donné le signal de départ de la campagne. Qu'est-ce qui selon vous, fera pencher la balance vers l'un ou l'autre des partis. Quels sont les enjeux dans la région de Québec ?
Écrivez-nous à opinion@lesoleil.com

Point de vue | Jean-Claude Rivest, sénateur indépendant

Le bal des priorités électorales

La campagne électorale ouvre le bal des priorités. On ne pourra, sans doute pas, une fois de plus, faire l'économie du débat sur le fédéralisme et la souveraineté... du moins sur la tenue d'un référendum sur l'avenir politique du Québec. C'est évidemment prioritaire!

L'idée de la souveraineté du Québec, toujours très présente, apparaît depuis quelques années bien plus comme un état d'âme, une affaire de cœur ou une manière d'être que comme un engagement ferme, déterminé et résolu à faire du Québec un pays indépendant et à y travailler sans relâche. Mis à part la publication du budget (!) de François Legault et la tournée des collèges de Jacques Parizeau, il n'y a, en effet, pas eu de véritables efforts soutenus et systématiques de mobilisation des souverainistes pour convaincre davantage de Québécois de la nécessité de l'indépendance. On a simplement eu droit au désopilant débat sur le calendrier référendaire lors de la course à la direction du PQ! La campagne électorale de 30 jours permettra-t-elle à M. Boisclair, pour qui la souveraineté est prioritaire, de vraiment changer les choses?

Le camp fédéraliste, pour sa part, jouit d'une conjoncture politique particulièrement favorable. Le Québec (reconnu nation!) a obtenu un droit de parole (!) à l'UNESCO. Il a surtout pu conclure avec le gouvernement canadien d'importantes ententes dans les domaines de la santé (l'asymétrie), des services de garde, des congés parentaux, de l'environnement, des infrastructures, des investissements privés dans des secteurs de pointe... Et en prime, voilà qu'à une semaine du scrutin du 26 mars, le budget fédéral devrait apporter des réponses significatives au déséquilibre fiscal et peut-être même à la limitation du pouvoir de dépenses du gouvernement fédéral dans les champs de compétence du Québec. L'argent ainsi disponible donnera, sans doute, une crédibilité accrue



S'il fallait parler de priorité, pourquoi ne serait-ce pas tout simplement le développement économique? demande le sénateur Jean-Claude Rivest. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

aux engagements électoraux de M. Charest. La question se pose, cependant, de savoir si cette évolution intéressante de la pratique du fédéralisme canadien est bel et bien l'expression d'une conviction ferme et déterminée des uns et des autres ou si elle n'est que le fruit d'une conjoncture politique singulière pour éviter un nouveau référendum et pour permettre au présent gouvernement minoritaire à Ottawa de gagner au Québec les sièges additionnels dont il a besoin pour atteindre la majorité parlementaire rêvée...! En tout cas, quels que soient les avantages immédiats que le Québec en tirera, il n'y aura aucune espèce de garantie d'avenir... ce serait pourtant une bien belle priorité!

DÉJÀ VU

Santé, éducation, famille, fiscalité, dette, identité québécoise... toutes seront à un moment ou l'autre hissées au rang sacré des priorités! Plan de campagne et *focus groups* obligent! On doit, bien sûr, nous parler de tout cela. Encore faut-il que ce soit d'une manière réfléchie et responsable. On a trop souvent une impression du déjà vu dans le discours électoral. Le parti ministériel s'inscrit dans la continuité de son action en manifestant une évidente retenue dans ses nouveaux engagements (leçon apprise). Les partis d'opposition, eux, mènent la charge en soulignant les insuffisances ou l'inefficacité de l'action gouver-

nementale et en énonçant tous azimuts une pléthore de solutions plus ou moins magiques, sans tellement d'égard aux ressources financières disponibles... Et, comme tout cela est souvent terriblement technique et complexe, il est bien difficile pour le citoyen de discerner les mérites objectifs des propositions des uns et des autres. D'où ce très large scepticisme de la population à l'égard des programmes et des promesses électorales, fussent-elles sacralisées au rang de priorités.

PLACE À L'ÉCONOMIE

Et, s'il fallait vraiment que l'on parle de priorité, pourquoi ce ne serait-ce pas — tout simple-

ment —, le développement économique, cette condition essentielle du progrès social et de l'affirmation de notre personnalité culturelle? Tout devient possible pour une société dès lors qu'il y a croissance économique, elle seule étant capable de créer la richesse nécessaire au maintien et au développement des programmes sociaux et culturels. N'est-ce pas là, la voie royale de la lucidité et de la solidarité?

On ne parle pas beaucoup d'économie au Québec, sauf au moment d'une crise. Les énoncés cohérents et engagés sur le développement économique sont extrêmement rares. À peu près en même temps que le désormais célèbre échevin d'Hérouxville sortait de sa forêt pour paraître sur la place publique, le président de la FTQ, Henri Massé, lançait un cri d'alarme sur la tragique détérioration du secteur manufacturier québécois. Silence complet dans les médias et dans le milieu politique.

MM. Charest, Boisclair et Dumont sont des leaders politiques modernes qui ne devraient pas avoir peur de se commettre. Alors qu'ils nous disent bien concrètement comment le Québec va se tirer d'affaire dans le contexte de la mondialisation, comment améliorer la productivité des entreprises et la formation de la main-d'œuvre, comment développer les exportations, comment rendre la fiscalité compétitive, comment soutenir les secteurs les plus vulnérables en particulier en régions... Comment, en somme, créer de l'emploi et de la richesse?

Parfois il nous arrive de regretter le départ prématuré de Bernard Landry et de sa passion pour l'économie. Pas autant que lui, mais tout de même... un peu!!!

**M. Rivest a été nommé au Sénat par Brian Mulroney. Il a été député libéral de Jean-Talon à l'Assemblée nationale et il a travaillé comme conseiller politique de Robert Bourassa et de Gérard-D. Lévesque.*

CARREFOUR DES LECTEURS

D'autres textes au www.cyberpresse.ca/lesoleil

Couillard attendu de pied ferme

Les libéraux, après avoir créé un fiasco avec la santé, osent nous envoyer le « beau » Philippe Couillard dans Jean-Talon. Que connaît-il des préoccupations de la circonscription? Que compte-t-il faire pour équilibrer la santé à Québec, avec les 10 000 personnes sur les listes d'attente? Les citoyens de Jean-Talon l'attendent de pied

ferme, et notre vote ira en conséquence!

Jérémie Rose
Québec (Jean-Talon)

Adrénaline électorale...

Grisé par l'adrénaline électorale, le premier ministre Charest appelle les Québécois à le réélire pour un second mandat. À moins que nous souffrions d'amnésie collective, le bilan de ce gouvernement ne justifie pas une réélection.

Après trois années de gaffes à répétition, suivies de pas en arrière, d'augmentations tarifaires tous azimuts, de promesses majeures non tenues, ce gouvernement a distribué des milliards de dollars au cours des derniers mois, pour faire oublier un mandat bien terne, sans vision ni projet mobilisateur.

Bien que Jean Charest paraisse à son meilleur lors des rendez-vous électoraux, le Québec n'a pas besoin d'un sprinter, mais d'un cou-

reur de fond qui performe pendant quatre ans, avec des objectifs qui vont bien au-delà d'un échancier électoral.

Jean-Maurice Hamel
L'Ancienne-Lorette

Implication payante

Bravo Sylvain Lévesque! Ton élection comme candidat du Parti québécois prouve que pour réussir en politique, il faut s'impliquer dans son milieu. Lors de ta défai-

te aux dernières élections, tu avais dit: « Je serai là aux prochaines élections. » Tu as tenu parole. Et pendant ces années, tu n'es pas resté chez toi les bras croisés. Tu as visité les membres, tu t'es impliqué dans les organismes dans la circonscription. Tu récoltes ce que tu mérites. Et qui plus est, tu as gagné en homme libre. Tu ne dois rien à personne et tu dois tout à tout le monde.

Gilles Gilbert
Québec

CÔTE-NORD

L'UMQ en tournée → Le premier vice-président de l'Union des municipalités du Québec (UMQ), Robert Coulombe, est venu rencontrer les élus de la Côte-Nord hier. Les problématiques de l'industrie forestière et les régions-ressources étaient au menu des discussions, tout comme le règlement du déséquilibre fiscal, le principal cheval de bataille de l'organisme. L'UMQ recommande aux deux gouvernements de céder aux municipalités l'équivalent d'un demi-point de la TPS afin de combler le manque à gagner annuel de 500 millions\$ pour le financement des infrastructures. M. Coulombe croit que la campagne électorale québécoise et le dépôt le 19 mars du budget fédéral apportent une conjoncture qui pourra être favorable aux municipalités en matière de déséquilibre fiscal. L'UMQ terminera sa tournée des régions gaspésiennes en mars. *Steve Paradis (collaboration spéciale)*

SAINT-GEORGES DE BEAUCE

Des infos sur le prolongement de l'autoroute → Plus de 150 personnes ont participé, hier, à Saint-Georges, à la séance d'information du Bureau d'audiences publiques sur l'environnement (BAPE) et de Transports Québec sur le prolongement de l'autoroute Robert-Cliche sur 4,3 km entre la 74^e Rue et la route 204 à Saint-Georges. Le projet comprend notamment la construction de deux ponts d'étagement et d'un carrefour giratoire sur la 204 Est, au bout de l'autoroute. Quant aux impacts sur l'environnement, notons l'acquisition ou la relocalisation de neuf résidences, l'achat de 35 parties de terrains, la perte de terres en culture et de boisés par endroits et le fractionnement du ravage de cerfs de Virginie de la rivière Famine. Le BAPE a reçu mandat de procéder entre le 30 janvier et le 16 mars à la période d'information et de consultation. *Luca Dallaire (collaboration spéciale)*

RIMOUSKI

Une vraie politique verte au Cégep → Le Cégep de Rimouski se dote d'une politique de protection de l'environnement avec des pratiques de gestion adaptées à l'établissement. «On avait déjà certaines mesures de recyclage et d'économie d'énergie, mais là, notre action est encadrée dans une politique de gestion qui nous amenera à faire plus chaque année», indique le directeur Raymond Giguère (ci-contre), qui consacre 20 000\$ par année à la coordination de ce plan. «Nous sommes 3600 personnes au Cégep. Qu'on fasse de la rénovation, des expériences en laboratoires, de la nourriture à la cafétéria, tout cela génère des rebuts qu'il faut traiter et recycler. Notre objectif ultime est d'obtenir une certification environnementale», dit le directeur des affaires corporatives, Jacques Larivée. *Ernie Wells (collaboration spéciale)*



Cégep de Rimouski

PROJET DE 22 MILLIONS\$ DE BOIS BSL

Québec refuse d'accorder le bois nécessaire

Thierry Haroun
Collaboration spéciale

CHANDLER — Le ministre des Ressources naturelles, Pierre Corbeil, refuse de donner pour le moment le feu vert au très attendu projet de Bois BSL de 22 millions\$ visant l'implantation d'une scierie et d'une usine de granules énergétiques qui créerait une centaine d'emplois en usine et en forêt à Chandler, dans la Baie-des-Chaleurs.

Si le ministre Corbeil admet avoir un «préjugé assez favorable» pour ce projet, il refuse, pour l'instant du moins, d'accorder les 170 000 m³ de bois (feuillus durs) nécessaires à sa réalisation, compte tenu d'une mise en chantier prévue à l'automne. Avant de trancher la question, ce qui pourrait prendre encore plusieurs semaines, donc après les élections, laisse entendre M. Corbeil, il est préférable, dit-il au *Soleil*, d'avoir un portrait d'ensemble de la disponibilité forestière dans la

région. Un travail, ajoute-t-il, qui se fait actuellement avec les partenaires «du milieu».

QUESTION DE REDISTRIBUTION

Gino Ouellet, le propriétaire de Bois BSL, dont le siège est à Mont-Joli, croit que ce sont les difficultés financières de la forêtière GDS, présentement protégée par la Loi sur les arrangements avec les créanciers de compagnies, qui fait que Québec n'ose pas «se mouiller», expliquant selon lui l'actuel blocage.

«On ne sait pas lesquelles des usines de GDS resteront en fonction», ce qui compliquerait la redistribution éventuelle de la matière ligneuse aux différents projets du territoire. Le ministre Corbeil ne prendra aucune décision avant avril, croit M. Ouellet.

FRUSTRÉS ET IMPATIENTS

Le maire de Chandler, Claude Cyr, qui promet de ne pas lâcher ce dossier et d'en parler tout au long de la campagne électorale, s'explique mal l'attentisme dont

fait preuve le ministre Corbeil. «C'est un dossier qui est rendu, je pense, politique parce qu'on sait que la disponibilité forestière existe dans le feuillu dur nécessaire pour ce projet, selon les derniers calculs du forestier en chef. À Chandler, on veut une réponse dans les prochains jours, on est en colère, on est frustrés, on est impatients, et si ça attend trop, on va le perdre ce projet-là et ne peut pas se le permettre dans notre région!» s'indigne le maire Cyr.

Collection MONTE CARLO
Marine/Blanc

BASLER
HORST BASLER

Danielle Morali
Place Ste-Foy 656-9141

✓ 30 ans d'expérience / ✓ 9 conseillères en mode / ✓ 2 couturières à votre service

UN ENDROIT À DÉCOUVRIR
Meubles et matelas neufs de qualité au plus bas prix

TOUTES TAXES INCLUSES

1 AN POUR PAYER SANS INTÉRÊT

SUPER AUBAINE!

LIT ESCAMOTABLE
39 po 54 po 60 po
Simple Double Queen
1099\$
Étagères et matelas en sus

MATELAS ORTHOPÉDIQUES
512 RESSORTS
Garantie 10 ans
1 an 100%
8 ans prorata
Simple 39 x 74 **229\$**
Double 54 x 74 **299\$**
Queen 60 x 80 **349\$**

MEUBLE AUDIO Merisier
3 sections, choix de couleurs
Portes rétractables
Tablette téléviseur pivotante et rétractable
Curios avec éclairage
TOUTES TAXES INCLUSES
Produit québécois
1999\$

BERÇANTE SUR BILLES
PIVOTANTE ET INCLINABLE
Choix de tissu
299\$

PROMOTION SPÉCIALE
SOFA EN L (5 places) en MICRO FIBRE
Notre plus bas prix
TOUTES TAXES INCLUSES
699\$

MOBILIER DE CUISINE
5 pièces en bois, fini cerise foncé
AVEC RALLONGE 40 X 60 X 72 PO
TOUTES TAXES INCLUSES
599\$

MOBILIER DE CHAMBRE
8 pièces, en bois fini érable, brandy, expresso
TOUTES TAXES INCLUSES
1299\$
(Matelas et accessoires en sus)

Meuble escompte
245, 71e RUE EST CHARLESBOURG (Ancien local D'Aménagement Le Petit Prince)
628-1942

TPS INCLUSE TVQ INCLUSE
PREMIER ARRIVÉ, PREMIER SERVI

Le candidat libéral Jean D'Amour démissionne comme maire

→ Maire de Rivière-du-Loup depuis novembre 1999, Jean D'Amour a remis sa démission hier matin au greffier de la Ville. Candidat pour le Parti libéral aux prochaines élections provinciales, il veut ainsi éviter que des citoyens ne votent pas pour lui dans l'espoir de le garder comme maire. C'est le conseiller du district de Fraserville, Hervé Bouchard, qui agira comme maire suppléant jusqu'à ce que le poste de maire soit comblé lors d'une élection partielle dont la date reste à préciser. M. Bouchard a été désigné unanimement, il y a quelques semaines, par le conseil municipal pour assurer la transition. L'élection au poste de maire doit avoir lieu au plus tard le dimanche 24 juin. *Marc Larouche (collaboration spéciale)*

RÉNOVATION ET DÉCORATION CLÉS EN MAIN

ARCHITECTES, DESIGNERS, DÉCORATEURS ET ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
Avec nos 25 années d'expérience, vous ne pourrez qu'être satisfaits de nos idées, solutions et services spécialisés.

L'ATELIER AVANTGARDE EXPO HABITAT Stand #299

2625, CHEMIN SAINTE-FOY - SAINTE-FOY G1V 1T8
651-1616 - www.aag.qc.ca

La minière Québec Cartier fête ses 50 ans

Steeve Paradis
Collaboration spéciale

PORT-CARTIER — Le plus important employeur de la Côte-Nord, la Compagnie minière Québec Cartier, fête cette année ses 50 ans. Depuis ses débuts, l'entreprise a significativement marqué la petite histoire de la région en donnant naissance à deux villes minières en plus de largement aménager Port-Cartier, minuscule à l'époque.

C'est avec fierté que le chef de l'exploitation de l'entreprise, François Pelletier, a lancé les festivités à Fermont lundi et à Port-Cartier mardi. L'histoire a commencé en 1957 avec un investissement de 325 millions\$ pour ériger les installations minières du Lac-Jeanine, une centrale hydroélectrique sur la Hart-Jaune, un port en eau profonde à Port-Cartier et un chemin de fer entre Port-Cartier et Gagnon, où logeaient jusqu'en 1977 les employés de la mine.

Pour lancer ces fêtes, la compagnie avait amené lundi, en avion et à ses frais, invités et médias pour découvrir les installations de Mont-Wright et la ville de Fermont, créée au milieu des années 70. Le lendemain, une centaine de personnes ont répondu à l'invitation de visiter, au cœur même de la machine, l'usine de bouletage de Port-Cartier.

Tout au long de l'année, plusieurs activités seront offertes aux employés et citoyens des villes qui accueillent Québec Cartier pour souligner ce 50^e anniversaire.

saire. Les partenaires et clients seront conviés à une des quatre grandes réceptions qui se tiendront à l'automne à Port-Cartier, Fermont, Montréal et Bruxelles, où se situent les bureaux européens de l'entreprise.

Depuis le départ, Québec Cartier a amassé des chiffres impressionnants, à la mesure des défis qui l'attendaient lorsqu'elle a construit à partir de rien deux villes dans le roc du nord de la Côte-Nord. Elle a embauché pas moins de 25 800 personnes, produit 520 millions de tonnes de concentré de fer et 200 millions de tonnes de boulettes qui ont transité sur ses 400 kilomètres de voie ferrée, vu accoster à son port près de 23 000 navires de toutes sortes.

Cinquante ans plus tard, tout fonctionne sur des roulettes pour Québec Cartier. Son usine de bouletage est l'une des plus performantes sur la planète selon l'entreprise, qui a été le premier producteur de concentré de fer au monde à être certifié ISO 9001.

L'avenir de sa mine de Mont-Wright, un vaste gisement à ciel ouvert, est assuré au moins jusqu'en 2026 et d'ici cette date, l'entreprise investira 1 milliard\$ dans son plan minier. Québec Cartier étudie actuellement la possibilité de prolonger ce plan au-delà de 2026. «Ça, c'est un témoignage de confiance envers nos employés, nos partenaires, notre région», a lancé M. Pelletier.

Aujourd'hui, la Compagnie minière Québec Cartier procure un travail à 2000 personnes, en plus de générer 4000 emplois indirects. Elle verse annuellement 180 mil-



Vue d'ensemble des installations de Québec Cartier, à Port-Cartier. — PHOTO COURTOISIE QUÉBEC CARTIER

lions\$ en salaires et en avantages sociaux. Les gages sont bons car à l'échéance de la présente convention collective en 2010, le salaire horaire moyen sera de plus de 30\$.

Selon les derniers chiffres publics, Québec Cartier avait expédié 10,9 millions de tonnes de concentré et de boulettes de fer en 2005, année marquée par une grève de plusieurs semaines. L'année précédente, les expédi-

tions de l'entreprise s'étaient élevées à 13,2 millions de tonnes.

Créée par United States Steel Corporation, Québec Cartier s'est associée à Sidbec et British Steel Corporation en 1976. US Steel a vendu Québec Cartier en 1989 à un groupe composé de Dofasco, Mitsui et Caemi. Dofasco a acquis l'ensemble des parts en 2005. Depuis à peine quelques jours, Québec Cartier est passé

dans le giron du géant mondial de l'acier Mittal-Arcelor, qui vient officiellement d'intégrer Dofasco à ses activités.



Les installations de la minière Québec Cartier, à Mont-Wright. — PHOTO COURTOISIE QUÉBEC CARTIER

Dilbert



1756082

MAILLOUX
AUJOURD'HUI 13 heures

Info800
LA RADIO AM DES NOUVELLES

1752286

VOTRE ADO EST-IL INSCRIT AU CONCOURS PALMARÈS DES CARRIÈRES 2007

Il court la chance de gagner **plus de 2 000 \$ en prix** : une console de jeu **XBOX 360**, un **iPod vidéo** et plus encore!

Inscrivez-vous sur le site **1ermars.monemploi.com** et profitez-en pour découvrir les **métiers et professions les plus prometteurs**.

Le **Palmarès des carrières 2007** est disponible sur **septembre.com**, chez **Renaud-Bray** et dans toute bonne librairie.

Écoutez nos capsules d'information diffusées sur **91.9 Rythme FM**

Une réalisation de : **Septembre éditeur**

Avec la participation de : **cyberpresse.ca**

leSoleil **Renaud-Bray**



affaires

LOBLAW Un train de mesures pour hausser les profits → 49



SPEED DATING

à la sauce affaires



Gilbert Leduc
gleduc@lesoleil.com



Il ne fallait pas manquer de cartes d'affaires, hier, à l'événement Construction Contact 2007 organisé par Pôle Québec Chaudière-Appalaches !

Pendant le «lunch tournant» — une sorte de *speed dating* appliqué au monde des affaires durant lequel la vingtaine de donneurs d'ouvrage se promenaient de table en table pour vendre leur salade à plus d'une centaine d'entrepreneurs — les cartes s'échangeaient allégrement.

À une table, alors que les serveurs apportaient l'entrée, Stéphanie Trudeau, de Rabaska, informait un petit groupe d'entrepreneurs des occasions d'affaires qui pourraient s'offrir à eux si le projet d'aménagement d'un terminal méthanier voyait le jour à Lévis.

Un peu plus loin, Robert Charbonneau, chef du secteur des appels d'offres, des achats et des contrats à la Société d'énergie de la baie James, entretenait un autre petit groupe de gens d'affaires de la façon d'obtenir des retombées du projet Eastmain-1-A-Sarcelle-Rupert, une affaire de 5 milliards\$. «Surveillez les appels d'offres sur notre site Internet», conseillait-il à ses interlocuteurs.

À une autre table, Bernard Sicotte, coordonnateur aux dossiers spéciaux et stratégiques à la Société immobilière du Québec, rappelait à des entrepreneurs qu'ils devront prendre le virage vert s'ils veulent continuer d'obtenir des contrats de la SIQ qui en a distribué pour une somme de près de 140 millions\$ en 2005-2006.

Soudainement, la cloche sonne. Les serveurs arrivent avec le plat principal. Les représentants des donneurs d'ouvrage sont invités à changer de table. Voilà que débute une autre ronde d'échanges de cartes d'affaires.

L'exercice se répétera à l'arrivée du dessert.

Vice-président du secteur des matériaux transformés à Pôle Québec Chaudière-Appalaches, Gaston Déry n'en revient pas encore du succès remporté par l'événement qui vise à créer des liens entre les donneurs d'ouvrage et les entreprises de la région.

«Et pourtant, nous n'en sommes qu'à notre deuxième année», lance-t-il en mentionnant que Pôle n'a pratiquement pas eu à lever le petit doigt pour dénicher des partenaires pour l'organisation de l'événement.

Pris en flagrant délit de *speed dating* version monde des affaires, Stéphanie Trudeau, de Rabaska, et Richard Frenette, d'Oxand. Derrière eux, Gaston Déry, de Pôle Québec Chaudière-Appalaches, s'apprête à sonner la cloche annonçant la fin de la séance. — PHOTO LE SOLEIL, ERICK LABBÉ

AUTRE TEXTE → 47

RETRAIT DES APPAREILS DE LOTERIE VIDÉO DANS LES BARS

Loto-Québec incapable de respecter son plan

Pierre Couture

pcouture@lesoleil.com

Loto-Québec sera incapable de respecter son plan de retrait des appareils de loterie vidéo (ALV) dans les bars de la province. L'objectif de retirer 18 % des appareils en circulation entre 2004 et 2007 n'a été atteint qu'à moitié.

«C'est possible que l'on déborde un peu dans le temps», a indiqué hier au *Soleil* le porte-parole de la société d'État Jean-Pierre Roy.

Pourtant, lors du dévoilement de son plan de développement 2004-2007, Loto-Québec en faisait à l'époque une priorité. La société d'État parlait alors de diminution de l'accessibilité pour contrer le phénomène du jeu excessif.

Or, pour respecter ses engagements, la société d'État devrait d'ici la fin de l'année retirer 1100 appareils du réseau des bars. Loto-Québec songe maintenant à repousser à 2009 ce retrait. «Il n'y a pas d'urgence en ce sens», a fait savoir M. Roy.

Chez Loto-Québec, on explique que le choc serait de cette façon moins brutal. Il faut dire que la baisse des profits de 15 % depuis l'entrée en vigueur de la Loi antitabac fait mal. Les profits émanant des loteries vidéo sont en chute de 13 %.

La société d'État avance que le nombre d'ALV dans les bars a été réduit d'environ 1400 appareils

depuis 2004. On dénombrerait actuellement 12 481 appareils. Loto-Québec compte également 430 autres ALV dispersés dans les hippodromes québécois.

TROP D'ARGENT EN JEU

Loto-Québec soutient que de retirer les 1100 ALV des bars d'un coup pourrait lui causer des torts considérables, notamment du côté de ses revenus. «C'est certain que les profits de ces appareils sont significatifs», a fait valoir le porte-parole.

Évidemment, les 12 911 appareils de loteries vidéo sont de véritables mines d'or pour Loto-Québec. À elles seules, ces machines génèrent plus de 30 % du chiffre d'affaires de la société d'État et près de 50 % de ses profits.

Chaque appareil de loterie vidéo placé dans un bar génère en moyenne 75 000 \$ de profits par année à Loto-Québec. Le même appareil placé dans un hippodrome rapporte annuellement 102 000 \$.

C'est pourquoi Loto-Québec préfère attendre l'ouverture de son salon de jeux de Montréal, qui doit ouvrir quelque part en 2009, pour retirer définitivement du marché les 1100 appareils du réseau des bars.

Il faut noter qu'avec l'ouverture des salons de jeux de Québec et Trois-Rivières prévue cet automne, Loto-Québec comptera alors 13 570 appareils en circulation. Le nombre total d'ALV



Selon le consultant Sol Boxebaum, le plan de retrait de Loto-Québec n'est que de la poudre aux yeux.

— PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

aura ainsi été réduit à l'échelle provinciale de 730 unités comparativement à 2004.

POUDRE AUX YEUX

Ce qui fait dire au consultant Sol Boxebaum de la firme Viva Consulting que le plan de retrait

de Loto-Québec n'est que de la poudre aux yeux. «Loto-Québec retire les machines les moins performantes du marché pour en ajouter des plus performantes. C'est du pareil au même.»

À la Direction de la santé publique, on s'inquiète également des

impacts de ce retard. «On souhaite fortement que Loto-Québec respecte ses engagements et retire les appareils le plus rapidement possible», a formulé hier le porte-parole Pierre Lafleur de l'Agence de la santé et des services sociaux de la capitale nationale.

Rona : le bénéfice net augmente pour un 16^e exercice consécutif

LuAnn LaSalle

Presse canadienne

MONTRÉAL — Le distributeur et détaillant de produits de quincaillerie, de rénovation et de jardinage Rona entend poursuivre sa stratégie d'acquisitions prudentes, après un 16^e exercice consécutif de croissance de son bénéfice.

L'entreprise a réalisé un bénéfice net de 38,1 millions \$ au quatrième trimestre, en hausse de 1,3 % sur le résultat de la même période lors de l'exercice précédent, alors que ses ventes ont crû de 13,2 %.

«Nous sommes le principal groupeur sur le marché canadien et nous avons démontré que nous savons intégrer nos diverses acquisitions, a dit lors d'une conférence téléphonique le président et chef de la direction Robert Dutton. Nous allons continuer à acquérir des activités de qualité au Canada, sur le marché de la vente au détail.»

M. Dutton a précisé que Rona pourrait acquérir aussi bien des magasins à grande surface que des entreprises spécialisées.

Par action, le bénéfice net de Rona pour la période de 14 semaines terminée en décembre dernier a été de 33 ¢, comparative à 32 ¢ pour la période correspondante de l'exercice précédent qui avait été de 13 semaines.

De leur côté, les ventes de l'entreprise ont atteint 1,14 milliard \$ au quatrième trimestre de 2006, comparativement à 1,01 milliard \$ un an plus tôt.

Pour l'exercice 2006, qui comportait 53 semaines, le bénéfice net s'est élevé à 190,6 millions \$, une progression de 8,8 % sur le résultat de l'exercice 2005 — qui comptait 52 semaines. Le bénéfice par action, en 2006, a été de 1,64 \$, contre 1,51 \$ en 2005.

UN RECORD

Le bénéfice net de 2006 constitue un record, a souligné hier Rona.

Les ventes, en 2006, se sont établies à 4,55 milliards \$, en hausse de 13,1 % par rapport à 2005.

Rona a acheté des bannières comme Réno-Dépôt et Totem Building Supplies, au cours des dernières années, et compte sur un réseau de 642 magasins fran-

chisés, affiliés ou lui appartenant, de tailles et formats variés. Elle fournit du travail à environ 26 000 personnes et contrôle plus de 14 millions de pieds carrés d'espace.

M. Dutton a ajouté que tout indique que les dépenses des ménages canadiens en matière de rénovation résidentielle continueront à augmenter.

«Les babyboomers vont continuer à consacrer une bonne partie de leurs ressources financières à des projets importants de rénovation domiciliaire, au fur et à mesure que leurs enfants quittent le nid, a-t-il dit. Le développement de notre industrie est donc loin d'être terminé.»

Il a ajouté que si l'industrie a encore de la place pour croître, «il reste à voir quelle portion de cette croissance se produira en 2007». L'ouest du Canada devrait toutefois connaître une croissance très dynamique, a-t-il prédit, tandis que la croissance dans l'Est sera plus modeste.

Le cours du titre de Rona a terminé la journée d'hier à 24,08 \$ à Toronto, en baisse de 2 ¢.

L'Eldorado albertain

Gilbert Leduc

gleduc@lesoleil.com

Le Pérou, l'Alberta?

Nul doute, l'Alberta peut représenter une sorte d'Eldorado pour les entreprises québécoises. Malheur, cependant, à celles qui pensent y faire instantanément une piastre.

«Il ne s'agit pas de mettre les pieds à Calgary et croire que l'on va y faire des affaires sur-le-champ», témoigne Alex Brisson, vice-président principal chez Roche, l'un des participants, hier, à Construction Contact.

La firme d'ingénieurs a commencé à établir des liens d'affaires en Alberta il y a un peu moins d'un an. Elle n'a pas encore un seul contrat en poche. Ça pourrait cependant débloquer bientôt.

PRENDRE LE TEMPS

«En arrivant en Alberta, il faut prendre le temps de rencontrer les gens, d'établir des contacts et de rechercher des partenaires. Là-bas, les entreprises ont besoin d'aide. La main-d'œuvre est rare et les délais de livraison s'en trouvent prolongés. Alors, si

on pense s'en aller en Alberta et concurrencer les entreprises locales, on va frapper un mur. L'avenir, pour nous, est du côté des partenariats.»

Il y a quelques mois, Pôle Québec Chaudière-Appalaches lançait un projet pilote pour faciliter l'accès des entreprises d'ici au marché albertain. Une personne bien branchée sur les milieux d'affaires de Calgary a été embauchée pour permettre à une quinzaine d'entreprises de la région d'aller cogner aux bonnes portes.

Devant l'intérêt manifesté par une quarantaine d'autres entreprises, Pôle Québec Chaudière-Appalaches songe maintenant à établir un bureau permanent à Calgary et d'y ajouter des ressources supplémentaires.

Devant un auditoire attentif, Patrick Vallerand, vice-président de Stratégia conseil a fait saliver les participants en dressant un portrait de l'économie de l'Alberta.

Par exemple, la valeur des projets de construction en cours ou en voie de réalisation se situe à 158 milliards \$. Et il ne s'agit que du total des projets évalués de plus de 2 milliards \$.

Transcontinental crée une nouvelle division

Sylvain Larocque
Presse canadienne

MONTREAL — Dans l'espoir de multiplier les contrats de sous-traitance pour l'impression de quotidiens aux États-Unis, Transcontinental a annoncé hier la mise sur pied d'une nouvelle division axée sur ce nouveau créneau.

Le géant québécois de l'impression et des médias croit être la seu-

le entreprise à pouvoir offrir, à grande échelle, un tel service aux éditeurs américains de journaux.

«Les États-Unis constituent notre marché prioritaire à l'international et il est essentiel pour notre croissance d'y augmenter notre présence», a déclaré le pdg de Transcontinental, Luc Desjardins, à l'occasion d'un dîner de presse.

«Nous y sommes déjà l'un des plus importants fournisseurs de services intégrés de marketing

direct et nous entendons le devenir dans l'impression de journaux grâce à notre modèle unique d'impartition», a-t-il ajouté.

Il y a quelques années déjà, Transcontinental s'est lancée dans l'impression de quotidiens au Canada sur le modèle de l'impartition. Ses principaux clients sont le *Globe and Mail*, de Toronto, *La Presse*, de Montréal, et le *New York Times* pour les marchés de l'Ontario et du nord de l'État de New York.

En novembre, l'entreprise a franchi une nouvelle étape en signant avec le conglomérat Hearst un contrat de 1 milliard\$US pour l'impression, pendant 15 ans, du *San Francisco Chronicle*.

Transcontinental espère maintenant que la confiance témoignée à son endroit par un éditeur aussi prestigieux lui permettra de conclure de trois à cinq contrats semblables aux États-Unis d'ici 2010.

C'est Ted Markle, jusqu'ici vice-président au groupe des journaux de l'entreprise, qui devient vice-président principal de la nouvelle division d'impression de journaux aux États-Unis. Le siège social de la nouvelle entité sera pour l'instant installé à Montréal, question d'enseigner la «culture» de Transcontinental aux nouveaux employés qu'on compte embaucher. À terme, toutefois, la division pourrait être dirigée depuis les États-Unis.

«Si vous voyiez l'agenda de Ted (Markle) pour les prochains mois, vous verriez qu'il va rencontrer des éditeurs, certains parmi les plus importants, à la grandeur des États-Unis», a raconté le président du secteur des produits et services d'impression, François Olivier.

«Les discussions sont à divers stades, a-t-il précisé. Est-ce à dire que nous annoncerons la signature de notre prochain contrat en 2007? Nous sommes optimistes.»

L'impression du *Chronicle*, à compter du printemps 2009, apportera des nouveaux revenus de 60 à 70 millions\$ par année à Transcontinental. L'entreprise espère qu'en 2010, le chiffre d'affaires de son secteur américain d'impartition se situera entre 200 et 400 millions\$US. À l'heure actuelle, grâce à ses 14 contrats au Canada, Transcontinental tire quelque 230 millions\$ en imprimant des quotidiens en sous-traitance.

La situation précaire des quotidiens en Amérique du Nord — et la baisse de leur lectorat — n'inquiète pas Transcontinental. L'imprimeur fait remarquer que les journaux gratuits, en croissance, compensent pour le recul des quotidiens payants.

L'entreprise est en outre confiante que les éditeurs verront dans ses services d'impartition une façon de réaliser des économies et ainsi d'améliorer leur bilan. Il faut dire que dans les contrats signés jusqu'ici, les journaux se sont engagés à offrir un volume minimum de travail à Transcontinental, ce qui protège les investissements de cette dernière.

Le fondateur de l'entreprise, Rémi Marcoux, aujourd'hui président exécutif du conseil d'administration, voit comme une «tendance irréversible» le recours à l'impartition pour l'impression des quotidiens.

Le titre de Transcontinental a perdu 25¢ pour clôturer à 21,94\$ à la Bourse de Toronto, hier.

Le loyer de l'argent

22 février 2007

Institutions	Comptes d'épargne (rachetables à échéance)		Dépôts à court terme garanti (int. semestriel)				Certificats de placement			
	Sans chèques	Intérêt quotidien	30-59 jours	60-89 jours	90-119 jours	120-179 jours	Dépôt min.	1 an	3 ans	5 ans
Banque CIBC 21-02				2,15	2,25	2,25	1000	3,10	3,25	3,30
Banque HSBC Canada 21-02			1,90	2,00	2,00	2,10	1000	3,00	3,25	3,30
Banque Laurentienne 05-02			1,90	1,90	2,00	2,00	1000	3,10	3,15	3,25
Banque de Montréal 21-02			+2,25	2,25	2,35	2,35	**1000	3,10	3,25	3,30
Banque Nationale 21-02			+1,90	1,90	2,00	2,00	**1000	2,85	3,00	3,05
Banque Scotia 21-02		0,10	1,90	2,00	2,10	2,10	*1000	2,975	3,125	3,175
Banque Royale/Trust Royal 21-02		0,10	1,90	1,90	2,00	2,00	1000	2,85	3,00	3,05
Caisses Desjardins Qc 21-02			*2,15	2,15	2,25	2,25	**1000	3,10	3,25	3,30
Clarica 21-02			++2,30	2,35	2,40	2,50	**1000	3,50	3,30	3,35
Épargne Plac. Québec 20-02		3,00					(1) 100	3,50	3,80	4,00
Industrielle Alliance 16-02			3,00				1000	3,25	3,45	3,60
Promutuel Capital 20-02			+2,15	2,15	2,25	2,25	*1000	3,25	3,30	3,35
SSQ groupe financier 21-02							**1000	3,35	3,20	3,35
TD Canada Trust 20-02		0,05	1,90	1,90	2,00	2,00	500	3,10	3,25	3,30

Les taux en vigueur sont ceux que nous ont fournis les institutions financières au moment de la préparation de ce tableau. Ils sont donc sujets à révision. * : non rachetables; ** : intérêt annuel; + : dépôt minimal de 5000 \$; ++ : dépôt minimal de 10 000 \$; (1) Obligations à taux fixe du Québec. Compilation : L. VOYER — TABLEAU, LE SOLEIL

Pour ceux qui apprécient une approche client exceptionnelle et qui exigent des résultats...

Voici 13 nouvelles raisons de choisir McCarthy Tétrault.



Crispin Arthur
Droit des affaires
Calgary
403-260-3713
carthur@mccarthy.ca



Peter Brady
Droit du travail
Toronto
416-601-7606
pbrady@mccarthy.ca



Vanessa Grant
Droit des affaires
Toronto
416-601-7525
vgrant@mccarthy.ca



Rob Hansen
Droit des affaires
Toronto
416-601-8259
rhansen@mccarthy.ca



Tom Isaac
Droit des affaires
Vancouver
604-643-5987
tisaac@mccarthy.ca



Dean Masse
Droit des affaires
Toronto
416-601-7889
dmasse@mccarthy.ca



Frédéric Pérodeau
Litige
Montréal
514-397-4246
fperodeau@mccarthy.ca

Le cabinet d'avocats McCarthy Tétrault est heureux de présenter ses 13 nouveaux associés.

Découvrez comment McCarthy Tétrault peut faire la différence. Constatez de façon concrète l'avantage concurrentiel que vous pouvez obtenir en faisant appel à nos compétences intégrées, à nos connaissances étendues, à notre expertise et à notre vaste expérience.



Shea Small
Droit des affaires
Toronto
416-601-8425
ssmall@mccarthy.ca



Sean Smyth
Litige
Calgary
403-260-3698
ssmyth@mccarthy.ca



Scott Smythe
Droit immobilier
Vancouver
604-643-7152
ssmythe@mccarthy.ca



Karl Tabbakh
Droit des affaires
Montréal
514-397-5469
ktabbakh@mccarthy.ca



Roger Taplin
Droit des affaires
Vancouver
604-643-5922
rtaplin@mccarthy.ca



Gwen Watson
Droit fiscal
Toronto
416-601-8366
gwatson@mccarthy.ca

L'expertise. Les résultats.™

McCarthy
Tétrault

Loblaw adopte un train de mesures pour améliorer sa rentabilité

Presse canadienne

TORONTO — La chaîne de supermarchés Loblaw, qui éprouve des difficultés financières, espère que la réduction de ses prix, l'amélioration de son service à la clientèle et la plus grande disponibilité de ses produits lui permettront de hausser ses profits de 10 % d'ici trois à cinq ans.

« Nous n'offrons pas un rapport qualité-prix équitable et nous ne récoltons pas auprès des consommateurs les retombées attendues de nos investissements », a déclaré hier le président-directeur, Galen Weston fils, lors d'une rencontre avec des analystes.

L'entreprise, qui a encaissé ce mois-ci sa première perte trimestrielle en 19 ans, espère parvenir à hausser ses ventes de 5 % en plus de faire passer ses liquidités à 250 millions \$, a dit M. Weston.

Au cours des 12 prochains mois, Loblaw se consacrera à améliorer l'efficacité de ses activités de vente au détail et de ses modes de fonctionnement, en plus d'apporter des modifications à court terme

à sa chaîne d'approvisionnement.

L'entreprise entend notamment s'attaquer à l'amélioration de sa bannière ontarienne Real Canadian Superstores et à la promotion des services financiers Le Choix du Président, qui ne comptent que trois millions de clients même si 12 millions de personnes font leurs emplettes chez Loblaw.

Loblaw se concentrera de plus sur son étiquette maison Le Choix du Président, les vêtements bon marché de marque Joe Fresh et les ventes en pharmacie.

L'entreprise a annoncé il y a quelques semaines l'abolition d'environ un millier d'emplois administratifs pour simplifier ses activités et devenir plus rentable dans un contexte de concurrence accrue. Loblaw a notamment éprouvé de grandes difficultés à améliorer son système de distribution national au moment où elle cherchait aussi à diversifier sa gamme de produits pour rivaliser avec Wal-Mart et les autres.

M. Weston a pris la relève de son père, le milliardaire Galen Weston père, à la tête de l'entreprise



D'ici 12 mois, Loblaw espère parvenir à hausser ses ventes de 5 %.

— PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

en septembre 2006. Il s'est depuis affairé à réduire les coûts et à simplifier le fonctionnement de la compagnie.

La semaine dernière, la société mère George Weston annonçait s'attendre à une perte de 500 millions \$ au quatrième trimestre, essentiellement en raison de la dégringolade de la valeur de la

chaîne Provigo, dont Loblaw est propriétaire au Québec.

Loblaw espère réaliser de premières économies à l'automne 2007, suivies d'économies sur les frais généraux à l'été 2008.

À la Bourse de Toronto, hier, le titre de Loblaw a reculé de 29 ¢, clôturant à 48,13 \$, tandis que celui de Weston a perdu 40 ¢, à 73,40 \$.

Acquisition de 216 M\$US de Saputo aux États-Unis

Presse canadienne

MONTRÉAL — Le géant de l'alimentation Saputo poursuit son expansion aux États-Unis en acquérant les activités fromagères industrielles de Land O'Lakes, en Californie.

La transaction a fait bondir de plus de 4 % le titre de l'entreprise montréalaise à la Bourse de Toronto, hier. Il a gagné 1,70 \$, pour clôturer à 43 \$. Le prix d'achat est de 216 millions \$US, que Saputo payera comptant à même ses liquidités et par le recours à des crédits bancaires.

Les installations acquises par Saputo sont spécialisées dans la production, la vente, le coupage et l'emballage de mozzarella et de provolone principalement. Les deux usines sont situées à Tulare, en Californie, et emploient quelque 530 personnes.

En 2006, les activités de Land O'Lakes ont généré des revenus de 415 millions \$US et un bénéfice avant intérêts, impôts et amortissement de quelque 20 millions \$US.



Cvendu.CA

CFacile CRapide C Nouveau

Le site des petites annonces de leSoleil

Vos FINANCES! en vacances!

leSoleil pourrait payer vos factures pendant un an



Votre téléphone
Jusqu'à concurrence de
1 000\$



Votre hypothèque ou loyer
Jusqu'à concurrence de
12 000\$



7 800\$
d'épicerie



Votre électricité
Jusqu'à concurrence de
3 600\$



3 000\$
d'essence

Et comme si ce n'était pas assez, on ajoute...



7 500\$
de meubles



7 500\$
de gâteries



7 500\$
de voyages

et un an d'abonnement au Soleil!

Remplissez vite votre coupon pour avoir la chance que l'on s'occupe de vos factures!

Nom : _____

Adresse : _____

Ville : _____

Code postal : _____ Tél. (jour) : _____

Retournez votre bulletin de participation à :
Concours « Vos finances en vacances »
C.P. 15180, Québec (QC) G1K 7X2

J'autorise un agent de Multi-Prêts
Hypothèques à communiquer avec moi
Tirage le 30 mars 2007

ou déposez-le aux bureaux du Soleil, 410, boul. Charest Est à Québec

Une présentation de :

Multi-Prêts
COURTIER HYPOTHÉCAIRE
MULTI-PRETS HYPOTHÈQUES COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ



Le dollar canadien bondit de 0,79 ¢ US

Presse canadienne

TORONTO — Le secteur de l'énergie, grâce à une poussée du pétrole, a aidé la Bourse de Toronto, hier. L'indice S&P/TSX a terminé avec une avance nette de 10,63 points, à 13 330,28, alors qu'il avait ouvert la séance en recul marqué.

Aux États-Unis, le bilan de l'inflation en janvier a suscité l'inquiétude, l'IPC croissant de 0,2% en écart mensuel. En excluant l'énergie et l'alimentation, le département du Travail calculait une inflation de 0,3%, elle aussi plus élevée que la prévision.

Ces progressions plus fortes que ce qui était anticipé s'affichent une semaine après que le président de la Réserve fédérale, Ben Bernanke, eut cherché à rassurer les marchés financiers au sujet d'une éventuelle augmentation des taux d'intérêt.

« Cette hausse de l'IPC est plutôt mal accueillie sur les marchés », a commenté Vincent Delisle, gestionnaire montréalais de la Banque Scotia, « surtout avec l'espoir qui subsistait d'obtenir des baisses de taux d'intérêt cette année ». De fait le compte rendu

de la dernière réunion de la Banque centrale, à Washington, a montré hier qu'elle reste soucieuse face à l'inflation.

Le dollar canadien a rebondi de 0,79 ¢, pour clore à 86,19 ¢ US. Le matin, Statistique Canada révélait un gain de 2,3% des ventes au détail de décembre, comparativement à novembre, le plus substantiel qui ait été observé depuis neuf ans.

LE PÉTROLE BRUT

À la cote new-yorkaise, le brut léger pour avril a grimpé de 1,22 \$, à 60,07 \$US le baril. L'or noir franchit ainsi pour la première fois en 2007 la barre des 60 \$US. Des fermetures de raffineries aux États-Unis font craindre pour l'approvisionnement de divers produits, tandis que les ambitions nucléaires de l'Iran relèvent le niveau des tensions géopolitiques.

Les craintes d'inflation ont propulsé le cours new-yorkais de l'once d'or à 684 \$US, un sommet des sept derniers mois. L'indice sectoriel torontois des aurifères a crû de 2,6%, Kinross Gold gagnant 53 ¢, à 15,61 \$, et Barrick Gold s'ajugeant 92 ¢, à 37,25 \$.

Nomination



L'Hôtel Château Laurier Québec a le plaisir d'annoncer la nomination de Mme Nathalie Bouchard au poste de déléguée commerciale aux ventes sur le marché gouvernemental.

Mme Bouchard est active dans le domaine de la vente depuis 10 ans. Elle a mené une fructueuse carrière comme déléguée commerciale dans l'industrie touristique à Québec.

Avec la venue de Mme Bouchard pour développer le marché gouvernemental, l'Hôtel Château Laurier Québec se positionne en vue de son agrandissement futur. Le complexe hôtelier inaugurera, au printemps, l'ajout de 92 chambres, d'une salle de bal, de plusieurs salles de réunion, d'un centre de santé, d'une cour intérieure, d'une piscine, d'un centre d'affaires et deux étages exécutifs.

L'équipe de l'Hôtel Château Laurier Québec tient à lui souhaiter la bienvenue.



1220, Place George-V Ouest
(418) 522-3848 poste 674

www.hotelchateaulaurier.com

Mines Virginia prévoit dépenser 16 M \$ dans ses projets en 2007

MONTRÉAL — La société Mines Virginia a indiqué, hier, qu'elle prévoit dépenser au moins 16 millions \$, cette année, dans des projets de forage minier dans le Nord du Québec. L'entreprise basée à Québec fait état de travaux menés « seule ou avec ses partenaires ». Du montant total, la quote-part de Virginia sera d'environ 3 millions \$, indique un communiqué. Les projets de Mines Virginia baptisés Coulon, Corvet Est et Poste Lemoyne Extension donneront lieu, cet hiver, à des travaux évalués à 5,4 millions \$.



AVIS PUBLIC

AVIS DE PROMULGATION

Le 19 février 2007, le Conseil de la Ville de Québec a adopté le Règlement modifiant le Règlement intérieur du conseil de la ville sur la régie interne et la procédure d'assemblée (R.V.Q. 1) relativement à la tenue de la séance ordinaire de juillet, R.V.Q. 1221. Ledit règlement entre en vigueur le jour de la publication du présent avis.

Une copie de ce règlement est disponible, pour consultation, au bureau du greffier, situé au 2, rue des Jardins, Québec, durant les heures de bureau.

Donné à Québec, le 20 février 2007

L'assistant-greffier de la Ville
René Dampousse, o.m.a.

AVIS DE PROMULGATION

Le 7 novembre 2006, le Conseil d'agglomération de la Ville de Québec a adopté le Règlement de l'agglomération sur l'acquisition de véhicules hybrides d'utilisation mixte et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.A.V.Q. 37, décrétant un emprunt de 220 800 \$.

Le 16 janvier 2007, le Conseil d'agglomération de la Ville de Québec a adopté :

- le Règlement de l'agglomération sur la réalisation des travaux des phases V et VI de renaturalisation des berges de la rivière Saint-Charles et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.A.V.Q. 128, décrétant un emprunt de 11 610 000 \$;
- le Règlement de l'agglomération sur la réalisation de la phase 2 des travaux d'aménagement du parc linéaire des rivières Saint-Charles et du Berger et sur l'emprunt nécessaire au paiement des coûts qui y sont rattachés, R.A.V.Q. 131, décrétant un emprunt de 1 500 000 \$.

Les règlements suivants ont été approuvés par le ministère des Affaires municipales et des Régions :

- le 13 février 2007 : R.A.V.Q. 37;
- le 14 février 2007 : R.A.V.Q. 128 et R.A.V.Q. 131.

Lesdits règlements entrent en vigueur le jour de la publication du présent avis.

Une copie de l'ensemble de ces règlements est disponible, pour consultation, au bureau du greffier, situé au 2, rue des Jardins, Québec, durant les heures de bureau.

Donné à Québec, le 20 février 2007

L'assistant-greffier de la Ville
René Dampousse, o.m.a.

TAUX DE CHANGE

UN DOLLAR US COÛTE 1,1602\$ UN EURO COÛTE 1,5245\$

PÉTROLE (WTI)

59,08 \$ US +0,34

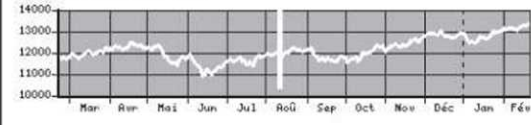
OR

680,20 \$ US +23,10

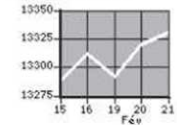
ARGENT

16,738 \$ CAN +0,241

S&P / TSX 12 derniers mois



5 derniers jours



HIER

Table with 5 columns: OUVERTURE, HAUT, BAS, FERMETURE, VAR. 1 J.

ACTIONS NÉGOCIÉES

Table with 5 columns: 1 862 MILLIONS, GAINS, PERTES, INCHANGÉES.

52 SEMAINES

Table with 5 columns: HAUT, BAS, HIER, VAR. 1 AN.

Les 10 plus actifs

Table with 5 columns: VOLUME, CLÔT. (\$), VAR. (\$).

Indice régional

L'indice boursier régional IBR Québec/Chaudière-Appalaches valait hier 2856,55 POINTS

en hausse de 33,31 POINTS OU 1,18%

sur la journée précédente.

L'IBR-QCA, marque de commerce du Cyberjournal CommerceMondé (www.commercemonde.com) est mis à jour par Frédéric Tremblay.

50 Québécoises au TSX de croissance

Table listing 50 Quebec companies with columns: Vol. (X100), Clôt.(\$), Var.(\$).

Lire les cotes

Seules apparaissent les actions ordinaires, celles généralement détenues par des particuliers.

Sont inclus d'abord les titres dont le volume moyen de transactions, au cours des 60 dernières séances au moment de dresser la liste, a été de 100 actions et plus. Quelques titres de sociétés de la région ont été ajoutés. La liste est révisée à chaque trimestre.

Les valeurs fournies par Stockgroup Media sont exprimées en dollars.

Société : nom de l'entreprise et symbole boursier.

Ferm. : cours à l'arrêt des transactions.

Ch. net. : changement de valeur par rapport au précédent cours de fermeture.

Société Ferm. net

A et B

Aastra Technics AAH 35,38 +0,46

Aberdeen As-pcl ABZ 4,89 +0,63

Abitibi A 3,48 -0,05

Absolute Sftwr ABT 14,25 +0,29

Acc Systems Intl AZ 5,30 -0,02

Acce Avn Hldns ACEA 37,00 +0,09

Adalris Incept ADS 2,75 -0,01

Addax Pflrm crp ADDX 32,00 -0,04

Addendat ADV 23,25 -0,25

Adrepton Tchngl ADT 0,36 -0,01

Adf Grp sv DRX 2,16 +0,02

ADS A 1,38 -

Advantek Mrking ADK 0,10 -0,01

Aecon Grp ARE 8,65 -0,13

Aerens Zentaris AEZ 4,37 -0,14

Africorp plc AFU 1,55 -0,22

Africare AFU 8,72 -0,01

AGF Mngmnt B AGFB 30,01 +0,61

Agnico-eagle M AEM 47,13 +1,70

Agrium AGU 43,07 +0,55

AIC Gbl Fnci c ANS 16,89 -0,11

Ainsworth Lmbr AIC 14,49 -0,01

Air Cid c A IA 0,15 -0,01

Airco IQ 1,05 -0,01

Akita Drilling A AKTA 16,80 +0,25

Alamos Gld AGI 8,75 +0,11

Alarmfy Inds AFI 5,46 -0,10

Alberta Clprr r ACN 4,91 -0,06

Alcan AL 63,79 -0,30

Alexco Res crp AXR 6,34 -0,11

Algora Cntrl crp ALG 129,00 +1,70

Algora STI ALGA 50,15 +0,14

Alimentation B ATD 25,15 +0,13

Aliments Mpl f MF 13,65 -0,04

Albanc Split cr ALB 13,65 +0,14

Allen-vanguard VRS 2,57 +0,02

Alliance Atf B AACB 51,70 +0,03

Almaden Mnrsl AAM 2,70 +0,01

Ambrilia Bphrm ABA 3,00 -0,04

Amcn Bnzz gld c A 0,29 +0,00

Amrgo Res crp ARG 2,16 +0,06

Amica Mtr Isty ARC 10,55 -0,05

Amisco Indstrs IAC 1,65 +0,26

Amvescap ANV 14,58 -0,23

Anatolia Mnrsl ANO 5,60 +0,07

Anderson Ergy ANL 3,92 -0,08

Angiotech Phrmc ANP 7,77 +0,01

Antrim Ergy AEN 4,22 -0,07

Anvil Mngng ANM 13,36 -0,22

Apollo Gld crp APG 0,85 +0,07

Aquiline Res crp AQI 7,77 +0,35

Ararak Ergy crp ABG 2,57 -0,02

Armenia Res crp AZ 0,93 +0,02

Artesian Ergy AEI 0,99 +0,04

Art Advncd rsch ARA 0,54 -

Asbestos AB 4,89 -

Ascalade Cmrc ACA 3,08 -

Ashton Mngng f AC 1,14 -0,01

Aspen Grp Res ASR 0,15 -

Aspreva Phrm ASV 25,29 +0,47

Astral Md c A ACMA 44,21 +0,51

Atco Cl x ACDX 47,39 +0,85

Axcan Pharm.

AXP 18,70 -0,39

Axia Ntmd crp AXA 5,36 -0,10

Azure Dyncs crp AZD 0,46 -0,04

Balfamind Ltd BIM 2,65 -0,02

Ballard Pwr svt BLD 7,19 +0,66

Bankers Pntm crp BNM 6,63 -0,03

Banker CIBC CM 103,90 -0,10

Banque de Montréal BMO 71,97 +0,41

BK NS BNS 51,67 -0,13

Banque Laurentienne BL 31,00 +0,09

Banque Nationale NA 65,36 +0,36

Banque Royale BR 55,00 -0,60

Banro BAA 10,21 +0,26

Banro BAA 10,21 +0,26

Barick Gld crp ABX 37,25 +0,92

Barick Gld crp ABX 37,25 +0,92

Beil BCE 31,58 -0,22

Beir BER 1,80 -0,25

Beir BER 1,80 -0,25

Beizberg Tchngl BLZ 7,62 -0,30

Bela Gld crp BGO 6,95 +0,30

Bennett Emvmnt BEV 0,79 -0,01

Berens Ergy BEY 0,94 -0,03

Berens Ergy BEY 0,94 -0,03

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

Big 8 split A BIGA 55,25 -0,06

50 grandes sociétés américaines

Table listing 50 large American companies with columns: Vol. (X100), Clôt.(\$), Var.(\$).

N à Q

Table listing companies from N to Q with columns: Vol. (X100), Clôt.(\$), Var.(\$).

PARTS DE FIDUCIES

Table listing trust companies with columns: Vol. (X100), Clôt.(\$), Var.(\$).

Plus de titres sur LaPresse Affaires.com

Les Canadiens ont dépensé sans compter

Rudy Le Cours
La Presse

MONTRÉAL — C'est comme si l'argent avait brûlé dans les poches des Canadiens en fin d'année. Ils se sont rués dans les magasins en tout genre et ont permis aux détaillants de réaliser la plus forte hausse mensuelle de leur chiffre d'affaires en neuf ans.

En fait, précise Statistique Canada, l'augmentation de décembre a permis de compenser complètement les résultats plutôt médiocres d'octobre et de novembre. Pour 2006, les détaillants ont écoulé pour 391,4 milliards \$ de marchandises, en hausse de 6,4 % par rapport à 2005, qui n'était pas piqué des vers non plus. La croissance annuelle de 6,4 % est aussi la meilleure en neuf ans.

Au Québec, les ventes ont progressé de 1,8 % au cours du mois, mais de 6,1 % durant l'année, prouvant de nouveau que, malgré les difficultés des manufacturiers, les consommateurs restent très actifs.

Au cours du mois, les concessionnaires d'autos ont fait de bonnes affaires à l'échelle du pays avec un bond de 3,7 % de leurs ven-

tes. Mais ils n'étaient pas les seuls car les ventes progressent quand même de 2 %, si on les exclut. À l'exception des dépanneurs et des magasins d'alcool, tous les secteurs du commerce de détail ont connu de bons résultats.

Fait à signaler, si on exclut l'effet des prix, le volume des ventes est en hausse de 2,1 %, ce qui fait ressortir l'absence d'inflation dans le secteur des biens.

EXPERTS DÉJOUÉS

La robustesse des données de décembre a déjoué de nouveau les experts qui pariaient plutôt sur une progression de 1 %. Voilà pourquoi le huard a pu facilement repasser au-dessus des 86 cUS d'équivalence en y allant d'une envolée de 79 centièmes, à 86,19 cUS. Les marchés n'escomptent plus que la Banque du Canada abaisse son taux directeur cette année. Depuis le printemps, il est fixé à 4,25 %.

« Peu importe comment on décorifie les données, c'est fort », résume Marc Lévesque, stratège en chef chez TD Valeurs mobilières.

« Ces résultats suggèrent que le niveau d'emploi record place le Canada en mode dépensier », ren-

chérît Bart Melek, économiste de BMO Marchés des capitaux.

« Que l'économie intérieure canadienne soit robuste, cela n'a jamais fait aucun doute, nuancent pour leur part Stéphane Marion et Éric Dubé, de la Financière Banque Nationale. Cette situation se poursuivra cet hiver. »

Il est encore trop tôt pour évaluer l'effet des cartes-cadeaux sur les ventes de janvier. Le phénomène a pris beaucoup d'ampleur depuis quelques années. Selon la comptabilité des magasins, une vente est comptabilisée non pas au moment de la vente de la carte mais au moment de son utilisation. « La carte-cadeau est maintenant offerte à longueur d'année », explique Serge Grenier, chef de section dans le programme de détail à Statistique Canada.

L'agence fédérale précise que les données préliminaires des ventes d'autos en janvier indiquent un repli de 4 %. En revanche, le marché du travail et les mises en chantier ont surpris par leur dynamisme. Cela présage que les quincailliers et autres vendeurs de matériaux de construction ne verront pas la poussière s'accumuler sur leurs marchandises.

EN BREF

Précision

→ Dans l'article publié hier, en page 51, sur le Groupe Giroux, intitulé « Tout un logiciel de gestion », il aurait fallu lire que le président du groupe est Denis Côte et non Benoît Côte. Toutes nos excuses.

Marianne White

Telus interdit le téléchargement de pornographie

VANCOUVER — Les abonnés du réseau sans fil de Telus ne seront désormais plus en mesure de télécharger du matériel pornographique sur leurs téléphones portables. La compagnie a annoncé cette décision hier après avoir été inondée de plaintes de clients, d'actionnaires et de représentants de groupes religieux. Le porte-parole de l'entreprise, Jim Johanson, a rappelé que du contenu payant, réservé à sa clientèle adulte, est offert depuis des années à la télévision. Le service de téléchargement sur téléphones portables avait été offert dès janvier. Telus devenait alors le premier fournisseur de services sans fil à offrir des photographies ou des vidéos pornographiques, moyennant de 3 \$ à 4 \$ par commande. L'archevêque catholique de Vancouver, Raymond Roussin, qui avait demandé à ses fidèles de ne pas renouveler

leur contrat avec Telus, a salué hier la décision de l'entreprise. PC

La CAAAQ suspend ses travaux

→ Campagne électorale oblige, les dirigeants de la Commission sur l'avenir de l'agriculture et de l'agroalimentaire québécois (CAAAQ) ont décidé de suspendre leurs travaux jusqu'au lendemain du scrutin. Le président Jean Pronovost avait d'ailleurs annoncé ses couleurs en juin 2006 en disant que la Commission allait faire une pause advenant une campagne électorale. Toutefois, elle a tenu hier ses audiences à Victoriaville. Ces travaux se poursuivront aujourd'hui et seront doublés d'une table ronde, toujours à Victoriaville. La CAAAQ reprendra ses travaux le 27 mars en mettant le cap vers la région de Chaudière-Appalaches. Au cours de la période électorale, les membres de la Commission poursuivront leurs travaux à l'interne. Réjean Lacombe

L'UE sanctionne cinq fabricants d'ascenseurs pour 1,5 G\$CAN

BRUXELLES — La Commission européenne a sanctionné hier cinq fabricants d'ascenseurs et d'esca-

liers roulants pour un montant total d'environ 1,5 milliard \$CAN pour entente sur les prix de l'installation et de la maintenance des appareils en Allemagne, en Belgique, au Luxembourg et aux Pays-Bas. L'allemande ThyssenKrupp a écopé d'une amende de 737,0 millions \$CAN, l'américaine Otis, filiale de United Technologies, de 345,5 millions \$CAN, la suisse Schindler, de 220,8 millions \$CAN, la finlandaise Koné, de 218,3 millions \$CAN, et la filiale néerlandaise de la japonaise Mitsubishi de 2,8 millions \$CAN. AP

Agricore fusionne avec Richardson

WINNIPEG — Agricore United a accepté de fusionner avec James Richardson International, ce qui donnera naissance à la plus importante entreprise non gouvernementale de grain du Canada, en plus de permettre à Agricore de se soustraire à une offre d'achat de Saskatchewan Wheat Pool. La société mère de James Richardson International, James Richardson & Sons, contribuera à hauteur de 125 millions \$ et le Régime de retraite des enseignantes et des enseignants de l'Ontario, Teachers, investira 266 millions \$ pour financer la partie « argent comptant » de la transaction, a précisé Agricore hier. PC

DÉGÈS ET AVIS

www.cyberpresse.ca/lesoleil/
deces@lesoleil.com

Index des avis de décès

BLONDEAU, Anita Gendron Brossard	16 fév. 2007
CADIEUX, Jean-Claude Québec	19 fév. 2007
CAUCHON, Lacasse, Nicole Québec	20 fév. 2007
CHAREST, Élise Dubois St-Flavien	20 fév. 2007
COMEAU, Jeannette Harvey Québec	20 fév. 2007
CÔTÉ, Doris Québec	17 fév. 2007
DEMERS, Jasmine Vallières Québec	18 fév. 2007
DION, Gilberte Lapointe Québec	19 fév. 2007
DUBÉ, Laurent Québec	17 fév. 2007
DUMAS, Hilda Turgeon Beaupré	17 fév. 2007
DUPUIS, Marguerite Villeneuve Québec	20 fév. 2007
DUSSAULT, Joseph-Henri Ste-Foy	21 fév. 2007
FORTIN, Germaine Ouellet Québec	16 fév. 2007
FOWLER, Cecilia née Falls Ste-Agathe de Lotbinière	19 fév. 2007
GUITÉ, Edouard Longueuil	
JACQUES, Noëlla Ste-Hénéline	18 fév. 2007
JUNEAU, Armand Charlesbourg	18 fév. 2007
LABERGE, Gérard Québec, arr. Beauport	20 fév. 2007
LACHANCE, Yvette Lessard Ste-Anne-de-Baupré	14 fév. 2007
LACROIX, Alphonse St-Anselme	20 fév. 2007
LANTAGNE, Georges Québec	18 fév. 2007
LAPERRIÈRE, Hélène Poulin Ste-Foy	31 janv. 2007
LA ROCHELLE, Laurent St-Augustin	15 fév. 2007
LEPAGE, Jeanne Gagnon Québec	17 fév. 2007

Fleuristes
Me Henna INC.
Offrent leurs condoléances aux familles éprouvées

Québec 1027, 3^e Avenue 523-1947
Sainte-Foy 3440, Quatre-Bourgeois 653-6847

LETELLIER, Pierrette Verret Québec	17 fév. 2007
LEVESQUE, René Québec	11 fév. 2007
MACKAY, Roger Québec	17 fév. 2007
MARANDA, Pierre Québec	14 fév. 2007
MEUNIER, Laura Thompson Loretteville	19 fév. 2007
MICHAUD, Estelle Lachance Québec	17 fév. 2007
MOISAN, Noël Loretteville	14 fév. 2007
MORIN, Alexandre Sillery	14 fév. 2007
RATTÉ, Raymond Charlesbourg	20 fév. 2007
RICHARD, Marie-Paule Blouin Québec	19 fév. 2007
RICHARD, Abbé Pierre Toronto	10 fév. 2007
SOUCY, Albertine Croteau Lac-Frontière	19 fév. 2007
ST-HILAIRE, Gladys Aderholdt St-Romuald	19 fév. 2007
VAILLANCOURT, Monique Chouinard St-Pamphile cté L'Islet	15 fév. 2007
WÉRA, Jacqueline Québec	19 fév. 2007
ZALATAN, Roger Québec	19 fév. 2007



Anita Gendron Blondeau
1924 - 2007

Brossard, le 16 février 2007, à l'âge de 82 ans, est décédée dame Anita Gendron, épouse de feu Laurent Blondeau. Elle demeurait à Brossard. La famille recevra les condoléances au **CENTRE FUNÉRAIRE DU PLATEAU** 693, avenue Nérée-Tremblay Québec le samedi 24 février 2007 de 11h30 à 13h30. Le service religieux sera célébré par la suite à 14h, en l'église Saint-Charles-Garnier, 1215, Chanoine Morel à Sillery, Québec.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Dominique Line (Miguel Angel Silva), Marc (Christine Mercier), Sonia et Louis (Ann Nesbitt); ses petits-enfants: Pierre-Valéry, Marie-Pier et Véronique-Aïsha; Jason, Steven et Melissa; son frère, sa sœur et son beau-frère: Roland (Madeleine Chamberland), Laurette (feu Charles-Omer Bérubé), Roland Sénéchal (feu Rita Gendron); ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Blondeau: Edgar (Jacqueline Fradette), Roger Langevin (feu Fernande Blondeau), Micheline Perron (feu Donat Blondeau), Lucille Turcotte (feu Romain Blondeau), Rita Dubois (feu Jean-Baptiste Blondeau) et Thérèse; plusieurs neveux, nièces, parents et amis. Vous pouvez compenser l'envoi de fleurs par un don à une fondation de votre choix. La direction des funérailles a été confiée à la **COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE ET PLATEAU)**

Renseignements au
693, avenue Nérée-Tremblay
Sainte-Foy (Québec) G1N 4R8
Tél.: (418) 688-2411
Télécopieur: (418) 688-2414
Courriel: plateau@coopfuneraire2rives.com
Site internet: www.coopfuneraire2rives.com



Jean-Claude Cadieux
1931 - 2007

À la Maison Michel-Sarrazin, le 19 février 2007, à l'âge de 76 ans est décédé monsieur Jean-Claude Cadieux, époux de madame Lina Dumais. Il demeurerait à Québec. La famille recevra les condoléances le samedi 24 février 2007 à compter de 11h au **COMPLEXE FUNÉRAIRE DE LA CITÉ** 1600, avenue Le Gendre (sortie avenue Le Gendre via autoroute 40/boulevard Charest Sainte-Foy (Québec)).

Une liturgie de la Parole aura lieu le samedi 24 février 2007 à 15h, en la chapelle du Complexe Funéraire de la Cité.

Il laisse dans le deuil outre son épouse ses enfants: Sylvie Cadieux (Donald Laverdière), Marie-Josée Cadieux (Yves Guertin), François Cadieux (Stephy Trudeau), Charles Cadieux (Caroline Roy); ses petits-enfants: Philippe, Nicholas, Charles-Antoine, Rosalie, Chloé, Charlotte et Annabelle; ses frères et sœurs: Jeanne-Claire Cadieux, feu Gérard Cadieux (Thérèse Brown), Lucille Cadieux (feu Gérard Balthazard), Carmen Cadieux (Jean-Paul Côté), Renée Cadieux (H-Paul Lamoureux); ses beaux-frères et belles-sœurs: Thérèse Dumais (Jean Hurtubise), Jeannine Dumais (feu Raoul Nadeau), Bertrand Dumais (Marie-Paule Couture), Raynald Dumais (Hélène Timmens), Rollande Dumais (Roland Turgeon), Lise Dumais (Jean-Guy Robichaud), Guy Dumais (Maryse Pépin), Yves Dumais (Nicole Nadeau), Viateur Dumais (Céline Tremblay), Gaston Dumais (Christiane Auger), Francine Dumais (André Roy), Jocelyne Dumais (Richard Desroches), Michelle Dumais (Michel Rhéaume) ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis (es). La famille tient à remercier tout le personnel de la Maison Michel-Sarrazin et aux infirmières du CRCEO pour les bons soins prodigués, et tout spécialement au Docteur Linda Côté Brisson des soins palliatifs. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation de la Maison Michel Sarrazin, 2101, ch. St-Louis, Sillery (QC) G1T 1P5 ou à la Société canadienne du cancer, 1040 av. Belvédère, bureau 214, Sillery (QC) G1S 3G3.

Pour renseignements
COMPLEXE FUNÉRAIRE DE LA CITÉ
Tél.: 418 658 1600
Télécopieur: 418 658 2415
Courriel
info@complexefunerairedelacite.com
Site Web:
www.complexefunerairedelacite.com
Jean Guay et Gilbert Guay, propriétaires
Membre de la Corporation des
Thanatologues du Québec



Nicole Lacasse Cauchon
1952 - 2007

À l'hôpital du Saint-Sacrement à Québec le 20 février 2007, est décédée dame Nicole Cauchon, épouse de M. Yvon Lacasse, fille de M. Fernand Cauchon et de dame Alice Fiset. Elle demeurerait à Québec.

Outre son époux et ses parents elle laisse dans le deuil ses enfants: Caroline (Dave Francis), Véronique (Jonathan Provost) ainsi que ses petits-enfants Judith, Jacob et Léonie; ses frères et sœurs, Christiane, Colette (Yvon Langlais), André (Louise Parent), Lucie (Serge Bédard), Yvon (Martine Pageau); ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Lacasse: feu Jean-Claude (Monique Carmichael), feu Jean-Yves (Jean Jacques Bellemar), Michel (Madeleine Bilodeau), André (Monique Dumont), Manon (Guy Allie), Johanne (Mario Blanchette) ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines autres parents et ami(e)s. La famille recevra les condoléances au

COMPLEXE FUNÉRAIRE SYLVIO MARCEAU
Membre réseau Dignité
270, Marie de l'Incarnation, Québec le samedi 24 février 2007 de 9h à 10h50. Les funérailles auront lieu le **samedi 24 février 2007 à 11h, en l'église Sainte-Angèle de Saint-Malo (275, Marie de l'Incarnation)** et de là au cimetière Saint-Charles. La famille tient à remercier le personnel du 2e étage, Pavillon Coulombe de l'hôpital Saint-Sacrement pour les bons soins prodigués à Nicole. Compenser l'envoi de fleurs par un don à la Fondation Québécoise du Cancer, 190, rue Dorchester, bureau 50, Québec, QC G1K 5Y9.
Pour renseignements ou messages de sympathie personnalisés tél.: 522-5212
télécopieur: 521-2187
courriel: quebec@sylviomarceau.com nous vous invitons à partager vos souvenirs et hommages en visitant notre site Internet à www.honneur-memoires.com Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec.

7 JOURS
le forfait parfait!

IMMOBILIER

Les petites annonces
du Soleil

844-4444



Élise Dubois Charest

À Saint-Flavien, le 20 février 2007, à l'âge de 93 ans et 2 mois, est décédée madame Élise Dubois, épouse de feu monsieur Gédéon Charest, demeurant à Saint-Flavien.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Madeleine (Roland), Thérèse, Marie (Claude), Jean-Paul (Noëlle-Ange), Noëlla (Jacques), Réjean (Angèle), Laurette (Lucien), Hélène (Gaston), Pierrette (Fernand), Réal (Lisette), 27 petits-enfants et plusieurs arrière-petits-enfants; ses belles-sœurs, plusieurs neveux, nièces, parents et ami(e)s. La famille recevra les condoléances à la résidence funéraire **BEAUDOIN, FERLAND, DUPUIS LTÉE** 1, rue Roberge, Saint-Flavien le vendredi 23 février de 19h à 22h et samedi à compter de 9h. Le service religieux sera célébré le **samedi 24 février 2007 à 11h, en l'église de Saint-Flavien** et de là au cimetière paroissial. Remerciement spécial au personnel du Foyer Saint-Flavien pour les bons soins prodigués à notre mère.
Pour renseignements: (418) 728-2202
télécopieur: (418) 728-3747.



Jeannette Harvey Comeau
1924 - 2007

À l'hôpital de l'Enfant-Jésus, le 20 février 2007, à l'âge de 82 ans et 10 mois, est décédée madame Jeannette Harvey, épouse de feu monsieur André Comeau. Elle demeurerait à Québec.

Le service religieux sera célébré, en présence des cendres, le **samedi 24 février 2007 à 12h30 à l'église Saint-Charles-de-Limoilou (angle 8e Avenue et 5e Rue à Québec)** où la famille recevra les condoléances une heure avant la cérémonie.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Robert (Lise Côté), Lise (Michel Ouellet), Denise (feu Michel Lefebvre, Conrad Lafamme), Roland (Norma Gagnon), Colette (Michel Guay), Michel (feu Raymonde Brindamour, Adéline Poliquin), Ginette (Denis St-Jean), Carole (Stéphane Laurin), Louise (feu Larry Liorti); ses petits-enfants: Danielle, Martin, Sylvain, Julie, Martine, Mylène, Stéphane, Jonathan, Isabelle, Dominique, Olivier, Émile, Victoria, Michèle, Gabrielle; ses arrière-petits-enfants; les beaux-frères et belles-sœurs de la famille Comeau; neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.
Un sincère remerciement à tous les membres du personnel et au Dr Michel Robitaille du Centre d'Accueil Yvonne Sylvain pour les bons soins prodigués. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du Centre St-Augustin (le Fonds Yvonne-Sylvain), 2135, rue Terrasse-Cadieux, Québec QC G1C 1Z2, tél.: 418-649-5959. La direction des funérailles a été confiée à la **COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE ET PLATEAU)** Renseignements au

280, 8e Rue, Québec G1L 2N9
téléphone: (418) 688-2411
télécopieur: (418) 525-6971
Courriel: anse@coopfuneraire2rives.com
Site web: www.coopfuneraire2rives.com



Doris Côté
1956 - 2007

À l'Hôtel-Dieu de Québec, le 17 février 2007, à l'âge de 50 ans, est décédé monsieur Doris Côté, conjoint de dame Linda St-Michel. Il demeurerait à Québec. La famille recevra les condoléances au funérarium

LÉPINE CLOUTIER
6450, boulevard Henri-Bourassa, Québec le vendredi 23 février de 19h à 21h et le samedi 24 février de 9h à 10h30. Le service religieux sera célébré le **samedi 24 février à 11h, en l'église St-Charles-Borromée, coin 1re Avenue et boulevard Louis-XIV (80e Rue Ouest), Charlesbourg.**

Il laisse dans le deuil outre sa conjointe, son fils bien-aimé Félix; sa mère madame Gilberte Letellier, ses sœurs: feu Renée, Lyne (Gilbert Moisan); son neveu Olivier Côté-Lefebvre (Annabelle Rioux); ses beaux-parents de la famille St-Michel: feu Adrien (Berthe Wagner), ses beaux-frères et belles-sœurs: Ginette (Pierre Nadeau), Jacques (Carole Vachon), Renée, Dominique (Daniel Mailloux), Simon, Chantal (Pascal Nadeau); ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux et précieux ami(e)s. Toutes marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer, 1040, avenue Belvédère, bureau 214, Québec (Québec) G1S 3G3, téléphone: (418) 683-8666.
Pour renseignements: (418) 529-3371
télécopieur: (418) 529-9506
courriel: lc@lepinecloutier.com
Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au www.lepinecloutier.com



Jasmine Vallières Demers
1957 - 2007

À l'hôpital Laval, le 18 février 2007, à l'âge de 50 ans, est décédée dame Jasmine Vallières, épouse de monsieur François Demers, fille de feu Roméo Vallières et de feu Rose Hélène Bilodeau. Elle demeurerait à Québec. La famille recevra les condoléances au

COMPLEXE FUNÉRAIRE LÉPINE CLOUTIER
1500, BOUL. WILFRID-HAMEL QUÉBEC
le vendredi 23 février de 11h à 15h. Une liturgie de la Parole suivra à 15 heures en la chapelle du Complexe funéraire Lépine Cloutier et de là au cimetière Saint-Charles.
Elle laisse dans le deuil, outre son époux, ses enfants: François-Alexandre (Mélanie et son fils Brian) et Marie-Elaine (Pascal Huard); sa belle-mère Jacqueline Brodeur Demers (Jean-

Claude Grégoire); sa belle-sœur et son beau-frère: Nicole Demers (Florent Duguay), feu Julie Demers; ses nièces: Julie-Anne Bélanger (David Pelletier), Zachary et Amélie Bélanger et leur père Christian Bélanger; ainsi que plusieurs oncles, tantes, cousins, cousines, parents et ami(e)s.
Sincères remerciements au personnel hospitalier de l'hôpital Laval et de L'Hôtel-Dieu de Québec pour les bons soins prodigués.

Pour renseignements: 418-682-5225
Télécopieur: 418-682-6249
Courriel: lc@lepinecloutier.com
Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au www.lepinecloutier.com



Gilberte Lapointe Dion
1917 - 2007

À l'hôpital Saint-François d'Assise, le 19 février 2007, à l'âge de 89 ans et 2 mois, est décédée dame Gilberte Lapointe Dion, épouse de feu Maurice Dion. Elle demeurerait à Québec. Le service religieux sera célébré, en présence des cendres, le **vendredi 23 février 2007 à 14h, en l'église Saint-François-d'Assise (1381, 1re Avenue à Québec)** où la famille recevra les condoléances une heure avant la cérémonie.

Elle laisse dans le deuil ses 2 filles: Louise (Edmond Létourneau), Diane (Joseph-Aimé Boudreault); ses petits-enfants: Alexandre Létourneau, Louis-Dominic et Amélie Dugal ainsi que leur père Louis-G. Dugal; ses sœurs: Fernande (feu Roland Létourneau), Lucille (feu René Jobin), Pierrette (Jean-Yves Massé), Odette (feu Gabriel Lefebvre), ses belles-sœurs: Cécile Dion (feu Roger Bell), Madeleine Martineau (feu Robert Lapointe); ses grands ami(e)s: Rosaire (Bill) et Yvette Pelletier; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, parents et ami(e)s. Merci au Dre Ste-Onge et à l'équipe 7000-B pour leur soutien et leur compréhension. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à l'Association Québécoise de la Santé Mentale, téléphone: 418 529-1979. La direction des funérailles a été confiée à la

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE ET PLATEAU)
Renseignements au
280, 8e Rue, Québec G1L 2N9
téléphone: (418) 688-2411
télécopieur: (418) 525-6971
Courriel: anse@coopfuneraire2rives.com
Site web: www.coopfuneraire2rives.com

DON PLANIFIÉ

Léguer l'espoir...
par testament

Société canadienne du cancer

Canadian Cancer Society

1040, avenue Belvédère, bureau 214
Sillery (Québec) G1S 3G3
Téléphone : (418) 683-8666

Don en ligne :
www.quebec.cancer.ca

Les petits frères des Pauvres

La famille des personnes âgées seules

Us ne seront plus jamais seuls!

1.866.627.8653



Laurent Dubé
1932 - 2007

À l'hôpital Laval, le 17 février 2007, à l'âge de 74 ans, nous a quittés pour son dernier voyage, Laurent Dubé, pilote sur le St-Laurent, époux de madame Rolande Lessard. La famille recevra les condoléances au

CENTRE FUNÉRAIRE DU PLATEAU
693, avenue Nérée-Tremblay, Québec le vendredi le 23 février 2007 de 10h à 13h30. Le service religieux sera célébré par la suite, à 14h, en l'église St-Mathieu 3155, chemin des Quatre-Bourgeois, Québec, suivi de l'inhumation au Parc Commémoratif La Souverance.

Il laisse dans l'espérance, outre son épouse, son fils Claude et sa fille Julie (Patrick Pouliot, Félix et Maud); ses frères et sœurs: feu Jean-Paul (feu Lucie Lévesque, Lucie Fournier), Thérèse (feu Lionel Madgin), Rosa (feu Roger Lavoie), Rita, feu Sr Cécile Dubé, Jacques (Janine Fournier), Jean-Charles (Mariette Marcotte) et Louise (Louis Caya); ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Lessard: Sr Irène, cnd, feu Armand, ptre, Sr Laurette, cnd, feu Ernest, Simone (Lionel Marcoux), Agathe, Clermont (feu Cécile Paquet, Rose-Hélène Mercier), Anna-Marie (Jean-Marie Ouellette) et Dr Robert (Marthe Saillant); plusieurs neveux, nièces, parents et ami(e)s.

La famille tient à remercier toute l'équipe du département d'oncologie de l'hôpital Laval de Québec.

Vous pouvez offrir votre sympathie par des offrandes de messes. La direction des funérailles a été confiée à la

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE ET PLATEAU)
Renseignements au
693, avenue Nérée-Tremblay
Sainte-Foy (Québec) G1N 4R8
Tél.: (418) 688-2411
Télécopieur: (418) 688-2414
Courriel: plateau@coopfuneraire2rives.com
Site internet:
www.coopfuneraire2rives.com



Hilda Turgeon Dumas
1916 - 2007

À l'hôpital Laval, le 17 février 2007, à l'âge de 90 ans et 9 mois, est décédée dame Hilda Turgeon, épouse de feu Rosaire Dumas. Elle demeurait à Beauport.

Le service religieux sera célébré, en présence des cendres, le samedi 24 février 2007 à 10h30 en l'église Saint-Pascal-de-Maizerets (1895, chemin de la Canadière à Québec) où la famille recevra les condoléances une heure avant la cérémonie. L'inhumation des cendres se fera au cimetière Saint-Charles.

Elle laisse dans le deuil Jean-Guy (Claudette Robert), Ghislaine, Denis (Denise Boiteau), Hélène (Michel Hidroglou); une amie de la famille Nicole Lefrançois, ses petits-enfants: Joël, Annie, Steve, Isabelle, Manon, Éric, Sabrina; ses 6 arrière-petits-enfants, ses

sœurs: Marguerite, Thérèse; sa belle-sœur Pierrette Cloutier; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, parents et ami(e)s.

La famille tient à remercier le personnel du Centre d'hébergement de Sainte-Anne-de-Beaupré, étage des autonomes, pour l'excellence des soins prodigués lors de son séjour et dans les derniers moments de sa vie. La direction des funérailles a été confiée à la

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE ET PLATEAU)
Renseignements au
280, 8e Rue, Québec G1L 2N9
téléphone: (418) 688-2411
télécopieur: (418) 525-6971
Courriel: anse@coopfuneraire2rives.com
Site web: www.coopfuneraire2rives.com



Marguerite Villeneuve Dupuis
1915 - 2007

À l'Hôpital général de Québec, le 20 février 2007, à l'âge de 91 ans et 10 mois, est décédée madame Marguerite Villeneuve, épouse de feu monsieur Aimé Dupuis. Elle demeurait à Québec.

Le service religieux sera célébré, en présence des cendres, le samedi 24 février 2007 à 11h, en l'église Saint-Sauveur (215, av. des Oblats à Québec) où la famille recevra les condoléances une heure avant la cérémonie. L'inhumation des cendres se fera ultérieurement au cimetière Saint-Charles.

Elle laisse dans le deuil, ses frères et sœurs: William (Marie-Jeanne Rancourt), feu Rodrigue (Henriette Dorval), Jean-Paul (Jacqueline Lavigneur), feu Joseph-Ernest (Rita Dion), feu Thérèse (feu André Lacroix), feu Michel jr (Rosilda Jacques); ses beaux-frères et sa belle-sœur de la famille Dupuis: Ernest (feu Noëlla Marcoux), Jean-Paul (Juliette Lacroix), feu Béatrice (Marcel Boucher); ainsi que ses neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. La famille tient à remercier le personnel de l'Hôpital général de Québec pour les bons soins prodigués. La direction des funérailles a été confiée à la

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE ET PLATEAU)
Renseignements au
280, 8e Rue Québec G1L 2N9
téléphone: (418) 688-2411
télécopieur: (418) 525-6971
Courriel: anse@coopfuneraire2rives.com
Site web: www.coopfuneraire2rives.com

LA FONDATION RÊVES D'ENFANTS
L'espoir qui fait oublier la douleur
WWW.REVESDENFANTS.CA
1-800-267-9474



Joseph-Henri Dussault
1921 - 2007

À l'hôpital Laval, le 21 février 2007, à l'âge de 85 ans, est décédé monsieur Joseph-Henri Dussault, époux de dame Lucienne Robitaille. Il demeurait à Sainte-Foy.

La famille recevra vos condoléances au funérarium

LÉPINE CLOUTIER LTÉE
1025, route de l'Église
Sainte-Foy
vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h; samedi de 12h à 13h30.

Le service religieux sera célébré le samedi 24 février 2007 à 14h, en l'église Notre-Dame de Foy, 820, Chanoine-Martin, Sainte-Foy, Québec. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial au printemps.

Il laisse dans le deuil sa douce et précieuse de toujours Lucienne, ses enfants: Cyrille (Josée Tremblay), Rachel (Régent Lavoie), René (Hélène Laplante) et Lise; ses petits-enfants: Marie-Claude Dussault (Frédéric Jacques), Vincent Dussault (Dominique Tremblay), Sylvain Tousignant, Laurence Tousignant (James Laxson), Jean Simon et Nicolas-Jean Dussault; Karen et Catherine Tremblay; ses arrière-petits-enfants: Ludovic, Grégory et Zakary; son petit ange «Poutchinette»; sa sœur et ses frères: Angéline (feu Gérard Maranda), feu Benoît (Thérèse Faguy) et feu Émile (Antonia Robitaille); ses beaux-frères et belles-sœurs: feu Cyrille Robitaille (feu Yvonne Frechette), feu Henri Robitaille (feu Marguerite Rochette), feu Samuel Robitaille (feu Dorothy Baron), feu père Hilaire Robitaille, feu Marcel Robitaille (Gemma Faguy), feu Adrien Robitaille (Jeanne D'Arc Pelletier), feu Jean-Paul Robitaille (feu Françoise Plante), Armand Robitaille (Cécile Grenon) et Lucien Robitaille (Rita Fiset) ainsi que plusieurs neveux, nièces, parents et ami(e)s.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation de l'hôpital Laval, 2725, chemin Sainte-Foy, Québec G1V 4G5, tél.: 418-656-4638.

Pour renseignements: (418) 529-3371
Télécopieur: (418) 529-9506
Courriel: lc@lepinecloutier.com
"Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au www.lepinecloutier.com"



Germaine Ouellet Fortin
1918 - 2007

À l'Hôpital Général de Québec, le 16 février 2007, à l'âge de 88 ans et 9 mois, est décédée dame Germaine Ouellet Fortin, épouse de feu Gérard Fortin et de feu Jules Pouliot. Elle demeurait à Québec. Le service religieux sera célébré, en présence des cendres, le samedi 24 février 2007 à 11h, à l'église St-Rodrigue (4760, 1re Avenue à Québec), où la famille recevra les condoléances une heure avant la cérémonie. L'inhumation des cendres se fera au Cimetière St-Charles.

Elle laisse dans le deuil son fils Lorrain (Denise Chamberland), sa fille Denise (Adrien Naud), son fils feu Conrad (Lorraine Drolet), ses petits-enfants: Nancy Naud (Sylvain Frigon), Jocelyn Naud (Michelle Drolet), Sylvie et François Fortin, ses arrière-petits-enfants: Éric, Stéphane, Audrey Frigon, Jean-Nicholas, Pierre-Olivier et Samuel Naud, Olivier Duchesne; sa sœur: Yvette, ses belles-sœurs: Rita Turgeon, Noëlla Nadeau, Lucienne Gagné, Annette Hudon; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, parents et ami(e)s. Un merci spécial au personnel de l'Hôpital Général de Québec, département 300 pour les bons soins prodigués à notre mère. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation Monseigneur de St-Vallier (Hôpital Général), téléphone: (418) 691-0766. La direction des funérailles a été confiée à la

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE ET PLATEAU)
Renseignements au
280, 8e Rue, Québec (Québec) G1L 2N9
téléphone: (418) 688-2411
télécopieur: (418) 525-6971
courriel: anse@coopfuneraire2rives.com
site Internet: www.coopfuneraire2rives.com

Un souvenir pour les proches
Faites plastifier l'avis pour seulement 3,25\$
3,25\$ par copie, livré par envoi postal
leSoleil
686-3326, poste 2261



Cecilia Fowler, née Falls
(6 novembre 1908 - 19 février 2007)

Le 19 février 2007, au Foyer de Saint-Flavien, au cours de sa 99e année, est décédée dame Cecilia Harriet Bessie Falls, épouse bien-aimée de feu Freddie Fowler Jr (1983), mère chérie de Cecilia (Zbigniew Karwowski), Richard, Robert et Patricia (feu Gabriel Hamberger), grand-mère affectionnée de Anne-Marie (Malcolm Chivers), Dan (Judy Kaszuba), Susie (Steven Black), Barb (Dave Edwards), Janet (Bernard Provost) et Michaeleen, et arrière-grand-mère modèle de Derek, Damien, Owein et Duncan Chivers, Sean et Emma Karwowski, Christina Black, Rachel et Kenny Edwards, Vincent et Geneviève Provost et Joseph Williams, cousine spéciale de George Morin (Rachel), ainsi qu'amie appréciée de nombreux neveux, nièces, cousins et voisins.

Furent décédés avant elle, ses parents, Edward Falls (1943) et Belle Murray (1955), son frère, James (Tillie) (1989), ses sœurs, Bertha (Lewis Fowler) (1991) et Nioba (Sam Miceli) (1969), un petit-fils, Philip Hamberger (1969), et une arrière-petite-fille, Meaghan Chivers (1990), ainsi que tous ses beaux-frères et belles-sœurs Fowler: Maisie (Tim Small), Irene (Arthur Christ), Albert (Marion Marshall), Alphonse, Lewis (Bertha Falls), George (Florence Delargy), Lilly, Joe, Leo et Agnes.

Amis et parenté sont invités à joindre la famille au

CENTRE MUNICIPAL DE SAINTE-AGATHE
vendredi en après-midi de 14h à 16h et dans la soirée de 19h à 21h, ainsi que samedi matin avant le service religieux. La direction des funérailles a été confiée à la

MAISON FUNÉRAIRE NAP, LAMBERT & FILS INC
de Saint-Patrice.

Une célébration de la vie de Cecilia sera tenue en l'église de la paroisse de Sainte-Agathe, le samedi 24 février 2007 à 11h, présidée par le prêtre Raymond Vaillancourt. L'inhumation dans le lot familial aura lieu à une date ultérieure.

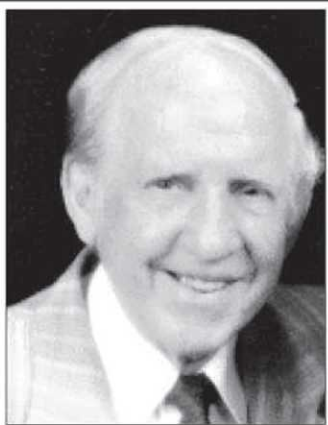
Pour renseignements: 418-596-2221 sans frais le 1-888-596-1117
courriel
funeraire-lambert@globetrotter.net
Entreprise affiliée à la Corporation des Thanatologues du Québec

« ... en voyant les colombes s'envoler, nous avons eu le sentiment de la libérer, de permettre à notre mère de nous quitter en paix et de s'envoler elle aussi vers un monde meilleur, là où elle nous attend... »

Pour des cérémonies personnalisées célébrant la vie de la personne décédée...

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES
418 688.2411
1 888 688.2411
www.coopfuneraire2rives.com

CHARLESBOURG • LÉVIS • LIMOILOU • LOTBINIÈRE • QUÉBEC • SAINTE-FOY
La plus importante coopérative funéraire en Amérique du Nord !



Edouard Guité
1908 - 2007

À l'hôpital Charles Lemoyne de Longueuil, entouré des siens, est décédé à l'âge de 98 ans, M. Edouard Guité, époux de Marie Clapperton.

M. Guité laisse dans le deuil outre son épouse depuis 75 ans, ses enfants: Charlotte (feu Jean-Paul Massicotte), Lucette (Michel Osterrath), sr Jacqueline (p.m.), Georges-H (Reine Valois), Marcelle, Madeleine. Il laisse ses 13 petits-enfants et 21 arrière-petits-enfants, son frère René, ses sœurs Berthe, Géraldine et Simone, ses beaux-frères et belles-sœurs: Hilda, Aimy, Thérèse (René Dubé), Margot Rioux, Marcellin Normand ainsi que de nombreux neveux et nièces, autres parents et amis.

Edouard Guité a consacré sa vie active à l'éducation et à la musique. Inspecteur d'école, organiste et maître de chapelle durant de nombreuses années da sa Gaspésie natale et à Cowansville.

La famille de M. Guité sera présente au **FUNÉRIUM DENIS MEUNIER INC**

Membre Affilié de la C.T.Q.
402, rue de la Rivière, Cowansville
tél : (450) 266-6061
Télécopieur: (450)266-6057
funerariumdm@qc.aira.com

le vendredi 23 février de 14 à 17h et de 19 à 22h afin de recevoir les témoignages de sympathie. Les funérailles auront lieu le **samedi 24 février à 11h, en l'église Sainte-Thérèse de l'Enfant-Jésus de Cowansville** suivies de l'incinération.

N.B. Ouverture du funérarium samedi la journée des funérailles à compter de 9h.

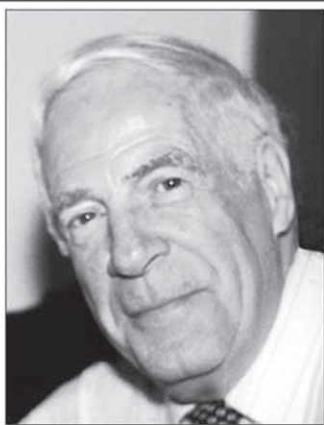
Noëlla Jacques

À CHSLD de Sainte-Hénédiène, le 18 février 2007, est décédée, à l'âge de 92 ans, dame Noëlla Jacques, fille de feu M. Edmond Jacques et de feu dame Anna Morin. Elle demeurait à Sainte-Hénédiène et autrefois de Saint-Léon de Standon. Le service religieux sera célébré le **samedi 24 février 2007 à 10h30, en l'église de Saint-Léon de Standon** et de là au cimetière paroissial, sous la direction de la maison funéraire

ROLAND COUTURE & FILS
231, 2e Avenue
Lac-Échemin (Québec)

Elle était la sœur de: feu Gérard (feu Jeanne Morin) et feu Léopold (Louisa Morin). Elle laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, parents et amis (es). Tout témoignage de sympathie peut se traduire par un don à la Fondation Alzheimer Chaudière-Appalaches, casier postal 1, Sainte-Marie (Québec) G6E 3B4. Formulaire disponibles au salon.

Pour renseignements
Téléphone: (418) 625-3762
Télécopieur: (418) 595-2192
Courriel: couturetils@sogetel.net
Site internet: couturetils.com
Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec



Armand Juneau
1925 - 2007

Homme de principes et de valeurs, il a décidé de nous quitter pour un monde meilleur le jour du Seigneur.

À l'Hôtel-Dieu de Québec est décédé, le 18 février 2007, à l'âge de 81 ans, monsieur Armand Juneau, époux de dame Georgette Busque; fils de feu J. Arthur Juneau et de feu Florence Dolbec. Autrefois de la maison Juneau & Frères, il demeurait à Charlesbourg où il s'est impliqué activement tout au long de sa vie dans le développement de son milieu.

Selon ses volontés, il ne sera pas exposé. Le service religieux sera célébré en présence des cendres le **samedi 24 février 2007, à 14h30, en l'église Saint-Jérôme de l'Auvergne (6350, 3e Avenue Est, Charlesbourg)** où la famille recevra les condoléances à compter de 13h.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Lise (Paul Vigneau), Richard (Lucie Beaulieu), Hélène (Pierre Colin), Benoit (Lucie Pelletier), Yves (Josiane Fortin), ses petits-enfants adorés: Sébastien (Marie), Philippe, Gabrielle, feu Louis-Mathieu, Charles, William, Florence, Léa, Ève, Luka, Simone, son arrière-petite-fille Delphine et ses nombreux frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: feu Paul-Émile (Denise Desgagné), feu Raymond (Lise Robert), Marie-Marthe, Suzanne (Guy Couture), Thérèse, Arthur-Claude, Lucille (André Rousseau), Lucien (Jeanne Doyer), Michel (Rolande Perreault), Denise (Doug Mackinnon), feu Béatrice Busque (George-Henri Blais), Léopold Busque ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis. Sincères remerciements au personnel des soins palliatifs de l'Hôtel-Dieu.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don au Patro de Charlesbourg, 7700, 3e Avenue Est, Charlesbourg, G1H 7J2, tél.: (418) 626-0161. Des enveloppes seront disponibles à l'église. La direction des funérailles a été confiée à la

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE ET PLATEAU)
Renseignements au
280, 8e Rue, Québec G1L 2N9
téléphone: (418) 688-2411
télécopieur: (418) 525-6971
Courriel: anse@coopfuneraire2rives.com
Site web: www.coopfuneraire2rives.com



Gérard Laberge

À l'hôpital de l'Enfant-Jésus, le 20 février 2007, à l'âge de 89 ans, est décédé M. Gérard Laberge, fils de feu M. Philéas Laberge et de feu dame Éva Grenier. Il demeurait à Québec, arrondissement Beauport. La famille vous accueillera au centre commémoratif

WILBROD ROBERT
"Une maison familiale"
738, av. Royale, Québec (Beauport)
Vendredi de 19h à 22h. Samedi, jour des funérailles, de 9h30 à 10h45. Le service

religieux sera célébré le **samedi 24 février à 11h, en l'église La Nativité de Notre-Dame, 25, rue du Couvent, Beauport**. L'inhumation se fera ultérieurement au cimetière paroissial, rue du Fargy.

Monsieur Laberge laisse dans le deuil: sa sœur Jacqueline (feu Paul-A. Rainville) et son frère Guy (Thérèse Trudel); ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Pietro Delfante (feu Claire Laberge), M. Gérard Gagnon (feu Rita Laberge), Mme Roselande Paradis (feu Jules Laberge) et Mme Yvonne Leclerc (feu Jean-Pierre Laberge) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis(es). Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Fondation canadienne du rein, section Québec, 1270, chemin Ste-Foy, bureau 2142, Québec (Québec) G1S 2M4.

À votre disposition, condoléances par télécopieur: (418) 661-6303 ou www.wilbrodrobert.com (avis de décès disponible sur notre site) Pour renseignements: (418) 661-9223. Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.



Yvette Lessard Lachance

À l'Hôpital Sainte-Anne-de-Beaupré, le 14 février 2007, à l'âge de 74 ans et 6 mois, est décédée dame Yvette Lessard, épouse de monsieur Denis Lachance, fille de feu monsieur Adélar Lessard et de feu dame Alma Paré. Elle demeurait à Sainte-Anne-de-Beaupré. Le service religieux sera célébré le **samedi 24 février 2007 à 14h, en la Basilique Sainte-Anne-de-Beaupré** et de là au columbarium de la

RÉSIDENCE FUNÉRAIRE CLAUDE DUBEAU NOUVELLE ÈRE
10 579, boul Sainte-Anne
Sainte-Anne-de-Beaupré

La famille recevra les condoléances à la Basilique à compter de midi trente.

Elle laisse dans le deuil outre son époux bien-aimé, ses enfants adorés: Yves, Normand, feu Pierre, Guy, Denise (André Thomassin), Johanne (Noël Duclos), Daniel, Sylvie; ses petits-enfants: Manon, Steve, Eric, Cindy, Bobby, Joël, Christopher et Vanessa; ses arrière-petits-enfants: Alex et Tommy; sa filleule Maude; ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: feu Wellie (Jeanne d'Arc Simard), Madeleine (Rosaire Paré), Thérèse (Joseph Elie Racine), Adrien Lachance, Eugène Lachance (Brigitte Simard), Armand Lachance (Rose-Aimée Labrecque), Hélène Lachance (feu Jean-Guy Simard) ainsi que Aline, Michel, Guylaine et plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis(es). La famille désire remercier les docteurs Alain Lavoie, Pierre Bolduc et Marcel Gilbert ainsi que Louise Dumaine, infirmière, et Réjean Deblois, pharmacien, et tout le personnel des soins palliatifs de l'Hôpital de Sainte-Anne-de-Beaupré pour leur grand dévouement et les bons soins prodigués. Que toute marque de sympathie se traduise par des dons à la Fondation des maladies du cœur du Québec, 4715, des Replats, bureau 261, Québec G2J 1B8.

Pour renseignements: 827-4683
Télécopieur: 827-6105
Courriel: cdubeau@bellnet.ca
Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec



Alphonse Lacroix
1913 - 2007

À Saint-Anselme, le 20 février 2007, entouré de sa famille, est décédé M. Alphonse Lacroix à l'âge de 93 ans et 5 mois. Il était l'époux de madame Léontine Bussières. La famille recevra les condoléances au funérarium

YVON BRETON
913, Sainte-Anne, Saint-Anselme
le vendredi le 23 février de 19h à 22h et le samedi 24 février de midi à 14h. Le service religieux sera célébré par la suite à 14h, en l'église de Saint-Anselme.

Il laisse dans le deuil ses enfants: Paul-Henri (Pierrette Guay), Alfred (Denise Couillard), Pauline (Marcel Pelletier), Gilles (Caroline Houde), Michel (Marie-Michelle Gaudreau); ses petits-enfants: Pierre Lacroix (Sophie Payeur), Christine Lacroix (Jean-Sébastien Coutu), Caroline Lacroix, Christian Lacroix, François Pelletier (Annick Martineau), Julie Pelletier (Benoit Guertin), Catherine Lacroix, Vincent Lacroix, Louis-Gabriel Gaudreau; ses arrière-petits-enfants: Alexa Pelletier, Vivianne Pelletier, Magalie Pelletier, Audrey-Anne Lacroix, Maxence Lacroix; son frère Maurice Lacroix (Fernande Beaudoin); ses beaux-frères et belles-sœurs: Alma Breton (feu Albert Lacroix), Thérèse Marceau (feu Paul-Émile Lacroix), Edmond Bussières (Denise Guay), Roland Carrier (feu Alfredeine Bussières), Antoinette Labbé, Fernande Gosselin (feu Roland Bussières), Bernadette Demers (feu Georges Bussières), Ghyslaine Bussières (feu Charles-Henri Labonté), Alexandre Bussières (Yolande Fortier), Lucienne Bussières (feu Henri Guay), Jean-Claude Bussières (Marthe Beaudoin), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. La famille tient à remercier bien sincèrement Mme Pierrette Mercier Audet pour son aide généreuse ces dernières années. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don, à la Fabrique de Saint-Anselme, 115, Principale, Saint-Anselme, GOR 2N0.

Pour renseignements: 839-8823
télécopieur: 839-0016
courriel: cmarcoux@videotron.ca
Entreprise affiliée à la corporation des thanatologues du Québec.



Georges Lantagne

À Centre d'hébergement Saint-Jean-Eudes, le 18 février 2007, à l'âge de 57 ans et 7 mois, est décédé monsieur Georges Lantagne, conjoint de Nicole Lapointe, fils de dame Gisèle Girard et de feu Pierre-Paul Lantagne. Il demeurait à Québec.

Il laisse dans le deuil, outre sa conjointe et sa mère, son beau-père Pierre-Paul Lapointe (feu Marie-Thérèse Angers), Nicholas Lapointe-Bouliane (Julie Matte); ses petits-enfants, Mathilde et Victor Bouliane; sa sœur et ses frères: Gilles (France Proulx), Réjean (Ana-Maria Lopez), Bertin (Marie-Reine Bérubé), Marie (Peter Leblanc), Bernard (Jocelyne Lévesque) et Daniel (Martine Lepage), ainsi que plusieurs ami(e)s, oncles, tantes,

neveux, nièces, cousins et cousines. Georges était ingénieur, associé chez CIMA+. Il a œuvré pour de nombreuses causes tant sociales et sportives que politiques et communautaires. Les membres de la famille vous accueilleront à la

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES

693, rue Nérée-Tremblay, Québec
le vendredi 23 février de 14h à 17h et de 19h à 22h ainsi que le samedi 24 février, jour des funérailles, de 9h à 10h30. Le service religieux sera célébré à 11h, en l'église Saint-Sacrement (1330, chemin Sainte-Foy à Québec).

Un merci tout spécial à toute la fidèle équipe présente auprès de Georges pendant plus de deux ans, ainsi qu'à tout le personnel du Centre d'hébergement Saint-Jean-Eudes et du Centre de transition Saint-Jean-Eudes pour leur dévouement exceptionnel.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du Centre d'hébergement Saint-Jean-Eudes (6000, 3e Av. Ouest, Québec, Québec G1H 7J5) ou à la Fondation Caecitas (C.P. 47124, rue Sheppard, Québec, Québec G1S 4X1). Des formulaires seront disponibles au salon. La direction des funérailles a été confiée à la

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE-PLATEAU)
693, avenue Nérée-Tremblay
Québec (Québec) G1N 4R8
Tél.: (418) 688-2411
Télécopieur: (418) 688-2414
Courriel: plateau@coopfuneraire2rives.com
Site web: www.coopfuneraire2rives.com

Hélène Poulin Laperrière
1927 - 2007

À Sainte-Foy, le 31 janvier 2007, à l'âge de 79 ans, est décédée dame Hélène Poulin, épouse d'Amédée Laperrière, pharmacien.

Le service religieux sera célébré, en présence des cendres, le **samedi 24 février 2007 à 11h, à l'église St-Louis-de-France, sise au 1576, route de l'Église à Sainte-Foy, Québec**. La famille recevra les condoléances une heure avant la cérémonie. L'inhumation des cendres se fera au cimetière Saint-Charles, à une date ultérieure.

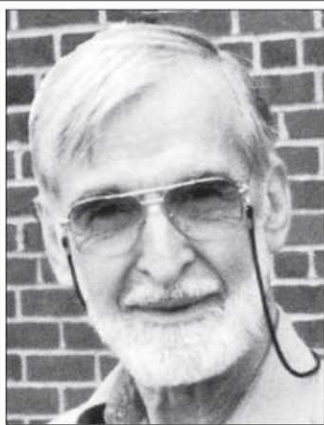
Elle laisse dans le deuil outre son conjoint, ses enfants: Suzanne, Louise, André, Jacques, feu Jean et Yves, les conjoint(e)s et les petits-enfants: Édith et François, David et Mikael, Madeleine, Marc-André et Yann, Jasmine et Alexie, Lorenzo sr; ses arrière-petits-enfants, James, Lorenzo jr, ainsi que Julien et Geneviève; ses frères et sœurs: Yolande (Patrick Gauthier), Annette (Frank Mowatt), Lucie (feu Dr Camille Gosselin), feu Charlotte (Paul Leahy), feu Luc (Françoise Cormier), Lise (Yvan Conseiller) et Dr Fernand Poulin (Diane Paradis); ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Laperrière: feu Raymond, Bruno (Simone Gingras), feu Robert, Jeannine et Claude (Olivette Poirier).

Pour tout don ou autre, favoriser l'Institut de Cardiologie de Québec, 2725, chemin Sainte-Foy, Québec, (Québec) G1V 4G5.

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE ET PLATEAU)
Renseignements au
693, avenue Nérée-Tremblay
Sainte-Foy (Québec) G1N 4R8
Tél.: (418) 688-2411
Télécopieur: (418) 688-2414
Courriel: plateau@coopfuneraire2rives.com
Site internet: www.coopfuneraire2rives.com

bouff
Vivre jusqu'au bout. 687-6084
www.michel-sarrazin.ca

In Memoriam
DON
Fondation Georgette-Lavallée
qui repose sur 100% de bénévolat et qui vient en aide aux enfants démunis des écoles primaires des régions de Québec et Lévis depuis 1988
www.fondationglavallee.qc.ca
1602, de la Moselle, Québec, Qc G1G 2H4



Laurent La Rochelle
1923 - 2007

Aux Jardins du Haut St-Laurent, le 15 février 2007, à l'âge de 83 ans, est décédé Laurent La Rochelle, organiste et retraité du gouvernement fédéral, époux de feu Hélène Fortier et fils de feu le professeur Émile La Rochelle et feu Juliette Coulombe. La famille recevra les condoléances au

CENTRE FUNÉRAIRE DU PLATEAU
693, av. Nérée Tremblay secteur Sainte-Foy le vendredi 23 février de 14h à 17h et de 19h à 21h ainsi que le samedi 24 février à compter de 9h30. Le service religieux sera célébré le samedi 24 février à 11h, en l'église Saint-Yves, 2470, rue Triquet, secteur Sainte-Foy, suivi de l'inhumation au cimetière St-Charles.

Il laisse dans le deuil ses enfants: Suzanne (Roger Allard), Vincent et Marie (Jean-Louis St-Jean); ses petits-enfants: Stephie et Gabrielle St-Jean; ses frères, sœurs, beau-frère et belles-sœurs: Françoise La Rochelle-Roy (feu François Roy), Jeannette Rochon (feu Jacques La Rochelle), Benoit La Rochelle (feu Pauline Despatis), Louise La Rochelle-d'Amours, Pierre La Rochelle (feu Rachel Bédard), Yves Gourdeau (feu Louise Fortier) et Irène Viel (feu Jean Plamondon); de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

La famille tient à remercier le personnel du deuxième étage des Jardins du Haut St-Laurent pour les bons soins prodigués durant les cinq dernières années. Toute marque de sympathie peut se traduire par un don à la Fondation Jules et Paul-Émile Léger, 130, av. de l'Épée, Outremont (Québec) H2V 3T2, ou la Société Alzheimer de Québec, 1040, av. Belvédère #312, Québec G1S 3G3. La direction des funérailles a été confiée à la

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE-PLATEAU)
Renseignements au
693, avenue Nérée-Tremblay
Québec G1N 4R8
Tél.: (418) 688-2411
Télécopieur: (418) 688-2414
Courriel: plateau@coopfuneraire2rives.com
Site web: www.coopfuneraire2rives.com



Jeanne Gagnon Lepage

Saint Brigid's Home, le 17 février 2007, à l'âge de 96 ans, est décédée dame Jeanne Gagnon Lepage, épouse de feu monsieur Pierre Lepage. Le service religieux sera célébré le samedi 24 février à 11h, en l'église St-Thomas d'Aquin, 2125, Louis-Jolliet, Québec, arrondissement Sainte-Foy et de là au cimetière Belmont. La famille recevra les condoléances à l'église dans l'heure précédant le service religieux.

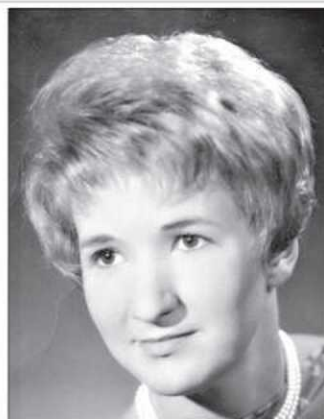
Elle rejoint son conjoint et son fils Michel. Elle laisse dans le deuil ses fils Louis (Suzanne Girard), Jean (Carole Boivin) et sa fille Hélène (Roland Poulin). Elle laisse également dans le deuil ses petits-fils et filles Pierre, Julie, Geneviève, Hugues, Frédéric et Jérôme, de qui elle aimait tant parler. Elle est l'arrière-grand-maman de Simon, Alice, Madeleine, Stéphanie, Olivier, Romi, Gianna, Hélène et William. Le deuil

touche également ses neveux et sa nièce, Jean et Pierre Veilleux, Armand, John et Lynn Lepage. Un gros merci au personnel de St-Brigid's Home pour les soins très professionnels et attentionnés prodigués à Jeanne Gagnon Lepage pendant les dernières années de sa vie. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par des messes ou un don à la Fondation Saint Brigid's Home, 1645, chemin Saint-Louis, Québec (Québec) G1S 4M3. La direction des funérailles a été confiée à la

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE-PLATEAU)

Renseignements au
693, avenue Nérée-Tremblay
Sainte-Foy (Québec) G1N 4R8
téléphone: (418) 688-2411
télécopieur: (418) 688-2414

courriel: plateau@coopfuneraire2rives.com
site Internet: www.coopfuneraire2rives.com



Pierrette Verret Letellier
1940 - 2007

A son domicile, le 17 février 2007, à l'âge de 66 ans, est décédée dame Pierrette Verret, épouse de M. André Letellier. Elle demeurait à Québec. Elle a été confiée au

COMPLEXE FUNÉRAIRE DU PARC COMMÉMORATIF LA SOUVENANCE

301, rang Ste-Anne
(coin rte de l'Aéroport)
Quartier Laurentien, Québec.
Le service religieux sera célébré le samedi 24 février 2007 à 14h, en l'église Sainte-Thérèse-de-Lisieux, 158, rue Bertrand, Sainte-Thérèse. La famille recevra les condoléances à l'église, deux heures avant la cérémonie.

Elle laisse dans le deuil, ses enfants, son gendre et sa belle-fille: Daniel (Chantal Cléroutt), Anne (André Bellerose); ses petits-enfants: Catherine, Jérémie et Samuel; son frère et ses sœurs; sa belle-soeur et ses beaux-frères: Roger (Micheline Beaulieu), Ginette (Adrien Garneau), Paulette (Roger Proulx), feu Lisette (Daniel Doyle), Odette et Jacinthe; ses beaux-frères et ses belles-sœurs de la famille Letellier: Paul Letellier, Jacqueline Letellier, Claudette Letellier (feu Roméo Larocque), Lise Letellier (feu Roland Trotter), Marcel Letellier (Jacqueline Vermette), Jean-Marie Letellier, Jeannine Letellier (feu Raynald Verreault), Gaston Letellier (Huguette Tardif), feu Adrien Letellier (Fernande Verreault), Thérèse Letellier (feu Gaston Larocque), Fernand Letellier (Marielle Larocque), Diane Letellier (Roger Morency), feu Pierrette Letellier (Jean Boutet), Colette Letellier (feu Fernand Verreault), Noëlle Letellier; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis(es). La famille tient à remercier toute l'équipe du CLSC Orléans pour les bons soins prodigués. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer, 1040, av. Belvédère, bureau 214, Québec QC G1S 3G3, téléphone: 683-8666.

Pour renseignements: 871-2372
Télécopieur: 871-6965

Courriel:
lasouvenance@lepinecloutier.com
"Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au www.lepinecloutier.com"



René Levesque
1925 - 2007

Prêtre, théologien, philosophe, géographe et archéologue.

"Tu es maintenant avec la Trinité que tu aimais tant et tu as trouvé Samuel De Champlain. Amuses-toi dans le Royaume avec lui, je te rejoindrai plus tard mon amour."

À l'Hôtel-Dieu de Québec, le 11 février 2007, à l'âge de 81 ans, est décédé monsieur René Levesque, époux exceptionnel de Roselyne Allen. Il demeurait à Québec.

Il était le frère de feu Pierre, feu Fernand et feu Paul Levesque. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, sa belle-mère madame Rose Allen (feu Patrick Allen); sa belle-sœur Françoise Allen (Louis Torone) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, oncles, tantes et de nombreux ami(e)s.

Le service religieux sera célébré, en présence des cendres, le samedi 24 février 2007 à 14h, en l'église Saint-Sacrement (1330, chemin Sainte-Foy à Québec) où la famille recevra les condoléances à compter de 12h30. Les cendres seront inhumées au cimetière Notre-Dame-de-Belmont à une date ultérieure.

Madame Allen tient à remercier tout le personnel du 6e et du 13e étage ainsi que les médecins de l'Hôtel-Dieu de Québec pour les bons soins prodigués. Un merci particulier à la presse (radio, télévision et journaux) pour le soutien apporté à René lors de ses recherches archéologiques. Veuillez compenser l'envoi de fleurs par un don à la Fondation de la Maison Michel-Sarrasin (2101, chemin Saint-Louis, Québec, QC G1T 1P5). La direction des funérailles a été confiée à la

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE-PLATEAU)
693, avenue Nérée-Tremblay
Québec (QC) G1N 4R8
Téléphone: (418) 688-2411
Télécopieur: (418) 688-2414
Courriel: plateau@coopfuneraire2rives.com
Site web: www.coopfuneraire2rives.com



Roger MacKay
1930 - 2007

À l'hôpital Saint-François d'Assise, le 17 février 2007, à l'âge de 76 ans et 4 mois, est décédé monsieur Roger MacKay. Il demeurait à Québec. Le service religieux sera célébré, en présence des cendres, le samedi 24 février 2007 à 14h, en l'église St-Zéphirin-de-Stadacona (angle François 1er et de l'Espinay à Québec) où la famille recevra les condoléances une heure avant la cérémonie. L'inhumation des cendres se fera au cimetière Belmont.

Il laisse dans le deuil ses filles: Dominique (Christian Ladouneur), Nathalie (Denis Careau); ses petits-enfants: Alexandra, Anne-Marie, Jean, Louis Ladouneur, Andréanne, Laurence, Émilie, Julien Careau; son frère et ses belles-sœurs: Claude (Gilberte Lacouline), Louise Morency, Odette C. MacKay; Il était le frère de feu André, feu Aline; il laisse également sa tante Madame Lucienne Boutin, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, parents et ami(e)s particulièrement Micheline Lavoie et ses enfants. Remerciement spécial à Annie Cabana et tout le personnel de l'hôpital Saint-François d'Assise qui ont pris soin de lui dans ces dernières semaines. La direction des funérailles a été confiée à la

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE ET PLATEAU)
Renseignements au
280, 8e Rue, Québec G1L 2N9
téléphone: (418) 688-2411
télécopieur: (418) 525-6971
Courriel: anse@coopfuneraire2rives.com
Site web: www.coopfuneraire2rives.com



Pierre Maranda

À l'Hôtel-Dieu de Québec, le 14 février 2007, à l'âge de 59 ans, est décédé de la Sclérodémie, monsieur Pierre Maranda. Il était le fils de feu André Maranda et de feu Rita Perreault.

Il laisse dans le deuil sa conjointe Lucie Bergeron; ses enfants: Pascal (Carole Hélène Coulombe) et Alexandre (Stéphanie Pézolet); ses petits-enfants: Adam, Jean-Christophe et Laïla; ses sœurs: Lucie (Roger Ledoux) et Louise (Rénald Chabot); sa nièce Estelle; sa belle-mère, plusieurs beaux-frères et belles-sœurs, oncles et tantes, neveux et nièces ainsi que de nombreux ami(e)s. La famille recevra les condoléances au

CENTRE FUNÉRAIRE DU PLATEAU
693, avenue Nérée-Tremblay, Québec le samedi 24 février de 14h à 16h30. Une liturgie de la Parole sera célébrée au même endroit le samedi 24 février 2007 à 16h30.

Veuillez compenser l'envoi de fleurs par un don à Sclérodémie Québec (C.P. 2, 2101-E, rue Nobel, Sainte-Julie, QC J3E 1X5). La direction des funérailles a été confiée à la

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE-PLATEAU)
693, avenue Nérée-Tremblay
Québec (Québec) G1N 4R8
Tél.: (418) 688-2411
Télécopieur: (418) 688-2414
Courriel: plateau@coopfuneraire2rives.com
Site web: www.coopfuneraire2rives.com



Laura Thompson Meunier
1925 - 2007

À l'hôpital Laval, le 19 février 2007, à l'âge de 81 ans, est décédée suite à un cancer, dame Laura Thompson, épouse de feu monsieur Paul Meunier. Elle demeurait à Loretteville. La famille recevra les condoléances au funéraire

FALARDEAU BÉDARD ROY ENR
30, rue Albert-Trudel, Québec

(autrefois 30, rue St-Joseph, Loretteville) le samedi 24 février de 12h30 à 14h30. Le service religieux sera célébré le samedi 24 février 2007, à 15 heures, en l'église Saint-Ambroise de la Jeune-Lorette, Loretteville, 277, rue Racine, Québec. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial au printemps.

Elle laisse dans le deuil, ses enfants: Andrée (Carl Pilon), Lise, Lynda (Denis Côté) et Susan (Pierre Lachance); ses petits-enfants: Daniel Gauthier; Steeve Rochette (Caroline Vaillancourt), Annie Rochette (Rémi Dion); Donald Carrier (Cynthia Bizier) et Michèle Carrier (Alain Lemay); Maryève Lachance; ses arrière-petits-enfants: Raphaëlle, Lorrie et Tommy; ses belles-sœurs et ses beaux-frères: Sylvianne Meunier (Henri-Paul Gignac), Jeanne-D'Arc Meunier, Gilles Meunier (Ghislaine), Jean-Claude Meunier (Jacqueline), Nicole Meunier (Guy Castonguay) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Par amour pour sa fille et son petit-fils vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à l'Association canadienne pour la santé mentale, 325, rue Sainte-Thérèse, Québec QC G1K 1M9, tél.: (418) 529-1979.

Pour renseignements
FALARDEAU BÉDARD ROY ENR.
Téléphone: (418) 842-3737
télécopieur: (418) 842-1078
Courriel: lc@lepinecloutier.com
"Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au www.lepinecloutier.com"



Estelle Lachance Michaud
1915 - 2007

Au CHUQ, au pavillon du CHUL, le 17 février 2007, à l'âge de 91 ans et 10 mois, est décédée dame Estelle Lachance Michaud, épouse de feu Yvan Michaud. Elle était la fille de feu Emilio Lachance et de feu dame Blanche Deslauriers. Elle demeurait à Québec.

Le service religieux sera célébré le samedi 24 février 2007, à 11h, en l'église Saint-Dominique (175, Grande Allée Ouest, Québec), où la famille recevra les condoléances une heure avant la cérémonie.

Elle laisse dans le deuil ses frères et sœur: Yvette (feu Aidan Gariépy), Georges (Jeannine Constantineau), son frère adoptif Louis Deslauriers (Céline Gendron); ses beau-frère et belles-sœurs de la famille Michaud: Pauline (feu Roland Duchesne), Marcel (Marcelle Proulx) et Lisette (René Gagné); ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines, parents et ami(e)s. Elle était la sœur de: feu Gabrielle (Gaby) (feu Bruno Létourneau), feu Fernande, feu Paul-Émile (Louise Barthe), feu Roland (Marie Dufault), feu Jeanette (feu Paul Boisvert), feu Raymonde, feu Laurette et feu Marguerite.

La famille tient à remercier le personnel infirmier du pavillon du CHUL (1er centre-est) pour l'attention, l'écoute, le dévouement et la justesse des soins prodigués.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à: La Fondation du CHUQ, 10, rue de l'Espinay, Québec (Québec) G1L 3L5, Tél. 418-525-4385, www.fondationduchuq.org. Des enveloppes seront disponibles à l'église. La direction des funérailles a été confiée au:

PARC COMMÉMORATIF LA SOUVENANCE
301, rang Sainte-Anne
(coin route de l'Aéroport)
quartier Laurentien, Québec
Téléphone: 418-871-2372
Télécopieur: 418-871-6965

Courriel: lasouvenance@lepinecloutier.com
Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au
www.lepinecloutier.com



Noël Moisan
1917 - 2007

À l'hôpital Laval, le 14 février 2007, à l'âge de 89 ans, est décédé monsieur Noël Moisan, époux de feu Lucille Lajeunesse. Il demeurait à Loretteville. La famille recevra les condoléances au funérarium

LÉPINE CLOUTIER LTÉE

9255, boulevard l'Ormière, Neufchâtel le vendredi 23 février de 14h à 17h et de 19h à 22h, le samedi 24 février de 9h30 à 10h45. Le service religieux sera célébré le **samedi 24 février 2007, à 11h, en l'église Saint-Ambroise de la Jeune Lorette, 277, rue Racine à Loretteville**, et de là au Parc Commémoratif La Souvenance.

Il laisse dans le deuil, ses enfants: Denise (Pierre Dorion), Berthe (Jean-Marie Pépin), Marjolaine (Nathalie Paquet), Francine (Gille Asselin), feu René (Marie-Josée Arseneault); ses petits-enfants: Jean-François et Guillaume Dorion (Isabelle Paul); Julie Miller (Elaine Lapierre) et Bernard Miller, le père de ceux-ci: François Miller; Jean-Philippe Asselin (Catherine Villemure) et Dominic Asselin; Mathieu et Gabriel Morin-Moisan, la mère de ceux-ci: Sylvie Morin et Béatrice Moisan; ses arrière-petits-enfants: Heidi, Rosalie, Clément, Évelyne et Hugo; ses frères et sœurs: Suzanne (feu Raoul Harvey), Guy (Hélène Gilbert), Marc (Jacqueline Tessier), feu Monique (feu Édouard Dostie), feu Conrad (feu Marie-Marthe Gauvin), feu Roch (Pauline Turmel), feu Hélène (feu Rosaire Blouin), feu Jacques (Georgette McClish); ses beaux-frères et belles-sœurs: Marie-Marthe Lajeunesse (feu Antonio Blouin), Yves Lajeunesse (Rolande Pagé), Georgette Auger (feu André Lajeunesse), Gisèle Chrétien (feu Fernando Lajeunesse), feu Armand Lajeunesse, feu Lionel Lajeunesse (feu Marguerite Nolet), feu Irène Lajeunesse (feu Louis Roy), feu Jean-Paul Lajeunesse (feu Claire Miller), feu Armandine Lajeunesse (feu Henri Vallières) et feu Marc Lajeunesse. Également laisse dans le deuil plusieurs neveux et nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Un merci particulier au personnel et ami(e)s de la résidence Auberge Katarina.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don au Patro Laval, 145, rue Bigaouette, Québec (Québec) G1K 4L3, téléphone: 418-522-2005.

Pour renseignements 418-529-3371
Télécopieur 418-529-9506
Courriel lc@lepinecloutier.com
Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au www.lepinecloutier.com



Alexandre Morin
1990 - 2007

« Ne jamais abandonner »

À Québec, le 14 février 2007, à l'âge de 16 ans, est décédé Alexandre Morin, fils de monsieur Jean-Pierre Morin et de madame Luce Bécotte. Il demeurait à Sillery. La famille recevra les condoléances au funérarium

LÉPINE CLOUTIER LTÉE

975, Marguerite-Bourgeoys, Québec vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h, samedi de 9h à 10h30. Le service religieux sera célébré le **samedi 24 février 2007 à 11 heures, en l'église Saint-Michel, 1600, Cardinal Persico (angle Côte de l'Église), Sillery.**

Il laisse dans le deuil, outre ses parents, sa sœur Anne-Marie; sa grand-mère maternelle Mme Gabrielle Bécotte (feu Docteur Jean-Marie Bécotte); son grand-père paternel M. Gérard Morin (feu Gertrude Boutin); ses oncles et tantes de la famille Bécotte: feu Pierre (Céline Houle), André (Odette Malouin), Jean, Jacques; ses oncles et tantes de la famille Morin: Yves (Micheline Nadeau), Diane (Michel Robitaille), Serge et sa conjointe, Denis (Annie Lavictoire) et François ainsi que plusieurs cousins, cousines, parents et ami(e)s.

Un merci du fond du cœur à tous ceux et celles qui nous ont accompagnés jusqu'à maintenant dans cette difficile épreuve.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à: Les Petits Frères des Pauvres, 168, rue Chabot, Québec G1M 1K5, tél.: (418) 683-5533 ou à un organisme de votre choix.

Pour renseignements: 418-529-3371
Télécopieur: 418-529-9506
Courriel: lc@lepinecloutier.com
Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au www.lepinecloutier.com



Raymond Ratté
1928 - 2007

«Repose en paix, car là où tu es il n'y a ni maladie, ni souffrance.»

À l'hôpital de l'Enfant-Jésus, le 20 février 2007, à l'âge de 78 ans, est décédé M. Raymond Ratté, époux de dame Claire Cliche. Il demeurait à Charlesbourg. Il a été confié à

LES JARDINS QUÉBEC

Le service religieux sera célébré le **samedi 24 février 2007 à 11h30, en l'église Saint-Pierre-aux-Liens, 4252, des Roses, Charlesbourg.** La famille recevra les condoléances à l'église une heure avant la cérémonie.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse; ses enfants, gendres et belles-filles: Nicole, Carol, Joane (Roger Cabot), Martine (Claude Fortin), Richard (Loyal Fisk), André Delisle (Carole Chouinard); ses petits-enfants: Mélissa et Pierre-André Ratté; Dave et Marie-Eve Cabot; Rosalie et Alexandre Fortin; Cody et Logan Ratté et Caroline Delisle;

ses arrière-petits-enfants: Olivier, Daphné et Jérémie. Il laisse également dans le deuil sa sœur Jacqueline (Jean-Pierre Racine); ses frères: Jean-Paul (Gemma Gastonguay), Claude (Céline Marquis); sa belle-sœur: Rose-Alma Cliche; son beau-frère: Yvon Cliche (Janine Denis) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis(es). Un merci spécial au personnel de l'hôpital de l'Enfant-Jésus pour les bons soins prodigués. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer, 1040, av. Belvédère, bureau 214, Québec QC G1S 3G3, téléphone: 683-8666.

Pour renseignements: 658-8000

Télécopieur: 871-6965

Courriel:

lasouvenance@lepinecloutier.com

Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au www.lepinecloutier.com



Marie-Paule Blouin Richard
1920 - 2007

À l'hôpital Saint-François d'Assise, le 19 février 2007, à l'âge de 86 ans, paisiblement et entourée des siens, est décédée dame Marie-Paule Blouin, épouse de feu M. Roméo Richard. Elle demeurait à Québec. Elle a été confiée au

PARC COMMÉMORATIF LA SOUVENANCE

La famille recevra les condoléances au **COMPLEXE FUNÉRAIRE LÉPINE CLOUTIER** 1500, boul. Hamel, Québec le dimanche 25 février 2007 de 9h30 à 11h30. Une liturgie de la parole suivra à 11h30 en la chapelle du Complexe funéraire Lépine Cloutier.

Elle laisse dans le deuil, sa fille et son gendre: Lyne (Martin Leclerc); ses petits-enfants adorés: Louis-Vincent, Camille et Claudia; sa demi-sœur: Denise Daspe (Gaétan Hardy); ses beaux-frères et ses belles-sœurs: Lorenzo Rochette (feu Gilberte Blouin), Thérèse Routhier (feu Louis Richard), René Richard (Jeannette Judd), Wilfrid Richard (feu Colette Paradis), Gérard Richard (Charlotte Paradis), Ida Richard (Jean-Denis Demers), Jean-Marie Richard (Lise Vézina), Paul-Émile Richard (Denise Paerewick), Gilles Richard (Nicole Paradis) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et amis(es) dont Henriette Villeneuve et Rita Gauvin.

Sincères remerciements au personnel de l'hôpital Saint-François d'Assise et à ceux qui ont rendu possible son maintien à domicile; l'infirmière Stéphanie Boulet et l'équipe de soins palliatifs du CLSC Basse-Ville; le docteur Michel Potvin, ainsi que Huguette Talbot, Daniel Duclos et Raymond Paquet. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation du CHUQ, pavillon Saint-François d'Assise, 10, de l'Espérance, Québec, G1L 3L5, tél.: 525-4385.

Pour renseignements: 682-5225

Télécopieur: 682-6249

Courriel:

lasouvenance@lepinecloutier.com

Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au www.lepinecloutier.com

Un souvenir pour les proches

Faites plastifier l'avis pour seulement 3,25\$

3,25\$ par copie, livré par envoi postal

leSoleil
686-3326, poste 2261

Que la **paix** soit avec vous

Avec ou sans cérémonie. Avec ou sans exposition. Avec ou sans crémation. À notre chapelle ou ailleurs... Depuis trois générations, la famille GUAY s'engage envers vous et vos proches à respecter jusque dans leurs moindres détails chacune des intentions de votre arrangement préalable. **Pour que la paix soit avec vous. Pour que votre volonté soit faite.**



Jean et Gilbert Guay, propriétaires



COMPLEXE FUNÉRAIRE DE LA CITÉ
À VOS CÔTÉS. TOUT PRÈS.

Emplacement stratégique, columbarium, chapelle, salles d'exposition et salles de réception.

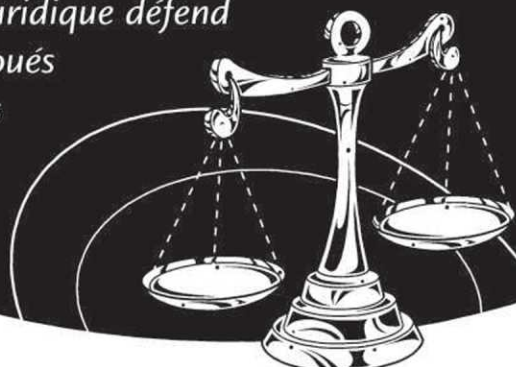
1600, AVENUE LE GENDRE SAINTE-FOY (QUÉBEC)

Accessible par la sortie Le Gendre via l'autoroute 40 (boul. Charest) complexefunerairedelacite.com

418.658.1600

Quand 20 personnes d'ici donnent 15 \$,

une clinique juridique défend les droits bafoués d'autochtones du Mexique.



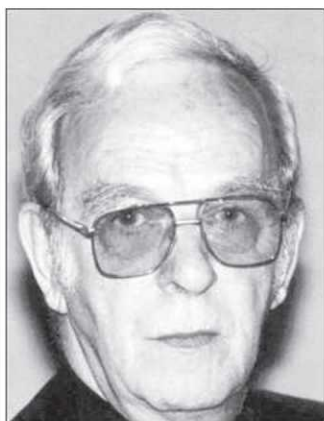
Développement et Paix

1-888-234-8533
www.devpo.org

info-cancer
www.info-cancer.com
1 800 363-0063



INFORMER, HÉBERGER, ACCOMPAGNER.



Abbé Pierre Richard
1931 - 2007

Toronto, le samedi 10 février 2007, est décédé l'abbé Pierre Richard, prêtre de la Société des Missions Étrangères de Scarborough, Ontario et lieutenant-colonel à la retraite des Forces Armées Canadiennes. Il était le fils de feu madame Jeanne Pouliot et de feu monsieur Alexandre Richard, pilote du St-Laurent, de Québec et le frère de feu Camille (Nicolas Paquet), Alexandre, Laurent (Vera Mencyk) et François (lieutenant général 22 R 22). Lui survivent, ses frères: Jean (Renée Poulin), Antoine, Dominic (Francine Arseneault); son oncle: Louis Durette (Mimi Pouliot) ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousins des familles Pouliot, Larochel, Richard, Lachance et Paquet de Québec.

Au terme de ses études classiques au collège Sainte-Anne-de-la-Pocatière (1952) et de ses études théologiques au Grand Séminaire de Toronto, l'abbé Pierre est ordonné prêtre dans sa paroisse natale de Saint-Dominique à Québec, le 22 décembre 1956 et il débute alors son ministère missionnaire comme membre de la Société, aux Philippines d'abord puis en République Dominicaine. En 1964, il est appelé à servir comme aumônier dans les Forces Armées Canadiennes, d'abord au pays, puis ensuite en Europe, à Chypre, en Égypte et au Proche Orient sous l'égide des Forces de Paix des Nations Unies. Il devient lieutenant-colonel en 1977 et aumônier en chef des aumôniers catholiques des troupes terrestres et aériennes des Forces mobiles de Trenton, Ontario et de Saint-Hubert, Québec jusqu'en 1985. Il retourne alors à Scarborough et devient le trésorier général de la Société. En 1989, il fait un stage d'études à l'Institut des Études Bibliques de Jérusalem «Ecce Homo», et en 1991, il est nommé par Rome, directeur des Oeuvres Papales de la Propagation de la Foi pour les neuf provinces anglophones canadiennes et occupe le poste jusqu'en 1996, alors qu'il retourne en fonction à Scarborough comme trésorier général de la Société jusqu'au moment de sa retraite en 2002, il a alors 71 ans.

Les funérailles de l'abbé Pierre ont été célébrées à Scarborough, dans la chapelle de la Société, le samedi 17 de ce mois, par le supérieur de la Société, le Révérend Jack Lynch, en présence de Monseigneur Peter Hundt, évêque auxiliaire de Toronto, des membres de la Société, de même que de nombreux collaborateurs religieux et laïcs ainsi que des membres de la famille Richard. Il fut ensuite inhumé dans le cimetière privé du diocèse de Toronto, à Scarborough. **Par ailleurs, une messe commémorative sera célébrée à Québec, en la chapelle du 22e Régiment à la Citadelle, rue Saint-Louis, le samedi 24 février 2007 à 11h.**

Parents et amis sont invités sans autre avis et seront accueillis dès 10h30. Ceux qui le désirent, pourront compenser l'envoi de fleurs et témoigner leur sympathie

et leur souvenir de l'abbé Pierre, par un don à sa famille religieuse de Scarborough Foreign Missions Society, 2485, Kingston Road, Scarborough, Ontario M1M 1M4, au profit des oeuvres missionnaires de la Société.

LÉPINE CLOUTIER LTÉE
715, de St-Vallier Est, Québec
Pour renseignements: 418-529-3371
Télécopieur: 418-529-9506
Courriel: lc@lepinecloutier.com
Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au www.lepinecloutier.com



Albertine Croteau Soucy

Au Pavillon Saint-François d'Assise de Québec, le 19 février 2007, est décédée à l'âge de 90 ans et 5 mois, dame Albertine Croteau, épouse de feu M. Edgar Soucy. Elle demeurait à Lac-Frontière. La famille recevra les condoléances à la **SALLE MUNICIPALE**

22, rue de l'Église Lac-Frontière (QC) samedi de 9h à 10h15. Le service religieux sera célébré le **samedi 24 février 2007 à 10h30 en l'église de Lac-Frontière** sous la direction de la maison funéraire **ROLAND COUTURE & FILS**

73, rue Principale, Saint-Camille
Elle laisse dans le deuil ses enfants: Jacques (Louise Vermette), Thérèse (Mario Zacharie) et Colette (Réal Gingras); ses petits-enfants: Josée, Isabelle, Vincent, Lyne et Shary ainsi que ses arrière-petits-enfants Eve et Maxim. Elle laisse également dans le deuil son frère M. Paul-Emile Croteau ainsi que plusieurs neveux, nièces, parents et amis (es).

Pour renseignements
Tél.: (418) 595-2918
Courriel: couturefils@sogetel.net
Site internet: couturefils.com
Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec.



Gladys Aderholdt St-Hilaire

Au CHSLD de Lévis, le 19 février 2007, à l'âge de 97 ans et 3 mois, est décédée Mme Gladys Aderholdt, épouse de feu M. Maurice St-Hilaire. Elle demeurait à St-Romuald. Le service religieux sera célébré le **vendredi 23 février 2007 à 11h en l'église de St-Romuald**. La famille recevra les condoléances à la **SACRISTIE DE L'ÉGLISE**

180, rue de l'Église, Saint-Romuald à compter de 10h.

Elle laisse dans le deuil ses filles: Thérèse (Jean Hallé), Charleen (Jules Demers), son petit-fils Louis, ainsi que ses neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Un remerciement au personnel du 5e étage de l'Hôtel Dieu de Lévis pour les bons soins prodigués. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation de l'Hôtel Dieu de Lévis. La direction des funérailles a été confiée au funérarium **CLAUDE MARCOUX LTÉE** Saint-Romuald
Pour renseignements: 839-8823
télécopieur: 839-0016
courriel: cmarcoux@videotron.ca
Entreprise affiliée à la corporation des thanatologues du Québec.



Monique Chouinard Vaillancourt

Au CLSC de Saint-Jean-Port-Joli, le 15 février 2007, à l'âge de 84 ans et 10 mois, est décédée dame Monique Chouinard épouse de feu M. Elie Vaillancourt. Elle demeurait à Saint-Pamphile, comté de L'Islet.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Carmelle (Rosaire Dubé), Martine (Michel Morin), Gérald, Sylvain, Michel (Marie-Claude Lord), Annie (Sylvain Pelletier); ses petits-enfants: Pascale, David, Marie-Hélène, Alexandre, Pascal, Carl, Jeanne, Laurence, Émile; ses 7 arrière-petits-enfants; ses soeurs: Marie-Claire, Marie-Reine, Sr Jeanne d'Arc; elle laisse également ses beaux-frères et belles-soeurs des familles Vaillancourt, Chouinard, Moreau, Legros, ainsi que de nombreux neveux, nièces, autres parents et amis(es). Les membres de sa famille vous accueilleront à la maison funéraire **C. LAVOIE & FILS**

18, du Foyer Sud, Saint-Pamphile vendredi de 19 à 22h. Samedi, jour des funérailles, à compter de 12h. Le service religieux sera célébré en l'église de Saint-Pamphile le **samedi 24 février 2007 à 14h**. Les cendres seront déposées ultérieurement au cimetière Bellevue de Saint-Pamphile. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation des services de santé de la MRC de L'Islet. Il sera possible de le faire au salon.

Pour renseignements
ou messages de sympathie
MAISON FUNÉRAIRE C. LAVOIE & FILS FILIALE DE DE LA DURANTAYE & FILS Saint-Pamphile (418) 356-3822
sans frais: 1-888-430-3822
télécopieur (418) 356-5230
courriel: clavoie@globetrotter.net
Entreprise affiliée à la corporation des thanatologues du Québec.



Jacqueline Wéra
1918 - 2007

A l'hôpital Saint-Sacrement, le 19 février 2007, est décédée, à l'âge de 88 ans, Jacqueline Wéra (née Raidl), veuve de Joseph Wéra.

Elle est partie sereinement et laisse dans la peine, ses enfants: Marie-Thérèse (Jacques Alméras), Richard, Viviane, Françoise, Elen, Jacques, Guy et Bernard; ses 12 petits-enfants: Annick et Jean-Michel, François et Anne-Marie, Dominique et Thierry, Mathieu et Madeleine, Liane et Julie, Ananda et Éric; ainsi que ses 11 arrière-petits-enfants: Olivier, Michelle et Émilie, Alexandre, Marianne et Léa, Philippe, Eliot et Léonie, Victor et Laurie. Nous partagerons nos souvenirs avec parents et amis, le samedi 24 février de 14h à 17h, au restaurant La Petite Folie, 1995, Jean-Talon Sud, Québec (681-8008)

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à un organisme qui lui tenait à cœur, La Mouvée, un camp découverte pour les enfants défavorisés, aux îles de la

Madeleine, 375, chemin d'En Haut, Havre Aubert, G4T 9A7, tél.: (418) 937-1540.

Renseignements à **COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES DEUX RIVES (ANSE ET PLATEAU)**
Tél.: (418) 688-2411
Télécopieur: (418) 688-2414
Courriel: plateau@coopfuneraire2rives.com
Site internet: www.coopfuneraire2rives.com



Roger Zalatan
1947 - 2007

A Saint-Brigid's Home, le 19 février 2007, à l'âge de 59 ans, est décédé monsieur Roger Zalatan, conjoint de madame Hélène Coulombe, fils de feu Georges Zalatan et de feu Rita Rioux. Il demeurait à Québec. La famille recevra les condoléances le samedi 24 février 2007 à compter de 10h au **COMPLEXE FUNÉRAIRE DE LA CITÉ**

1600, avenue Le Gendre (sortie avenue Le Gendre via autoroute 40/boulevard Charest) Sainte-Foy (Québec)

Une liturgie de la Parole aura lieu le **samedi 24 février 2007 à 12h, en la chapelle du Complexe Funéraire de la Cité.**

Outre sa conjointe il laisse dans le deuil ses frères et soeurs Suzanne (Pierre Jalbert), Ginette, Nelson (Isabelle Dubuc), Stephen, ses beaux-frères et belles-soeurs: Pierre Coulombe (Nicole Beaudoin), Lucie Coulombe (Hughes Vézina), Martine Coulombe (Pierre Nazair) ainsi que ses neveux et nièces, parents et amis(es). La famille tient à remercier sincèrement tout le personnel de Saint-Brigid's Home pour la qualité des soins prodigués à monsieur Zalatan. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation de Saint-Brigid's Home, 1645, chemin Saint-Louis, Sillery (Québec) G1S 4M3.

Pour renseignements
COMPLEXE FUNÉRAIRE DE LA CITÉ
Tél.: 418 658 1600
Télécopieur: 418 658 2415
Courriel: info@complexefunerairedelacite.com
Site Web: www.complexefunerairedelacite.com
Jean Guay et Gilbert Guay, propriétaires
Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec

725
ANNIVERSAIRES DE DÉCÈS



Marie-Jeanne Hoffman Galibois

Une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 25 février 2007 à 10h30 a.m., en l'église St-Charles de Limoilou. Merci à tous ceux qui se joindront à nous lors de cette célébration.
Tes enfants, Richard, Hélène, Micheline, Michel



Pauline (Lacombe) Labrecque

Un an déjà s'est écoulé et la chaleur de ta présence s'est imprégnée à jamais dans nos cœurs. Sois heureuse dans la lumière et la paix.

Parents et amis sont invités à se joindre à nous pour une messe anniversaire célébrée à l'église St-Charles Borromée, le samedi 24 février à 16h. Merci à ceux qui s'uniront à nous par leur présence, leurs prières et leurs pensées.
André, ses enfants et petits-enfants



Jeannette Boudreault Lagassé

Pour notre maman, pour mon épouse.

Il y a un an aujourd'hui, tu nous quittais de façon imprévue pour une autre vie.

Tu es partie si rapidement qu'il a été impossible pour certains d'entre nous de te serrer une dernière fois dans nos bras et de te dire combien nous tenions à toi.

La tristesse et le chagrin serrent nos cœurs, mais nous sentons ta présence rassurante et bienveillante à nos côtés.

Pour nous, tu as été et tu seras toujours passion, lumière, force, inspiration et exemple. Nous te remercions pour tous les merveilleux moments partagés avec toi et nous savons que, de là-haut, chère épouse, chère maman, tu continues à veiller sur nous tous qui t'aimons très fort. Que tous ceux et celles qui l'ont connue aient aujourd'hui une douce pensée pour elle, en sa mémoire.

DON IN MEMORIAM

Un don qui parle

Grâce à votre générosité, l'APIA pourra poursuivre la réalisation de sa mission auprès des personnes aphasiques et de leurs proches.



ASSOCIATION DES PERSONNES INTÉRESSÉES À L'APHASIE

(APIA)
525, boulevard Wilfrid-Hamel, bureau A-07
Québec (Québec) G1M 2S8
T: (418) 647-3684
apia@bellnet.ca
www.apiaquebec.org

Laissez-moi parler à mon rythme

Cvendu.ca

C Facile C Rapide C Nouveau
Le site des petites annonces leSoleil

730 IN MEMORIAM

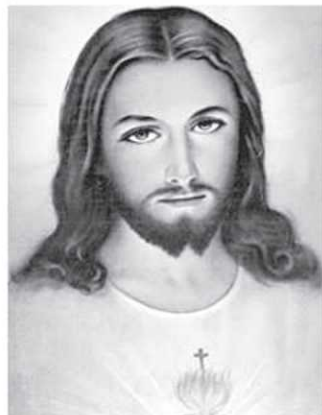


EN MÉMOIRE DE

Pierrette Hébert Roberge

À la douce mémoire d'une mère et grand-mère amoureuse, d'une épouse merveilleuse, d'une soeur formidable, d'une amie sincère et vraie, d'une femme aimant la vie. Pierrette disait, dans la vie, il faut: aimer, être aimée et se sentir utile. Elle a réussi sa vie. Merci de veiller sur nous. Nous t'aimons tous.

740 FAVEURS OBTENUES



REMERCIEMENT au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde, pour des siècles et des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour, pendant 9 jours, votre prière sera exaucée, même si cela est impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue. F.R.

Remerciements au Saint-Esprit pour faveur obtenue avec promesse de faire publier. L.G.

765 MONUMENTS

DU MANUFACTURIER
THERIAULT & FILS
710, 1ère Ave, Québec, 524-1561



DEVENEZ MENTOR
la magie de l'amitié!

1-800-661-4252
www.gfgsq.ca

PETITES ANNONCES

www.844-4444.com petitesannonces@lesoleil.com

À Célébrer! 686-3226

Immobilier
98 à 388

Marchandises
395 à 469

Emplois
471 à 489

Services
491 à 627

Véhicules
948 à 989

Veillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, veuillez nous aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à 24 heures, soit à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée.

Pour nous joindre 844-4444

Rive-Sud et Côte de Beauport
686-3311

Sans frais 1 866 686-3311
lundi au vendredi de 8h à 17h30

Sur place
lundi au jeudi 8h30 à 17h
vendredi 8h30 à 16h30

Télécopieur 686-3322

98 à 388 IMMOBILIER

Visites libres
rubrique 98

Maisons à vendre
rubriques 100 à 140

Immeubles à revenus à vendre
rubriques 150 à 189

Autres propriétés
rubriques 200 à 214

Propriétés commerciales et industrielles
rubriques 230 à 246

Logements à louer
rubriques 250 à 288

Chambres à louer
rubriques 300 à 338

Amélioration et entretien des propriétés
rubriques 370 à 388

98 À vendre Visites libres

LES IMMEUBLES CHAMBORD
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ



2096. BOUL. LAURIER, SILLERY
Bienvenue dimanche 25 février
De 14h à 16h

Près de Maguire, beau grand plain-pied ensoleillé! 4 chambres + bureau, 2 salles d'eau, du rangement à satiété, foyer et garage intégrés. Occupation rapide possible. Beaucoup de meubles inclus si désiré. 280 000\$ négociable.

BERNARD FRANCKE
522-4677
lesimmeubleschambord@videotron.ca

101 Maisons à vendre Beauport

A VOIR! Propriété rénover. Beau secteur. 159 000\$
Jacques Bélanger 683-9300
RE/MAX 1er Choix (2003)
courtier immobilier 683-9300

À VOIR! Rue Coudret, à paliers, 4 chambres, garage, beaucoup d'inclus, rénovations récentes 570-3890

PAS D'ENFANTS AU SOUS-SOL, 3 chambres rez-de-chaussée, belle moderne, 30X40X28, secteur familial, école des Cimes, simple et jeune, 169 000\$, proprio 204-1190

102 Maisons à vendre Cap-Rouge / St-Augustin

A VOIR: ACCES ET VUE FLEUVE
Plage J.-Cartier, cottage 3 ans, luxueux, piscine. Libre imm. 652-2394

DOMAINE Jean-Juneau maison neuve 287 052\$ terrain + taxes inclus. Autres terrains disponibles, Noël: 563-8226 627-5145

HÉTRIÈRE vue exceptionnelle, cottage + garage 30x40, 252 600\$+tx inclus. Autres terrains disponibles, Noël: 563-8226 627-5145

NOUVEAUX. Jumelés, maison ville, cottages, 1200' ca. habitable. Terrains - taxes inclus. À partir 148 000\$, 878-0066 pertech.ca

104 Maisons à vendre Charlesbourg

BUNGALOW récent, 2 chambres, sans voisin arrière, secteur familial recherché, près services. 660-6214
www.duproprio.com/6606214

105 À vendre Condominiums

À QUI LA CHANCE ? ST-ROCH

•NOUVEAU! Construction 1 an, dernier étage, aires ouvertes, planchers de bois, foyer, garage, balcon. À voir absolument.
GHISLAINE TROTTIER
682-7000, 626-6107
RE/MAX 1er Choix courtier immobilier
www.ghislainetrottier.com

À CHARLESBOURG, nouveau condo modèle, 1949 Jean-Talon #101, 6 unités, tout pierre, livraison rapide, 624-1882, 627-5145

À Charlesbourg, Condo Bourg-Royal plus que 3 unités 4 1/2 disponible pour occupation imm. 624-1882 627-5145

A CHARLESBOURG, neuf 4 1/2, 1100 p.c. à visiter. 561-4133.

À aimer St-Romuald, maison de ville 2 ou 3 chambres, boisé, Guy 839-3333

AU LE BERNIERES. 2 chambres, 2 salles de bains, stationnement et piscine int., site exceptionnel, près des Plaines et rue Cartier, 305 000\$, 521-2638, 418-424-0425

BASSE-VILLE / HAUTE-VILLE "UN CLIC SUFFIT"

gaetaneturgeon.com
Je vous offre plusieurs propriétés dans la basse-ville et la haute-ville. Pour plus d'informations, n'hésitez pas à m'appeler.

GAËTANE TURGEON
522-4600 / 687-3211
Re/Max 1er Choix inc
courtier immobilier

CAP ROUGE, 4 1/2 neuf avec piscine extérieure. 264-0851

CHARLESBOURG, Condos à construire, rue Volt, triplex, 4 1/2. Insonorisation supérieure, 1100 pi.ca. À partir de 129 900\$. Pas de voisin arrière. 623-1541.

CHARLESBOURG, grand 4 1/2, béton, libre, 129 000\$. 628-2123

CHARLESBOURG, joli et très bien situé, magnifique 3 1/2. 527-4781

CONDO divise style loft, 2550, 1ere Avenue, 850 à 1 350 pi., 2-3 chambres. 572-5035.

JARDINS DE MERCI, 12e étage, superbe 4 1/2, 2 salles de bain, vue époustouflante sur 3/3 côtés (S.E.N.), air climatisé, garage int., 13 60 pi.ca., (balcon 8' x 20'). Prise de possession rapide.
Claude-Julien Tremblay 653-1236
Agent immobilier agréé
La Capitale Cité inc.
Courtier immobilier agréé

LIMOILLOU, propriétaire pour 500\$/mois, très beau 3 1/2, demi sous-sol très fenestré, bois franc, entièrement rénové. A voir! 523-7125

MONTCAM
SUPERBE 71/2 RÉNOVÉ, verrière, parking, 192 000\$, 651-9139 570-4573

NOUVEAU Ste-Foy, 690 Léonard, grand condo, rez-de-chaussée, 2 chambres salle bain rénovée, bois franc partout, fenestration abondante, garage int., + parking ext., disponible rapidement prix raisonnable, faites vite
EDGAR BERNARD 653-0488
Royal LePage Inter-Québec courtier immobilier

PENTHOUSE-loft à St-Roch, 1600 p.c., 2 chambres, 2 salles bains, foyer, terrasse, garage. 523-5659

ST-ROCH, superbe 520 p.c., parking., 79 900\$, pas d'agent 572-5035

VIEUX-PORT, condos neufs 3 1/2, 4 1/2, A/C, foyer, libres. 580-1174.

RIVE-BOISÉE-SUD, près des Galeries de la Capitale, magnifique condo 2 chambres, au dernier étage, plancher flottant et céramique, 2 stationnements, piscine. 159 000\$. Faites vite!
Marie-Thérèse Techio
Century 21 Prestige 627-5517, 956-8879

NOUVEAU, Place des Îlets, chaleuruse, 3 chambres, aires ouvertes, planchers bois, 2 salles de bains, 1 salle d'eau, 418-876-2390
du Duproprio.com/8762390

ST-SAUVEUR

Superbe co-propiété, refait à neuf, coin de rue, aires ouvertes. Très très intéressant!

GAËTANE TURGEON
522-4600 / 687-3211
Re/Max 1er Choix inc
courtier immobilier

4 1/2 VUE sud-est, face riv. St-Charles, près piste cyclable, bois franc, sans voisin arrière 649-0554

106 Maisons à vendre Côte-de-Beauport/Île d'Orléans

VUE SUR LE FLEUVE
Jumelé haut de gamme neuf, 12 min. de Québec 179 000\$ 802-6299

107 Maisons à vendre Duberger / Les Saules

COTTAGE 4 chambres à l'étage, lattes bois, terrain 9000 pc, garage
AGNES G. RIVARD 576-9322
Royal LePage Inter-Québec courtier immobilier agréé

108 Maisons à vendre Lebourgneuf/Le Mesnil/Charlesbourg-Ouest

BEAU SECTEUR, 2 chambres, sous-sol fini, garage int., vue sur la ville, pas voisin arrière, piscine creusée. 249 000\$ 576-9141

110 Maisons à vendre Loretteville / Neufchâtel

BUNGALOW 3 chambres, garage
AGNES G. RIVARD 576-9322
Royal LePage Inter-Québec courtier immobilier agréé

111 Maisons à vendre Montcalm

ABERDEEN, unifamilial en rangée, 5 chambres, cour, stationnement, direct du proprio, agents s'abstenir, 490 000\$, 955-4159

112 Maisons à vendre Rive-Sud

À aimer St-Romuald, cottage à construire, vue Québec, fleuve, 839-3333.

LAUZON, cottage neuf + 10 000\$ de meubles gratuits 264-0851

116 Maisons à vendre Sainte-Foy

LUXUEUX cottage presque neuf, situé Domaine de l'Erable, 291 Joseph-E Bédard, 8 pièces, plus 2 salles de bain, bois franc, foyer, garage, terrain paysager, piscine hors terre, SPA. CLE EN MAIN! 365 000\$ Libre rapidement si désiré.

GISELE LALANCETTE
La Capitale Cité courtier immobilier
653-1236

PRES université, 850 Bellevue, cottage, 4 chambres, 684-0031

119 Maisons à vendre Val-Bélair

VAL-BÉLAIR, bungalow 3 chambres, terrain 103x60, boisé arrière, près des services. 843-1665

123 Maisons à vendre Banlieue et autres secteurs

Neuville, Place des Îlets, chaleuruse, 3 chambres, aires ouvertes, planchers bois, 2 salles de bains, 1 salle d'eau, 418-876-2390
du Duproprio.com/8762390

151 Immeubles à revenus Beauport

BEAU, 20 LOGEMENTS, rénové, 127 000\$ de revenus.
NATHALIE DUPONT 554-2753
Sutton Plus courtier Immobilier.

153 Immeubles à revenus Centre-ville

ST-SAUVEUR, nouveau, 1 X 3 1/2, 1 X 4 1/2 proprio occupant, cour clôturée, Bien entretenue.

GAËTANE TURGEON
522-4600 / 687-3211
Re/Max 1er Choix inc
courtier immobilier

159 Immeubles à revenus Limoilou

NOUVEAU, 3 X 4 1/2, impeccable, rez-de-chaussée libre pour proprio occupant. Cour clôturée. 13 140 \$ de revenus et plus...

GAËTANE TURGEON
522-4600 / 687-3211
Re/Max 1er Choix inc
courtier immobilier

169 Immeubles à revenus Val-Bélair

IMMEUBLE commercial récent avec revenu annuel 72 000\$, superficie de 5 455 pi.ca. Prix 450 000\$ (819-621-7179 ou export@vivc.qc.ca

200 Autres propriétés à vendre Chalets/villégiature

BORD du lac St-Joseph, 2 propriétés, 625 000\$ et + 254-8921.

LAC-SERGEANT, 137 000 \$, accès privé au lac, 35 000' ca., 418-456-6541
www.duproprio.com/4566541

201 Autres propriétés à louer Chalets/villégiature

I.O., foyer, bord fleuve, 829-3672
www.chalet-labbe.com

Îles de la Madeleine, à la sem., superbe endroit tranquille vue sur la mer. 418-937-5300

MONT SAINTE-ANNE, chalet vue sur les pentes, 3 min du ski, 2 chambres + mezzanine, tout équipé, 200\$/nuît, 418-652-9750

SUPERBE chalet bord de mer (Carleton) (418) 937-5300

208 Autres propriétés Terrains

A STE-BRIGITTE-DE-LAVAL 22 du Faucon, terrain 33 600 p.c., accès à Rivière Montmorency, 16 000\$ 514-238-1747, 450-227-5800

A MONTCATEL, rue Marianne, près golf, 13 terrains boisés, desservis, 59 000\$ et +, 839-0100

À VERMONT-SUR-LE-LAC (Stoneham) terrains boisés, 33 000 pi.ca. et +, secteur de choix, 848-6628

À ST-EMILE, boisés, Prêts à bâtir. Tél.: 527-1179

Îles de la Madeleine, vue mer, superbe grand terrain 418-937-5300

TERRAIN COMMERCIAL voisin Gravel Sports, 90 000pc 802-6299

BOISCHATEL

À 1 min de l'av. Royale
Prêts à construire
Près Golf Royal Québec Phase III
6000 pi.ca à 18 300 pi.ca
Les ventes sont déjà commencées!
Faites vite!
Prix très compétitifs!
Le fonds de terrain est garanti ainsi que le service
JOAN FORTIN
666-2636
agent immobilier agréé
Signature courtier immobilier

212 Autres propriétés Villégiature hors Québec

GOLDEN STRAND, Sunny Isles, studio à louer, 24 mars au 14 avril; 700\$/sem. 652-9249 après 19h.

230 Commerciales et industrielles Bureaux

A 681-8151

BUREAUX

QUÉBEC - STE-FOY - VANIER
CHARLESBOURG - LÉVIS
De 250 à 10 000 p.c. plus

COMINAR

Faisons affaire ensemble!
681-8151

A 653-7458

500 À 5 000 P.C. ET PLUS
AMÉNAGÉS SELON VOS BESOINS

A 687-3020

Bureaux 1000pc à 1400pc
A LA TÊTE DES PONTS
Centre d'affaires Taiga, 834-2222

À PARTIR 500 P.C. et +, Ste-Foy et Québec, Imm. Roussin 651-9443

À compter de 140\$/mois, très bien situé, stationnements 624-7305

1700' ca. déjà aménagé, 360 de la Canadienne (Limoilou), à l'étage. Lumière, notoriété, chauffé, éclairé, climatisé, réseau, stationnement, 10.50 \$ p.c., 522-1806.

LOCAL à louer pour psychologue, travailleur social ou conseiller d'orientation firme de programme d'aide aux employés. Possibilité de clientèle. 623-8215

232 Commerciales et industrielles Bureaux à frais partagés

A CENTRE D'AFFAIRES CHAREST
Ambiance de prestige, accès Internet 687-4422 www.1175charest.ca

BOUL. Bastien, bureau à frais partagés
www.cabbc.com 842-1500

CENTRE D'AFFAIRES ALTERNA 4600, Henri-Bourassa, coin boul. La Capitale. Concept de prestige à prix concurrentiel. Services complets.
400 à 1150 pi ca., 626-2048.

L'EXÉCUTIF
Le centre d'affaires #1, 1 min. des ponts, 200 \$/mois et +, tout compris, 3107 av. des Hôtels, Ste-Foy, 654-9413

234 Commerciales et industrielles Commerces

A VENDRE commerce en extermination, région de Québec, établi depuis 20 ans. Inf. Daniel Tremblay 563-6931.

A LOUER - BOUTIQUE
VIEUX-QUÉBEC 800 et 1500 P.C.. 692-6000

BONNE OCCASION, très beau resto, en opération temporaire, bâtisse, terrain, équipement, prix d'évaluation de la banque, location possible avec achat d'équipement 250\$/sem cause accident. 802-1421 St-Gilles Lotb.

DEPANNEUR À VENDRE
CAUSE RETRAITE 525-7034

FLEURISTE à vendre, en opération depuis 14 ans, bien situé, dans un centre d'achat à Ste-Foy. Clientèle déjà établie. À qui la chance?
834-5413 soir, 656-0947 jour

RESTAURANT avec équipement et ameublement à louer à Beauveville au coeur de la Beauce, 3 800 p.c. avec terrasse extérieure.
René Gilbert ou Jean Poulin
Jour: 1-888-441-3638
Soir: 1-418-774-5205

98 à 388 IMMOBILIER Visites libres rubrique 98 Maisons à vendre rubriques 100 à 140 Immeubles à revenus à vendre rubriques 150 à 189 Autres propriétés rubriques 200 à 214 Propriétés commerciales et industrielles rubriques 230 à 246 Logements à louer rubriques 250 à 288 Chambres à louer rubriques 300 à 338 Amélioration et entretien des propriétés rubriques 370 à 388

236 Commerciales et industrielles Entrepôts A 681-8151

ENTREPOT Salle de montre QUÉBEC - STE-FOY VANIER - LEVIS de 1000 à 10 000 p.c. et plus selon vos besoins incluant les aménagements

COMINAR FAISONS AFFAIRE ENSEMBLE! 681-8151 A 653-7458

A STE-FOY Location 8 000 p.c. divisible, prix réduit, excellente visibilité. Libre imm. 653-7458

238 Commerciales et industrielles Locaux A BON PRIX Bureaux, 4-Bourgeois 365 p.c. à 900 p.c. 115\$/p.c. tout inclus, 564-1346

BUREAU-COMMERCIAL-ENTREPOT 622-9494 Henri-Bourassa/80e: 700 à 3000' ca. Nouveau P-Bertrand jusqu'à 30 000' Laizon bid Rive-Sud 500 à 2500' ca.

BUREAU ET ENTREPOT Atelier, cuisine, monte-charge, 1er étage, 2860 p.c., 909 Boul. Pierre-Bertrand Sud, libre immédiatement. Conditions avantageuses! 832-8535

BUREAUX ET ENTREPOT 3 938 pi. ca., libre immédiatement, Parc Colbert, Ste-Foy. 5.50\$/pi. ca. 1-800-363-2525 poste 2222

LE DERNIER, sous-sol, 2625 Ste-Foy, stationnement int., 651-1616. LOCAUX et entrepôts à louer. Atelier ébénisterie 5200pc. St-Roch. Du lun. au vend. 522-8300

85, Président-Kennedy coin Etienne-Dallaire, 8 521 pi. ca., divisible, pignon sur rue, (power center Lévis). 659-2564. STE-FOY, près Duplessis, libre 1er oct. ou avant, 754 p.c. aménagé pour bureaux, etc. 651-4643

VIEUX-QUÉBEC. Près Laurie Raphaël 2200 pc, pour restaurant, boutique, bureau. Libre 692-0100, 682-0255

240 Commerciales et industrielles Propriétés commerciales A 3405 Hamel, moderne, bureau 1000 pi.ca., entrepôt 1500 à 2600 pi.ca., 681-9681

250 Logements à louer Ancienne-Lorette A 1285 DES Pionniers, superbe condo neuf, 5 1/2 (2 chambres), 1150 p.c. lave-vaisselle, vue sur ville, disponible seulement jusqu'au 1er avril 2008. 950\$ (+hydro). Alain St-Amant, La Capitale Cité courtier immobilier 657-0089

A 1530 de la Pente, 4 1/2. 595\$, béton, intercom, juil. 681-9681 A 877-0839, beau 3 1/2 semi-meublé, tout inclus, juillet, parking

251 Logements à louer Beauport A 2 PAS de tout, 153-151, 43 1/2, rue de la Falaise, grands 4 1/2, grand 8 1/2 avec garage, laties, céramique, juil., 933-6389

A VOIR! 4 1/2 libre, 3 1/2-4 1/2, 5 1/2 juil., tout inclus, près école, tranquille. 667-8514 A GIFFARD, Modernes. Spacieux 31/2, 4 1/2 Calmes 623-3125

A 666-9279, 41/2 libre imm. 525\$ terrain vert privé. Stationnement. AU DOMAINE DES CHUTES 31/2, 41/2, juillet, luxueux ascenseur, parking, 932-0121

AU 527-9170, mai, juil. 4 1/2 chauffé, 2255 Robert-Giffard, 599\$ BEAU 41/2, tout inclus, planchers flottants, calme, bien éclairé, dernier étage (2e). 560\$/juil. 952-1417

1 1/2 CHAUFFÉ, éclairé, semi-meublé, stationnement, 660-6451 COURVILLE 41/2 chauffé, eau chaude, personne tranquille, libre juin juillet, 828-2193

DANS CÔOP grand 4 1/2 chauffé, éclairé, eau chaude, stationnement, libre imm. 661-9145 DU NEUF, béton, latte, céramique, grand terrain, grand patio, 2 logements, grand 8 1/2, grands 4 1/2, juil., 933-6389.

GRAND 5 1/2 CHAUFFÉ, vue fleurie, parking, remise, libre et juillet, 650\$. 661-5571 LUXUEUX 31/2 ET 41/2, refaits à neuf, avec entrée lav.-séch, vue sur le fleuve. 500\$, 661-3717

5 1/2 LUXUEUX, vue fleurie, balcon, stationnement, libre juil. 806-3080 MANOIR Beauport 31/2-41/2 juil. www.roussin.qc.ca 650-2121

3 1/2, 425\$, mars, rénové, chauffé, eau chaude, bois flottant, 664-1615 NEUF, luxueux 8 1/2 sur 2 étages, 2 salles bains, 1300\$/juillet. 204-4605

252 Logements à louer Cap-Rouge/St-Augustin A VOIR! Près Campus, 2 1/2-3 1/2-4 1/2 tout inclus, calme, intercom, 872-7910

A ABAISSER! Rue Onésime-Voyer, 4 1/2 juillet, qualité/prix. 265-2842 ST-AUGUSTIN, près bibliothèque, 41/2 style condo, dernier étage, avril 710\$ 872-4831, 654-5120.

253 Logements à louer Centre-ville À VUE parc et proche Vieux-Port, studio 2 1/2, 3 1/2, tous services compris, ascenseur, lav.-séch. 523-8480 ou 692-5244.

NOUVEAU ST-ROCH RÉSIDENCE DE LA CITÉ Jolis appartements rénovés, meublés et décorés avec goût! STYLE HÔTEL Court et long séjour Ascenseur, intercom, buanderie A PARTIR DE 595\$/MOIS (418)454-7255

SUPER GRAND LOFT 2 700 pi.ca. Unique libre 524-2990 254 Logements à louer Charlesbourg

A ABSOLUMENT VISITER Seigneurie Henri-Bourassa 1 1/2 - 3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 TOUT COMPRIS Béton, ascenseurs, piscine, tennis. Parking intérieur, caméras 627-2052

A TERRASSES BELLEVUE 3 1/2, 4 1/2 béton, piscines int. ext., sauna, intercom, caméras, près piste cyclable, métros. 623-3125

À BOULMATHIEU 3 1/2-4 1/2 juillet, tout compris, près écoles et cégep. Inf. 575-2714. www.grtinc.ca

À ABSOLUMENT VISITER! Beaux grands 3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2 Livres et juil. piscine, stationnement int. 624-3620, 264-7606

A VOIR! Beaux 3 1/2, 4 1/2 - 5 1/2 aires ouvertes, près des services, intercom, tout inclus 623-3940

A VOIR! Bâtiment neuf, grand 4 1/2, près des services, prélocation 694\$, régulier 725\$. 380-4284. A VISITER 623-3125 Moderne, calme. Spacieux 4 1/2

A VOIR! 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 services inclus, qualité/prix. 265-2842 BEARN (COIN JEAN-TALON) 3 1/2 535\$ 550\$ avril juil. Rénovés bois chauffés, semi-meublé 839-0755

FAUBOURG de l'Auvergne, 4 1/2, 5 1/2, style condo, insonorisés, centre sportif, stationnement 627-4358

NON FUMEUR 31/2 - 41/2 - 51/2 A CHARLESBOURG. Neufs, style condo de luxe, air climatisé, bois flottant, céramique, insonorisation supérieure, près services et bus. 929-5644, 1-877-775-6447 www.logis-bec.com

RUE DES DIAMANTS MONTAGNE DES ROCHES DU NEUF EN CONSTRUCTION! Grands 41/2 et 5 pièces Dalles de béton. Lattes, céramique, Disponibles 1er juin 2007 806-9363, 998-4222

255 À louer Condominiums À CHARLESBOURG 41/2, plancher bois neuf, piscine int. ext., très tranquille, salle d'exercice, libre. 670\$ non chauffé. 624-2984 624-0647

À 2 min des ponts, très grand 7 1/2 sur 2 étages. Très luxueux, bois, foyer. Libre mai. 1200\$. 571-3139

A STONEHAM grand condo, meublé, chauffé éclairé, câble, tél. Avril à déc.: (819) 386-2322

À la Place Royale, 3 1/2 meublé, vue fleurie, ascenseur, garage, toit terrasse, 849-2669, 573-0063

A VUE sur l'eau, 4 1/2, 8 1/2, récents, entrée privée, bois, 836-4000

A STE-FOY 41/2, juil. 2 étages, grand balcon, intercom. 653-6594 BEAU loft, vue marina, Vieux-Port, électroménagers, 950\$, 934-4240

SUPERBE! LUXUEUX! A Ste-Foy, près Campanile, 1417 pc., moulures, foyer électrique dans salon double, 2 chambres, 2 salles bains, air climatisé, balayeuse centrale, bois franc et céramique. Semi-meublé, système alarme. Magnifique terrasse 200'. Garage int. 160\$ 650-1920, 254-0910

VAL BELAIR sur le golf 31/2 tout meublé, tout équipé, 690\$. 934-3755 256 Logements à louer Côte-de-Beaupré/Île d'Orléans

CHÂTEAU-RICHER, À LOUER 31/2 LIBRE IMMÉDIATEMENT 824-3266

257 Logements à louer Duberger/Les Saules A ACCÈS FACILE, LES SAULES 4 1/2 LIBRE OU JUILLET 5 1/2 LIBRE, RÉNOVÉ 3 1/2 JUILLET, entrée lav., séch. ABORDABLES, 3 1/2, 4 1/2 modernes, idéal personne seule, 585\$, demi-sous-sol 525\$, 681-9681

258 Logements à louer Lebourgneuf/Le Mesnil/Charlesbourg-Ouest Grand 4 1/2, aires ouvertes, alarme, ensoleillé, verdure, piscine, près de tout. Juillet. BEAU 4 1/2, bois, tapis, céramique, à partir de 650\$ session en tout temps et juillet, 624-5414

41/2, FLOTTANT, céramique, Sécuritaire. juil. juil. 670\$. 624-0833

LEBOURGNEUF/Charlesbourg, grand 4 1/2, sécuritaire, paisible. 626-8076

4 1/2, planchers bois et céramique. 661-8801 ou 580-5598

259 Logements à louer Limoilou À ST-PASCAL 3 1/2, 5 1/2 lav. séch.; juil., bois, céramique, intercom, services, hôpitaux près Maizerets. 871-6012

A VISITER 623-3125 Près cégep, hôpital, rénové, intercom Bois franc, Mélanine 31/2-41/2-51/2

A VISITER grands 3 1/2-4 1/2 neufs planchers bois, ascenseur, très bien situés. 554-0321, 624-1975

A VOIR! 3000 Bergemont, style condo, luxueux, ascenseur, service concierge. 627-3066.

A voir! 2 1/2 libre, tout inclus, bois franc, calme. 265-2842

A ST-ALBERT, 4 1/2 paisible, bois 620\$ chauffé, juillet. 622-4438

AVRIL, 3 1/2 chauffé, eau chaude, 2839, 1ère Av., 465\$, 640-9395

BEAU grand 7 1/2 chauffé, 1100\$/mois. Idéal pour professionnel, planchers bois franc, plafond 9 pi. et stationnement. Près hôpital l'Enfant-Jésus. 845-9767, 930-6561

4 1/2 CHAUFFÉ, non éclairé, près hôpital Enfant-Jésus, 575\$. Mars et avril. 514-238-1747

2 1/2 CHAUFFÉ, planchers bois, 380\$/mois, libre imm. 841-0345 370, des Peupliers Est, beau 4 1/2, chauffé, bois franc, parking, tranquille, 681-8625, 622-1463.

IMM. MONTERRAT 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 *Entrée laveuse *Chauffés, éclairés, eau chaude *Tapis. Piscine ext. *Stationnement *Bus + services à proximité *Conciergerie 24 heures ***** 1 1/2 MEUBLÉ OU NON BAIL DE 3 MOIS ***** 3440 DE LA CONCORDE # 114 628-8634

JUIL. 41/2-525\$ chauffé, 605\$ chauffé eau chaude, 523-7921 PRÈS hôp. Enfant-Jésus, petit 3 1/2 rénové, ensoleillé, entrée lav./séch., galerie + balcon, endroit paisible à 3 min. Vieux-Québec, non fumeur, 455\$/mois+hydro, libre. 666-9736.

3 1/2 près riv. St-Charles, chauffé, éclairé, entrée lav.-séch., balcon, libre, 560\$; meublé et pas d'entrée lav. séc. 550\$. 648-1513, 871-9104

3 1/2-4 1/2 RENOVÉ, flottants, céramique 510 \$ et 725\$ chauffés, entre mars et juillet. 647-0091

SITE DE L'ÉGLISE St-Paul-Apôtre 8e Avenue 3 1/2 - 4 1/2 - NEUFS 65 ans +/-, ascenseur, prêts 1er juillet 593 \$ - 704 \$ 648-1278, poste 227

ST-ALBERT, 4 1/2 chauffé, bois franc, stationnement, tranquille, libre mai, 560\$/mois. 627-5208

ST-PASCAL 41/2 chauffé, propre, paisible, idéal retraité. 663-7210

STE-ODILE, 6 1/2 chauffé, eau chaude fournie, avril ou mai, 665\$/mois. 626-2002.

260 Logements à louer Loretteville/Neufchâtel A 2 pas nouveau Du Vallon, immeuble impeccable, grand 5 1/2 état neuf 695 \$ 842-5205

A 4645 Ste-Geneviève, grand 4 1/2, style condo; 725\$, 681-9681

3 1/2 DES PASSERAUX, JUILLET 530\$; 41/2 MAI ET JUILLET 630\$ tout inclus, près du Vallon. 264-2338

4 1/2 DU PATELIN, 650\$ tout inclus, rénové, plancher béton, près du Vallon. 264-2338.

261 Logements à louer Montcalm A ACCÈS JARDINS DE COULONGE Studio, 3 1/2, 4 1/2, 625\$ à 1150\$, VUE FLEUVE! Tout compris, Sillery, 682-5246.

A 681-8535 31/2 rénové sur étage: 597\$ 41/2 demi-sous-sol: 500\$ 41/2 sur étage: 573\$ Près hôp. St-Sacrement, chauffés eau chaude, ascenseur, balcon.

À 261-6224 31/2 665\$, 41/2 850\$, 61/2 950\$ Près hôpital St-Sacrement Chauffés, balcon, ascenseur, piscine. Parking possible.

A 683-9170, St-Sacrement 1 1/2 à 7 1/2, 815-855-875 Marguerite-Bourgeoys, 1346 Garnier, 850-885 Des-Jésuites, 1420 De-Callières.

A CH. Ste-Foy, juillet, 3 1/2, bois franc, stationnement, non chauffé, 560\$, 529-5177

A 886-2711, René-Lévesque/E. Gagnon, juil. beau grand 41/2 (1 chambre), chauffé, 700\$

BEAU grand 4 1/2, planchers bois, patio, stationnement, 745\$ chauffé, libre mars. 527-7965.

1110 Ch. Ste-Foy, 3 1/2 demi-sous-sol, 575\$ tout inclus, tranquille, entrée privée. Juil. 834-7315

4 1/2 CHAUFFÉ, 1/2 sous-sol, parking. Libre 695\$, 683-0731. CLARIDGE, mars 5 1/2 1125\$, 1 1/2 meublé équipé 780 \$; 2 1/2 700\$, 5 1/2 1280\$, chauffés, eau chaude, 529-5458

4 1/2 demi-sous-sol, grande fenêtres, très propre, plancher bois, entrée lav.-séch., libre. 527-8964.

683-2829 devant cégep tout inclus, 2 1/2 496\$, 3 1/2: 650\$ et non chauffés 4 1/2: 735\$, 5 1/2: 837\$

683-2829 fév./mars/420. Garnier #6 41/2 rénové. 780\$ RÉDUIT À 680\$

FRASER près Cartier, 1 1/2 meublé, mois ou année, libre 565 \$ tout inclus, 455-5764, 683-9357 www.logementsquebec.com

GRANDS 4 1/2, 5 1/2, chauffés, eau chaude, bois franc, très propres, entrée lav., séch., patio, 2 balcons, prix: 750\$ à 950\$. 637 boul René-Levesque O. 873-3045.

HABITATS 435-440 APPARTEMENTS DE LUXE 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 51/2, Penthouse Tout inclus Insonorisés, très grands balcons Grandes fenestration Piscines et stationnement intérieurs Entrée sécurisée 845-3481 www.capeit.net

JUIL. Ste-Foy/Joffre, grand 31/2, demi-sous-sol, semi-meublé, remise, buanderie, 525\$ 834-7315

31/2- 41/2 JUIL. Bois franc, semi-meublés, chauffés, conciergerie, calme. 663-9139, 803-2550

JUILLET-CONDO RÉNOVÉ boieseries superbes, 51/2, 2 chambres, terrasse, parking, 1100\$ chauffé, eau chaude. LIBRE: STUDIO 445\$ meublé, tout inclus. 564-5570

31/2 libre, 1 1/2, 3 1/2, 4 1/2 juillet Face à l'hôpital St-Sacrement. 51/2 juillet rue Jésusite 71/2 rue Aberdeen Tél: 9H AM et 9H PM 687-6274

PETIT 2 1/2 tout compris 500 \$, libre imm. 527-4244.

21/2, RUE Joffre, bois, chauffé, éclairé. 875-3447, 682-2877

LE MONTMORENCY 165 Grande-Allée Est Appartements de luxe, Spacieux et confortables Sur Grande-Allée Entre rue Cartier et les Plaines Grands balcons Grande fenestration neuve Nombreux services 1 1/2 meublé, 3 1/2-4 1/2-5 1/2 573-4144

À 152, Richelieu, 2 1/2 chauffé, eau chaude, galerie, cop. 655-3730

A 683-1192, grand 6 1/2, bois franc, véranda, galerie, gens sérieux BEAUX 3, 5 et 6 pièces, bois franc, très propres. 681-2590 après 18h

AU SAMUEL-DE-CHAMPLAIN 3 1/2 • 5 1/2 • Vue magnifique • Grands balcons • Planchers de bois • Piscine et stat. int. 682-5895 806-1507 www.bwalk.com Ouvert 7 Jrs

NOUVELLE FENESTRATION

262 Logements à louer Rive-Sud A Pintendre, grand 5 1/2, entrée privée, près école, 3 chambres, planchers bois, patio 10x10, cabanon, 725\$. 576-1174, 564-1716

A 832-6123 St-Romuald, rue des Sittelles, grand 4 1/2 neuf, livraison avril ou juil. 2007, à partir de 825\$.

A voir! St-Romuald 2 1/2-3 1/2-4 1/2-5 1/2, bien divisés, tranquille, tout inclus. 265-2842.

A LEVIS, Châteauguay, 4 1/2, libre immédiatement, béton. Idéal personnes âgées. 264-4410

À 2 min des ponts, très grand 7 1/2 sur 2 étages. Très luxueux, bois, foyer. Libre mai. 1200\$. 571-3139

A VOIR! CHARNY 3 1/2-4 1/2, juillet rapport/qualité/prix. Près pont et autoroute. 832-9961

A LEVIS, 4 1/2, style condo, immeuble récent, rue Charles-Rodrigue, foyer, 760 \$, 450-360-6394.

A Charny, 4 1/2-715\$, 6 1/2, mai et juil. plancher bois, foyer électrique, voisin centre d'achat. 576-1173

A ABAISSER! Pintendre, 5 1/2 juillet, récent, impeccable. 265-2842.

A CHARNY 41/2, cadeau, pas d'augmentation juillet. - 572\$ 832-8792

A CHARNY 21/2-41/2 livres: 2 1/2 3 1/2 4 1/2 5 1/2 juil., non fumeur, 832-2900.

ST-JEAN, logement style maison en rangée, très grand 4 1/2 sur deux étages, terrain, tranquillité assurée, 645\$/mois, 839-0217.

ST-NICOLAS, grand 4 1/2, aucun p.c., vue sur fleuve et ponts, foyer à gaz, terrasse 14x18, plafond 21 pi., 1030\$/mois. Libre imm. 655-3136.

ST-ROMUALD, magnifique loft 2000 p.c., vue sur fleuve et ponts, foyer à gaz, terrasse 14x18, plafond 21 pi., 1030\$/mois. Libre imm. 655-3136.

264 Logements à louer Saint-Jean-Baptiste À 152, Richelieu, 2 1/2 chauffé, eau chaude, galerie, cop. 655-3730

A 683-1192, grand 6 1/2, bois franc, véranda, galerie, gens sérieux BEAUX 3, 5 et 6 pièces, bois franc, très propres. 681-2590 après 18h

À 658-8965 21/2 (juil.) semi-meublé, 41/2 (avril ou juil) 51/2 (juil.) TOUT COMPRIS

A STE-FOY, SECTEUR DE CHOIX Béton, piscine, garage ascenseur 3 1/2 ou 4 1/2 livres et avril, 2 1/2 à 5 1/2 juillet 651-0861, 653-7674, 651-8968

A POINTE STE-FOY 31/2, 41/2, 51/2, béton, insonorisés, piscine, balcon. 653-4100

A 2 MIN. de Place Laurier, 2 1/2 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, bois franc, parking, non fumeur, tranquille, pas d'animaux. 659-2564.

À 5 MINUTES UNIVERSITÉ AUTO 2 1/2, 5 1/2 lav. séch., impeccable bois, céramique, services, près piste cyclable, rivière, autoroute, 871-6012.

A PIED de l'Université 41/2, 21/2 chauffé, éclairé. Téléphone: 952-2063 ou 871-2520 poste:362

A VISITER! 1 1/2 à 51/2 Services, métros, modernes, sécurité. 652-1104

À 872-4674, luxueux grands condos 2 et 3 chambres, vue Laurentides. Avril et juillet.

A PROXIMITÉ DES SERVICES 4 1/2 spacieux Près Neilson, 658-1165, 659-9291

A 2 PAS UNIVERSITÉ 627-8574 41/2 - 51/2 - 11/2 gidas@total.net

A VOIR! 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, juillet, services inclus, piscine, 265-4842, 658-1102.

A 569-1305 NORVÈGE, 3 1/2, 4 1/2 chauffés, eau chaude, rénovés, bois franc. 525\$ à 650\$

A 650-9582 AU CAMPANILE Services, métros, modernes, sécuritaires 11/2 à 41/2

A ACCÈS Carré Tilly, 2 1/2 mai, juillet, 5 1/2 juillet, tout compris, balcon, parking. 650-1309.

A 2 PAS de tout, verdure, grand 4 1/2 tout inclus, latte, céramique, juil., 659-5669

A 683-2871, juil. 4 1/2, 5 1/2 rénovés, bois franc, parking

A visiter, beau grand 5 1/2 juillet, chauffé, garage int. 803-1365

A 803-1365 beau grand 3 1/2 libre, tout inclus, 2 balcons, parking A PIED université, grand 7 1/2, idéal 4 étudiants ou +. 499-4731.

98 à 388
IMMOBILIER
 Visites libres
 rubrique 98

Maisons à vendre
 rubriques 100 à 140

Immeubles à revenus à vendre
 rubriques 150 à 189

Autres propriétés
 rubriques 200 à 214

Propriétés commerciales et industrielles
 rubriques 230 à 246

Logements à louer
 rubriques 250 à 288

Chambres à louer
 rubriques 300 à 338

Amélioration et entretien des propriétés
 rubriques 370 à 388

272 Logements à louer
Vieux-Québec/ Haute-ville

AU 105 STE-ANNE

GRAND 61/2, complètement rénové, bois franc et céramique, 2 salles de bain complètes, entrée avant avec hall et une arrière, eau chaude fourni, électros steanless neufs, visite immédiate, janvier, maison: 260-9031, cell: 931-2381

AU 32 CÔTE DE LA FABRIQUE

41/2, bois franc, entièrement rénové, 625 \$, libre, 418-331-2011

AU 54 ST-URSULE

Spacieux 21/2-31/2, tout équipé (net, câble), 685\$ et +, 681-1660

BEAU 4 1/2 tranquille 2e étage, semi-meublé, chauffé, bois franc, rue St-Louis. libre imm. 953-9262

D'AUTREUIL, superbe 4 1/2 rénové, bois, pierre, foyer, entrée lav., séch semi-meublé, terrasse, personnes tranquilles, non fumeur, 720\$/mois + hydro, libre 1er mars. 806-3083

1 1/2, SEMI-MEUBLÉ, non chauffé, non éclairé, 305\$/mois. 694-1708

STUDIO, 1 1/2, 2 1/2 chauffés, éclairés, semi-meublés, câble, buanderie, libres imm. Stéphan 694-0280 du lundi au vendredi.

282 Logements à louer
Maisons à louer

A Lac Beauport, près Manoir St-Castin, 4 chambres et +. Impeccable. Juillet. 1450\$/mois. 849-2945

À STE-FOY, jumelé 11 pièces, vue directe fleuve, 653-2495.

À ST-NICOLAS, maison seule, 5 1/2, pas d'animaux, 653-2495.

À LEBOURGNEUF, neuf, 3 chambres, foyer, ensoleillé, 1100\$, 455-6789

A SILLERY belle maison MEUBLÉE, équipée, près de tout. 828-2842

A LÉVIS, très beau jumelé 8 1/2, état neuf, plusieurs extras 652-1555

A VUE sur l'eau, 4 1/2, 8 1/2, récents, entrée privée, bois, 836-4000

CAP-ROUGE, maison en rangée meublée, 1200\$/mois. 651-4643.

CHICOUTIMI (SAGUENAY) semi-détaché, 3 chambres, 2 étages, remise. Libre 1-418-545-6312

MAI, juin, juillet, grande maison, Sillery, près de tous services. 2000\$/mois tout inclus 683-9458

STE-FOY, près hôpital Laval, jumelé 3 chambres, planchers bois franc, foyer, juillet, 1 010\$. 658-2613.

STE-FOY, 3 chambres, équipée, 6 à 10 mois, 1300\$/mois, 571-4417

VIEUX-LEVIS, 8 1/2 pièces, 3 étages, vue fleuve, planchers bois, foyer, 1200\$/mois. 833-9798

287 Logements à louer
À partager maison ou logement

CHERCHE personne seule qui travaille pour partager maison à St-Nicolas, frigo, foyer, garage, chambre meublée. 550\$, 670-5068

COLOC recherché 6 1/2, 370\$/mois tout inclus, stationnement, chambre non meublée, non fumeur, 5 min. Université. Mars. (418) 934-2258

MONTCALM, 41/2 cour arrière sur Plaines. 335\$. Mars. 529-1504

PARTAGER maison avec leçon anglais. 843-0206

288 Logements à louer
RECHERCHÉ

RECHERCHE maison neuve à louer Rive-Sud de Québec 3 chambres avec garage, à louer ou possibilité option achat. Min. 2 ans. Mai, juin ou juillet. 834-9264

311 Chambres à louer
Montcalm

À 2 pas Cartier, 2E, étudiant, buanderie, câble, non-fumeur, 655-3730

A 527-8697, 2 pas Plaines, Cartier, libre, étage, bois, cuisine, laverie.

51 LOCKWELL, propres, tranquille, 285 \$ - 310 \$; 681-7470, 454-5515

313 Chambres à louer
St-Émile/Lac-St-Charles/Stoneham/Lac Beauport

CHAMBRE style studio avec salle de bain, 325\$ à 375\$ par mois chauffé, éclairé. 848-1419

315 Chambres à louer
Saint-Sauveur

PROPRE, tranquille, câble, libre imm., 280\$/mois, 687-4886

316 Chambres à louer
Sainte-Foy

A 651-0645, près université, NON FUMEUR, services inclus.

A 658-1350 central, sans fumée, calme, câble, Internet, 300\$.

A 658-2446 cuisinière/frigo/chambre bains complet, privés, buanderie

CH. Ste-Foy / de l'Église, câble, Internet, lav./séch., 657-1109

GRANDE, près cégep, université, services, non fumeur, 658-0494.

PRÉS centre-d'achat, université, 240\$ à 300\$, câble, tél. parking. 650-1609.

376 Amélioration et entretien
Déneigement

A BAS PRIX déneigement, abri auto toitures 624-1312, 561-4924

COUVRE-TOIT D.R., déneigement de toitures et déglacage, assuré, 882-3712, 805-3907

1 1/2, SEMI-MEUBLÉ, non chauffé, non éclairé, 305\$/mois. 694-1708

STUDIO, 1 1/2, 2 1/2 chauffés, éclairés, semi-meublés, câble, buanderie, libres imm. Stéphan 694-0280 du lundi au vendredi.

378 Amélioration et entretien
Entretien/réparation

382 Amélioration et entretien
Matériaux

À LIQUIDER 110 bains tourbillons, 75 douches, lot de céramique à plancher, environ 10 000 p.c. 12x12, grade 4, à partir 0,99\$/p.c. (418) 335-7852

MARCHE de chène 35 "naturel 9.95\$/ch. quantité limitée. Merisier ou érable 12.95\$/ch. BOIS FRANC LAURIER Village Huron, 840-1458

MAI, juin, juillet, grande maison, Sillery, près de tous services. 2000\$/mois tout inclus 683-9458

STE-FOY, près hôpital Laval, jumelé 3 chambres, planchers bois franc, foyer, juillet, 1 010\$. 658-2613.

STE-FOY, 3 chambres, équipée, 6 à 10 mois, 1300\$/mois, 571-4417

VIEUX-LEVIS, 8 1/2 pièces, 3 étages, vue fleuve, planchers bois, foyer, 1200\$/mois. 833-9798

395 à 469
MARCHANDISES
 Marchandises diverses
 rubriques 395 à 459

Loisirs
 rubriques 461 à 469

399 Marchandises diverses
Ameublement/appareils ménagers

À LIQUIDER, matelas 39", 54", 60". Lit 39" po. génératrice, 780-2006.

BANCs de quêtueux en pin. Neufs, fait par artisan, 100 \$, 626-7021

CHOIX:mobilier chambre, salon, cuisine,etc La Ressourcée Lac St-Charles (osbi) 10\$ à 100\$,849-7160

MOBILIER cuisine en érable: 200\$ 843-3466

MOBILIER chambre métalline laquée noire, 400\$. 524-9605

OTIS Electro. Réparations électromotrices prix concurrentiels, 907-8839

PETIT CONGÉLATEUR, déshumidificateur, collection de bulletins des agriculteurs de 1983 à 1988 inclus. 843-5717

400 Marchandises diverses
Animaux

À ADOPTER à la S.P.A. Québec! Contactez-nous 7jrs/7 au: 527-9104 www.spadequebec.ca

SCHNAUZERS nains, enregistrés, milieu familiale, 819-371-3197.

410 Marchandises diverses
Bois de chauffage

A VENDRE, BOIS DE CHAUFFAGE ÉRABLE ET MERISIER, 836-1730

BOIS de chauffage, érable, merisier, 1ère qualité, 561-4468.

413 Marchandises diverses
Coin du bébé

RECEPTIONNISTE et **AUDITEUR** de nuits avec expérience demandées. Salaire et avantages sociaux compétitifs. Faxer c.v. 418-877-9988

TECHNICIEN(NE) vétérinaire demandé(e) pour travail en pratique des petits animaux. S'adressez à: Dr Denis Julien, M.V. 849-1824

PREPOSE(E) aux bénéficiaires, résidence personnes âgées, avec déficience intellectuelle légère, temps plein ou partiel, fax: 681-1930

A 836-2458. De la tête, suédois, créatif/aromatique. Tranquille. Reçu

A 834-5242. DETENTE. Rive-Sud St-Jean Chrysostome 9h à 23h, 777; 1006 Parc Industriel.

ABDUL, suédois, drainage lymphatique, réflexologie. 575-8336

BON massage californien de qualité. Luc 806-1484

CLINIQUE de massothérapie Marie-Annie Sun, Ste-Foy Thérapeutique seulement. Huile essentielle biologique 809-5090

HOMME offre suédois, californien, bonne relaxation 626-2879

MASSAGES, épilation laser, Clinique L. Gauthier, IMQ, reçu. 683-0441.

MASSOTHÉRAPEUTE CHINOISE Massages thaïlandais, chinois japonais, suédois et nouveau pierre chaude; A.M.Q. 849-7837

MASSOTHÉRAPIE et esthétique SENS À ELLE, IRIS 666-8666

NOUVEAU 7/7 Massothérapie des îles 74 chemin des îles, Rive-Sud 835-3322

THÉRAPEUTE/MASSOTHÉRAPEUTE. Massage suédois/relax. biologie totale. Reçu disponible. Membre AMQ Nancy Gagnon 456-7000

486 Emplois
Services domestiques et garderie

MÉNAGE résidentiel fait avec minutie et confiance. Estimation gratuite. Chantale 454-4460.

MÉNAGE ET VOUS Mme Turcotte 652-7920

487 Emplois
Service d'aide aux aînés

GARDERIE de nuits à 7\$. 842-9056

488 Emplois
Tenues de livres/comptabilité

491 à 627
SERVICES
 Finance
 rubriques 491 à 497

491 Finance
Argent à prêter

APPROBATION 24H. 563-8286 • MARGE COMMERCIAL & résidentiel

PREMIER FINANCIER Prêt personnel, 1200\$ à 5000\$ +. Approbation rapide. premierfinancier2@bellnet.ca 418-525-0328

Montréal, Québec, Ottawa, Toronto, Edmonton, Calgary

SNMA FINANCEMENT, ARGENT RAPIDE. 254-8146

493 Finance
Occasions d'affaires

497 Finance
RECHERCHÉ

AGENTS(ES) immobiliers avec permis, clientèle fournie, dépenses payées. Carole Fortin 261-9232

CAMELOTS ADULTES recherchés
 secteurs SILLERY STE-FOY ST-PASCAL CHARLESBOURG

Revenu intéressant
Pour entrevue
955-0979

LIVRAISON DE JOURNAUX EN AUTO
BEAUPORT ET CHARLESBOURG

De nuit, 28H et +/sem. 7/7 jours. 125\$ de l'heure 418-843-0021

400 Marchandises diverses
Animaux

À ADOPTER à la S.P.A. Québec! Contactez-nous 7jrs/7 au: 527-9104 www.spadequebec.ca

SCHNAUZERS nains, enregistrés, milieu familiale, 819-371-3197.

410 Marchandises diverses
Bois de chauffage

A VENDRE, BOIS DE CHAUFFAGE ÉRABLE ET MERISIER, 836-1730

BOIS de chauffage, érable, merisier, 1ère qualité, 561-4468.

413 Marchandises diverses
Coin du bébé

RECEPTIONNISTE et **AUDITEUR** de nuits avec expérience demandées. Salaire et avantages sociaux compétitifs. Faxer c.v. 418-877-9988

TECHNICIEN(NE) vétérinaire demandé(e) pour travail en pratique des petits animaux. S'adressez à: Dr Denis Julien, M.V. 849-1824

PREPOSE(E) aux bénéficiaires, résidence personnes âgées, avec déficience intellectuelle légère, temps plein ou partiel, fax: 681-1930

A 836-2458. De la tête, suédois, créatif/aromatique. Tranquille. Reçu

A 834-5242. DETENTE. Rive-Sud St-Jean Chrysostome 9h à 23h, 777; 1006 Parc Industriel.

ABDUL, suédois, drainage lymphatique, réflexologie. 575-8336

BON massage californien de qualité. Luc 806-1484

CLINIQUE de massothérapie Marie-Annie Sun, Ste-Foy Thérapeutique seulement. Huile essentielle biologique 809-5090

HOMME offre suédois, californien, bonne relaxation 626-2879

MASSAGES, épilation laser, Clinique L. Gauthier, IMQ, reçu. 683-0441.

MASSOTHÉRAPEUTE CHINOISE Massages thaïlandais, chinois japonais, suédois et nouveau pierre chaude; A.M.Q. 849-7837

MASSOTHÉRAPIE et esthétique SENS À ELLE, IRIS 666-8666

NOUVEAU 7/7 Massothérapie des îles 74 chemin des îles, Rive-Sud 835-3322

THÉRAPEUTE/MASSOTHÉRAPEUTE. Massage suédois/relax. biologie totale. Reçu disponible. Membre AMQ Nancy Gagnon 456-7000

486 Emplois
Services domestiques et garderie

MÉNAGE résidentiel fait avec minutie et confiance. Estimation gratuite. Chantale 454-4460.

MÉNAGE ET VOUS Mme Turcotte 652-7920

487 Emplois
Service d'aide aux aînés

GARDERIE de nuits à 7\$. 842-9056

488 Emplois
Tenues de livres/comptabilité

APPROBATION 24H. 563-8286 • MARGE COMMERCIAL & résidentiel

PREMIER FINANCIER Prêt personnel, 1200\$ à 5000\$ +. Approbation rapide. premierfinancier2@bellnet.ca 418-525-0328

Montréal, Québec, Ottawa, Toronto, Edmonton, Calgary

SNMA FINANCEMENT, ARGENT RAPIDE. 254-8146

493 Finance
Occasions d'affaires

497 Finance
RECHERCHÉ

AGENTS(ES) immobiliers avec permis, clientèle fournie, dépenses payées. Carole Fortin 261-9232

499 Finance
RECHERCHÉ

AGENTS(ES) immobiliers avec permis, clientèle fournie, dépenses payées. Carole Fortin 261-9232

508 Divers
Déménagement/transport

HOMME prendrait petits déménagements, 659-1083, 264-4600

Toronto & Ottawa De Montréal/Québec. 1-866-816-0877 Zsmover@aol.com

514 Divers
Ésotérisme

ASTRO-CLUB. Voyance en direct 24h, 18+, 2,85 \$/min. 1 (900) 830-6767

VOUS avez des questions sans réponse. Contactez Uriel, je vous aiderai à avoir des réponses avec tarot, voyance et contact avec vos défunts. Pagette 664-4060.

518 Divers
Massage thérapeutique

A 847-5603, Richard, SUÉDOIS pour homme, détente, peut se déplacer.

A 836-2458. De la tête, suédois, créatif/aromatique. Tranquille. Reçu

A 834-5242. DETENTE. Rive-Sud St-Jean Chrysostome 9h à 23h, 777; 1006 Parc Industriel.

ABDUL, suédois, drainage lymphatique, réflexologie. 575-8336

BON massage californien de qualité. Luc 806-1484

CLINIQUE de massothérapie Marie-Annie Sun, Ste-Foy Thérapeutique seulement. Huile essentielle biologique 809-5090

HOMME offre suédois, californien, bonne relaxation 626-2879

MASSAGES, épilation laser, Clinique L. Gauthier, IMQ, reçu. 683-0441.

MASSOTHÉRAPEUTE CHINOISE Massages thaïlandais, chinois japonais, suédois et nouveau pierre chaude; A.M.Q. 849-7837

MASSOTHÉRAPIE et esthétique SENS À ELLE, IRIS 666-8666

NOUVEAU 7/7 Massothérapie des îles 74 chemin des îles, Rive-Sud 835-3322

THÉRAPEUTE/MASSOTHÉRAPEUTE. Massage suédois/relax. biologie totale. Reçu disponible. Membre AMQ Nancy Gagnon 456-7000

520 Divers
Massage non sexuel

Belle, grande, mince, ANNIE I DE RETOUR. (418) 838-7725 Lévis

sports

LHJMQ L'Océanic incapable de battre les Remparts → 69



CLUB DE GOLF ROYAL QUÉBEC

Nouvel élan pour les juniors

Réal Labbé

rlabbe@lesoleil.com



Avec l'embauche de Frédéric Colgan pour la prochaine saison, le professionnel Nicolas Huot donne un nouvel élan à son programme de golf junior au club Royal Québec de Boischatel.

Le programme actuel existe depuis quatre ans et a mérité une mention de quatre étoiles sur cinq par le programme Étoiles Premiers Élans. «Je me demandais ce que je ferais pour mon programme junior, mentionne Huot. Et il y a un mois et demi, j'ai eu un flash. Je me suis dit que si Frédéric Colgan avait réussi à développer des Keven Fortin-Simard ou des Isabelle Gendreau, il est sûrement capable de nous aider.»

Le programme junior se portait bien au Royal Québec, mais sur le plan de la participation, ça aurait pu aller mieux. Et la philosophie adoptée par le professionnel en titre est tout à fait dans les vues de la direction du club de Boischatel, à commencer par le président Émile Langlois.

«Le phénomène dans nos clubs de golf, c'est le vieillissement de nos membres. Et les listes d'attente, jadis fort longues, le sont beaucoup moins maintenant. Nous avons mis en place un programme incitatif pour la catégorie des 40 ans et plus en réduisant le droit



Le président Émile Langlois (à gauche), le professionnel en titre Nicolas Huot, et le capitaine Jacques Marcotte (en arrière), sont heureux d'accueillir Frédéric Colgan (à droite) au sein de la grande famille du club de golf Royal Québec. — PHOTO LE SOLEIL, STEVE DESCHÈNES

d'entrée et en permettant de l'étaler sur une certaine période. Alors, c'est sûr que pour nous, le programme junior est un autre pas dans cette direction. Nous approuvons pleinement cette dynamique de consacrer des efforts au développement des jeunes.»

Aux yeux de Colgan, son arrivée au Royal Québec concrétise un rêve. «Il y a 17 ans, je passais une en-

trevue avec Rodrigue Huot, le père de Nicolas. Aujourd'hui, je réalise mon rêve. Pour moi c'est un événement majeur, car il n'y a pas beaucoup de terrains dans la région qui nous donnent autant de facilités, à commencer par un grand terrain d'exercice et des heures de jeu très intéressantes. Les jeunes n'auront pas des heures de départ qui se limitent à très très tôt le matin ou

très tard en fin d'après-midi. Le Blainvillier, dans la région de Montréal, avait pris cette tangente il y a quelques années et ils en sont très satisfaits présentement.»

L'objectif sera de hausser la participation à 90% des membres junior aux activités du club et on mettra en place aussi un comité qui supervisera le programme et s'occupera du financement.

Colgan et son équipe (Patrick Rhéaume et la physiothérapeute Anne Labrecque) iront suivre un cours de perfectionnement du Titleist Performance Institute, une référence dans le monde du golf. De plus, Colgan est à passer son niveau 4 du Programme national de certification des entraîneurs, détenu par un seul autre pro au pays (Roger Lauzon, de Montréal).

Skis Fischer RX2
Cour.: 599\$
Spécial 399\$
Fixations incluses

JUSQU'À
50%
sur

- Vêtements*
- Équipements ski alpin*
- Planches à neige*
- Raquettes*

Snowboard à partir de

149⁹⁹\$

Ensemble de ski de fond complet

199⁹⁹\$

Aiguisage et cirage de skis alpins

29⁹⁹\$

Avec la technologie WINTERSTEIGER

* En magasin

PERFORMANCE
BÉGIN
877-4018

3695, de l'Hétrière
à 2 minutes de la sortie Jean-Gauvin
voisin de l'aréna Actival

877-4018

Temps d'arrêt

FACE-À-FACE

Le Heat de Miami effectue sa première visite à Dallas depuis sa conquête du championnat de la NBA en juin dernier aux dépens des Mavericks. Surtout une première visite depuis que Dwyane Wade (MIA) a semé la controverse en mettant en doute les qualités de meneur de Dirk Nowitzki (DAL), il y a deux semaines, ce qui avait provoqué une vive réplique du proprio des Mavericks, l'impétueux Mark Cuban.



DWYANE WADE



DIRK NOWITZKI

POINT FORT

D.W. Peu de joueurs peuvent marquer cet ultra-athlétique garde de 6'4" et 212 livres, comme le démontrent ses 11,1 lancers francs tentés par match.

D.N. L'avant de 7' et 245 livres connaît une autre saison digne d'un MVP (25,0 points et 9,4 rebonds par match) à la tête de la meilleure équipe du circuit Stern.

POINT FAIBLE

D.W. Aussi talentueux soit-il, l'athlète de 25 ans n'a pu empêcher les champions en titre de plonger au classement en l'absence de Shaquille O'Neal.

D.N. La mesure étalon de la grandeur d'un athlète étant ses succès en séries, l'Allemand de 28 ans ne fera pas l'unanimité tant qu'il n'aura pas gagné en juin.

CITATION

« Ce sont des critiques honnêtes. Mais je suis comme le président Bush. Vous pouvez ne pas m'aimer ou ne pas me respecter, mais je fais mon mandat pour le peuple. »

— SHAQUILLE O'NEAL, le centre du Heat de Miami, en réponse à ceux qui disent qu'il ne méritait pas d'être choisi au scrutin populaire pour le Match des étoiles de la NBA.

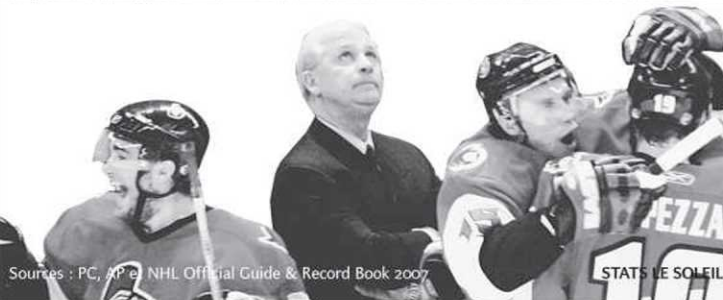
ZOOM HOCKEY

1199 MATCHS, 600 VICTOIRES, 0 COUPE STANLEY... →

À 64 ans, Bryan Murray est devenu, mardi soir, le cinquième entraîneur à atteindre le plateau des 600 victoires, précédé par Scotty Bowman, Al Arbour, Dick Irvin et Pat Quinn. La première victoire du natif de Shawville au Québec remonte au 14 novembre 1981 avec les Capitals de Washington. Sans contrat pour la saison 2007-2008, Murray est aussi l'entraîneur avec le plus d'années de services à n'avoir jamais gagné la coupe Stanley.

Le club des 600 victoires

	Mj	G	P	N	Moy.	CS
Scotty Bowman, StL-Mtl-Buf-Pit-Det	2141	1244	584	313	,654	9
Al Arbour, StL-NYI	1606	781	577	248	,564	4
Dick Irvin, Chi-Tor-Mtl	1449	692	527	230	,559	4
Pat Quinn, Phi-LA-Van-Tor	1318	657	499	162	,569	0
Bryan Murray, Was-Det-Flo-Ana-Ott	1199	600	456	143	,569	0



Sources : PC, AP et NHL Official Guide & Record Book 2007

HORAIRE TÉLÉ

HOCKEY — LNH

Montréal à Nashville, 20h, RDS
Ottawa à Buffalo, 19h, Sportsnet

BASKETBALL — NBA

Chicago à Cleveland, 19h, The Score

GOLF

PGA — Accenture Match Play, 14h, The Golf Channel
LPGA — Omnium Fields, 18h30, The Golf Channel

CURLING

Tournoi des Coeurs Scott, 10h30, 15h et 20h, TSN



LE « GOLFEUR FOU » SE RACHÈTE

Quelques jours seulement après qu'il eut présumément frappé un coéquipier avec un bâton de golf lors d'une fête qui a mal tourné la semaine dernière, l'attaquant Craig Bellamy (ci-dessus), du Liverpool, a célébré son but contre le FC Barcelone à la 43^e minute en y allant d'un élan de golf, hier, un geste que les preneurs aux livres avaient établi à 100 contre 1... Le Gallois aurait reçu une amende équivalant à deux semaines de salaire (environ 181 370\$CAN) pour avoir attaqué son coéquipier norvégien John Arne Riise, qui a ironiquement marqué le second but du Liverpool à la 74^e minute sur une passe décisive de Bellamy dans la victoire de 2-1 contre Barcelone, hier, en huitièmes de finale aller de la Ligue des champions. Deco avait ouvert le score de la tête pour Barcelone, champion en titre, à la 14^e minute. En Italie, l'AS Rome et Lyon ont fait match nul 0-0, tandis que Valence a livré un match nul de 2-2 contre Inter Milan. Il s'agissait du quatrième match nul entre les deux formations en sept confrontations. Enfin, Chelsea a obtenu le nul 1-1 à Porto. Andreï Chevtchenko a égalisé à la 16^e minute. Les matchs retour auront lieu dans 15 jours. — PHOTO REUTERS

Charles Dionne avait vu juste... il termine au 105^e rang

La troisième étape s'annonçait difficile au Tour de la Californie et Charles Dionne avait vu juste. Il a terminé 105^e hier, à 14 min 50 s de la tête. Non sans avoir toutefois forcé des gars comme George Hincapie et Ivan Basso à pédaler un peu plus vite.

« Je me sentais bien quand nous sommes arrivés au bas du dernier Grand Prix de la montagne et j'ai décidé de donner un petit coup. Plusieurs coureurs ont suivi, surtout que le groupe d'échappés n'était pas trop loin et j'ai entendu Hincapie dire à

Basso que le tempo était beaucoup trop rapide. »

L'effort a fait que Dionne a « explosé » et comme il ne pouvait plus rejoindre le peloton de tête, il a roulé lentement avec un équipier en attendant que l'autre groupe se pointe. « Demain (aujourd'hui) la course est longue, 213 km, et ça devrait se terminer au sprint. Je me sens bien et je vais essayer d'être dans le coup. »

C'est toujours Levi Leipheimer (Discovery) qui domine. *Réal Labbé*

EN BREF

Recrue étoilée du Rouge et Or

→ Jean-François Beaulieu-Maheux a été choisi recrue par excellence du circuit universitaire québécois de basketball grâce à une première campagne spectaculaire avec le Rouge et Or de l'Université Laval. Il a dominé le classement des marqueurs de la Ligue avec une moyenne de points par match de 23,2. Il a également été le meilleur au chapitre de la moyenne des lancers de trois points réussis, des lancers bloqués (2,10) et des rebonds défensifs (8,80). Il a bien sûr été choisi sur la première équipe d'étoiles de la Ligue, tout comme son coéquipier Jean-Philippe Morin, qui a maintenu une moyenne de points par match de 21,5. Morin a de plus dominé le circuit avec un total de 125 rebonds. *Kevin Johnston*

Un vrai test pour Diaconu

Adrian Diaconu (23-0-0, 14 K.-O.)

disputera le combat le plus important de sa carrière lorsqu'il montera dans l'arène du Centre Bell le 23 mars pour affronter un boxeur format géant, qui a seulement une défaite à son dossier, Rico Hoyo (20-1-0, 15 K.-O.). Le vainqueur aura ensuite l'occasion de mettre la main sur la ceinture WBC des mi-lourds détenue par Chad Dawson. « Je trime dur à l'entraînement afin d'être prêt pour cet affrontement. Hoyo a un style qui me convient parfaitement. J'aime affronter des boxeurs combattifs », a déclaré le Montréalais d'origine roumaine. *PC*

Vente de l'Olympique : Kachka sous enquête

→ La vente de l'Olympique de Marseille au Canadien Jack Kachka, estimée à 175 millions\$CAN, pourrait être remise en cause. Sous le titre « Rachat de l'OM: soupçon d'argent sale », le quotidien *Le Figaro* évoque des investigations « d'une

cellule de renseignements financiers au cœur du dispositif français de lutte contre le blanchiment d'argent », qui « alimenteraient les suspicions ». Kachkar, 43 ans, homme d'affaires canadien d'origine arménienne, est pdg de la société d'investissement Karver Capital Holdings, qui possède des participations variées en Amérique du Nord et en Europe. Il détient notamment une participation importante dans la société pharmaceutique Inyx cotée au NASDAQ et basée à New York, dont il est pdg. *AFP*

Wozniak : trois fois excellente

→ Aleksandra Wozniak (Blainville) s'est spécialement distinguée en accaparant trois des Prix d'excellence de Tennis Canada pour 2006 : joueuse de l'année, joueuse de simple de l'année et joueuse la plus améliorée. Après avoir terminé la saison 2005 au 190^e rang du Sony Ericsson WTA Tour, elle s'est hissée à la 91^e place. *PC*

Ligue Nationale



Classement par division: Bp et Bc incluent les buts gagnants en fusillade. Classement par association: () rang au classement général. # - Les premiers de chaque division sont assurés des trois premiers rangs. PP et PF - les points pour les défaites en prolongation et en fusillade. Moy. - moyenne de points « pts ÷ (mj x 2) ».

CLASSEMENT PAR DIVISION DE L'ASSOCIATION EST

Table with columns: DIVISION NORD-EST, MJ, G, P, DP, DF, BP, BC, PTS, PROL, FUS, DOM, ÉTR, DIV, 10DER, SÉRIE. Rows include Buffalo, Ottawa, Montréal, Toronto, Boston.

DIVISION ATLANTIQUE

Table with columns: MJ, G, P, DP, DF, BP, BC, PTS, PROL, FUS, DOM, ÉTR, DIV, 10DER, SÉRIE. Rows include New Jersey, Pittsburgh, NY Islanders, NY Rangers, Philadelphie.

DIVISION SUD-EST

Table with columns: MJ, G, P, DP, DF, BP, BC, PTS, PROL, FUS, DOM, ÉTR, DIV, 10DER, SÉRIE. Rows include Tampa Bay, Atlanta, Caroline, Floride, Washington.

CLASSEMENT PAR DIVISION DE L'ASSOCIATION OUEST

Table with columns: DIVISION CENTRALE, MJ, G, P, DP, DF, BP, BC, PTS, PROL, FUS, DOM, ÉTR, DIV, 10DER, SÉRIE. Rows include Detroit, Nashville, St. Louis, Chicago, Columbus.

DIVISION NORD-OUEST

Table with columns: MJ, G, P, DP, DF, BP, BC, PTS, PROL, FUS, DOM, ÉTR, DIV, 10DER, SÉRIE. Rows include Vancouver, Minnesota, Calgary, Colorado, Edmonton.

DIVISION PACIFIQUE

Table with columns: MJ, G, P, DP, DF, BP, BC, PTS, PROL, FUS, DOM, ÉTR, DIV, 10DER, SÉRIE. Rows include Anaheim, San Jose, Dallas, Phoenix, Los Angeles.

CLASSEMENT PAR ASSOCIATION

Table with columns: OUEST, EST, MJ, PP, PF, PTS, MOY. Rows list teams like Detroit, Anaheim, Nashville, San Jose, Dallas, Minnesota, Colorado, Toronto, NY Rangers, Philadelphia, St. Louis, Chicago, Columbus, Los Angeles.

CALENDRIER 82 MATCHS

Calendar of matches for various dates: Mardi 20 février, Mercredi 21 février, Jeudi 22 février, Vendredi 23 février, Samedi 24 février. Lists teams and locations.

CANADIEN

Table with columns: NO, MJ, B, A, PTS, PÉN. Rows list players like Sheldon Souray, Saku Koivu, Michael Ryder, Alex Kovalev, Andrei Markov, Tomas Plekanec, Chris Higgins, Mike Johnson, Sergei Samonov, Mark Streit, Craig Rivet, Alexander Perezhogin, Michael Komisarck, Francis Bouillon, Maxim Lapierre, Steve Bégin, Mathieu Dandenault, Garth Murray, Janne Niinimaa, Aaron Downey, Duncan Milroy.

MARQUEURS - LNH

Table with columns: RG NO, B, A, PTS. Lists top scorers like Sidney Crosby, Vincent Lecavalier, Martin St-Louis, Marc Savard, Marian Hossa, Joe Thornton, Daniel Brière, Dany Heatley, Teemu Selanne, Alexander Ovechkin, Joe Sakic, Jaromir Jagr, Evgeni Malkin, Jarome Iginla, Henrik Zetterberg, Martin St. Louis, Rod Brind'Amour, Patrick Marleau, Michael Nylander, Ilya Kovalchuk, Pavel Datsyuk, Mark Recchi, Alexander Frolov, Daniel Sedin, Olli Jokinen, Mike Cammalleri, Daniel Alfredsson, Paul Kariya, Kristian Huselius, Steve Sullivan, Alex Tanguay, Alexander Semin, Eric Staal, Maxim Afinogenov, Patrik Elias, Henrik Sedin, Chris Drury, Thomas Vanek, Andrew Brunette, Jason Spezza, Andy McDonald, Justin Williams, Brendan Shanahan, Patrice Bergeron, Anze Kopitar, Paul Stastny.

JUNIOR MAJEUR

LIGUE DU QUÉBEC

Table with columns: MERCREDI 21 FÉVRIER, JEUDI 22 FÉVRIER, VENDREDI 23 FÉVRIER. Lists teams like Rimouski, Baie-Comeau, Moncton, Saint-Jean, Cap-Breton, Drummondville, Chicoutimi, Victoriaville, Moncton, Cap-Breton, Lévis, Saint-Jean, Val-d'Or, Saguenay, Drummondville, Chicoutimi, Lévis, Moncton, Cap-Breton, Lévis, Saint-Jean, Val-d'Or, Saguenay.

CLASSEMENT (70 MATCHS)

Table with columns: DIVISION TELUS, MJ, G, P, PP, BP, BC, PTS. Lists teams like Val-d'Or, Gatineau, Québec, Victoriaville, Baie-Comeau, R-Noranda, Drummondville, Chicoutimi, Shawinigan, Rimouski, Division Est, Cap-Breton, Le-P-E, Moncton, A-Bathurst, Halifax, St. John's, Saint-Jean.

MARQUEURS

Table with columns: MJ, B, A, PTS. Lists players like Bouchard, François, Beauregard, Perreault, Giroux, Aubin, Jérôme, Desharnais, Trukhno, Picard-Hooper, Bouchard, Madson, Laliberté, Sheppard, Doucet, Morrison, Petit, Roy, McIvroy.

NORD-AMÉRICAINE

Table with columns: JEUDI 22 FÉVRIER, VENDREDI 23 FÉVRIER. Lists teams like Sorel-Tracy, St-Georges, Sherbrooke, Trois-Rivières, Division Est, Manchester, Hartford, Worcester, Portland, Lowell, Springfield.

MARQUEURS

Table with columns: MJ, B, A, PTS. Lists players like Michel Picard, Marco Charpentier, Sylvain Rodier, Denis Chailfoux, Mathieu Benoît, Hugo Bélanger, Philippe Audet, Dominic Maltais, David Lessard, Marquis Mathieu.

GARDIENS DE BUT

Table with columns: MIN, BA, MOY. Lists goalkeepers like Olivier Michaud, Magog, Simon Lajeunesse.

MIDGET AAA

Table with columns: MERCREDI 21 FÉVRIER, VENDREDI 23 FÉVRIER, SAMEDI 24 FÉVRIER, DIMANCHE 25 FÉVRIER. Lists teams like Lac St-Louis, Amos, Jonquière, École Sec. Notre-Dame, C. A. Girouard, Jonquière, Gatineau, Magog, Crabtree, Fin de la saison régulière.

CLASSEMENT (44 MATCHS)

Table with columns: Division Reebok, MJ, G, P, PP, BP, BC, PTS. Lists teams like x-S. St-François, E. S. Notre-Dame, Trois-Rivières, Magog, A-Girouard, Lévis, Jonquière, Division CCM, x-Laurentides, Laval-Bourassa, C-Lemoyne, Lac St-Louis, Gatineau, Châteauguay, Amos, Montréal, x-champions de division.

MARQUEURS

Table with columns: MJ, B, A, PTS. Lists players like David Jacob-Tancrède, Jimmy Provencher, Gregory Dupré, Alexandre Pagé, Charles Gill, Chad Lacasse, Patrick Gingras, Mario Turcotte.

GARDIENS DE BUT

Table with columns: MIN, BA, MOY. Lists goalkeepers like Louis Chabot, Guy Moore, Guillaume Lavallée.

JUNIOR AAA

Table with columns: MERCREDI 21 FÉVRIER, JEUDI 22 FÉVRIER. Lists teams like Valleyfield, Col. Lafèche au Col. St-Lawrence, Vincent Bourgeois, Jacob Lagacé, Benjamin Power, Billy Lacasse, Mathieu Loisel, Olivier Daunais.

GARDIENS DE BUT

Table with columns: MIN, BA, MOY. Lists goalkeepers like Charles-Albert Corsi, Adrien Lemay, Gabriel Girard.

AMÉRICAINE

Table with columns: MARDI 20 FÉVRIER, MERCREDI 21 FÉVRIER. Lists teams like Albany, Syracuse, Wilkes-Barre, Manchester, Worcester, Portland, San Antonio, Norfolk, Philadelphia, Manitoba, Omaha, Peoria.

JEUDI 22 FÉVRIER

Table with columns: Iowa, VIRENDI 23 FÉVRIER, SYRACUSE à Hamilton, Bridgeport, Portland, Wilkes-Barre, Hartford, Hershey, Providence, Manitoba, Omaha, Michigan, Grand Rapids, Iowa.

CLASSEMENT (80 MATCHS)

Table with columns: ASSOCIATION OUEST, Division Nord, MJ, G, P, PPDF, BP, BC, PTS. Lists teams like Rochester, Manitoba, Hamilton, G. Rapids, Toronto, Syracuse, Division Ouest, Chicago, Omaha, Milwaukee, Peoria, Iowa, San Antonio, Houston.

ASSOCIATION EST

Table with columns: Division Atlantique, MJ, G, P, PPDF, BP, BC, PTS. Lists teams like Manchester, Hartford, Worcester, Portland, Lowell, Springfield, Division Est, Chicago, Omaha, Milwaukee, Peoria, Iowa, San Antonio, Houston.

MARQUEURS

Table with columns: MJ, B, A, PTS. Lists players like Norfolk, Hershey, W-Barre, Bridgeport, Albany, Philadelphia, Binghamton, Affiliations (LNH), Rivière-du-Loup, Manchester, Norfolk, Peoria, Portland, Boston, San Antonio, Tampa Bay, Toronto, Worcester.

SENIOR

LIGUE CENTRALE

Table with columns: QUARTS DE FINALE (4 DE 7), SÉRIE A, VENDREDI 23 FÉVRIER, SÉRIE B, VENDREDI 23 FÉVRIER, SÉRIE C, VENDREDI 23 FÉVRIER, SÉRIE D, VENDREDI 23 FÉVRIER. Lists teams like Amos, Jonquière, Saguenay, Pointe-Lévy, Lotbinière, Beauport, Saguenay, Saguenay, Saguenay, Saguenay, Saguenay.

MARQUEURS

Table with columns: MJ, B, A, PTS. Lists players like David Jacob-Tancrède, Jimmy Provencher, Gregory Dupré, Alexandre Pagé, Charles Gill, Chad Lacasse, Patrick Gingras, Mario Turcotte.

GARDIENS DE BUT

Table with columns: MIN, BA, MOY. Lists goalkeepers like Louis Chabot, Guy Moore, Guillaume Lavallée.

JUNIOR AAA

Table with columns: MERCREDI 21 FÉVRIER, JEUDI 22 FÉVRIER. Lists teams like Valleyfield, Col. Lafèche au Col. St-Lawrence, Vincent Bourgeois, Jacob Lagacé, Benjamin Power, Billy Lacasse, Mathieu Loisel, Olivier Daunais.

CLASSEMENT (54 MATCHS)

Table with columns: Division Drole, MJ, G, P, PPDF, BP, BC, PTS. Lists teams like x-St-Jérôme, x-Joliette, Terrebonne, St-Eustache, St-Félicien, St-Lawrence, é-Lafèche, Division Sherwood, x-Longueuil, Valleyfield, Kahnawake, Champlain, Granby, Lachine, é-Vaudreuil, x-assurés de participer aux séries, é-éliminés des séries éliminatoires.

MARQUEURS

Table with columns: MJ, B, A, PTS. Lists players like François Ouhmet, Stéphane Boileau, Bobby Mazerolle, Alexandre Nadeau, Nicolas Daoust, Samuel Bergeron, Maxime Chamberland, Marc-André Allard, Carl Lauzon, Simon Marcotte.

FÉMININ

LIGUE COLLÉGIALE AA

Table with columns: VENDREDI 23 FÉVRIER, Lévis-Lauzon à Limoilou, Division Atlantique, Toronto, New Jersey, New York, Philadelphie, Boston, Division Sud-Est, Washington, Orlando, Miami, Atlanta, Charlotte, Division Centrale, Detroit, Cleveland, Chicago, Indiana, Milwaukee, Division Ouest, Dallas, San Antonio, Houston, La N.-Orléans, Memphis, Division Nord-Ouest.

MARQUEURS

Table with columns: MJ, B, A, PTS. Lists players like Vanessa Emond, Marie-Eve Pharrand, Marie-Michèle Poirier, Stéphanie Savoie, Jessica Bond.

MINEUR

LIGUE DE

	G	P	MOY.	DIF.
Utah	35	18	660	—
Denver	26	26	500	8 1/2
Minnesota	25	28	472	10
Portland	23	32	418	13
Seattle	21	32	396	14

Division Pacifique

	G	P	MOY.	DIF.
Phoenix	40	13	755	—
L.A. Lakers	30	24	556	10 1/2
Golden State	25	29	463	15 1/2
L.A. Clippers	25	29	463	15 1/2
Sacramento	23	29	442	16 1/2

ABA

VENDREDI 23 FÉVRIER
Québec à Montréal, 19h05

CLASSEMENT (36 MATCHS) ASSOCIATION BLEU

Division Nord

	G	P	MOY.	DIF.
Vermont	25	4	862	—
Rochester	18	6	750	4 1/2
Québec	16	10	615	7 1/2
Buffalo	12	10	545	9 1/2
Cape Cod	10	17	370	14
Montréal	5	17	227	16 1/2

UNIVERSITAIRE

MASCULIN
VENDREDI 23 FÉVRIER
Laval à McGill, 20h
UQAM à Concordia, 18h

CLASSEMENT (16 MATCHS)

	MJ	G	P	PTS
Concordia	14	13	1	26
Laval	14	8	6	14
McGill	15	7	8	16
UQAM	14	4	10	8
Bishop's	15	4	11	8

FÉMININ

VENDREDI 23 FÉVRIER
Laval à McGill, 18h
UQAM à Concordia, 20h

CLASSEMENT (16 MATCHS)

	MJ	G	P	PTS
Laval	14	13	1	26
Bishop's	15	7	8	14
UQAM	14	6	8	12
McGill	15	6	9	12
Concordia	14	4	10	8

COLLÉGIAL AAA

MASCULIN
JEUDI 22 FÉVRIER
John Abbott à Vanier, 21h

VENDREDI 23 FÉVRIER
Ahuntsic à Ste-Foy (CÉGEP), 21h
Édouard-Montpetit à Dawson, 21h

CLASSEMENT (14 MATCHS)

	MJ	G	P	PTS
John Abbott	13	9	4	18
Montmorency	13	9	4	18
Dawson	13	9	4	18
Ste-Foy	13	8	5	16
Vanier	12	7	5	14
Champlain-St-Lambert	13	6	7	12
Édouard-Montpetit	12	3	9	6
Ahuntsic	13	0	13	0

FÉMININ

JEUDI 22 FÉVRIER
John Abbott à Vanier, 19h

VENDREDI 23 FÉVRIER
Ahuntsic à Ste-Foy (CÉGEP), 19h
St-Lawrence à Sherbrooke (CÉGEP), 19h
Édouard-Montpetit à Dawson, 19h

CLASSEMENT (18 MATCHS)

	MJ	G	P	PTS
Vanier	16	13	3	26
Édouard-Montpetit	16	13	3	26
Ste-Foy	17	13	4	26
Montmorency	17	13	4	26
Sherbrooke	16	9	7	18
John Abbott	17	7	10	14
Dawson	17	6	11	12
St-Lawrence	17	6	11	12
Trois-Rivières	17	2	15	4
Ahuntsic	16	1	15	2

VOLLEYBALL

COLLÉGIAL AAA

CHAMPIONNATS PROVINCIAUX CÉGEP DE L'ABITIBI-TÉMISCAMINGUE

MASCULIN
DEMI-FINALES
SAMEDI 24 FÉVRIER
Montmorency c. Limoulou, 9h
Beauce-Appalaches c. Sherbrooke, 13h

FÉMININ
QUARTS DE FINALE
VENDREDI 23 FÉVRIER
Édouard-Montpetit c. F.X. Garneau, 20h
A.-Témiscamingue c. Lionel-Groulx, 18h

MOUVEMENTS DE PERSONNEL

MERCREDI

HOCKEY

LIGUE NATIONALE
BUFFALO rappelle l'avant Patrick Kaleta de Rochester de la Ligue américaine.

LOS ANGELES rappelle l'ailier droit Lauri Tukonen de Manchester de la Ligue américaine; inscrit l'ailier gauche Raitis Ivanans sur la liste des blessés.

NY RANGERS rappelle l'avant Brad Isbister de Hartford de la Ligue américaine; inscrit l'avant Brendan Shanahan sur la liste des blessés.

OTTAWA cède le gardien Kelly Guard à Binghamton de la Ligue américaine.

LIGUE AMÉRICAINE

HARTFORD rappelle l'ailier droit Hugh Jessiman de Charlotte de la Ligue de la côte est.

HERSHEY rappelle le gardien Jeff Pietrasiak de Reading de la Ligue de la côte est.

WORCESTER rappelle le défenseur Tom Walsh de Fresno de la Ligue de la côte est.

BASEBALL

LIGUE AMÉRICAINE

KANSAS CITY signe des contrats d'un an avec le receveur John Buck, les lanceurs Casey Kotchman, le receveur Jeff Mathis et les lanceurs Dustin Moseley et Phil Seibel.

LOS ANGELES signe des contrats d'un an avec les intérieurs Howie Kendrick et Casey Kotchman, le receveur Jeff Mathis et les lanceurs Dustin Moseley et Phil Seibel.

FOOTBALL

LIGUE NATIONALE

MIAMI signe un contrat de quatre ans avec le plaqueur Vonnie Holliday.

NY JETS libère le demi offensif Kevan Barlow et le joueur de ligne offensive Trey Teague; signe des contrats avec le demi de coin Hank Poterat et le demi de sûreté Raymond Ventrone.

SAN FRANCISCO signe un contrat avec le demi de sûreté Jermaine Hardy.

LIGUE CANADIENNE

WINNIPEG signe un contrat avec le joueur de ligne offensive Andrew Greene.

CYCLISME

TOUR DE CALIFORNIE

Classement de la 3^e étape course sur 152 km entre Stockton et San Jose

- Jens Voight, Allemagne3h43:44 (Moyenne de 40,81 km/h)
- Levi Leipheimer, États-Unism.t.
- Chris Horner, États-Unism.t.
- Robert Gesink, Pays-Basm.t.
- Paolo Bettini, Italiem.t.
- Stuart O'Grady, Australiem.t.
- Enrico Gasparotto, Italiem.t.
- Dmitri Fofonov, Kazakhstanm.t.
- Bram DeGroot, Pays-Basm.t.
- Sergey Laitin, Ouzbékistanm.t.
- Ryan Hesjedal, Victoriam.t.
- Michael Barry, Torontom.t.
105. Charles Dionne, St-Rédempteurà 14:51

CLASSEMENT GÉNÉRAL

- Levi Leipheimer, États-Unis 12h46:25
- Jens Voight, Allemagneà :03
- Rory Sutherland, Australieà :15
- Chris Horner, États-Unisà :16
- Mauricio Ardila, Colombieà :17
- Ben Day, Australieà :18
- Ryder Hesjedal, Victoriaà :19
- Michael Rogers, Australieà :19
- Sergey Lagutin, Ouzbékistanà :20
- Stuart O'Grady, Australieà :20

GOLF

ACCENTURE MATCH PLAY - PGA

Marana, Arizona

Trevor Immelman (12) bat Thomas Bjorn (53), 6 et 5.
Chris DiMarco (21) bat Brett Wetterich (44), 4 et 3.
Geoff Ogilvy (11) bat Steve Stricker (54), 4 et 3.

Jose Maria Olazabal (22) bat Paul Goydos (43), 19 trous.
Henrik Stenson (9) bat Zach Johnson (56), 1-up.
K.J. Choi (24) bat Carl Pettersson (41), 2 et 1.

Padraig Harrington (10) bat Lee Westwood (55), 19 trous.
Stewart Cink (23) bat Jeev Singh (42), 3 et 2.
Sam Querrey, États-Unis, bat Ivo Karlovic, Croatie, 6-3, 6-2.

Benjamin Becker, Allemagne, bat Robert Kendrick, États-Unis, 2-6, 6-3, 6-4.
Stefan Koubek, Autriche, bat Evgeny Korolev, Russie, 7-6 (4), 6-2.

DOUBLE - PREMIÈRE RONDE
Eric Butorac, États-Unis, et Jamie Murray, Grande-Bretagne, battent Ashley Fisher, Australie, Travis Parrott, États-Unis, 7-6 (6), 6-2.

Simon Aspinel et Robert Lindstedt (4), Suède, battent James Auckland, Grande-Bretagne, et Chris Haggard, Afrique du Sud, 6-2, 6-3.

DOUBLE - QUARTS DE FINALE
Julian Knowle et Jurgen Melzer (2), Autriche, battent Feliciano Lopez, Espagne, et Sam Querrey, États-Unis, 7-6 (4), 4-6, bris: 10-4.

DAMES
SIMPLE - DEUXIÈME RONDE
Shahar Peer (1), Israël, bat Milagros Sequera, Venezuela, 6-0, 6-0.

Samantha Stosur (4), Australie, bat Camille Pin, France, 6-2, 6-7 (1), 6-1, 6-1, 1-up.
Justin Rose (36) bat Michael Campbell (29), 6 et 5.
Shaun Micheel (62) bat Adam Scott (3), 21 trous.

Rod Pampling (35) bat Yong-Eun Yang (30), 5 et 4.
Tiger Woods (1) bat J.J. Henry (64), 3 et 2.
Tim Clark (32) bat Robert Allenby (33), 2 et 1.
Jim Furyk (2) bat Brett Quigley (63), 2 et 1.
Chad Campbell (34) bat Angel Cabrera (31), 1-up.

TENNIS

TOURNOI AMRO ATP

Rotterdam, Pays-Bas

SIMPLE - PREMIÈRE RONDE

Radek Stepanek (8), République tchèque, bat Jan Hernych, République tchèque, 6-2, 7-5.

Marc Gicquel, France, bat Arnaud Clément, France, 6-4, 6-3.
Philipp Kohlschreiber, Allemagne, bat Gilles Simon, France, 6-3, 3-1, abandon.

Dennis van Scheppingen, Pays-Bas, bat Gael Monfilis, France, 6-7 (3), 6-4, 6-3.
Rik de Voest, Afrique du Sud, bat Martin Verkerk, Pays-Bas, 6-3, 7-6 (0).

SIMPLE - DEUXIÈME RONDE

Novak Djokovic (5), Serbie, bat Andrei Pavel, Roumanie, 6-7 (8), 6-1, 6-3.
David Ferrer (6), Espagne, bat Kristof Vliegen, Belgique, 6-4, 6-2.

DOUBLE - PREMIÈRE RONDE

Mark Knowles, Bahamas, et Daniel Nestor (2), Toronto, battent Jeff Coetzee, Afrique du Sud, et Rogier Wassen, Pays-Bas, 4-6, 7-6 (1), bris: 10-6.

DOUBLE - QUARTS DE FINALE

Martin Damm, République tchèque, et Leander Paes (4), Inde, battent Thiemo de Bakker, Pays-Bas, et Ivan Ljubicic, Croatie, 6-7 (3), 6-4, bris: 10-6.

COUPE TELMEK - ATP

Buenos Aires, Argentine

SIMPLE - TOURNOI À LA RONDE

GROUPE 1

Guillermo Canas, Argentine, bat David Nalbandian, Argentine, 6-4, 6-4.

GROUPE 2

Juan Monaco, Argentine, bat Potito Starace, Italie, 6-3, 6-4.

GROUPE 3

Martin Vassallo Aguello, Argentine, bat Stefano Galvani, Italie, 6-2, 6-4.

GROUPE 4

Juan Ignacio Chela (6), Argentine, bat Alberto Martin, Espagne, 6-1, 6-3.

GROUPE 5

Ruben Ramirez Hidalgo, Espagne, bat Gaston Gaudio (6), Argentine, 6-1, 6-1.

GROUPE 6

Flavio Saretta, Brésil, bat Jiri Vanek, République tchèque, 7-6 (8), 6-7 (2), 6-3.

GROUPE 7

Diego Hartfield, Argentine, bat Jose Acasuso (8), Argentine, 6-3, (abandon).

GROUPE 8

Nicolas Devilder, France, bat Juan Carlos Ferrero (2), Espagne, 1-6, 7-6 (2), 6-0.

DOUBLE - QUARTS DE FINALE

Mariusz Fyrstenberg et Marcin Matkowski (2), Pologne, battent Carlos Berlocq et Brian Dabul, Argentine, 7-5, 3-6, bris: 11-9.

Martin Garcia et Sebastian Prieto (4), Argentine, battent Nicolas Devilder et Olivier Patience, France, 6-3, 6-2.

TOURNOI DE MEMPHIS - ATP/WTA

Memphis, Tennessee

MESSIEURS

SIMPLE - PREMIÈRE RONDE
Andy Murray (3), Grande-Bretagne, bat Frank Dancoev, Niagara Falls, Ont., 6-3, 4-6, 6-4.

Andy Roddick (1), États-Unis, bat Thomas Johansson, Suède, 6-2, 7-5.
Julien Benneteau (7), France, bat Hyung-Taik Lee, Corée du Sud, 7-5, 6-3.

Sam Querrey, États-Unis, bat Ivo Karlovic, Croatie, 6-3, 6-2.
Benjamin Becker, Allemagne, bat Robert Kendrick, États-Unis, 2-6, 6-3, 6-4.

SIMPLE - DEUXIÈME RONDE
Teimuraz Gabashvili, Russie, bat Alex Kuznetsov, États-Unis, 5-7, 6-3, 6-4.

Stefan Koubek, Autriche, bat Evgeny Korolev, Russie, 7-6 (4), 6-2.

DOUBLE - PREMIÈRE RONDE
Eric Butorac, États-Unis, et Jamie Murray, Grande-Bretagne, battent Ashley Fisher, Australie, Travis Parrott, États-Unis, 7-6 (6), 6-2.

Simon Aspinel et Robert Lindstedt (4), Suède, battent James Auckland, Grande-Bretagne, et Chris Haggard, Afrique du Sud, 6-2, 6-3.

DOUBLE - QUARTS DE FINALE
Julian Knowle et Jurgen Melzer (2), Autriche, battent Feliciano Lopez, Espagne, et Sam Querrey, États-Unis, 7-6 (4), 4-6, bris: 10-4.

DAMES

SIMPLE - DEUXIÈME RONDE
Shahar Peer (1), Israël, bat Milagros Sequera, Venezuela, 6-0, 6-0.

Samantha Stosur (4), Australie, bat Camille Pin, France, 6-2, 6-7 (1), 6-1, 6-1, 1-up.
Justin Rose (36) bat Michael Campbell (29), 6 et 5.
Shaun Micheel (62) bat Adam Scott (3), 21 trous.

Rod Pampling (35) bat Yong-Eun Yang (30), 5 et 4.
Tiger Woods (1) bat J.J. Henry (64), 3 et 2.
Tim Clark (32) bat Robert Allenby (33), 2 et 1.
Jim Furyk (2) bat Brett Quigley (63), 2 et 1.
Chad Campbell (34) bat Angel Cabrera (31), 1-up.

TENNIS

TOURNOI AMRO ATP

Rotterdam, Pays-Bas

Grandin et Chanelle Scheepers, Afrique du Sud, 6-2, 6-3.

DOUBLE - QUARTS DE FINALE

Lucie Hradecka et Renata Voracova, République tchèque, battent Laura Granville et Carly Gullickson, États-Unis, 7-5, 6-4.

COPA COLSANITAS SANTANDER - WTA

Bogota, Colombie

SIMPLE - DEUXIÈME RONDE
Emilie Loit (4), France, bat Paola Suarez, Argentine, 6-4, 4-6, 6-3.

Roberta Vinci (6), Italie, bat Alize Cornet, France, 6-2, 6-3.
Klara Zakopalova (7), République tchèque, bat Pauline Parmentier, France, 6-2, 6-3.

Nathalie Verier, Italie, bat Conchita Martinez Granados, Espagne, 6-2, 6-2.
Pauline Parmentier, France, bat Ivana Abramovic, Croatie, 6-3, 7-6(5).

DOUBLE - PREMIÈRE RONDE

Lourdes Dominguez Lino, Espagne, et Paola Suarez (1), Argentine, battent Silvia Disderi, Italie, et Frederica Piedade, Portugal, 6-4, 6-1.

Tatjana Malek, Allemagne, et Barbara Zahlavova Strycova, République tchèque, battent Joana Cortez, Brésil, et Jorgelina Cravero, Argentine, 7-6 (5), 6-2.

DOUBLE - QUARTS DE FINALE

Flavia Pennetta et Roberta Vinci, Italie, battent Ivana Abramovic, Croatie, et Julie Ditty, États-Unis, 6-1, 6-2.

Nuria Llagostera Vives et Marta Marrero, Espagne, battent Leanne Baker, Nouvelle-Zélande, et Nicole Kriz, Australie, 6-2, 7-6 (5).

OMNIUM DE DUBAÏ WTA

Dubaï, Émirats arabes unis

SIMPLE - DEUXIÈME RONDE
Justine Henin (1), Belgique, bat Tamira Paszek, Autriche, 4-6, 7-5, 6-1.

Amelie Mauresmo (2), France, bat Vera Dushevina, Russie, 6-2, 6-2.
Svetlana Kuznetsova (3), Russie, bat Meghann Shaughnessy, États-Unis, 6-1, 7-6 (4).

Martina Hingis (4), Suisse, bat Anabel Medina Garrigues, Espagne, 5-7, 6-3, 6-4.
7-Elite Criquelet, K. Magloire10-1
6-SF Keepsake, D. Pilon15-1
5-Rocket Commander, M. Auger20-1
4-Its You Not Youz, S. Broseau25-1
3-Herecomesourpan, M. Ch

Le Drakkar s'écroule encore

Steve Paradis
Collaboration spéciale

BAIE-COMEAU — Au lieu de rentrer à la maison avec deux précieux points au classement, le Drakkar s'est lamentablement écroulé à Shawinigan, subissant un revers de 7-5 face aux Cataractes. Les hommes d'Éric Dubois menaient pourtant 5-1 après 32 minutes de jeu.

« Il faut que tu fermes les livres quand tu mènes par quatre buts, a lancé Dubois. On a créé beaucoup de revirements et les défenseurs ont connu une soirée de misère. On a pris des chances à 5-1 et ça nous a coûté cher. À ce score-là, c'est à l'autre équipe de prendre des chances, pas à toi. Il faut en tirer des leçons et ça presse, parce qu'on donne des points à gauche et à droite. »

Le Drakkar a amorcé le match en inscrivant trois buts avant la première réplique des locaux. Benjamin Breault a d'abord ouvert le pointage en désavantage numérique. François Bouchard a enchaîné à 15:19 et, moins de trois minutes plus tard, Breault enfilait son second de la soirée. Maxime Legault a cependant réduit l'écart pour les Cataractes dans la dernière minute de jeu.

En début de deuxième, Marc-André Laroche et Stéphane Michaud ont tour à tour marqué pour le Drakkar, qui se procurait ainsi un confortable coussin de quatre buts pour voguer vers une victoire facile. Le but de Michaud a aussi sonné le glas de Marc-André Perron devant la cage des Cats, remplacé par Kevin Maletto. Ce dernier a été parfait sur les 16 tirs reçus.

Comme ça leur arrive trop souvent depuis quelque temps, les Nord-Côtiers ont été incapables de clouer le cerceuil de leurs opposants. Avant la fin de la deuxième, Danick Bouchard a enregistré son 50^e de la campagne pour porter la marque 5-2.

Shawinigan a ensuite créé l'égalité en enfilant trois buts en 2:23 dès le début de la troisième période, des filets de Sean Smith, Cédric Lalonde-McNicoll et Bouchard. Après une performance respectable lors de sa dernière sortie, le gardien Michaël Dupont a encore failli à la tâche.

Dubois ne lançait pas seulement la pierre à son gardien, mais aux autres joueurs sur la glace avec lui. « On donne beaucoup trop de buts, on en a donné 20 à nos trois derniers matchs, ça n'a pas de sens. Si c'est vrai que les défensives gagnent les championnats, on ne gagnera pas grand-chose. »

Le vent a tourné une fois l'égalité créée et, à la mi-période, Patrick Bernier a marqué le but de la victoire. Smith a complété le pointage dans un filet désert. Dupont a reçu 39 tirs contre 31 pour le duo Perron-Maletto.



Si Caroline Sow et Yves Robichaud ont hâte de lancer le marteau, Annick Michaud et Gino Lévesque ont déjà l'œil sur le fil d'arrivée. — PHOTO LE SOLEIL, RAYNALD LAVOIE

Point de mire

Geneviève Thibault veut rester première

Carl Tardif

ctardif@lesoleil.com



Même si elle est déjà qualifiée pour le rendez-vous canadien dans trois semaines, Geneviève Thibault sera le point de mire du Rouge et Or à l'occasion du Championnat provincial universitaire d'athlétisme, demain et samedi, dans le stade couvert du PEPS. « Quand tu es première, tu ne veux pas perdre ta place », note la championne canadienne senior sur la distance de 60 mètres.

L'athlète de Québec est présente l'unique représentante de l'UL à être en possession de son billet pour le Championnat canadien, qui sera disputé à McGill, du 8 au 10 mars. Quelques membres de l'équipe dirigée par Vincent Paquet cognent à la porte et celle-ci pourrait s'ouvrir au terme de la compétition, qui réunira environ

180 athlètes universitaire (et 30 de niveau civil) en provenance de l'UL, de Sherbrooke, de McGill, de l'UQAM et de Montréal.

« Il y a trois façons d'aller au Championnat canadien: en gagnant le provincial, en ayant le standard canadien et en étant dans le top 12 au pays. À ce titre, le Championnat provincial est très important pour nous car il n'y a encore rien de certain à part dans le cas de Geneviève. Ça nous amène de la pression, mais le fait de tenir l'événement à la maison nous évite les distractions du voyage et ça nous permet de mieux se préparer », explique l'entraîneur-chef du Rouge et Or.

PRÈS D'UNE SÉLECTION

Ainsi, Annick Michaud (600 m et 1000 m) et Gino Lévesque (600 m et 1000 m) sont près d'une sélection nationale. Même chose pour Caroline Saut (marteau) et Yves Robichaud (marteau). « Si tout se déroule bien en fin de semaine, on pourrait qualifier 20 athlètes pour le Canadien. Même si nous

sommes classés deuxièmes chez les hommes et troisièmes chez les femmes, on ne peut pas vraiment avoir l'espoir de gagner une bannière, d'où l'importance de mettre l'emphase sur le volet individuel », ajoutait Paquet.

OBJECTIFS POUR 2007

Si les trois prochaines fins de semaine seront occupées pour Geneviève Thibault, ce n'est rien comparativement à l'été qui se pointe au loin. La championne canadienne senior sur 60 mètres a plusieurs objectifs en tête.

« Je vise un podium cet été aux Universiades, la première place au 60 m au Championnat canadien senior, un podium au 200 m et j'aimerais bien participer au Championnat du monde », énumère la sportive de 20 ans, qui sera aussi sur la ligne de départ au 60 m haies, en fin de semaine.

Avant intéressés, la finale du 60 m sera présentée dès demain à 20 h 30. En ce qui concerne la journée de samedi, il y aura des épreuves de 10 h à 17 h 30.

EN BREF

Cole absent au moins deux semaines

→ Erik Cole devrait rater au moins deux semaines en raison d'une blessure à la hanche. Les Hurricanes de la Caroline ont indiqué hier que l'ailier gauche pourrait rater jusqu'à quatre semaines à la suite d'une déchirure à un muscle près de la hanche. L'entraîneur Peter Laviolette a mentionné que Cole (25 buts et 26 passes cette saison) s'est blessé lors de l'échauffement précédant le match de mardi contre Atlanta. AP

Shanahan sur la liste des blessés

→ Les Rangers de New York ont placé le nom de Brendan Shanahan sur leur liste de blessés, hier, et rappelé Brad Isbister de leur filiale de Hartford dans la Ligue américaine. Shanahan a raté deux matchs depuis qu'il a subi une commotion cérébrale à la suite d'une violente collision avec Mike Knuble, des Flyers de Philadelphie, samedi dernier. Le vétéran de 38 ans domine les Rangers avec 28 buts et il totalise 54 points en 58 matchs. AP

Red Wings : course au record

→ Henrik Zetterberg a marqué deux buts en troisième période, hier, quand il a conduit les Red Wings de Detroit à un gain de 4-2 contre les Blackhawks de Chicago. Avec cette 13^e victoire de suite à domicile, les Wings se sont approchés à un seul gain du record d'équipe établi lors de la saison 1964-1965. Pavel Datsyuk et Kris Draper ont marqué les autres buts des Wings, alors que Dominik Hasek a repoussé 26 rondelles. AP

Manning conciliant

→ Peyton Manning a accepté de restructurer son contrat afin de soustraire près de 8 millions \$ au plafond salarial des Colts d'Indianapolis. Joueur par excellence du Super Bowl, le quart devait recevoir un boni de 10 millions \$, mais en convertissant cette somme en un boni à la signature, les Colts pourront la répartir sur quatre ans. Manning a signé un contrat de 98 millions \$ en mars 2004. AP

Toute une hausse !

→ Le releveur numéro un des Nationals de Washington, Chad Cordero, a gagné sa cause en arbitrage hier et a vu son salaire annuel haussé de 525 000 \$ à 4,15 millions \$! Les Nationals étaient prêts à offrir 3,65 millions \$ au droitier qui a présenté une fiche de 7-4, avec une moyenne de points mérités de 3,19 et 29 sauvetages en 2006. Un an plus tôt, Cordero avait mené le baseball majeur en protégeant 47 victoires, un record de concession. AP

Chasse de l'original en groupe dès 2008

André-A. Bellemare

Collaboration spéciale
aabellemare@lesoleil.com



Chasse et pêche

Mes informateurs me confirment que la chasse de l'original « en groupe » sera possible dès l'automne 2008. Les principaux porte-parole des chasseurs et les partenaires délégués du ministère des Ressources naturelles et de la Faune (MRNF) dans la gestion de notre patri-

moine faunique, réunis dans les Groupes faune régionaux et dans le Groupe faune national, ont donné leur accord au MRNF.

Les autorités provinciales ont déjà enclenché le processus conduisant à la modification des lois et des règlements pour autoriser la chasse « en groupe ». Il s'agit d'un long processus : les modifications ne pourront donc pas entrer en vigueur pour la période de la chasse de l'original de l'automne 2007, mais pour celle de l'automne 2008. Les quelque 160 000 chasseurs d'original de chez nous devront patienter plusieurs mois avant de connaître les modifications adoptées.

En substance, chasser l'original « en groupe » signifie que n'importe quel chasseur d'un groupe pourra abattre une femelle, si l'un des membres du groupe a gagné un permis spécial lui permettant de récolter une femelle. Bien plus : n'importe quel chasseur du groupe, même s'il a déjà abattu un original, pourra continuer de chasser tant que des membres du groupe auront encore des permis valides.

Attention ! N'allez pas échafauder des projets de chasse farfelus tant que le ministère n'aura pas publié les règles claires, nettes et précises sur le déroulement d'une chasse de l'original en groupe ! Vous devez vous attendre à ce que ces règles soient assez restrictives pour poser des balises empêchant des gens mal intentionnés de braconner.

UN APERÇU

On a un aperçu de ce que sera la chasse de l'original en groupe, si l'on analyse ce que le ministère a déjà autorisé, l'automne dernier, en instaurant la chasse du chevreuil en groupe.

Tout indique que la chasse de l'original en groupe ne sera pas permise dans l'ensemble des zones provinciales de chasse en 2008. Tout comme dans le cas de la chasse du chevreuil, le MRNF procédera sans doute par étapes, de façon expérimentale, comme il en a toujours eu l'habitude, pour voir ce qui surviendra dans des territoires restreints et bien contrôlés avant d'étendre les règles à toute la province.

Il se pourrait bien que la chasse de l'original en groupe ne soit d'abord autorisée que dans les réserves fauniques gouvernementales gérées par la Société des établissements de plein air du Québec, ainsi que dans les pourvoiries nanties d'un bail de droits exclusifs de chasse.

Rappelez-vous aussi ce que les autorités ont imposé aux chasseurs de chevreuil désireux de chasser en groupe : il faut que les membres du groupe — jamais plus de six chasseurs — signent un document d'entente très détaillé avant leur entrée dans le territoire de chasse. Cette entente (dont un exemple a été publié dans la brochure du MRNF résumant les principales règles sur la chasse de l'automne 2006) n'est valide que pour un temps limité et que pour un territoire spécifique. Il doit y être spécifié que le groupe chasse dans le but de partager le gros gibier récolté.

Il est déjà assuré que ce ne sont pas tous les 160 000 chasseurs d'original d'ici qui souhaitent chasser en groupe. En fait, comme bien des chasseurs expérimentés l'ont deviné, les autorités provinciales ne feront que « légaliser » une pratique encore interdite qui a déjà valu à certains chasseurs d'être condamnés pour braconnage.

DANS MA BOURRICHE

Vie dure pour les chevreuils

Nos chevreuils, se font malmenés par l'hiver... Le froid sibérien de février a forcé les cerfs à brûler plus d'énergie pour s'alimenter. Par malheur, deux importantes tempêtes ont laissé beaucoup de neige au sol : les chevreuils doivent s'y creuser péniblement des sentiers pour aller manger. Résisteront-ils jusqu'au printemps ? Il ne faudrait pas qu'il y ait bientôt d'autres tempêtes du genre, sinon beaucoup de bêtes crèveront... Le plus triste, c'est que les tempêtes surviennent surtout dans les régions situées dans le sud du Québec, là où vivent la majorité des cerfs.

Musée canadien de pêche au Québec

À la mi-janvier, la ville de Waterloo, dans les Cantons-de-l'Est, a entrepris les travaux d'aménagement de 800 000 \$ du Musée canadien de pêche à la mouche dans sa bibliothèque. C'est là que le Canada protégera notre patrimoine relié à la pêche à la mouche : collections de livres, cannes, moulins, mouches, tableaux, etc. Le Musée sera actif : visites guidées, conférences, cours de montage de mouches, etc.



JOURNÉE « PIQUANTE » POUR TIGER WOODS

J.J. Henry a ajouté du piquant dans la journée de Tiger Woods (ci-dessus) en le forçant à travailler fort pour l'emporter 3 et 2, hier, au Championnat par trous Accenture à Marana, en Arizona. L'an dernier, Woods avait éliminé Stephen Ames 9 et 8, la pire défaite de l'histoire du tournoi. Hier, le golfeur de Calgary a connu l'envers de la médaille quand il a réussi sept oiselets en l'espace de 11 trous pour battre le Suédois Robert Karlsson 8 et 7. L'Ontarien Mike Weir a connu une journée plus difficile en s'inclinant par un trou devant Paul Casey. Phil Mickelson, quatrième favori, a eu la frousse contre l'Australien Richard Green. L'Américain l'a emporté au 18^e trou quand Green a raté un roulé de 20 pieds pour un oiselet. Jim Furyk, favori numéro deux, a lui aussi tiré de l'arrière jusqu'à ce qu'il réussisse trois oiselets de suite au retour pour vaincre Brett Quigley 2 et 1. Ernie Els, qui n'avait pas participé au tournoi au cours des deux dernières années parce qu'il n'aimait pas le parcours, a raté quatre roulés de moins de 10 pieds et a perdu 4 et 2 face à Bradley Dredge. Dans le match le plus long de la journée, Shaun Micheal a battu Adam Scott au 21^e trou. — PHOTO REUTERS

Sévigny veut passer un message au Mission

Kevin Johnston
kjohnston@lesoleil.com

En pleine bataille dans le peloton du milieu du classement général de la Ligue nord-américaine de hockey, le Radio X de Québec croise au Colisée Pepsi ce soir l'un de ses plus proches rivaux, le Mission de Sorel-Tracy. Un duel que Pierre Sévigny attendait avec impatience.

« C'est clair qu'à ce stade-ci de la saison, il faut passer des messages, a déclaré l'entraîneur-chef de la formation québécoise. On se bat pour l'avantage de la patinoire avec Sorel et Saint-Georges. Il sera donc important de démontrer du caractère. Ça va donc prendre l'implication de tout le monde qui sera en uniforme. »

Saint-Georges (46 points), Québec (44) et Sorel-Tracy (42) occu-

pent présentement les troisième, quatrième et cinquième positions. Les Beaucerons et le Radio X ont chacun neuf matchs à jouer, le Mission, 10. « On veut terminer parmi les quatre premiers pour débiter les séries à la maison, a continué Sévigny. De là l'importance de s'imposer d'ici la fin de la saison. Et battre les équipes avec qui on lutte. Des clubs comme Sorel. »

Depuis son arrivée derrière le banc de Québec, Sévigny a redressé la barque et revendique une fiche de 9-4-2. Et deux de ces victoires sont survenues aux dépens du Mission.

« On a joué de bons matchs contre eux, les battant chez eux et chez nous. Ils possèdent une attaque dangereuse avec les Sbrocca, St-Pierre, Maltais et Bélanger. De notre côté, nous sommes capables de rivaliser en offensive. Et notre défensive

joue avec beaucoup plus de confiance. S'il y a une chose que je veux changer, c'est voir mes défenseurs jouer avec plus d'agressivité. »

Après trois victoires de suite, Québec s'est écroulé contre Trois-Rivières. Une erreur de parcours selon Sévigny. « Les excuses sont faciles, mais le fait demeure qu'on n'avait pas joué depuis une semaine et qu'on ne s'était presque pas entraînés, a-t-il expliqué. Les gars étaient rouillés et ça paraissait. Ça va être différent contre Sorel. »

Sévigny mise beaucoup sur ses trios Gagné, Blackned, Groleau et Marois, Balasescu, Mathieu. « Il faut que ça roule. Et quand je vais envoyer mes troisième et quatrième trios, il faut que ça brasse. On a besoin d'un heureux mélange de tout ce qu'on a pour s'imposer. Et de ce que je peux sentir, nous sommes prêts. »

Grâce à St-louis

Lecavalier rend hommage à son vieux complice pour ses succès

Presse canadienne

C'est un peu à cause du travail de son coéquipier Martin St-Louis que Vincent Lecavalier s'est hissé au premier rang des buteurs de la LNH.

Lailier du Lightning de Tampa Bay a entrepris la saison avec six buts à ses 11 premiers matchs. Depuis lors, il a augmenté la cadence et présente une récolte de 39 buts en 61 matchs. Il totalise 81 points et n'est devancé à ce chapitre que par Sidney Crosby, des Penguins de Pittsburgh.

Lecavalier n'hésite pas à donner tout le crédit à St-Louis, son vieux complice. «Le fait de jouer avec Martin rend tout beaucoup plus facile, a dit l'attaquant originaire de l'Île-Bizard. Il est un joueur tellement déterminé. Il exige beaucoup de ses compagnons de trio et de tous ses coéquipiers.»

St-Louis vient au deuxième rang avec 36 buts et est troisième chez les marqueurs avec 80 points, ce qui procure au

Lightning un redoutable duo. Et le brio de ces deux joueurs a fait que le Lightning a progressé aussi au classement. Le 16 décembre, il présentait un dossier peu reluisant de 14-17-2. Mais depuis, il montre une fiche de 20-8-2 et a effacé un déficit de 15 points pour devancer les Thrashers d'Atlanta au premier rang de la division Sud-Est.

En décembre, Lecavalier doutait un peu de voir le Lightning rattraper les Thrashers. «Honnêtement, si on m'avait posé la question, j'aurais probablement répondu que je ne le croyais pas», a-t-il dit en riant.

BUT PRINCIPAL

Même si Lecavalier n'a pas encore 27 ans, il en est à sa huitième saison à Tampa Bay. Il a déjà surpassé ses sommets personnels de 35 buts et 75 points, établis l'an dernier. Reste à voir s'il pourra conserver le rythme et gagner le trophée Maurice-Richard, remis au meilleur buteur.



Vincent Lecavalier, le meilleur buteur de la LNH, et son coéquipier Martin St-Louis forment un duo redoutable. — PHOTO AP

«Je veux juste connaître une bonne fin de saison. Si ça se produit, tant mieux. Mon but principal, n'a pas changé, c'est de voir l'équipe remporter le championnat

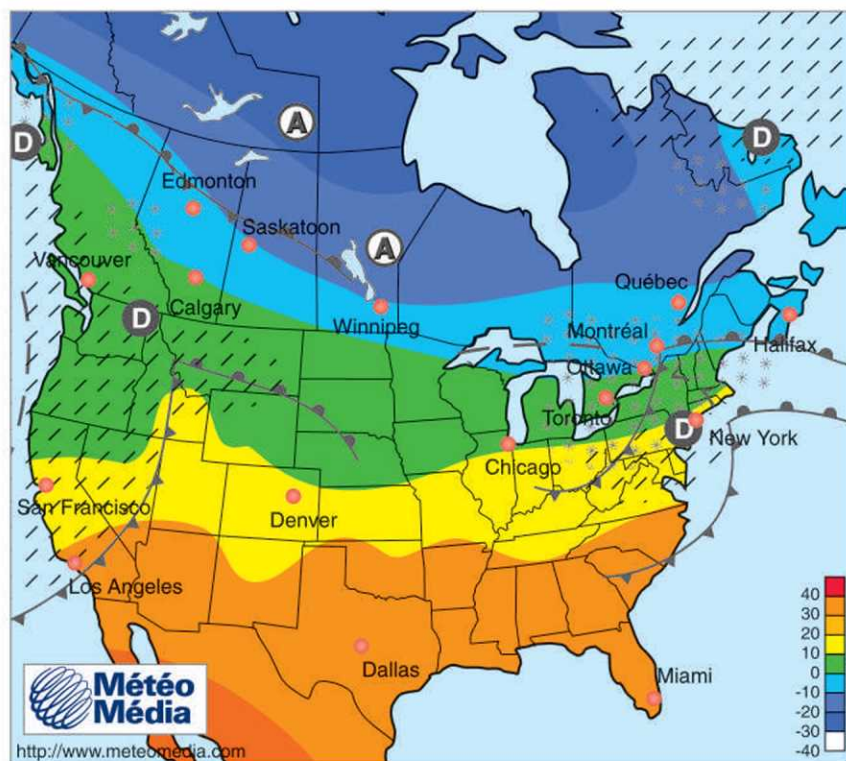
de la division», a souligné Lecavalier, qui a été honoré mardi quand il a reçu le trophée Mark Messier, remis au joueur qui s'implique le plus dans des œuvres de charité.

Non aux trois points

NAPLES, Floride — Les directeurs généraux de la Ligue nationale de hockey ont rejeté la suggestion d'accorder trois points pour une victoire en temps réglementaire, du moins pour la saison prochaine. «Nous avons droit à deux courses excitantes dans les deux Associations, a dit Lou Lamoriello (dg des Devils du New Jersey). La parité est exceptionnelle. Pourquoi changer quoi que ce soit? Je pense qu'il y a eu trop de changements dernièrement. Nous avons un bon produit, apprécions-le.»

Les directeurs généraux avaient suggéré cette solution en février 2004, mais tous les changements majeurs survenus depuis leur ont fait changer d'idée. «J'étais un de ceux qui avaient proposé ce système, a convenu Ken Holland, des Red Wings de Detroit. Mais on assiste maintenant à toutes ces luttes serrées et je pense que c'est bien comme ça. Les amateurs apprécient.»

«On ne peut pas passer notre temps à faire des changements, il ne faut pas confondre les amateurs», a confirmé le directeur des opérations de hockey de la LNH, Colin Campbell. PC



Météo pour Québec et les environs

Aujourd'hui

Ensoleillé avec quelques passages nuageux en après-midi. Ciel dégagé. Vents légers. Max. -7. Facteur vent -12. Min. -18.

Demain

Ciel variable. Max. -8. Min. -10.

Samedi:

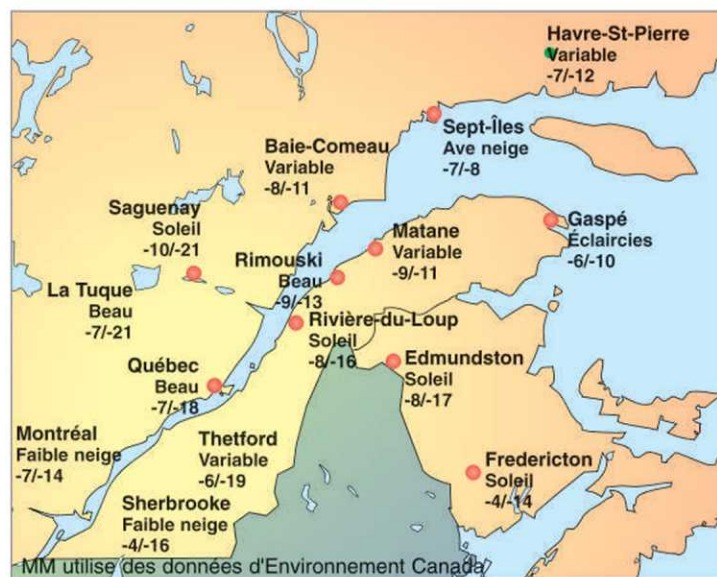
Passages nuageux. Max. -4. Min. -12.

Dimanche:

Ensoleillé. Max. 0. Min. -12.

Lundi:

5 à 10 cm de neige. Max. -4. Min. -7.



Météo pour Montréal et les environs

Nuageux avec faible neige. Probabilité de précipitations: 80%. Vents NE de 20km/h à 25km/h. Max. -7. Facteur vent -15. Min. -14. Demain, ciel variable. Max. -8. Min. -11. Samedi, ciel variable. Max. -4. Min. -10.

Les marées (HNE)

Québec		Rimouski	
Aujourd'hui			
B	4h24 0.2m	H	5h18 4.2m
H	9h32 5.2m	B	11h37 0.5m
B	16h54 0.1m	H	17h42 3.7m
H	22h03 4.7m	B	23h41 0.7m
Demain			
B	5h05 0.4m	H	6h08 4.1m
H	10h20 5m	B	12h38 0.8m
B	17h44 0.3m	H	18h36 3.3m
H	22h56 4.2m		

Grondines		Sept-Îles	
Aujourd'hui			
B	7h51 1.1m	H	4h47 2.8m
H	11h54 3.5m	B	11h09 0.2m
B	20h27 1m	H	17h08 2.4m
		B	23h10 0.3m
Demain			
H	0h27 3.1m	H	5h35 2.8m
B	8h27 1.1m	B	12h07 0.4m
H	12h45 3.4m	H	17h59 2.1m
B	21h17 1m	B	23h55 0.5m

AU PAYS

AUJOURD'HUI	
Calgary	Ave neige -7/-9
Charlottetown	Ensoleillé -8/-13
Edmonton	Variable -10/-11
Frédéricton	Soleil -4/-14
Halifax	Soleil -4/-11
Iqaluit	Variable -14/-17
Moncton	Soleil -5/-16
Ottawa	1-3cm -4/-14
Régina	Beau -4/-6
Rouyn Noranda	Ave neige -11/-23
Saint-Jean	Ave neige -5/-6
Saskatoon	Variable -8/-10
Sudbury	Faib neige -4/-19
Toronto	Ave neige 1/-10
Thunder Bay	Beau -2/-16
Vancouver	Averses 6/0
Victoria	Averses 7/1
Whitehorse	Nuageux -25/-33
Winnipeg	Beau -9/-16
Yellowknife	Ensoleillé -28/-29

DANS LE MONDE

AUJOURD'HUI	
Amsterdam	Nuageux 9/4
Athènes	Variable 20/9
Beijing	Soleil 9/3
Berlin	Pluie 8/5
Boston	Neige 4/-2
Buenos Aires	Soleil 25/21
Chicago	Venteux 2/-5
Londres	Pluie 10/9
Los Angeles	Averses 14/7
Madrid	Pluie 11/2
Mexico	Soleil 24/8
Moscou	Nuageux -16/-18
New Delhi	Beau 26/14
New York	Averses 6/-1
Paris	Nuageux 13/6
Philadelphie	Averses 8/-2
Rio	Soleil 31/25
Rome	Beau 14/8
Tokyo	Nuageux 13/9
Washington	Venteux 10/0

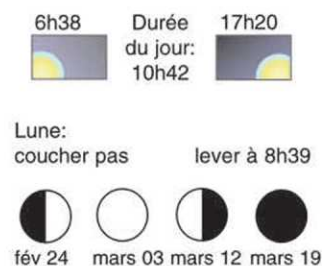
AU SOLEIL

AUJOURD'HUI	
Acapulco	Soleil 32/25
Bahamas	Soleil 27/22
Barbade	Soleil 29/24
Bermudes	Averses 19/16
Cancun	Soleil 29/23
Daytona Beach	Soleil 25/11
Ft. Lauderdale	Soleil 26/14
Honolulu	Variable 26/20
KeyWest	Soleil 24/18
La Havane	Soleil 27/16
Las Vegas	Venteux 19/7
Miami	Soleil 26/14
Montego Bay	Beau 30/23
Myrtle Beach	Soleil 21/4
Orlando	Soleil 25/10
Palm Springs	Beau 20/9
Puerto Plata	Beau 28/23
Tallahassee	Soleil 25/6
Tampa	Soleil 24/12
W. Palm Beach	Soleil 26/14

ALMANACH

Maximum hier	-6.6°
Minimum hier	-18.3°
Normale le jour	-3.7°
Normale la nuit	-13.2°
Record max.	11.5°/1981
Record min.	-30.0°/1972
Précipitation hier	1.1 cm
1mm d'eau = environ 1 cm de neige	

Indice UV: 2 (Bas)



EN BREF

Les voyages forment la jeunesse → On dit que les voyages forment la jeunesse. Et les jeunes joueurs de la LHJMQ risquent d'être servis à souhait dès la saison prochaine, car on projette d'ajouter quelques matchs de plus dans les Maritimes, histoire d'équilibrer un peu plus le calendrier. Sans toutefois négliger les rivalités régionales. La bonne nouvelle cependant c'est qu'on songe également à réduire le nombre de matchs disputés en saison régulière. Passant probablement de 70 à 68. Ce sera à la discrétion du commissaire Courteau qui aura à jongler avec trois ou quatre scénarios ébauchés lors de la rencontre des directeurs généraux de lundi et de mardi. *Kevin Johnston*

Le but d'Esposito était... bon?!? → Après la défaite des siens 5-2 hier soir, Doris Labonté (photo) n'allait pas laisser filer l'occasion de commenter la décision de l'arbitre Richard Forest d'accorder le troisième but des Remparts, celui d'Angelo Esposito. «L'arbitre n'a pas vu la rondelle dans le but, le juge vidéo n'a pas vu la rondelle dans le but, alors ça doit vouloir dire que le but était bon, a lancé l'entraîneur-chef de l'Océanic la voix teintée d'ironie. Il (Forest) a perdu la rondelle de vue et il avait sifflé avant qu'elle glisse dans le but. Je lui ai demandé à quel moment il l'avait vue dedans. C'était un but déterminant, car nous étions à égalité. Mais nous avons eu une attaque massive alors que le pointage était rendu 4-2 pour eux autres», a-t-il conclu, sourire en coin. *Kevin Johnston*

Gare aux transactions douteuses → Dorénavant, même les plus rusés des directeurs généraux de la LHJMQ vont avoir de la difficulté à effectuer des transactions créatives. Oui, on va continuer d'accepter les considérations futures (Bourdon à Moncton pour quelques joueurs et des choix à Val-d'Or), mais on n'acceptera plus les conditions futures (Samson de Moncton à Val-d'Or si Bourdon revient dans le junior). Et si jamais on fait des entourloupettes en catimini et qu'elles sont vraiment tirées par les cheveux, le commissaire Gilles Courteau aura le droit d'y apposer son veto. Et même sanctionner les fautifs à coups d'argent, de choix et même de points au classement. *Kevin Johnston*

La coutume respectée

Kevin Johnston

kjohnston@lesoleil.com



L'Océanic de Rimouski est tout simplement incapable de battre les Remparts. Pour la neuvième fois en autant de sorties cette saison, les Québécois ont eu raison de la bande du Bas-du-Fleuve. Une victoire de 5-2 grâce à un regain d'énergie en troisième période devant 11 528 spectateurs comblés au Colisée Pepsi.

Comme le veut si souvent la coutume cet hiver, les locaux sont sortis les patins dans le ciment. Incapables de s'organiser en début de rencontre, ils ont dû se fier aux acrobaties de Kevin Desfosés. Chanceux... ou opportunistes, ils ont marqué le premier but du match sur leur premier tir à la neuvième minute de jeu.

Fouettés par le premier but de la soirée de Ruslan Bashkirov, les Rimouskois ont répliqué 31 secondes plus tard par l'entremise de Frédéric Desrochers. A suivi un jeu du chat et de la souris jusqu'en début de troisième.

«Ce n'était sûrement pas le genre de match qu'on voulait voir en début de rencontre, a analysé Patrick Roy. On avait d'ailleurs arrêté la séance d'entraînement ce matin (hier) à cause de ça. On n'aimait pas ce qu'on voyait. Et le match a débuté de la même façon. On a donc eu une petite discussion après la première période et j'ai dit aux gars qu'il serait trop tard s'il fallait se réunir de nouveau après la rencontre.»

UN SURSAUT

L'Océanic a trimé dur en début de troisième, prenant même les devants lorsque Olivier Fortier a profité d'une jonglerie d'Angelo Esposito. À partir de là, on a senti un sursaut des Remparts, qui ont marqué quatre buts sans riposte en 15 minutes afin de s'assurer la victoire.

«J'ai senti quelque chose lorsque j'ai réuni le trio Christophe



Ruslan Bashkirov a compté le premier but des Remparts sur leur premier tir du match et il a complété sa soirée en comptant le dernier but du match dans un filet désert. — LE SOLEIL, RAYNALD LAVOIE

Poirier, Marc-Olivier Vallerand et Joël Roch, a ajouté Roy. Ils ont distribué de bonnes mises en échec et Poirier est allé chercher un gros but, le but égalisateur.»

Poirier avait le sourire facile lorsqu'on l'a croisé dans le vestiaire. «J'ignore pourquoi on débute nos matchs aussi lentement, a-t-il dit. Il nous manque une petite étincelle jusqu'à ce qu'on se rende compte qu'on est dans le trouble. Personnellement, j'ai été inspiré par la visite des enfants ce matin (jeunes de l'école spécialisée Joseph-Pa-

quin). Je les voyais communiquer en langage de signes. Je les ai trouvés courageux de travailler si fort pour tenter d'avoir une vie normale. Ça m'a touché et ça m'a montré comment j'étais chanceux d'avoir la santé. Pour mes coéquipiers, je ne sais pas. Mais moi, ça m'a marqué.»

À 2-2, Esposito a finalement suivi les directives de son patron et s'est amené en trombe, coupant au filet. Un but controversé alors que l'arbitre avait fait entendre son sifflet avant d'aller demander

conseil au juge vidéo avant de l'accorder. Par la suite, Maxime Lacroix et Ruslan Bashkirov, dans un filet désert, ont ajouté à l'agonie de l'Océanic.

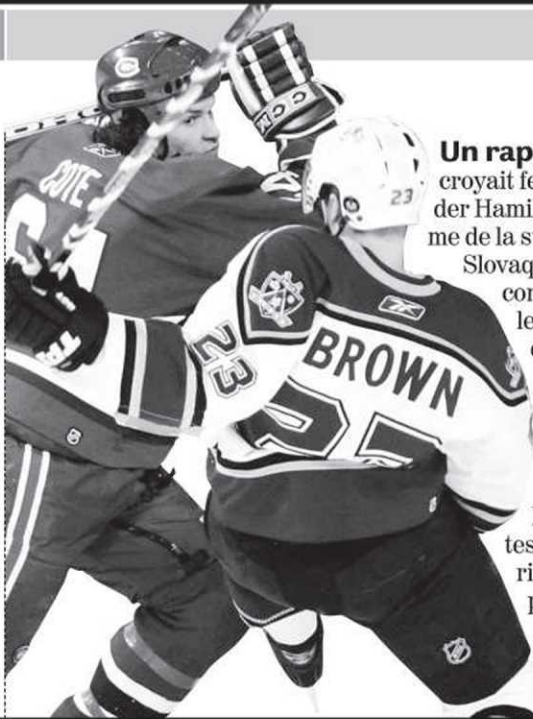
«Angelo a bien fait, a dit Roy. Il a beaucoup mieux joué. On l'a remis au centre et j'ai trouvé qu'il semblait plus à l'aise à cette position. Faut maintenant que ça continue. Et nos trois matchs en fin de semaine (Drummondville, Gatineau et Rimouski) vont probablement être déterminants pour la deuxième position.»

« Angelo a bien fait. Il a beaucoup mieux joué. On l'a remis au centre et j'ai trouvé qu'il semblait plus à l'aise à cette position »

— Patrick Roy, l'entraîneur-chef des Remparts

EN BREF

Higgins du voyage → Victime d'une blessure à l'épaule qui l'a obligé à rentrer au vestiaire en début de troisième période, mardi, Chris Higgins se réveille, ce matin, à Nashville avec ses coéquipiers. Des examens ont révélé que sa blessure est moins sérieuse qu'on l'anticipait. « C'est un grand soulagement, a reconnu d'emblée Guy Carbonneau. Notre premier trio s'est retrouvé et c'est bien évident qu'on voudrait revoir Chris le plus vite possible en uniforme. Son cas sera évalué au jour le jour, mais s'il est du voyage, c'est parce qu'on le croit en mesure de disputer l'un des deux matchs. » *La Presse*



Un rappel justifié → Jean-Philippe Côté croyait fermement que Jaroslav Halak pouvait aider Hamilton à se rendre à la coupe Calder, l'emblème de la suprématie dans la LAH. Maintenant que le Slovaque est à Montréal, le défenseur est convaincu qu'il peut faire sa part pour aider le Canadien se rendre en séries. « C'est un excellent gardien. Un gars qui est à son affaire, qui ne parle pas beaucoup et qui a toutes les qualités pour gagner. Mais sa plus belle qualité à mes yeux, c'est que chaque fois qu'il a fait face à de la grosse pression, il la surmonte. Yann (Danis) et lui traversaient tous les deux d'excellentes séquences, mais c'est clair que Jaro méritait d'être rappelé et personne n'a été surpris lorsque c'est son nom qui est sorti après qu'on eut appris la blessure subie par Cristobal Huet. » *La Presse*

Carbonneau acheteur → Lorsqu'un journaliste lui a demandé si le Canadien était acheteur ou vendeur dans le dernier droit de la période de transaction, Guy Carbonneau est parti à rire. « Tu ne poses pas la question à la bonne personne, parce que comme *coach*, je suis acheteur. Je voudrais que mon directeur général me les donne tous. » Après avoir soulevé une véritable commotion en renvoyant Sheldon Souray au vestiaire lors de l'entraînement matinal de mardi — les journalistes ont cru qu'une transaction impliquant le défenseur avait été conclue — Carbo a donné congé à son vétéran défenseur hier. « Une journée de thérapie », a lancé d'un air amusé l'entraîneur-chef, qui a reçu un appel de son patron Bob Gainey après que la rumeur d'un échange envoyant Souray à San Jose contre le défenseur Matt Carle, le centre Matt Pavelski et un choix au repêchage eut déferlé jusqu'en Floride où Gainey et ses homologues étaient réunis. *La Presse*

Roy : Halak a le cran qu'il faut



Jaroslav Halak porte fièrement l'effigie de Patrick Roy célébrant la conquête de sa deuxième coupe Stanley avec le Canadien de Montréal en 1992-1993, ce dont l'ancien gardien du Tricolore est très fier. — PHOTOTHÈQUE LE SOLEIL

François Gagnon
La Presse

MONTRÉAL — Patrick Roy a été l'idole de milliers de gardiens, qui ont grandi en rêvant d'imiter Saint-Patrick, le gardien aux 551 victoires en carrière dans la LNH. Et il en a la preuve chaque fois qu'il aperçoit le Slovaque de 21 ans Jaroslav Halak.

Sur le côté droit de son masque, le jeune gardien du Canadien a fait peindre le visage de Patrick Roy brandissant sa deuxième coupe Stanley à Montréal, en 1992-1993. « C'est spécial », a reconnu Roy, joint mardi. Je sais que j'ai servi d'exemple à bien des jeunes, mais de voir un Européen, qui était bien jeune (huit ans) lorsque j'ai gagné cette coupe, décider de placer sur son masque, c'est surprenant et cela fait très plaisir. »

Les comparaisons entre l'arrivée de Halak avec le Canadien et les entrées en scène mythiques de Roy et Ken Dryden, qui ont gagné la précieuse coupe à leur première saison avec le grand club, font sourire le membre du Temple de la renommée du hockey. « Comment je lui dirais de réagir à ces comparaisons? De ne pas y accorder d'importance, de se donner à fond et de laisser les choses aller. Il arrivera ce qu'il arrivera. Et, en bout de ligne, les gens qui le montent en vedette seront les mêmes qui le descendront s'il n'arrive pas à se rendre au bout. Mais c'est bien sûr que je lui souhaite de se rendre jusqu'au bout. »

ENTRE LES DEUX OREILLES

C'est à titre de directeur général des Remparts que Roy a remarqué les premiers arrêts de Halak, alors qu'il défendait les couleurs des Mainiacs de Lewiston. « C'est un excellent gardien de but. Sa technique est bonne, son attitude aussi. Il est excellent pour contrôler la rondelle autour de son but et les rebonds. Mais toutes ces qualités n'assurent pas du succès dans la LNH. C'est

ce que tu as entre les deux oreilles et entre les deux jambes qui comptent vraiment. C'est ton attitude, c'est ton cran, c'est ta confiance, ta façon de faire face à la pression qui font la différence entre les uns et les autres. »

Et David Aebischer dans tout ça? Patrick Roy considère-t-il que son bon copain Guy Carbonneau fait un affront à son ancien adjoint avec l'Avalanche en lui préférant un jeune avec deux petits matchs d'expérience dans la LNH.

« C'est un excellent gardien de but, sa technique est bonne, son attitude aussi »

« David est un excellent gardien et c'est lui qui était le meilleur en début de saison. Mais après le match que je l'ai vu perdre 5-1 à Toronto, la fin de semaine de mon intronisation au Temple, il a été inconstant. Il bouge trop devant son but, ne réalise pas des arrêts facilement. Quand tu es stable, il est plus facile de reprendre ton rythme après une mauvaise séquence. Quand tu bouges trop, la rondelle ne te frappe plus et dans les circonstances, je comprends très bien Guy de vouloir y aller avec un jeune qui peut créer un mouvement dans le vestiaire. Tous les *coachs* recherchent cette étincelle, ce petit quelque chose qui fait tourner les choses de ton bord. »

C'est d'ailleurs Halak qui affrontera les puissants Predators et Peter Forsberg, ce soir, à Nashville. « Il a disputé un très bon premier match, a noté Carbonneau. Son deuxième a peut-être été moins étincelant au niveau technique, mais c'était la première fois qu'il jouait devant 21 000 personnes avec sur le dos la pression de devoir gagner. Il l'a fait. On va continuer avec lui et on verra comment il réagira. Ça ne veut pas dire que David ne verra plus d'action, mais je n'ai pas la moindre hésitation de faire encore appel à lui. »



Peter Forsberg n'est pas encore adapté au jeu de ses nouveaux coéquipiers, mais ce n'est qu'une question de temps. — PHOTO AP

Forsberg pas encore acclimaté

Carbonneau ne sait trop à quoi s'attendre en affrontant les Predators

La Presse et la Presse canadienne

MONTRÉAL — Les Predators de Nashville formaient une excellente équipe il y a une semaine. Ils sont encore plus redoutables depuis l'acquisition de Peter Forsberg. Le Canadien pourra s'en rendre compte ce soir alors qu'il sera en visite à Nashville.

Heureusement pour le Canadien, Forsberg n'est pas encore acclimaté à son nouvel environnement. À ses deux premiers matchs, il a été limité à six lancers dans le trio qu'il complète avec Paul Kariya et Martin Erat. Mais c'est seulement une question de temps avant qu'il ne débloque.

Mardi, Forsberg a tenu un premier entraînement complet avec ses nouveaux coéquipiers. «C'était bien de s'entraîner avec les gars, a déclaré le Suédois au quotidien *The Tennessean*. Il me faudra encore quelques entraînements et quelques matchs pour être vraiment à l'aise.»

Steve Sullivan estime que Forsberg aura besoin d'une brève période d'ajustement. «Peter va se

rendre compte que ces deux gars-là sont très rapides. Ils aiment foncer par le centre. Il devra s'adapter à leur façon de jouer. Mais la période d'adaptation ne sera pas très longue. Une fois cette période terminée, ils vont former une unité des plus explosives.»

ÇA VA VENIR

Forsberg dit que le jeu d'Erat, un Slovaque âgé de 26 ans, lui est moins familier. «Je n'ai pas eu l'occasion de le voir jouer souvent parce que nous n'avons pas affronté Nashville ces deux dernières années. Il est très bon et nous avons eu nos chances de marquer. Ça va venir.»

Le deuxième trio des Predators a aussi de quoi donner des maux de tête à l'adversaire. Sullivan, Arnott et Jean-Pierre Dumont ont marqué un total de 56 buts et récolté 149 points.

Scott Hartnell, Legwand et Alexander Radulov composent le troisième trio. Cette unité va assurément profiter de la présence de Legwand, rétrogradé dans le troisième trio avec l'arrivée de Forsberg. Ces trois joueurs ont réussi

un total de 52 buts et enregistré 108 points. Par comparaison, le trio de Chris Higgins, Saku Koivu et Michael Ryder a marqué 52 buts et amassé 117 points.

Questionné sur la manière de préparer son équipe en vue du match de ce soir, Guy Carbonneau a admis qu'il patinait à l'aveugle. «On ne les croise pas

souvent et en plus leurs matchs ne sont pas présentés à la télé. Alors honnêtement, je ne sais pas trop à quoi m'attendre. Mais en même temps, c'est le *fun*. C'est un gros défi. On vient de se sortir d'une séquence de six défaites de suite et ce sera un beau *challenge* pour les joueurs qui endosseront l'uniforme.»

EN BREF

Milroy, une belle surprise

→ Duncan Milroy n'a rien à se reprocher depuis son rappel de Hamilton. En trois matchs, il a récolté une passe dans le quatrième trio. «C'est une belle surprise, fait valoir l'entraîneur-chef du Canadien, Guy Carbonneau. Il a une bonne saison à Hamilton après s'être entraîné fort durant l'été. Il veut réussir au hockey et il a pris les moyens. Il ne semble pas perdu dans la Ligue nationale. Son jeu de position est bon.

C'est plaisant de pouvoir compter sur un quatrième trio qui est responsable défensivement tout en étant capable de marquer.» Milroy, 24 ans, est originaire d'Edmonton. Il a été le troisième choix du Canadien et le 37^e joueur réclamé à l'occasion du repêchage de 2001. *PC*

Radulov en léthargie

→ Alexander Radulov est plongé dans une profonde léthargie. Après avoir marqué 10 buts à ses 18 premiers matchs, l'ancien at-

Le Wild alimente les rumeurs

Mathias Brunet

La Presse

MONTRÉAL — Plus que cinq jours avant la date limite des échanges et Bob Gainey qui s'adresse aux médias, aujourd'hui, à Nashville. Signe qu'il aura un coup d'éclat à annoncer? Ou qu'au contraire, rien ne se profile à l'horizon. Les journalistes sont sur le qui-vive.

Gainey, après tout, doit être en conversation avec une quinzaine de confrères. S'il fallait que ces conversations soient rendues publiques, Mike Komisarek serait peut-être déjà avec les Islanders, Craig Rivet avec les Penguins et Sheldon Souray avec une des trois équipes en Californie...

La rumeur la plus persistante implique cependant le Wild du Minnesota. Elle a pris naissance là-bas, la semaine dernière, lorsque le bras droit de Gainey, Pierre Gauthier, ainsi que le recruteur Gordie Roberts ont été aperçus ensemble à un match du Wild. Roberts est resté pour la rencontre suivante (il habite la région) mais, curieusement, Gauthier s'est rendu à Houston, où évolue le club-école du Wild, et entre autres son brillant espoir, l'attaquant Benoît Pouliot, quatrième choix au repêchage en 2005.

Des noms ont été lancés depuis. Saku Koivu et Andreï Markov pour Pierre Marc-Bouchard et Pouliot; Koivu et Souray pour Marian Gaborik et Pouliot. Le Wild est-il vraiment prêt à se départir de joueurs que plusieurs considèrent intouchables? Une source bien au fait du dossier jurait au téléphone, hier soir, que le nom de Pouliot n'avait pas été mentionné dans des discussions d'échange.

Élément important à considérer, le Canadien a remporté deux matchs ces derniers jours et on ne sait plus du tout de quel côté Gainey va pencher: vendeur ou acheteur. Il y a cependant un lien naturel entre Gainey et son homologue du Wild, Doug Risebrough, qui ont été coéquipiers à Montréal.

taquant des Remparts de Québec a été tenu en échec à ses 15 dernières rencontres. En fait, le Russe n'a marqué qu'un but à ses 24 derniers matchs. *PC*

De la visite très rare

→ Le dernier match entre le Canadien et les Predators remonte au 18 décembre 2003. Le Tricolore l'avait emporté 5-4 grâce à Sheldon Souray, qui avait réussi un tour du chapeau. Dans ce match, Mike Ribeiro avait récolté quatre passes. *PC*

**4 DERNIERS
JOURS**

grand solde annuel

SIGNATURE MAURICE TANGUAY

36 versements

sur toute
la marchandise

Baronet

Mobilier de chambre à coucher
3 morceaux
comprenant le lit complet 60 po
et 2 tables de nuit – 1 tiroir.
(Matelas, oreillers et literie en sus)

ÉPARGNEZ 370\$

3399⁹⁹ COURANT:
3769⁹⁹

94⁴⁴ / 36 MOIS

Achetez et participez
au tirage du
MILLION TANGUAY

Prix exceptionnels
sur une grande sélection
d'échantillons de plancher



KORSON
Mobilier de salle à manger
5 morceaux
comprenant la table et 4 chaises
en cuir brun.

ÉPARGNEZ 180\$

1619⁹⁹ COURANT:
1799⁹⁹

45⁰⁰ / 36 MOIS

ÉPARGNEZ 340\$

3899⁹⁹ COURANT:
4239⁹⁹

108³³ / 36 MOIS

VIA
meubles • furniture

Mobilier de salon sectionnel
en microfibre crème.

SIGNATURE MAURICE TANGUAY

Livraison et service gratuits à la grandeur du Québec et des Maritimes **Grande sélection de meubles**, de matelas, d'accessoires et de literies

QUÉBEC Place Ste-Foy, 2^e étage
(418) 650-6244 • 1 866 824-7848

RIMOUSKI 375, Montée Industrielle-et-Commerciale
(418) 725-4411 • 1 800 436-4411

CHICOUTIMI 1990, boul. Talbot
(418) 698-4411 • 1 800 363-4711

Ce concours est ouvert à tous les clients âgés de 18 ans et plus. Une participation sera remise avec chaque tranche d'achat de 100\$ effectué durant les dates de la promotion dans tous les Ameublements Tanguay, Tanguay Électronique et Signature Maurice Tanguay (non valide sur les achats antérieurs). «La vente du Million» débute le 3 janvier et se termine le 25 février 2007 à 17 heures. Aucun achat requis. Règlements disponibles en magasin et sur www.tanguay.ca. - Sur approbation du service du crédit Accord D Desjardins. Ne payez que les taxes de vente (TPS et TVQ). Si un versement vient en souffrance, un intérêt sera calculé à compter de la date d'échéance du versement au taux annuel de 19,9% et sera chargé mensuellement au compte du client. (Ex.: solde en souffrance de 100\$, l'intérêt pour une période de 30 jours sera de 1,63\$). Achat minimum requis: 100\$ - 12 versements, 500\$ et plus, et items sélectionnés - 36 versements. Certaines restrictions s'appliquent pour la livraison des échantillons de plancher. Non jumelable à une autre promotion. Détails en magasin. Photos à titre indicatif.